DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE: TORINO - VIA ARSENALE, N. 21 - TELEFONO 55

UN NUMERO SEPARATO L 0,80 - ABBONAMENTO ITALIA E COLONIE L 36 - PER GLI ABBONATI DELL'ELIAR. L. 30 - ESTERO L. 75

PUBBLICITÀ SOCIETÀ S.L.P.R.A. - TORINO - VIA BERTOLA, N. 40 - TELEFONO 55



Le scolarasche della «De-Amicis» di Livorno ascoltano la radiotrasmissione del 19 aprile,



# RADIOCORRIERE

DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE: TORINO - VIA ARSENALE N. 21 - TELEFONO 55

### LA PRIMA TRASMISSIONE NAZIONALE PER LE SCUOLE

CENTINAIA DI MIGLIAIA DI SCOLARETTI IN ASCOLTO – PROVVEDITORI E INSEGNANTI THANNO ASSICURATO IL SUCCESSO ALL'INIZIATIVA – IL CARATTERE SPERIMENTALE DELLA TRASMISSIONE – IL COMPIACIMENTO DI S. E. IL MINISTRO ERCOLE

Il 19 aprile u. s., alle ove 11 precise, è stato effettuato da tutte le stazioni radiofoniche italiane l'annunciato programma per le scuole elementari del Reguo in celebrazione della fondazione di Roma e della festa del Lavoro.

Il programma, del quale è già stata data ampia e dettagliata notizia, aveva un carattere eminentemente sperimentale: e come tate ha raggiunto in pieno lo scopo mettendo in evidenza molli problemi di caraltere radiofonico e didattico che una falange di competenti: Provveditori, Direttori, Insegnanti e perfino scolaretti, banno rilevati e discussi analiticamente in una innumerevole corrispondenza. Questa prima trasmissione sperimentale, in ragione dell'austerità consigliata dalla duplice ricorrenza che ne era l'argomento, ha assunto il carattere di una vera e propria lezione, lo svolgimento della quale è stato affidato ad un insigne storico, il conte prof. Pietro Orsi, autore di pregiate pubblicazioni storiche, anche per ragazzi.

Preceduta dagli Iuni nazionali, da una conversazione del Presidente dell'Eiar, ingegnere Marchesi, che nel numero scorso abbiamo riportato integralmente, e infine dalla sinfonia della Vestale di Spontini, la lezione del prof. Orsi ha aruto inizio con un accenno alle origini della Ciltà eterna, e quando essa doveva dare luogo alla narrazione dell'episodio della fondazione di Roma, la voce del professore fu sostituita dalla rievocazione dialogata dell'episodio stesso. L'almosfera leggendaria in cui Romolo, destinato dagli dei, tracciò il solco della Città quadrata, è stata rievocata al microfono dagli attori dell'Eiar - diretti da Alberto Casella - con impegno pari alla solennità del milo. La prece del sacerdole della dea Pale, seguita dal coro dei pastori e dal lamentoso suono della zampogna, ha subito inquadralo la breve radioscena nell'ambiente di misticismo eroico in cui Romoto avrebbe dovuto di ll a poco impugnare il fatidico aratro. La radioscena, culminante in una apoleosi di evviva alla cillà nuova, a cui i fati avrebbero assegnato il destino della supremazia e dell'elernità, è stata coranata dalla marcia trionfate della Cieopatra di Mancinelli, eseguila dalla grande orchestra dell'Eiar, sotto la direz zione del Mº Tansini; indi il prof. Orsi ha toccato i punti salienli della storia di Roma

dalla fondazione fino all'episodio di Menenio Agrippa, il quale è stato a sua volta scenicamente rappresentato dagli attori dell'Eiar, in un quadro comico-satirico della plebe romana ritirata sull'Arentino e richiamata alla realtà della sua missione sociale dal famoso ed cioquente apologo di Menenio.

Il prof. Orsi si è quindi riportato dall'appologo di Menenio all'armonia tra le vavie parti dello Stato Corporativo, che è stata sinteticamente illustrata ai fanciulli. L'oratore ha concluso che, poichè essi non sarebero stati in grodo di comprendere interamente i particolari e la bellezza di questa granitica coesione instaurata dal Fascismo tra le narie parti del nuovo Stato, averbebero pensato i maestri ad estenderne l'illustrazione in profondità cou la forma e nelle circostauze più propisie.

Alle ultime parole del prof. Orsi, inneggianti al Duce e al Fascismo, ha fatto seguito una esecuzione degli Inni dei Balilla e delle Piccole Italiane, cantati a voce spiegata da 200 alunni delle scuole elementari di Torino, accompagnati dalla grande Orchestra dell'Eiar. L'ing. Marchesi ha quindi dato ai fauciulli presenti cinque minuti di ricreazione. Una frotta di piccoli curiosi si è affollata allora intorno al microfono esprimendo il desiderio di fare udire la propria roce a tutti gli scolaretti d'Italia, finchè una bimba ha manifestato la fiducia che fosse in quel momento in ascolto qualcuno delle autorevoli persone che hanno la fortuna di avvicinare il Duce, commettendogli l'incarico di riferire a quest'ullimo quanto devoto e profondo amore gli portano tutti i bimbi d'Ilalia. La trasmissione si è chiusa con l'esecuzione dell'Inno a Roma musicalo da Giacomo Puccini sulle parole di Orazio, metricamente adallale da F. M. Martini, cantato dai 200 scolaretti ed esequito anch'esso dalla grande Orchestra deld'Eiar.

Il Teatro di Torino, durante la trasmissione, presentava un aspetto imponente. Il palcoscenico, gremito di piccoli cantori nella loro divisa di Balilla e di Piccole Italiane, era tutto pavesalo di tricolori. La grande Orchestra al completo, con a capo il M Ugo Tansini, occupava per intero un vasto prohugamento del pulcoscenico; e in platea e nei palchi, insieme alle Autorità cittadine, una folla di scolaretti anch'essi in divisa di Balilla e Piccole Italiane.

L'atmosfera di entusiasmo creata in teatro dalla lezione del prof. Orsi, che la assuuto in vari momenti il tono dell'apoteosi, è statu fedelimente riprodotta dal microfono, sia per i frenetici applausi dei fanciulli presenti, sia per le loro alte e protungate acclamazioni al Duce.

L'enorme quantitativo di corrispondenza che è pervenuto e che continua a pervenire alla Direzione Generale dell'Eiar da parte di Provveditori, di Insegnanti, di Direttori didattici e di fanciulli, non consenle purtroppo per il momento risposte individuali, A tutte le cortesi persone che in questa circostanza si sono adoperate per il huon esito della iniziativa e che hanno voluto in-viarte suggerimenti, incoraggiamenti e todi, l'Eiar porge il suo fervido ringvaziamento assicurando che delle osservazioni di tutti essa terrà il massimo conto, a ciò appunto arendo mirato in maniera precipua questa prima trasmissione sperimeulale. Gli inscgnamenti che da essa sono risultati e l'entusiastico interessamento con il quate essi sono stati additati da una immensa folla di Provveditori, di Direttori didattici, di maestri, di alunni e di appassionati, costituiscono per le prossime trasmissioni la più sicura garanzia e la migliore promessa.

La Direzione Generale dell'Eiar si augura di entrare presto in possesso di dati statistici completi che le conseutano di stabilire il numero, che giù si annuncia inaponente, degli alunni che in tutte le città e paesi d'Itulia hanno definitivanuente confermato con il loro entusiasmo, at di là del carattere sperimentale della trasmissione del 19 aprile, le grandiose possibilità che si dischiudono alla radiofonia applicata alle scuole come elemento di infegrazione diduttica e di educazione sociale e politica.

In attesa di poter convenientemente riassumere gli innunerevoli rilievi e suggerimenti pervenutici, siamo lieti e orgogliosi di pubblicare il seguente letegramma ricevuto dal Presidente dell'Eiar, ing. Enrico Marelesi:

« Molto lieto Sua cortese comunicazione complacciomi vivamente con Vossignoria e con i suoi collaboratori per ottimo esito trasmissione radiofonica ieri destinata scuole elementari. F. to: Ministro Educazione Nazionale: Ergole ».

# RADIETTA 53

CGE)

A 5 VALVOLE

COSTRUITA NELLA FABBRICA RADIO C. G. E.

3 nuove valvole in radiofrequenza.

Alta fedeltà di riproduzione.

Selettore coll'indicazione dei nomi delle stazioni Italiane



In contanti. . . L. 1175 A rate: L. 235 in contanti e 12 effetti mensili da L. 85 cad.

(Valyole e lasse opvernative comprese)



CIRCUITO: 3 stadi accordati a mono-comando-ALTOPARLANTE elettrodinamico di nuovo modello perfezionato.

ATTACCO per presa lonografica.

ALIMENTAZIONE da qualsiasi rete luce, per tutte le frequenze e tensioni in uso in Italia.

DIMENSIONI: cm 48 di altezza - cm 35 di larghezza - cm 20 di profondità.

Nei prezzi segnati non è compresa l'importo d'abbonomento alle radioaudizioni.

Compagnia Generale di Elettricità

# IMPRESSIONI DEL MAGGIO MUSICALE FIORENTINO

22 aprile: una dala nel calendario delle iniziative del Regime vell'anno undicessimo, una data nella vitta artistica fiorentina. L'inizio del Maggio musteale col Nabucco. Una grande folla di spetitatori italiani e stranieri. Una esecuzione per molit aspetti bella e interessante, di cui la competita e stata organizzata dal Segretario generale del Maggio, G. M. (atti, e che ha riuverdio le sin patie e l'ammir acione dell'antico spartito ventino. I tre aspetti, quello seenografico, quello musicale, vanno partitamente

considerati.
Lo scenografo, l'ingegner Pietro Aschieri, è un architetto e pittore. In quanto architetto teatra-le, è, innanzi tutto, costruttore; in quanto pittore, non dipinge con i pennelli e i colori, ma colora le costruzioni con le luci proiettate con l'elettricità

L'Aschieri abbandona le scene dipinte, quelle cottocentesche, per le scene volumetriche e le adopera per gli interni e per gli esterni. Tutto è cottruzione, volume. Nessuna figurazione, ne essenziale, nè accessoria. Se gli si osservi che fino al Cinquecento, fino cio è all'attuazione della prospettiva e delle ombre dipinte, ogni elemento del palcoscenico fu costrutto, archi, colonne, statue, nicchie, egli nota che l'attuale costruzione differisce da quella per la caratteristica della sintesi. La quale non è soltanto semplicità e schematismo, priva di qualissai detaglio e ornamento, non è soltanto immaginosa evocazione di ambienti, ma è anche jusione della massa bruta, degli oppetti voluminosi con l'atmosfera. E per questa parte, in quanto che s'occupa di atmosfera, ambiente, sole, crepuscolo, l'architetto s'associa e si identifica con il pittore discena. Ma, il obbianio acvertiti, con controli contr

Una sifiatta dipintura ha il vantaggio di creare l'arta fra volume e volume, potche i giucodelle luci creano le ombre e di contre i divinto
delle luci creano le ombre e di corpi vivento
di dar risatio agli impobli e di corpi vivento
l'attore come inclori, pareti monumenti, tunto
come come colori, pareti monumenti, tunto
tolori, ambiento illuminato. Blocchi di assi
di legno, di un metro per due, a diecine, soprapponibili, elevano il piano del palco a tre,
quattro, cinque metri, sostengono gradinate anteriori, alla vista del pubblico, o posteriori, per
l'ascesa delle masse. Spazio e spazii. Non una
comparsa deve restar nascosta da una sua vicina. Così si facilita la fatica del regista, si
un impressionante spiegamento di forze.

Ma poiche tutto ciò è a servizio del Nabucco,

Ma poiché tuito ciò è a servizio del Nabucco, quati pensieri hanno guidato l'architetto e il pittore? Non quello della ricostruzione storicistica dell'inscenatura le della ricostruzione steriasta dell'inscenatura le dalla della reservazione dell'ambiente, del dramma e seenografia continuono mentione dell'ambiente, del dramma e del sentenento musicale. Le linee e i colori doranno rappresentare il tempio o la reggia, la tristezza o lo splendore, senza attributi contingenito reditstici. E nella luce e nei colori de compresso l'elemento umano delle masse, di cui i costumi, prescritti dallo stesso Aschieri, devono cssere considerati anch'essi come colori, che, naturali o artificiali (col gioco delle luci), si intonino con i varri momenti dell'ambiente e costituiscano mobili masse colorate in relazione con le impobili. Il raggio elettrico raggiungerà ciascun gruppo, colorandolo come il momento drammabili co consiglia. Per questi fini l'architetto e pritore ha creduto opportuno di negligere alcune prescrizioni dell'antico spartito e immagiane prescrizioni dell'antico spartito e immagiane mensi in della parte terza le fondo, su Babi-tori ha creduta operatuna, e il panorana della rico della colorana della rico e qua e la interrotto da varie molt, delle quali la torre famosa è la più colossale. Nell'ultima seena, agli stessi giardini, necessariamente lieti, è sostitutio l'interno ai un tempio, dove l'idolo pauroso e la cupezza dell'ambiente meglio convengono alla tragicità degli eventi.



La Principessa di Piemonte e S. E. il Ministro Ciano all'inaugurazione del « Maggio fiorentino ».

(Foto Locetti - Firenze).

Intorno a sifatte mease in iscena obbiamo più volte discorno. Elementare e logico sarebie che un opera del 1842 venisse rappresentata costo pre per del 1842 venisse rappresentata costo pre per del 1842 venisse rappresentata costo presentato in della messa in iscena non recano del presentatoni della messa in iscena non recano adoloro che conceptrono e compirono l'opera, libertista e poeta. La secongrafia non destana allora l'interessamento e i problemi di oggi. Elementare e logico sarebbe, dunque, rilare a inscenatura di un'opera di quel tempo, migliorandola con tutti i meszi che l'attrezatura nonderna offre. Ma, poiché essa ci si presenta rimonata in ogni sua concezione e forma, e poiché tali rimonamenti sono oggi desiderati e frequenti occorre ammettere la cosa fatta, e veniutarla dal punto di vista pratico, onale coeficiente dello spettacolo. E per questo aspetto dico sinceramente che il lavoro dell'architetto dello sinceramente che il lavoro dell'architetto dello sinceramente che il lavoro dell'architetto dello sinceramente che vi lavoro dell'architetto della funto di vista pratico, unale coeficiente dello spettacolo. E per questo aspetade depli ambienti, la severità delle linee, le colorazioni diffuse, e quelle localizzate risentono delle passioni, dell'asione, con una intensità che potrebbe dirsi verdiana. Ricordo specialmente, al primo atto, l'apparire improviso di Abigini dell'ascini, ell'asione, con una intensità che potrebbe dirsi verdiana. Ricordo specialmente, al primo atto, l'apparire improviso di Abigini dell'ascini, nel centro luminoso stanno in alto Nabuccion delle luci lencie e negli scudi tetramente corrusci, nel centro luminoso stanno in alto Nabuccion el lancie e negli scudi tetramente corruscii, nel centro luminoso stanno in alto Nabuccion el lancie e negli scudi tetramente corruscii, nel centro luminoso stanno in alto Nabuccion el lancie e negli scudi tetramente corruscii, nel centro luminoso stanno in alto Nabuccion el lancie e negli scudi tetramente corruscii di bianco e le donne velate d

La sua opera è stata integrata da quella di Carl Ebert. Vediamo quali sono i pensieri di questo reputatissimo regista.

Il punto di vista di Ebert è quello della totale penetrazione drammatica dell'azione musicale. Egli non considera l'opera come uno spettacolo adorno di musica e neppure come una sala da concerto con ornamenti scenici, ma come una jorma d'arte, che abbia leggi sue proprie, alla quale musica e rappresentazione concorrano in eguale misura. Da questo concetto dell'autonomia dell'opera deriva l'ideale della inscenatura; l'immagine sonora della partitura è la base della forma drammatica decorativa dell'opera, Non il libretto, la porola, ma la musica ispira gesti e costumi, così come suggerisce i colori e l'architettura delle scene. Canto e strumenti sono soggetti a leggi del ritmo e del fraseggio diverse da quello che reggono la parola nel linguaggio. Movimento mimico e pantomimico devono venir eccitati soprattutto dal suono, meno dalle parole, vogliono essere un ponte fra la rappresentazione e lo svolgimento musicale. Le didascalie della partitura guidano l'Ebert alla inscenatura. Anche quelle del libretto contribuiscono a ciò. Ma gli accenti della pittura e dell'architettura de-vono derivare dalla musica.

In quanto a Verdi, Ebert trova in lui un drammaturgo, che egli proclama shakespearia-no. Verdi, egli nota, reca accenti musicali, che invano si eercherebbero nei libretti da lui intonati. La sua musica contiene, velati, alcuni elementi che devono essere discoperti. Perciò l'inscenatore verdiano appare come il collaboratore del musicista nella figurazione del dramma, Andando oltre l'ispirazione del librettista, trova dando otto i ispiracione dei difettista, topa nella musica preziosi indizi sonori. E però l'Ebert ricorda la funzione secondaria dei mo-desti librettisti verdiani e il contributo personale del Maestro nella fattura dei libretti. Il dissidio frequente, in parecchi episodi, delle pa-role e della musica, che una banale inscenatura accresce, viene smussato dall'Ebert, com'egli ha più volte fatto in Germania, con la valutazione phi votte facto in Germana, to caratteri-degli accenti musicali. Anche certe caratteri-stiche leggerezze e popolarità della musica ver-diana, improprie ai momenti tragici, possono venir rivolte all'espressione necessaria, con accorte accentuazioni, dall'inscenatore. Ebert è specialmente orgoglioso delle sue inscenaturo verdiane, le quali hanno rivelato alla Germania un Verdi, di cui non si aveva ancora la conoscenza piena.

in rapporto all'architettura, il movimento dei singoli personaggi e delle masse, che è stato il compito di Carl Ebert, coadiuvato da Guido Salvini, è riuscito armonico, elficace e pittoresco.

Passando ora alla parte musicale, la concertazione di vittorio Gui ha dato ottimo rilievo ai caratteri intrinseci della giovanile opera verdiana, con l'esalarne le vivaci bellezze, improntate di malinconia, di energia morale, di vivacità strumentalistica, con l'attenuare alcune manchevolezze ed alcuni difetti, verosimili nel quasi esordiente compositore. Opportuna è anche riuscita la sostituzione dell'ultimo al penultimo pezzo dell'opera. Come ha pensato il Gui, non è improbabile che l'ultima aria di Abigaille, non necessaria, sia stata aggiunta in omaggio alla prima interprete. La chiusa, interamente alfidata invece al grande coro, corona più solemnemente la partitura e lo spettacolo.

Quale concertatore sia Vittorio Gui abbiamo amito agio di descrivere anche recentemente. A capo dell'eccellente Orehestrale fiorentina le sue intenzioni ariistiche appaiono del tutto realizzate. Anche sui cantanti l'ascendente del sua pensiero è risultato evidente. Coordinazione di effetti, vivace precisione nell'esecuzione vocale e ritmica, disciplina alla bacchetta, Con una tale concertazione anche le eventuali insufficienze vocali vengono attenuate, mentre le virtù interpretative grandeggiano. E il risultato totale acquista alti pregi d'arte. Il baritono Galeffi riusci vigoroso, nobile, sobrio, come protagonista. La signorina Cigna fu una eccezionale Abigaille, drammatica, appassionante, potente. E una squillante Fenena ju la signorina Sti-gnani. Ottimo Zaccaria il Pasero. Il Dolci diede chiarezza e incisività alla vocalità di Ismoele. Le parti minori erano sostenute dal Tomei e dal Cilla. I cori erano stati ottimamente preparati dal maestro Morosini.

Una riudizione, per molti una prima audizione, il Nabucco. In ogni modo, una cosa lietissima e ricordevole.

A. DELLA CORTE.

# CRONACHE DELLA RADIO

Il Sindacato nazionale fascista dei musicisti, a chiusura della Seconda Mostra nazionale di musica contemporanea, ha proceduto all'asseynazione di 4 premi di lire 1000 che vengono ad aggiungersi agli altri 2 premi di tire 3000 ciascuno precedentemente conferiti, mediante pubblica concorso, ai maestri Goffredo Petrassi e Giuseppe Rosati.

giudicatrice, composta dei La Commissione maestri on. Mulé, Aljano, Casella, Derenzis, Ga-sco, Labroca, Pannai e Tommasini, ha deliberato di conferire gli anzidetti 4 premi di tire 1000 eiascuno ai seguenti lavori: Proverbi di Salomone di Ludovico Rocca, Trio di Enzo Masetti, Tre Canti di Antonio Veretti, Sinfonia di Gio-

vanni Salviucci.



Pian piano, la radio mondiale si orienia versa certe rubriche che dimostrano di avere un seguito ed un'applicazione pratica nella vita con la divulgazione di conoscenzo sia artistiche che scientifiche. L'a ora della don-na a è una delle rubriche che si sta diffondendo maggiarmente in tut-

te le stazioni radio. Infatti, mentre la donna è intenta alle cure del suo bebè o a quelle del suo nido, una voce umana le giunge dat-t'altoparlante per cansigliarla e metterla al corrente di tutto ciò che la può interessare e non avrebbe tempo di leggere sui giornali o sulle riviste. Alcune stazioni si limitano alla trasmissione di ricette culinarie, e ciò è ancora poco. Altre diffondono lezioni di ginnastica da camera che permettono di curare il fisico, altre consigli medico-igienici. Inoltre la crisi, in questo secala meccanico, ha fatto rinascere l'amore per le cose fatte a mano e alcune trasmitlent si prodigano in consigli per lavori femmi-nili di buon gusto e geniali. Una radiosocietà ciandese — la AVRO — diffonde delle ore dedicate ai lavori di cucito che hanno ottenuto un successo senza pari. La radio-conferenziera ha messo in opera un suo procedimento spe-ciale e dal micro/ono «segue» e indirizza il lavoro delle sue infinite allieve. Cost, in seguito ad un radiocorso di confezioni per bimbi, si sono venduti oltre 20 mila esemptari dell'opuscolo illustrativo. Il che, per l'Olanda, costituisce un record.

Com'era da prevedere la Camera Francese in una delle sue ultime sedute ha votato ta legge proposta dat Governa che stabilisce una tassa di cinquanla franchi per gli apparecchi a val-vola e di quindici franchi per gli apparecchi a galena. Inoltre gli apparecchi a valvola saranna colpiti da una sopratassa speciate del 15 %, sia per la produziane che per t'importazione. « Mon Programme », pubblicando il testa di legge, deptora che il Parlamento repubblicano abbia votato t'approvazione della tassa senza curarsi di dare alla radiodiffusione francese la statuta che essa attende da ben dieci anni. E' vero che nel suo discorso it sig. Laurent-Eynac, ministro dette Poste, ha promesso formatmente di far firmare it più presto possibile dat Presidente detta Repubblica un decreta intesa a prateggere i radioamatori dai parassiti; è anche altrettanto vero che il ministro si è impegnato a riorganizzare, sempre per decreta, le società che gestiscono la radiafania e a dare agti ascottatori qualche elementare garanzia... ma « Mon Programme » non è totalmente convinto che queste promesse ministeriali saranno mantenute e si limita ad esprimere la speranza che esse non restino lettera morta come avvenne di altre consimili formulate nel 1926 davanti at Parlamento dal Presidente del Consiglio di atlora, che era il sig. Raymond Poincaré...

La radiopatizia parigina è ai suoi albari già però ricchi di promesse. Nella rimessa detla Prefettura di Palisia sono stati installati speciali di-fusori che trasmettono gli ordini della Centrale. Un gruppo di agenti è sempre pronta per partire al primo atlarme. Vi sono, inoltre, le vetture po liziesche radioriceventi che ricevono lungo la strada te istruzioni superiori.

Attualmente in Russia esistono 3500 altopar-lanti installati nelle pubbliche piazze per dif-fondere ai cittadini i programni delle grandi stazioni sovietiche.



Il servizio degti S.O.S. diffusissimo nella B. B. C. che presta ta sua coope razione a questa miabile opera in casi ur-yenti di carattere parlico lare . Gli S.O. S. vengono trasmessi per rintracciare un bimbo, per far ritrovare ad una persona gra-vemente malata i parenti lontani, e soprattutto nei

cas! in cui un medico isolato abbia urgente biso gno di una determinata medicina o in quelli in cui un farmacista si sia sbagliato net dosare un veleno. Secondo una statistica della B.B.C., nel 1932 sono stati lanciati 1.007 S.O.S., il 41% dei quali con esito feticissimo. Per farsi un concetto dello sviluppo di tale sistema di aiuia, basta pen-sare che nei due anni precedenti la radio inglese aveva trasmesso soltanto 840 chiamate con una percentuale di successo quasi identica all'attuale

La stazione di radio Algeri, che disimpegna una parte importantissima nella propaganda algerina, ha deciso di intensificare i suoi sforzi per far conoscere meglio l'Algeria, le sue ricchezze, le bellezze turistiche e il suo avvenire. Saranno iniziate delle radio-conferenze sul Sahara allo scopo di illustrare al pubblico il deserto celebre nella sua storia, poesiu, organizzazione moderna.

La plu possente stazione radio esistente è quella di Noguinsk, a 60 chilometri da Mosca. Essa è costata oltre 7 milioni di rubli ed ha una lun-ghezza d'onda di 1.481 metri con una potenza di 500 kW., giundi doppla della trasmittente ameri-500 kW., quindi doppia della trasmittente ameri-cana di Sacksenburg. Ma gli Stati Uniti non pos-sono sopporture tale inferiorità ed annunziano la costruzione di un mastodontico « gratta-onde ».

Malgrado il grande sviluppo della radio, esistono ancora dei territori nei quali essa è quasi com-pletamente sconosciuta e si tratta di territori molto estesi e popolati da milioni di abitanti. E' cosi, per esempio, che su 21 milioni di abitanti che comprende l'Indocina, 659 persone solamente posseggono un apparecchio radiofonico. A Madagascar esistono 73 ricettori su 3 milioni di abitanti ed in Siria non si trovano che 74 apparecchi radio!

Anche la radio norvegese è in continuo aumento. Quest'ultimo mesc si son registrati ben 3.685 nuovi abbonati, portando la cifra totale quasi a 150.000!



Durante il recente terremoto in California, la Columbia System non ha perduto tempo. Pochi minuti dopo la prima scossa, un microjono era già in-statlato sul tetto del palazzo detla stazione KHS di Los Angetes. Il radio reporter del Los Angeles Times è sjuggito per un miracolo at crotto di una

terretta sormontata da una campana di 2.000 cnili. Il reportage improvvisato, commovente ed impressionante, è stato trasmesso dalle stazioni collegale della C.B.S. costituendo un vero record in materia di reportages radiofonici.

I lettori ricorderanno che la S. A. Mail-Order Nazionale aveva indetto un concorso a prensi per it valore complessivo di lire 25 mila assegnabili ai risolutori di un problema pubblicato nel nostro numero del 2 aprile. Ora ta Mail-Order ci in-forma che il premio supplementare di ccierità di lire mille è stato assegnato alla signorma Jole Viola di Firenze, che fu la prima a qualificarsi. La gentile nostra lettrice, confermandoci la vincita, esprime la speranza di essere fortu-nata anche nel risultato finale e noi glielo augu-riamo cordialmente.

Uno speciale acreoplano, intitolato al Generale Ferrie, compirà tra breve un volo sull'Africa allo scopo di studiare il problema dell'utilizzazione delle onde corte ed extracorte nei riguardi della navigazione aerea.

Il consiglio dei ministri rumeno ha approvato la costruzione di una grande trasmittente di 150 kW. i cui lavori saranno tra breve iniziati in Transilvania.



La storia delle piccote cause e dei grandi effetti Un giornalista parigino ha avuto, giorni sono, l'ingenuità di scrivere che l'annunziatore di una delle stazioni della capitale era

stazioni della capitale era
'l'aomo che in Francia po
teva contare il maggior
cunture il relazioni diliti.
Quindi, niente di malel
giorno, l'injelte speaker si vede condannato a
spodiare un uragano di corrispondenza con la
quale sollecitatori di ogni sorta lo pregano di
reconvigatori in eldamente a Tirio Carlo Seni. raccomandarli caldamente a Tizio, Cato o Sempronio...

Sotto il segno della radio. Due radioamatori trasmittenti dilettanti, tempo fa, conosciutisi nelle vie dell'etere, si sono spossiti. Giorni sono, gli amici comuni hanno ricevuto un clegante cartoncino con il quale it epicolo Leone, nato sotto il segno della radio, invitava gli amici di papa e mamma per l'ora tale all'apparecchio per far sentire per la prima volta la sua voce »!!

Notizio giunte da Yatung ci informano che gli esploratori inglesi che son riusciti a sorvolare l'Everest, mai raggiunto dagli uomini, sono anche riusciti ad installare una stazione radio a Darjeeling per poter comunicare con il loro campo di partenza. Ba spedizione ha potuto superare enormi difficoltà e insuperabili ostacoti senza danneggiare menomamente le sue radioinstallazioni!

Malgrado tutte le voci contrarie, subdolumente diffuse dai dirigenti spodestati, il numero dei radioamatori aumenta imponentemente in Germania. L'ascesa è continuata nei mesi di gen-naio e febbrato. In quest'uttimo mese i radioabbonati sono aumentati di 52.651, giungendo così ad un totale di 4.480.251. Di questo numero, soltanto 1/8 (cioè 551.693) è esentato dat paga-mento della tassa. Il totale degli esanerati è aumentato durante il mese di febbraio di 17.446.

L'Unione dei maestri cecoslovacchi ha tenuto, i giorni passati, dei corsi speciali per il radioinsegnamento; sono stati abilitati a questo modernissimo sistema di educazione collettiva anche alcuni maestri ciechi.

Anche l'organizzazione sionista di Palestina ha quasi condotto a termine la costruzione di una trasmittente ad onde corte (50 m.) che si innalzerà a Tel-Aviv e che lavorerà in relais con la stazione di Gerusalemme. Le trasmittenti di Ankara e Costantinopoti completeranno il circuito mediterraneo.

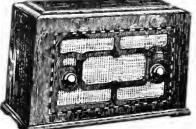
Negli Stati Uniti si è iniziata una campagna di stampa perchè venga notevolmente aumentato il numero delle ritrasmissioni dal Giappone,



Il Teatra di Torino durante la trasmissione e folle di scolaresche in ascolto.

# IEN ORMIE

INTERESSE



HA SUSCITATO L'APPARECCHIO

# **ATWATER KENT 155**

SUPERETERODINA CON 5 NUOVISSIME VALVOLE (77 - 43 - 85 - 44 - 25-Z-5)

SELETTIVITÀ ACUTISSIMA

RICEVE TUTTE LE STAZIONI D'EUROPA RIPRODUZIONE PURA E PASTOSA

Regolazione automatica del volume dei suani Funziono con corrente olternota o continua

UNA NUOVA TECNICA

e l'utilizzozione di NUOVI CIRCUITI hanno permesso di realizzare questo opparecchio di ALTA CLASSE, di dimensioni notevolmente ridotte e quindi facilmente TRASPORTABILE

Lit. 1300

Tosse Governative comprese Esclusa abbanamenta alle Radioaudizioni

finac

ATWATER KENT: 812 - 627 - 246 - 90 - 99 Apparecchio per auto 636 IN VENDITA PRESSO LA:

S. I. R. A. C.

Società Italiana per Radioaudizione Circolare

MILANO - Direzione: Piazza I. V. Bertarelli, 4 - Tel. 82-186 - 85-922 Negozio: Corso Italia, 6 - Tel. 83-655

NAPOLI - Via Giuseppe Verdi, 18 - Tel. 21-654

E PRESSO I RIVENDITORI S. I. R. A. C.

A cunque chilometri circa — tre miglia — a nordest di Droitwich la B. B. C. ha acquistato il terreno per costruire la stazione che dovrà sostiture Daventry. Ma ciò richiederà molto lempo tuire Daventry. Ma ciò richiederà molto tempo poiche la muova trasmittente sarà allestita con cure veramente meticolose. Droitvoich sarà una stazione di grande potenza, 100 km, e lavora sull'onda attuale di Daventry e sarà incaricata di trasmettere il programma nusionale che vien diffuso dalla Broadcasting House di Londra. Inoltre, nella stessa Droitvich verrà costruita anche una stazione a media potenza che sosti-tuirà la Duventry 5 GB, conosciuta sotto il non-di Midiand Regional. Quest'ullima, benchè dati dal 1927 i metera considerare una stazione moldal 1927, si poteva considerare una stazione molto moderna, mancandole pochissimi dei perfecio-namenti attuali. La stazione di Droitvich non potrà iniciare le sue prove al più presto che nell'estate del 1934.

In America è stato girato un film, Big Broadcast, che si svolge completamente nel mondo della radio e presenta al pubblico cinematografico le per-sonalità più celebri — speaker, cantanti, attori. conferenzieri, ecc. — della radiofonia d'oltre Atlantico.



La « Radio Corporation o America » aveva avvertito che, secondo misurazioni magnetiche speciali, si do veva prevedere per la fine d'aprile un forte ciclone magnetico che avrebbe inipedito la scambio di tras missioni ad onde corte tra l'America e l'Europa poi-ché si sarebbe trattato di raggi magnetici che avreb

bero inibito del tutto le onde corte elettriche. Le trasmissioni transoceaniche sono state sospese ed in/atti la previsione si è pienamente realizzata dimostrando ancora una volta la grande

importanza della radio in meteorologia! In Austria, i radioabbonati aumentano sensibilgennato a febbraio son passati do Dα 466.066 a 473.461. La Ravag ha anche deciso di trasmettere quotidianamente l'inno nazionale.



Già dal 1926 esiste tra le diverse stazioni tedesche una collaborazione, sem-pre crescente, in materia di programmi. La colla-borazione portava, lo scorso anno, alla creazione di due grandi gruppi di pro-grammi: un gruppo nordest comprendente le sta-

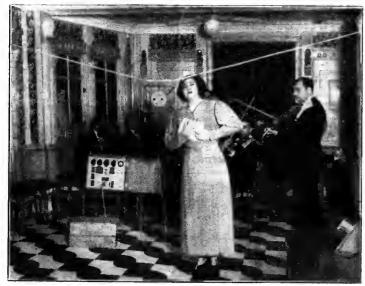
zioni di Berlino, Amburgo, Brestavia, Koenigs-berg e Lipsia, ed un grupo sud-ovest del quale fanno parte le stazioni di Francolorie, Sto-carda, Colonia e Monaco. Le statistiche dimocuraa, Chioma e Mondeo, Le Sadistiche dimo-strano che la stazione di Francoforte ha strut-tato per il 51 % i programmi altrut, conseguenza questa – di una stretta collaborazione con le stazioni di Stoccarda la quale, a sua volta, ha sfruttato al 41%. Seguono le altre stazioni con una percentuale variante dal 13 al 36%.



In Austria vi è stata una lunga lotta tra la radio e il teatro, lotta che si è ormai conchiusa con un accordo amichevole. Ravag aveva iniziato con l'Opera di Vienna e il Burgtheater lunghe trattative che si sono concluse con l'impegno di una sovvenzione annuale da parte della radio austriaca, che

riesce così a mantenere in vita due grandi istituzioni artistiche viennesi le quali crano gravi-mente minacciate dalla crisi. I due teatri, dal canto loro, concederanno la radiodiffusione di 25 opere triche all'anno dall'Opera, mentre si Burgheater presterà da sua compagnia per recitare nello Studio della radio adattamenti radio fonici delle commedie di maggior successo.

Pochi radioamatori non conoscono le stazioni di Radio Suisse-Romande e di Beromunster, ma quasi nessuno sa che l'industria radio locale occupa ottre 5 mila persone e di ciò la Svizzera è fiera.



Durante il viaggio di ritorno da New York dei aperespresso «Rex» è stato conquistato il primato di portata per radiodiffusioni dai mare a mezzo degli impianti radiotelefonici Marconi. Le sera del 7 aprile, e cioè alla vigilia dell'arrivo del «Rex» a Genova, è atata eseguita una brillante trasmissione radiotelefonica alla distanza di circa 3809 miglia marine, quale è quella che intercorreva fra New York ed il «Rex» in navigazione nel Mediterraneo. La trasmissione da bordo durò 15 minuti; l'organizzatore ed il cappellano di un pellegrinaggio di americani diretti a Roma per l'Anno Santo, tennero discorsi e la celebre cantante Rosa Ponselle, di cul pubblichiamo la fotografia, cantò l'Ape Maria di Schubert, accompagnata dall'orchestra di bordo. La ritrasmissione negli Stati Uniti, fatta da 42 stazioni, riusci perfettamente.

### STAGIONE SINFONICA DELL'EIAR NICOLAI MALKÒ

Un direttore russo, di chiara fama, promette per la sera del prossimo venerdi un concerto di musiche del suo paese, che saranno certo ascoltate con vivo placere dal radioamatori e dal frequentatori dei Teatro di Torino, giunto ormal al termine della sua stagione di concerti, svoltasi tra l'interesse e la simpatla di quei torinesi che amano la huona musica e le ottime esecuzioni. i quali non possono non essere molto riconoscenti

all Eiar della bella iniziativa. Di Nikolai Andrejevich Maikò, sapplamo ch'è nato a Podoiia (Russla occidentaie, tra la Polonia Austriaca, ia Volinia e la Bessarabia) li 5 maggio del 1883, e che studiò all'Università e al Conservatorio di Pietroburgo. Oggi è professore nei Conservatorio di Leningrado e direttore del concerti filarmonici della stessa città.

Le musiche ch'egli ci farà sentire sono di tre russl: il Ciajkovaklj, il Rimskij-Korsakov e ii Prokofjev, dotati di caratteristiche ben proprie. Peter Ilyich Ciajkovskij, nato a Volkinsk nel 1840 e morto a Pictroburgo nel 1893, fu autore di musiche svariatissime e numerosissime per teatro, per orchestra, per coro, per pianoforte c teatro, per orenestra, per coro, per pianoforte e di molta musica da camera. Delle sue sel Sinfonie, la più nota, e per certi rispetti la più bella, è l'ultima, che meritò ii sottotitolo di «Patetiea». Il Maikò el farà opportunamente sentire quella immediatamente precedente, la Quinta, chè in «ini minore» e che porta in catalogo il n. 64. Noto a tutti è che il Ciajkovskij i oppose. Il metrospiliero a pueste la catalogo il n. 64. Noto a tutti è che il Ciajkovskij i oppose. Il metrospiliero a pueste la catalogo. si oppose, la Mosca, al nazionalismo musicale del cosiddetto gruppo dei «cinque» di Pietroburgo. Pur riconoscendo appieno il valore della canzone popolare delle melodie popolari, della quale e delle quali si giovò nell'opera sua, egli crespinse l'esculusi simo del «cinque» e del loro seguaci, non ammettendo che l'arte musicabe russa dovesse, d'obbligo, prendere come tema la canzone popolare (De Schloezer). Gil furono di monoraria eschi per della contra della canzone popolare (De Schloezer). rimproverati, anche per clò, influssi francesi, tedeschi e soprattutto il suo «italianismo». Ma, nonostante tali influssi evidenti e io scarso uso dei folklore paesano, egli fu fondamentalmente russo, il che spiega il suo fascino. E se è vero che, « pseudoromantica e cosmopolita, la sua mu-sica sta a mezzo tra le vette da cui dominano i grandi compositori del secolo xix », come scrive il Capri, non è men vero che la sua arte è colorita, piacevole e, se non profondamente, vaga-

rus, piacevoie e, se non protondamente, vaga-mente commossa.

Nikolai Rimskij-Korsakov, poco conoscluto da noi ancor qualche lustro fa, si fece sempre piu strada, sla con l'originale «Gallo d'oro», ess-guito in modo perfetto al «Regio» nel 1926, sia con le altre sue opere, eseguite in russo, sia per con le autre sue opere, eseguite in russo, sia per il suo intervento come revisore o orchestratore delle opere del suoi quattro amici del gruppo del «cinque». Il suo «Capriccio spagnolo», op. 34. che il Malko i fara sentre, è molto conosciuto. Certo meno nota, e perciò più attracnite, è la sua «Fantasia su tenii russi» trattati nell« Ouverture in re» del 1366 — fantasia trascritta per violoncello da Massimo Amfitheatrof che la eseguirà — e nella «Sinfonietta in la minore » del 1880.

Massimo Amfitheatrof, è assai favorevolmente noto in Italia e all'estero per i molti concerti eseguiti in questi ultimi anni. Egli è allievo di Gilberto Crepax.

Tutti sanno che ll Rimskij è un meraviglioso Tutti sanno che il Rimskij è un meraviglieso colorista e uno del maggiori orchestratori del secolo scorso. Egli oercò sempre il pittoresco, rivolgendosi di preferenza al fiabesco, al leggendario, agli argomenti di pura fantassia, richiedenti una leggerezza magica di tocco, uno svariare di tinte simile a quello della madreperia. Se nessur'opera sua può ditral perfetta e pienamente equilibrata, non ve n'è alcuna che non abbia qualche pagina capace di suscitare intorna all'ascottatore il rapimento d'un incantesimo.

Sergel Prokofjev, infine, è il più notevole certo degli epigoni strawinskiani, se anche, come tutti gli epigoni, abbia qualche volta esagerato proprio gli eccessi del maestro. Per fortuna, il Malko ci farà sentire di lui lo «Scherzo» e la Marcia dell «Amore delle tre melarance», opera derivata da una delle più note fiabe di Carlo Gozzi. Indovinatissimo è qui il colore grottesco, che ne fa una delle pagine più indovinate del bizzarro ed originale compositore.

CARL

# MARCIA RADIOMOTOCICLISTICA PER GIOVANI FASCISTI



Il Foglio d'ordini del P.NF. per la celebrazione del Natale di Roma recava, fra 
le altre, la disposizione che a Gortisa 
avvebbe dovuto aver 
luogo un Campionato interprovinciale di 
marcia radiomolociclistica per Giovani 
Fascisti. L'ordine cosi trasmesso dal Conuando generale ha 
suscitato tra i Giovani Fascisti delle 
provincie interessate 
alla manifestazione 
un'onda di entusiasmo. Da Zara, din 
Zara, di

Pola, da Trieste, da Udine sono perrenule adesioni e consensi al Comando Federale di Gorizio,
ove si è stabilito il quartiere generale della radiomarcia. In quindici giorni di attività orpanizativa si è venula preparando sotto la direzione
del Console Giuseppe Avenanti. Sepretario federale di Gorizia, la radiocorsa che è stata minuziosamente curata in ogni particolare. La mobilitazione dei Giovani Fascisti motociclisti è stata
accompagnata da quella dei tecnici dell'Eliar.
Quattro microfoni dislocati sul percorso dovevano funzionare contemporaneamente a Udine,
a Trieste ed a Gorizia. Nelle località di Gradisca, Sagrado, Romchi, Monfacone, Cerugnano, Palmanova, Buttrio, Manzano e Cormons, funzionarono invece posti radioriceventi
fissi presso i quali sostavano brevemente i
concorrenti per ricevere gli ordini loro radiotrasmessi. Però la novità di questa radiocorsa era
contitutta dai servizio di segnalazione che i concorrenti durante la gara dovevano fare. Come
correnti durante la gara dovevano fare. Come
cortenti delle bandierin esposte in determinate località,
ne, Trieste, Gorizio dovecano in reparando Udio
ne, Trieste, Gorizio dovecano fare e risultato utitissimo perchè numerose sono fioccate le penalizzazioni che hanno acconsentito di stabilire una
graduatoria ed indicare chiaramente una selezione tra il concorrenti.

Lo sport applicato alle esercitazioni giovanili non vuole essere un fine a se stesso. Ecc quindi che con l'applicazione della radio entra il concetto di utilizzare la sua possibilità julinine di disporre a distanza. Non solo, ma i giovani addestrandosi nell'esercizio fisico possono periccionare la loro capacità intellettiva. Non è detto che la prova di Gorizia possa aver dato tutte le possibilità che si possono trarre dall'applicazione radiofonica alle esercitazioni motoristiche, ma è certo che una nuova via è stata chiaramente indicata. Tutti coloro che hanno assistito alla manifestazione hanno avuto la convinzione che esercitazioni del genere sono destinate ad occupare gran parte del programma riserbato alla preporazione dei giovani.

Ed ecco, in breve, la cronaca della radiocorsa: il direttore di gara dal microfono comando cominicia con impartire le disposizioni ai concorrenti, ai commissari, ai cronometristi, tutti legati al comando di Gorital dal filo invisibile della radio. Udine, Cormons, Gradisca, Sagrado, Monfalcone, ecc., non sono più che apparentemente distanti dal posto di comando dal quale tutto viene immedialamente controllato e disposto. Come al solito, precede la partenza un segnale orario per l'ora ufficiale, poi ad uno ad uno i concorrenti ricevono la destinazione verso la quale si lunciano, dopo averne data segnalazione al microjono traguardo di Gorisia. Comincia così un carosello forsennato in cui sono fusi gli ordini, le segnalazioni coi rombi prepotenti dei motori

Da Gorizia 48 Giovani Fascisti motociclisti hanno preso il via, i questi: 3 della provincia di Zara, 4 di Pola, 11 di Trieste e 21 di Gorizia. Il mierojono di Trieste e raggiunio dalla quasi totalità dei partiti, i quali hanno tutti proseguito la marcia anche se dopo Monfalcone hanno tonotirato un tempo possimo per pioggia abbondante e bora violenta. Ciononostante ogni frazione carsica ha una rappresentanza per applaudire i baldi giovani al loro passaggio. Buona gente della campagna che si accalca intorno all'altoparlante trasportato davanti agli esercisi pubblici per trovare una relazione tra l'ordine

della radio e il passaggio del concorrente. Si vedono in lontananza comparire bolidi rombanti, si intravvedono i colori giallo-cremisi del Jazzoletto che recano i giovani corridori, poi qualcuno più pronto legge il numero che già la radio aveva dettato. Un sospiro si leva unanime dalla comitiva ansiosa, poi il rombo del motore si confonde con un applauso nutrito che rianima il corridore. Al ponte di Pieris S. A. R. il Duca d'Aosta sosta per quasi mezz'ora in piedi sulla d'Aosta sosta per quasi mecc ora in picat sona sua automobile per seguire il passaggio dei Gio-vani Fascisti. S. A. R., noto per la sua competenza e per la sua passione in cose sportive, ha parole d'elogio per gli organizzatori e per i concorrenti. Non sono ancora partiti gli ultimi dal microfono di Udine ed ecco che il primo concorrente pro nuncia la sua parola d'ordine al traguardo di Gorizia: concorrente n. 4, parola d'ordine « Duce ». Seguono gli arrivi e le parole d'ordine. S. E. il prefetto di Gorizia, comm. Trotta, si reca al microfono comando accompagnato dal segretario federale console Giuseppe Avenanti, animatore della gara. Ha parole d'elogio per il direttore, per gli organizzatori e per tutti. La manifestazione è bella, convincente. Piace alla folla che è assie pata lungo il percorso, ai crociechi, nelle vie e nelle piazze. Piace ai Gerarchi che ne intravvedono le utili applicazioni, ma soprattutto ha recato entusiasmo ai Giovani Fascisti che hanno fatto la loro galoppata inseguiti dall'onda della radio sulle strade che hanno l'alito della battaglia e della vittoria.

REMOTO.







Le comunicazioni di un concorrente,



Partanza di concorrenti.



Il Prefetto di Gorizia, S. E. Trotta, e il Segretario Federale, console Avenanti,



La partenza dei concorrenti da Gorizia.

# LA MOSTRA DELLA RIVOLUZIONE E LA VIA DELL'IMPERO



una delle più belle finestre di Roma, la mia. Di sotto, vedo il Foro Tralano con la colonna istoriata, nella lunga ingenua teoria delle im-insgini che salgono a spirale, narrando la for-

A sinistra, ho i Mercati traianei, novamente rlapparsi alla luce, ad attestare, di Roma antica,

riapparsi ana ince, ad acessare, di roma sinua, i traffici e le arti della pace.

A destra, il Vittoriano, che ormal, da quando il Militè è finalmente glorificato in modo degno, è divenuto davvero tal monumento quale—dopo la grande guerra — meritava l'Italia, assurta comè alla vera gioria, che il Fascismo le rivendicò.

Quel monumento lo rividi due sere dopo, tutto illuminato perche l'indomani ricorreva un grande anniversario: li 23 marzo.

Mille e mille fiammelle svariavano lungo i'ampia classicità dei marmo. Sembravano fuochi fatui palpitanti fuor dalle cripte profonde, come se non già il Milite uno, ma tutti i seicentomila che rappresenta, i seicentomila morti per questa Patria finalmente degna dell'olocausto, fossero accolti nel candido cenotafio.

Stamattina un corteo ha riempito il Foro Ita-lico, qui davanti al Vittoriano.

Quanti sono? Tremila? Non meno. Forse quat-tronila. Vengono dai lanifici delle operose valiate vicentine e da Vicenza. Tanti, tanti. Uno squillo altissimo.

Attentil

Tutti fermi, tutti composti davanti alle scalee. Si è fatto un gron silenzio. Dalla musica, cire s'è posta da un lato, fioriscono le prime note dell'inno della guerra e della vittoria; l'Inno del Piave.

Al Sommoportico, lentamente, ascende un gruppo recante due corone. Questo spettacolo e gruppo recante que corone. Questo spettacolo e ormai consieto: lutti i giorni dalle più diverse regioni della Penisola si presentano gruppi di taliani ad attestare la loro fede nella Patria, la loro religione per l'Eroe dagli immumerevoli volti. Come è mutata, oggi, l'Italia!

Ora, a distanza dal primo gruppo di offerenti, describiblicae

due punti bianco-neri veggo procedere sulla im-

due punti bianco-neri veggo procedere sulla immensa gradinata: due giovinette nell'assisa delle «Piccole Italiane» salgono con un lento ondegiare: clascuna ha in braccio un fascio di fori. A un tratto, ecco, si sono fermate. L'una è assorta, commossa... Forse la inaestà del monumento, la grandezza di quel silenzio le tolsero un istante le forze. La compagna si volge a lei, le pone una mano aulla spalla, senza dir parola, a conforto. E subito la prima, rinfrancata, ricomincia a salire, ancora con quel molle ondeggiamento, con quel passo religioso.

Le note dell'inno ripetono:

E il Piave mormorò,.. Non passa lo straniero! Per salire alla Mostra della Rivoluzione biso-gna passare tra le sentinelle grigio-nere immo-



stera, invitta e invincibile.

Si entra nel sacro ostello che accoglie tutto ciò che dal '14 in poi segnò l'aspro cammino

dell'idea fascista.

— Che cos'è ii Fascismo? — dicevano, in quegli albori brumosi, migliaia e milioni di uomini. V'è qualcuno nel mondo che può domandarselo oggi?

La Mostra che tante migliaia di italiani hanno già vista, che tante ancora vedranno, è la docu-mentazione imponente di persone e di cose, tutte eloquenti, a cominciar da quel «covo» di via Paolo da Cannobio dove più volte, negli anni grigi del '19 e dei '20, m'affacciai trepidante...

 Il Sacrario.
 Non credo che un altro templo abbla, più di questo, potenza auggestiva e commovente. Poco a poco é vinto il mistero dell'ombra, nella quaie sacro speco è immerso.

E allora: a Presente, presente, presente... n.
All'infinito rileggiamo quesie parole sul molteplice fregio che ricorre tutt'intorno...;
a Presente, presente, presente infatti clascuno dei Martiri che caddero per la causa del Fascismo, per la Guerra santa, da Giulio Giordani a Cesare Battisti, da Berta a Tonoli. Son mille, son mille; che gioverebbe ri-



cercarne i nomi? Ognuno di loro risponde: « Presente, presente, presente ».

Ora un lontano canto quasi mormorante si ode, scandito con un ritmo lentissimo: un coro di solide voci virili ripete: « Giovinezza, giovi-nezza, primavera di bellezza...».

Giammai l'inno che di solito impetuoso florisce sul labbro degli adolescenti mi fece tanta impressione, come oggi con questo tono grave, con questo ritmo lento.

. . . . .

Ora, grida festose:

— Ii Duce!
E' arrivato, improvviso, inatteso; si mescola pubblico, si sofferma in mezzo a un gruppo di donne che vengono da Flume. Il franco sorriso cela li vigile pensiero.

Eja, Eja, Eja, alala!

Chi conosceva Ostia a Mare prima dell'avvento del Fascismo? Chi la nominava mai?
Oggi, per una strada che è una gioia percor-

rere con una macchina che aa camminare, una strada illuminata con tale ricchezza che non credo ve ne sia un'altra simile al mondo, al arriva ad una vera città ricca di ville, con una mfinita apiaggia assolata, con tutti gli apprestamenti di un grande centro balneare. Improvvisata, Da ieri a oggi.

La Via dell'Impero.

Ottocento metri lunga, larga trenta, congiunge Piazza Venezia al Colosseo. Dall'alto la signo-reggiano il Campidoglio prima, il Palatino più imanzi. A sua voita essa taglia a mezzo e do-mina i Fori Imperiali, il Foro Romano, il Foro Trainno, «qualtordici secoli di storia — dice Ugo Ojett! — non stesa sulla carta, ma in piedi, di pietra ».

e di pietra ».

In fondo, il Colosseo.

La grandezza di Roma antica, della Roma del Fori è qui riminta. Di qui si attraversa l'arcoriaperto e si penetra nella Basilica di Costantino. Di qui, abbattute ancora case e casette, si percorre rinnovata la Tor de' Specchi, si scorge il Teatro Marcello, e più in là si accede al Foro de Control de la proporta del Porto de l'Arcestino, punto recolle de principali. di Torre Argentina, nuova raccolta di antichità preziose.

Questa imponente Via dell'Impero offre una incomparabile occhiata su la atoria di Roma, at-traverso ai più grandi tesori: ed anche ci avvia verso altre infinite bellezze che in modo superbo



ricongiunge, come la fascia di un giolello rilega le gemine.

Ecco, ancora, un'impressione di grandezza, Il Foro Mussolini, alla Farnesina.

Uno stadio vastissimo, chiuso nella settemplice gradinata marmorea. E' capace di ventimila spettatori.

spettatori.

Quante sono le candide atatue che ricorrono
al sommo, sul rotondi piedestalli? Sessantal
Sessania eroi marmorei, quattro metri alti,
nella tranquilla immobilità della forza che non

ha timore.

In fondo, il palazzo rosso-bianco dell'Accade-mia E l'obelisco, monolito carrarese di trentasei metri, che glia dai monti Apuani discese, trai-nato da cento paia di bovi, e qui giunse attra-verso quattrocento chilometri di strada... Pare

un episodio tratto dal Vasari. In questo Foro non tutto il piano che il Duce fissò e che rapidamente si esegue è oggi compiuto. Ma a cose fatte vi saranno due grandi piscine, adorne anch'esse di statue, ed autoparchi, e galoppatoi, e il teatro, e campi per ogni genere di atletica! E, insomma, poato per cen-

tomila spettatori.

Cosa grande, cosa immensa anche questa, per ciò che oggi se ne vede, più ancora per ciò che fra poco se ne vedrà. Ed è bene, è bene: siamo Ira poco se ne vedrà. Ed è bene, è bene: siamo a Roma, e questo aenso di romanità ricondotto al di nostri ci voleva. Accanto ai resti delle termo Diocleziane e di quelle di Caracalla. accanto al Coloseso ed al teatro Marcello, ogni cosa che si crei oggi per il popol nuovo dell'Urbe ha du esser romana.

Piazza Venezia, venerdi mattina. Arrivano i Sanscpolcristi.

Gremita, gremita. Ne danno idea le fotogra

Gremita, gremita. Ne dâmo idea le fotogra fie, ma bisogna averla veduta dall'alto, quella marea innumerevole di persone che scandiscono con un rumor di tuono la parola; Duccel Duccel Il corteo è giunto: non finisce più... Davanti al Sansepoleristi — quasi tutti in canticia nera cuno barbutssimo, decoralissimo, in divisa della Millizia) — un drappello di Balilla pare danzar di giola. Ai lati, una doppia schiera di Avanguardisti corre con la lettzia dell'adolescenza. Il Fascismo si rinnova! Accanio alla maturità del maturità di corre con la lettzia dell'adolescenza. Il Fascismo si rinnova! Accanio alla maturità del maturità del maturità della maturità della maturità della maturità della maturità della maturità della della della della della maturità della scismo si rinnova! Accanio alla maturità dei precursori che il 23 marzo del 1919 fondarono una nuova storia, la freschezza immortale della gioventů.

Il corteo passa davanti al palazzo dove il Duce lavora; Du-ce! Du-ce! Sfila serrato nel tripudio degli adolescenti in corsa, e passa davanti ai monumento alla Terza Italia. Terza?

Mal plù. La Terza Italia fu un'altra. Questa è l'Italla, senz'altro: non occorrono graduazioni ordinative.

Italia, che sa da chi discende... Italia, che sa dove salirà i

G. M. CIAMPELLI.





La Compagnia drammatica dell'Eliar durante l'esecuzione delle radioscene "La Fondazione di Roma", e l' "Apologo di Menenio Agrippa",
Dall'alta al basso: l'imitazione degli ominali nella scena dell'Aventina; l'invocazione alla Dea Pale; l'arriva di Menenio Agrippa sul colle ; il vaticinio di Romolo.

# II grande incantesimo

probabiline de lo è, di tutti i problemi spiri-tuali; la radio supera i limiti terreni. La fun-zione dell'etere vi si immedesima. Rientriamo così nei campo del cosmo, tanto più diretta-mente quanto più la sclenza umana si eleva.

mente quanto più la scienza umana si eleva. Taluno ricorderà che nell'opera di Rodollo Steiner, da qualche anno pubblicata in italiano; Verso i mondi spirituali », nella quale si ri-produssero le notissime conferenze che egii tenne a Copenaghen, alla Società teosofica scandinava ventidue anni addietro, si accenna espiritamente a rapporti fra le costellazioni cosmiche e le forze dell'organismo umano. Lo Steiner volta vedera nella vitta di Geni l'espressione. volie vedere nella vita di Gesú « l'espressione terrena d'un rapporto del cosmo con le forze dell'uomo ».

A parte quanto vi ha di elemento religioso in tali problemi che hanno sempre turbata ed affascinata l'umanità nelle ultime migliala d'anattascinata l'umanità nelle ultime migliata d'amni, sopratutto nell'India, e volendo cercare di
astrarvi, per quanto possibile, senza turbare i
cardini della nostra fede la quale è stimolo e
conforto nella vita, ata il fatto che, come ha
scritto Sir Francis Younghusband nel suo Life
in the Stars, nol ci avviciniamo sempre più alla
persuasione che l'universo può avere creato
attività diverse dalla vita; ossia che » può avere
lnsuffato nella materia qualità che ci sono sconosciute.

Quali innumerevoli Influenze sideree ed uoiversaii imbevono da parte a parte la nostra celiula pensante? Quali comunicazioni ricevia-mo giorno e notte — si domanda M. Maeterlinck mel suo volume Il grande incantesimo — sotto forme che « non somigliano affatto ai puerile llnguaggio articolato che vorremmo imporre alle

linguaggio articolato che vorremmo importe aucatere, ma che sono molto più potenti, irresistibili ed effettive di qualsiasi voce che el parlasse dall'atto dei firmamento? ...

La radio, anche se autori modernissimi di opere profonde e geniali non vi facciano che troppo rari cenni, è evidentemente un fattore essenziale in questi atteggiamenti mentali. Quasi diremmo che è proprio la radio, nella sua miste-riosità irradiatrice, a renderli giustificabili; od almeno, più faclimente comprensibili anche alle persone che non hanno tempo nè modo ne vogila di risalire verso quelle altezze spirituali vogna di risalire verso quelle altezze sprituani dove lo stesso pensiero nostro sembra smarrirsi, se non senta l'appoggio di grandi intelligenze che sanno tutelarne l'equilibrio nell'atmosfera rarefatta delle lpotesi.

Come si potrebbe raccomandare la lettura di Come si potreppe raccomandare il actura oi romanzi o di consucti libri di diletto, rappresentativi di tutte le caducità umane, e non raccomandare assai di pliu la lettura, e ia meditazione, di libri come quello del Macterlinck? Quale romanzo mai potrebbe competere, per emozionante interesse, con questo?

Sono libri cha finativibilimente, possono agui,

Sono libri che, inevitabilmente, possono aembrare, qua e là, contradditori; appunto perchè di fronte a fenomeni grandiosi che i nostri occhi e la nostra mente credono di avere accertato, stanno deduzioni e punti interrogativi sif-fatti che non potranno, forse, attendere mai definitive risposte.

La nostra quasi inverosimile piccolezza nel tempo e nelio spazio, e la debolezza umana, sono gravi ostacoli per avvicinarci a tutto ciò che è gravi ostacoli per avvicinarci a tutto tò che è scientificamente spirituiale. Quando nei clell si sono accumulati ed annoverati tutti i mondi visibili, ci si accorge che tutti queati mondi formano un solo punto nello spazio. E ci sembra già d'essere nel campo dell'irreale quando ci viene assertio che l'inverosimile Betelgeuse porebbe contenere il solo ventotto milioni e sel-centomila volte, o che gil ultimi calcoli dei Sears e di van Rhyn concludono per almeno trenta miliardi di stelle, senza contare che vi sono, verosimilmente, tante stelle spente quanto tante stelle luminose.

Come, per quanto lontano conducano i tele-

tante stelle luminose.
Come, per quanto lontano conducano i telescopi che oggi frugano il firmamento a più d'un milione d'ami-luce, tutto questo che essi scoprono è, evidentemente, nulla in confronto con quello che esiste (e la più lontana delle nebulosespirali, che formano universi indipendenti dai nostro sistema, è, secondo il dott. Hubble, a 140 milioni d'anni-luce: la più grande distanza, questa raggiunta dall'astronomia); così, ancie quanto gli sclenziati stanno scoprendo, come Jeans, l'Arriènius, il Bratiley e molti altri, circa le influenze extraterrene sulla nostra terra, è un nulla di quanto verrà scoperto in seguita. un nulla di quanto verrà scoperto in seguito.

Anzi, il Jeans scrisse addirittura che « noi siamo l più ignoranti fra tutti i cosmologhi esistenti nello spazio »: ed in realià conosciamo le stelle soltanto da quarant'anni, cioè dal dopo

la spettroscopia.

Afferma lo Stelner che, di fronte alle entità Afterna lo Stelner che, di fronte alle entità dei mondo elementare, e l'anima ha il senso che queste entità ricevono le irradiazioni del pensieri cosmici nel proprio essere «. Forse è per questo che quasi un presagio di immortalità è insito in nol? E, ciò che vi ha di più meravigiloso nella radio, cio è la rapidità del movimento, si associa a ciò che vi ha di essenziale nell'universo, ciò el anovimento, il quale è materia liberata; anzi, secondo il Maeterlinck, «il motò è la forza spirituale della materia ».

Quali sorprese possa dare la radio non si può prevedere: ma grandi cerfamente tanto niù che

prevedere; ma grandi certamente, tanto più che la terra è formata con gli stessi elementi dell'universo degli astri. La spettroscopia non ha scoperto nulla nel cosmo che non sia anche

quaggiù.

quaggiú.

Si può chiedere se il destino della nostra povera umanità sia in noi, o fuori di noi. Pra ie
influenze, e gil lineessanti scambi della gigantesca simbiosi, prima è la gravitazione, l'uitima
parola di tutti gil enigmi, « perche nasconde il
segreto dei primitivo e divino impulso, perche
è l'aspetto del movimento il quale è l'eterna
vita dell'etere e dell'infinito ». Poi, il tempo,
che sembra regolare il movimento di tutti osarà
morto, cioè mati noi la lue, senza della quale
morto, cioè mati noi la lue, senza della quale morto, cloè mai; poi la luce, senza della quale probablimente il nostro essere non esisterebbe; poi il calore perchè, se il sole ce lo manda, esso lo deve all'universo che lo alimenta; pol l'etere per cui si trasmettono, a traverso l'infinito, tutte vibrazioni, le onde e le ieggl.

(\$3

Ma pol? Sapplamo che la terra è continua-mente bombardata dai raggi cosmici delle più lontane nebulose spirali. Il Boodin, nella sua Cosmic evolution si riferisce a circa quaranta tipi diversi di energia radiante che il cosmo comunica al nostro globo. Egli scrive che, « se questo è vero dal punto di vista materiale, deve esserio anche maggiormente dal punto di vista spirituale "

Ma lo stesso universo è materiale o spirituale? Dove finisce, nell'universo, quello che noi chia-miamo materia? L'energia viene dalla materia

o nella materia va a condensarsi?

o nclia materia va a condensarsi?
L'elettrone, per cui il perpetuo moto dell'infinitamente grande nel ciell ha la sua esatta
tispondenza nell'infinitamente piccolo, il cui
corpo si manifesta soltanto per mezzo della
sua carica elettrica e della sua vita e attività
immortali; questo elettrone abitante di tutti
raggi visibil ed invisbil e del raggi cosmic
super-gamma e super-beta, recentemente scocerti del Millièro, cel potente che transarsa un super-gamma e super-beta, recentemente sco-perti dal Millikan, così potente che trapassa un blocco di piombo d'un metro di apessore; l'elet-trone che si trova dappertutto e che riempie, popola ed agita l'universo, che è l'irreducibile residuo di ogni dissociazione della materia, spinta fino all'annientamento; l'elettrone che, secondo il Jeans, resiste ad una temperatura superiore al sette trilioni di gradi, che è cioè praticamente indistruttibile, possamo annora chiamario materiale? « E — serive il Maeterlinck — se esso non è spitto, sostanza incorporea. se esso non è spirito, sostanza incorporea, soffio, movimento perpetuo, che è dunque spirito, e dove andremo a cercarlo, come lo defi-niremo, e con quale diritto pretenderemo che si realizzi solamente nel nostro cervello? .. Forse l'elettrone universale si trasforma tanto facil-mente in forza psichica, quanto la materia in

elettrone.

Anche qui, nella conclusione, si ritorna alla radio. E l'etere, che dapperiutto deve avere le stesse proprietà, potra prestarsi alle più inimaginabili comunicazioni; ed a trasporti d'influenze anche più pure di quelle che chiamiamo spirituali o psichiche, e per le quali non possediamo ancora la parola adeguata. Ogni sentimento del nostro cuore, ogni pensiero è accompagnato da movimenti molecolari e da emissioni di onde e di elettroni che forse, a distanze illimitate, impressionano organi analoghi od altri ricevitori.

La terra, nel suo eterno viaggio, incontra zone d'etere cariche d'elettroni forse emanati da costellazioni « che vivono sotto un regime supe-riore ai nostro ».

Probablimente, non può sfuggire alle influenze che la fasciano da ogni parte; e così si spieghe-rebbero certi enismi della storia. Il gran dramma dell'umanità nelle ipotesi nuovissime s'avvicina alle ipotesi antichissime e s'immedesima alle vicende infinite.

BATTISTA PELLEGRINI,

### Lunario astrologico

narrato e cantato alla gente che ci crede

Diciottesima settimana dell'anno (1-6 maggio)

#### CIELO VISIBILE

Per il maggio che viene. Venere tramonta un'ora dopo il Soie, e Marte sulle 2 in Leone, dopo avere culminato verso le 19. Giove culmina verso le 20 e tramonta in Leone alle 2 e mezza. Saturno, astro del mattino, sorge verso le 1 e mezza in Capricorno.

La quasi perfetta coincidenza d'ora e di luogo del tramonto di Marte e di Giove nei segno del Leone è segno assal fausto. Si prevede atagione

mite e pioggia abbondante,

Sta per accadere un fatto d'interesse universale. Tempeste al nord d'Europa. Si riveia un genio che stupisce il mondo. Una grande scoperta? Forse.

#### PRATERIA

Fermi in un'Isola d'ombra d'un pino senza cicale chiudono gli occhi al meriggio nudi ırldati poledri. Non odi canto nè fischio: la terra è presa dal sole come da un torrido vischio. Stilla dal volto di roccia del buon guardiano il sudore: ' trasuda l'antica argilla un sangue senza colore. Preso da voglia di fresco, impolverato di strade un vento secco e manesco lambe le aride biade. Non odi acqua di rio. Tra canne tuffi di rane. Nuvole blanche lontane: fioriti peschi nell'orto di Dio.

#### UN'IPOTESI

Ii dott, Memery dell'Osservatorio di Bordeaux si domanda se l'estate del corrente anno sarà calda e fa derivare le aue deduzioni dallo studio delle macchie solari. E come le macchie solari tornano a moatrarsi periodicamente, così più o meno periodiche dovrebbero essere le condizioni meteorologiche della Terra.

Cosl se il Sole non mostrerà alcuna recrudescenza di attività nel corso della prossima estate, cl sono forti probabilità perchè quest'estate non sia caida. A noi questo l'ha già detto il colore dei tramonti, vero linguaggio rivelatore dei segreti del cielo.

IL BUON ROMEO.

#### UNA STAZIONE ALLA SETTIMANA PER LUNGHEZZA D'ONDA

# LEIPZIG (Lipsia) - Germania

Lunghezza d'onda , , , , , m. 389,6 Frequenza . , . . . . . . . . kc. 770

All'inizio della trasmissione: Achtungi Achtung! Hier ist der Mitteldeutsch Rundfunk, meine sehr verehrten Damen und Herren!

Segnale d'intervalio: Metronomo. Annuaciatore maschile.

# Anticipazioni sulla quinta Triennale

Il nuovo Palazzo delle Arti, dove verranno ordinate la Mostra di Architettura e le svariate Mostre particolari delle arti decorative, è quasi terminato. Siamo alie decorazioni dell'immensa costruzione. Tall decorazioni consistono nella genlale riproduzione dei più caratteristici mo-numenti delle città italiane. Il palazzo è costato ottre dicci milioni di lire e, com'è noto, ha per siondo quel suggeativo Parco che i milanesi amano ma disertano, e sui quale si accesero discussioni e polemiche quasi che la sede della Triennale deturpasse l'ampia verde distesa. Al solito, urlava più il cittadino che, quando il Parco era libero, non ci andava che una volta all'anno! Nel Parco, comunque, si susseguiranno esposizioni temporanee di fioricoltura, giardinaggio, ornitologia, e troveranno posto le costruzioni dell'a Abitazione moderna". Si tratta di una seric numerosa e brillante di costruzioni di grandezza « al vero », complete di arredamenti, lmplanti e servizi, che sono destinate a rivelare gli aviluppi raggiunti dall'architettura e dalle arti decorative nell'evoluzione della casa d'abi-tazione. Essa si comporrà quindi di ville, alber-

tazione. Essa si comporrà quindi di ville, alberghi, case coloniali, case per aviatori, ecc.

Come si è detto, una delle preoccupazioni dei milanesi era quella di vedersi privati del più bel parco cittadino invaso da costruzioni di diverso genere, da chioschi pubblicitari, da capanne e da stamberghe. Temevano altri che si trattasse di una brutta copia della Fiera di Milano. Niente di tutto ciò I Anzi si può ben dire che sarà una manifestazione tutt'affatto genial ed obblettivi già ben precisati nell'attraente programma.

traente programma. Qua e là già sorgono case e villette che, non solo non turbano la bellezza del Parco, ma danno rillevo alla grande distesa di verde. La torre Littoria — che ha ormai superato l'al-tezza della torre Stigler — ofire uno spettacolo che si direbbe teatrale. Da varie settimane qui non si fa più differenza fra glorno e notte. Numerose squadre di operal si danno il turno. ed il iavoro è incessante. Si lavora sotto la luce di potentissimi fari è le palizzate, le impalca-ture, I visi degli uomini sembran tutti d'argento. ture, i visi degli uomini sembran tutti d'argento. Qualche iampadina qua e la impallidisce e pare una debole stella nelle serate di luna piena. Le combre degli uomini, delle impalcature, degli arnesi guidati dagli operai, s'allungano e s'accrciano bizzarranuente. Tutto intorno, nel Parco deserto, le iampade elettriche sembrano i vecchi lumicini ad ollo dei nostri antichi paesetti di provincia! Martellamenti incessanti, voci di comando e di richipmo displari di carmeole e di comando e di richiamo, cigolar di carrucole e null'altro! Basta allontanarsi di qualche centinaio di metri, per capire che Milano dorme e che la notte è altissima. Un gruppo di operai nuniti di lampade ossi-acetileniche per le sal-dature autogene, lavora aulla Torre metallica e pare un motivo di decorazione animata. Qualche goccia inflammata cade di quando in quan-do, dando l'impressione di stelle cadenti! La Torre Littoria — come è noto — sarà aita cento metri, Il pubblico potrà accedervi

mediante un ascensore in duralluminlo che in soli 30 secondi porterà al Ristorante Belvedere installato aiia sommità. Da quell'altezza si potrà godere il maestoso scenario delle Alpi e domi-nare l'incantata regione dei laghi lombardi.

Glrovagando per i viali cl troviamo davanti ad una costruzione imponente e bellissima che è il Padiglione della Stampa. Facclata severa, con colonne. Più in là la chiesa per la Mostra d'arte sacra, appositamente edificata e creata dagli architetti Cabiati, Cassi, Ramelli, Mar-chetti, che si sono ispirati al Seicento lombardo e plemontese. Si tratta di una costruzione rotonda, ampliata verso il presbitero e circondata da un continuo portico, con una finestrata che lascia vedere l'interno della Cappella che sarà lasclata quasi in ombra. L'altare invece sarà circonfuso di luce con simbolico spiendore per-chè verrà iliuminato lateralmente da finestrate verticali traforate a transenna. Così l'illuminazione sobria e suggestiva, inviterà a mistico raccoglimento. Le decorrzioni sono state affidate al pittori Carpi, Morelli, Severini, Oppi, mentre ad alcuni tra i più noti scultori sono state ordinate le stazioni della Via Crucis. Le vetrate verranno istoriate con simboli tratti dalle litanie deila Vergine, mentre, esternamente, le finestre porteranno ferri battutl con slmboli religiosi

Le Nazioni che parteciperanno ufficialmente alla Triennale sono: Francia, Belgio, Ungherla, Olanda, Inghilterra, Finlandia, Germania, Austria.

La Mostra sarà inaugurata ii 6 di maggio e resterà aperta fino a tutto settembre. Essa coniprenderà l'estetica moderna dei mezzi di trasporto: l'abitazione moderna: la floricoltura ed il glardinaggio (che si estenderà anche nel parco con suggestive disposizioni di piante e flori nel luoghi meglio adatti); la stampa, che, unitamente alla Mostra delle arti grafiche, fotografie d'arte, verra ordinata nell'apposito pa-diglione progettato dall'architetto Baldessari. Nello stesso padiglione si sta completando una sezione storica che abbraccierà l'evoluzione del giornalismo italiano dall'epoca napoleonica, attraverso il Risorgimento e la grande guerra,

fino al Fascismo. La Casa Colonica è già quasi tutta rivestita; così pure le Scuole d'Arte. Si lavora indefessamente attorno alla Villetta neoclassica, alla Villa di fine settimana, alla Casa dell'aviatore, alla Casa di un uomo di studio, mentre sta sorgendo il gruppo delle villette che si raccoglieranno in un cerchio civettuolo, presso il laghetto. Davanti alla facciata, sono già stati aperti gli steccati. Il piazzale verrà consegnato in questi giorni al Comune di Milano per la definitiva sistemazione. I lavori per la fontana monumentale sono ormai bene avviati

E' stata rispettata la visuale dalla porta del Castello Sforzesco all'Arco della Pace e nessuna costruzione l'ha menomata. Dopo tutto, com-menta un genlale critico, il Parco non è stato maltrattato come temevano i pavidi, i vigili custodi deli'oasi milanesei

DAYFLLE



Il palazzo della Triennale,

### Serata di gala alla Scala di Milano

Una serata eccezionale, delicatamente artistica e squisitamente mondana, è stata quella che, a corollario della cerimonia inaugurale del busto del compositore belga Andrea Modesto Grédei compositore belga Andrea Modesto Gre-try offerto in dono dagli artisti dell'Opera di Liegi al Museo Teatrale della Scala, ha rac-cotto, nella sala scintiliante del Piernarini, at-torno a S. A. R. la Principessa di Piemonte le più belle dame dell'artistocrazia milanese e i personaggi più rappresentativi del nostro mondo della politica, dell'arte e della finanza. Lo spet-tecno si composito d'ince prolico, gredite di pertacolo si componeva d'una replica gradita di quel giolello donizettiano che è il *Don Pasquale* e della *Suite* tratta dalle opere del Maestro liegese, realizzate per la scena con la coreografia del Pratesi e i costumi ideati da Mario Cito di Filomarino.

All'inaugurazione, che si tenne nel pomeriggio an mangurazione, che si terme nei pomeriggio e alla quale intervenne pure la Principessa assi-stettero, col Duca di Bergamo, tutte le più alte autorità cittadine, l'ambasciatore belga a Roma, Principe di Ligne, venuto apposta dalla capitale, il Presidente del Senato belga, Emile Digneffe, il Presidente dell'Opera degli Artisti di Liegi, sirresidente dell'Opera degli Artista di Llegi, si-gnor Hogge, e una larga rappresentanza di per-sonalità e di musicisti della capitale belga. Nella sala maggiore del ridotto della Scala, il Duca Visconti di Modrone, porto il saluto della città di Milano all'Augusta Principessa, espresse i sentimenti di grattudine della città e del Museo della Scala all'Opera degli Artisti di Liegi per

della Scala all'Opera degli Artisti di Liegi per i dono gentile che è anche l'espressione dei vincoli fraterni che stringono le due Nazioni. Alle 21 precise, S. A. R. la Principessa, accoita dal suono della Marcia reale, dell'inno Giovinezza, della Brabanconne e dagti applausi deliranti del folto ed elegantissimo pubblico, ritornava alla Scala, dove si svoise la serata di gala che era stata annunziata in suo onore. Non appena si quetò ia viva e cordiale manifestazione del pubblico, ebbe principio la rappresentazione appena si quetò la viva e cordiale manifestazione del pubblico, ebbe principio la rappresentazione del Don Pasquale, che si svoise fra il più vivo gradimento degli spettatori. Naturalmente l'attesa maggiore del pubblico era rivolta al nuovo numero dello spettacolo, alle Danze campestri, cioè, del musicista belga, di alcuna delle quali era nota la elegante leggiadria per aver fatto parte di programmi di concerti sinfonici. Musica schiatturente settementera tutta tesa-

Musica schiettamente settecentesca, tutta tes-suta di grazie sottili e di morbide squisitezze, questa del Grétry, pur passata attraverso lo spirito della musica francese ha l'impronta della spirito della musica francese, ha l'impronta della scuola italiana alle cui fonti, come tutti i maestri del suo tempo, il maestro liegese era venuto ad abbeverarsi, prendendo a modelli i grandi esponenti della musica italiana sin da allora maestra di beliezza ai mondo.

Passato in seguito a Parigi, il Grétry divenne una delle figure più salienti del mondo musicale. Fu maestro di canto di Maria Antonietta e le sue opere alcune delle quiali banno tenuto.

le sue opere, alcune delle quali hanno tenuto le scene sino a pochi anni fa, costituivano, al loro apparire, l'avveniment artistico che com-muoveva tutta Parigi. Ed è appunto da queste opere che è stata tratta la Sutte che in forma di apettacolo è stata eseguita alla Scala. Il «Balletto rustico» è stato tolto dall'opera Riccardo Cuor di Leone; la «Gavotta» e un «Giro-tondo» dall'opera Colinette alla Corte; «Danza dei compagni della sposa» dall'opera Lucilia; un «Internezzo» da La rosiera di Sa-lency e la «Contraddanza finale» dall'opera lency e la «Contraddanza finale» dall'Opera L'imbarazzo delle ricchezze. Lo spettacolo assai grazioso e pittoresco, ricco di combinazioni co-reografiche leggiadrissime e che ha offerto campo alla Attilia Radice di dar saggio ancora una volta della sua grazia aggil e soguista, ha avuto la più lieta corona degli appiausi, dei quali, come per il Don Pasquale, era la prima a dare il segno l'Augusta Frincipessa, che lasciò il teatro deli-rantemente acciamata dal pubblico.

Con la Lodoletta di Pietro Mascagni, che non era stata mai rappresentata alla Scala e andata in iscena la sera di mercoledi, interpreti principali la Toti Dal Monte, il tenore Galliano Ma-sini e il baritono Biasini, abbiamo avuto l'ultimo spettacolo della stagionissima che ha riportato spettacio della taggionissima chi ha riportato quest'anno così largo consenso di pubblico ma-nifestatosi, oltre che con gli applausi, con la frequente apparizione nel botteghino del teatro del famoso cartellino che è l'anelo di tutte le imprese teatrali di questo mondo: « Tutto esau-

# MENTRE SI RECITA IL «BELPHAGOR»

(CONVERSAZIONE DI LUCIO D'AMBRA)

Mentre gli applausi commossi del pubblico romano, al teatro Valle, salutavano nel Belphagor mano, al teatro valle, siautavano nei nerpnegor la commedia postuma che la pietà fraterna di Tomaso Siliani ha ritrovata e ricostruita dalle carte di Ercole Luigi Morselli, in ritornava in mente il poscritto d'una lettera del poeta ad un anico: « l'essera, granatiere della Guardia Imperiale, lo son morto alla Beresina...». Tri-ste Italia del dopoguerra e di prima della Rivo-luzione, Italia antieroica, antiromantica, antiluzione, Italia antieroica, antiromantica, anti-cavalleresca, dove c'erano, si, denari per addestrar guardie regie a sparare per via Nazionale sui più ardeoti ragazzi d'Italia, ma dove
non c'era un soldo per aiutare un poeta, un
grande poeta, a non morire di fame. « Lersera,
granatiere della Guardia Imperiale, sono morto
alla Berestina...». Che Ercole Luigi Morselli,
portando in cuore e in parte avendo già nelle
sue carte l'Orione, il Glauzo, il Belphagor, doveva, per vivere e far vivere sua moglie e sua
figlia, far da comparsa chemadografica, e, oggi
granatiere di Napoleone, domani «hidalgo »
spegnuolo, dopodomani sanculotto della Rivofuore a vento e pioggia, col ucore gonfio d'adoveva a vento e pioggia, col ucore gonfio d'adoveva a vento e pioggla, col cuore gonfio d'amarezza, esporre sotto grottesche mascherature il suo gracile petto dove noo solamente bru-ciava il santo ardore della poesia ma anche la febbre della consunzione che doveva, all'indomani del suo trionfo, a trentanove anni, por-tarlo da un lettuccio d'ospedale alla sua sepoltura lassù nel Cielo.

Ancòra ricordo — più di dieci anni dopo — la mattina in cui accompagnammo il poeta di Glauco lassti, alla sua tomba su la più alta collinetta del Verano, in quella altura dove ci parve di seppellirio non già nella terra ma in parve di seppellirlo non già nella terra ma in cielo. Il poeta aereo e fiudo, che ricondusse gli uomini alla purità lirica dei miti, dorme infatti il suo eterno sonno là dove meglio egli è vicino al vasto mondo dei suoi sogni; tra cielo e terra, cell'aria. E quasi avessero voluto consacrare quella sua aerea sepoltura, volavan quella mattina, nel cleo di Roma, grandi uccelli sonori, cinquanta aeroplani. Tutto era azzurro, Azzurro di cielo. Azzurro, laggiti, del colli laziali, azzurro, pui in là, del mare. Eravamo al restremo comine del Verano, guardando l'ameria. l'estremo confine del Verano, guardando l'aperta campagna, Ma si doveva, per vedere lo spazio terrestre, avvicinarsi alla ringhiera e guardaro giu giu, discendendo insomma da quell'acreo rifugio. Attorno a noi e al poeta morio noo si vedeva che clelo. Talche quando, dopo gli estremi saluti, vedemmo sparire la cassa sottili marmo, non ci parve che quel coperchio aveschiuso la spoglia di Ercole Luigi Morselli nella terra di tutti. Ci parve invece d'averla noi, noi scrittori, noi amici, sprofondata ncll'azzurro, nel cielo dei poeti, nell'infinito degli eroi e dei poeti. Quel funerale nell'azzurro non ebbe più nulla, per noi, di terreno. l'estremo confine del Verano, guardando l'aperta per noi, dl terreno.

Beiphagor alla ribalta, e ancora, sul palco-sceuico, una festa della fantasia e della poesia. Ancòra attorno al poeta l'eco di applausi che ci ricordano quelli d'un trionfo, gli applausi indimenticabili del Glauco... E mi ritornano in mente, mentre la folia applaude l'a arcidiavo-leria " che così liberamente il poeta derivò da una glovanile e famosa "istoria " di Nicolò Ma-chiavelli, mi ritornano in mente gli anni ango-selosi che fraternamente stretti attorno a pochaven, in Trontation in helice git and ango-sclosi che, fraternamente stretti attorno a lui, vedemmo eroicamente vivere dai poeta. Tutte le privazioni, tutte le miserie, tutte le rinunzie, tutte le attese, il mariirio del poeta più sven-turato e più respinto, l'odissea disperata di Chatterion che, in un'opera tutta spasimi e sole, Alfredo de Vigny ha cantata. Ma vengono—stelle da quel buio — due sere eroiche, due sere trionfali... On! sere della prima rappresentazione d'Orione all' "Argentina" quando la morte, nell'insidia oscura dello scorpione, ghermisce l'eroe ebbro d'orgia e di vital... Oh sere radiose del Glauco quando l'errante può solamente nella morte regulurgere e forcava il suls cerce trappo monte raggiungere e toccare il suo sogno troppo tardi riconosciuloi Tutta la tragedia umana e personale d'Ercole Luigi Morselli fu in quelle due tragedie patite, sofferte, vissute, scritte, rappresentate, acclamate. Come in Orione, il de-

stino lo uccide al calcagno nella sua corsa ebbra di poesia verso la vita fantastica e verso la vita reale... E, come nel Glauco, dopo il iungo periplo di vana e ansiosa ricerca. Morselli non

Belphagor alla ribalta, è ancòra, sul palco-

arriva a ghermir l'amore e la gloria che per sen-tirseli subito sfuggire, sicché non può che se-guirli di là dal nostro mondo finito nell'infinito, di là dalle ore terrestri nell'eternità. La fede cristiana sostenne il cuore di Ercole Luigi Mor-selli nel tragico trànsito. E tale fu, in un sor-riso mesto d'accettazione, il destino d'un poeta.,

Mite e gentile, Morselli aveva la sorridente melanconia dei giovani che misteriosamente sentono d'aver breve la vita terrestre. Tuttavla non c'era in quella sua mallinconla ombra di dispe-razione. Basta vedere questo Belphagor che è l'ultima opera sua, la suprema fantasia del suo



Lucio d'Ambra,

spirito quand'egli già sapeva il corpo si fragile irremissibilmente condannato. E oon cerca, per l'ultima fatica, il canto disperato di un'elegia, ma riprende invece da un libretto composto con Claudio Guastalla per la musica di Ottorino Respighi il motivo umoristico di Machiaveill, cioè un giuoco di iantasia che non ha sottin-tesi o controfondi oscuri, ma che è tutto ll, fuori, al sole, commedia, solo commedia, bizzarria, diavoleria, a arcidiavoleria a com'ei vuole, una fantasiosa storiella di diavoli e di donne in un Settecento popolaresco, flabesco ed elementare che giuoca con la magia, interroga gli stregoni, crede alle fatture e, se vede una donna stregoni, crede alle fatture e, se vede una domna indemonitata, veramente sospetta ch'ella abbia dentro, sì da doverla in fretta e in furla esorizzare, il demonio in persona, ia malvagità di Batanasso. Lacrime qua dehtro o funesti pensieri? Nemmeoo uno. C'è invece il riso pieco e sano d'una classica farsa piena di stile e di sapore, in cui il poeta, quasi che la vita gli ridesse piena di feste, ha la gloia evidente di raccontare favole. — s'avole ree: tra d'ocret. desse piena di feste, ha la giota evidente di rac-contare favole — «favole per i re d'oggl», il primo ilbro di Morselli, — a quel bambini gramdi che sono gli spetiatori. Ed escon dall'avventura fantasiosa e bislacca figurine grottesche dise-gnate con aperia letita da quella di Belphagor travestito da promesso sposo coi nome d'Ipsi-lonne, a quella del padre di Candida, l'ineffabile maestro Mirocieto, mangione o beone, gra-dasso e smargiasso, poltrone e arruffone, spe-ziale di paese, sdottoreggiante e spropositante in latino maccherooleo, apotleario pretensioso, unguentario emerito, una figura comica quasi di vena shakespeariana: lo Shakespeare, s'in-tende, delle più festose e fantasiose commedie. Cosi come il Siliani, mirabile nella devoziope

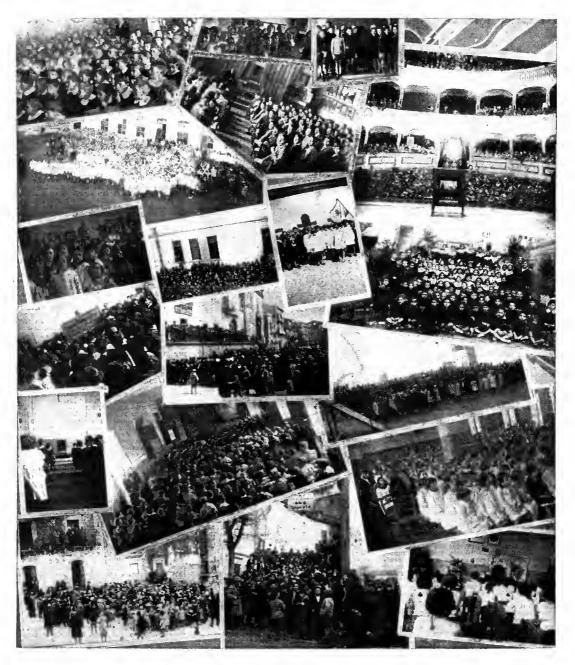
della memoria, ha dissepolto li Belphagor dalle

disordinate e incomplete carte del poeta, desu-mendolo e mettendolo insleme da tre o quattro diverse versioni della conmedia, l'opera non può apparirei che allo stato grezzo dei primo getto, senza cloè quella misura e quell'ordine definitivi che il poeta certo le avrebbo dato se gil fosse durata, con l'estro, anche la vita. Chi gell fosse durata, con l'estro, anche la vita. Chi sa come, da un'ultima fatica, l'a arcidiavoleria varebbe usustia più ricca ancora di saportie grazie letterarie e di comica vivactà. E forse il pocta avrebbe — bastava una scena — dato all'opera sua un sentimento e una conclusione più espiletti. L'uno e l'altra forse erano in iui, ma non son au le pagine inprovvisate alla ricerca del meglio, pagine le quali, così come ci sono rimaste, son la stesura dell'aneddoto sen-z'altra poriata che quella del vecchio aforisma secondo cui la donna riesce ad easere, quando voglia, più diabolica anche del diavolo. Alle marluoletie infernali di Belphagor che vuo prendere moglie in casa dell'unguentario scegliendo Candida fra tre sorcile e divenendona sposo bianco, per sette giorni, con sopraffazione ed inganno, risponde ia diavoleria di Candida ta quale, in una felice scera del terzo atto, dia come come del come del diavolo quale, in una felice scera del terzo atto, dida ta quale, in una fetice scena del terzo atto, ordat a quale, in the leftee seena der terzo atto, portata al grottesco parossistico delle farse estreme, per mettere in fuga l'arciddavolo marito senza consumazione di matrimonio si finge invasata, si, dal diavolo: ma non da Belphagor sottodiavolo; bensi addirittura da Satanasso, diavolo di tutti i diavoli.

Ma anche in quest'arcidiavolerla tutta fia-besca dove i diavoli escono dal caminetti e vi ritornano, dove, come festoni decorativi delia ritornano, dove, come testoni decorativi della fantasia inferriale, i folletti giran le case passando indisturbati fra gli uomini, cè il cantuccio di poesia, cè in sordina, senza declamazione, lo stato lirico del poeta, Caudida che, contro glintrighi nualail del diavolo, resta fedele al suo marinaio che è andato a caccia di leggi cerezi ser torre certico di contro di contro girano. legni corsari per tornar carico di ducati d'oro legni corsari per tornar carico di ducali d'oro e metter su casa e felicità coo la sposa, Candida è un'eco ed un riflesso, in comico aul patetico, di colei che, ferma nella sua fede, attendo Glauco al ritorno dal suo avventuroso amore per Circe. Nel cuore del poeta l'anima nostra ha solo un porto sicuro: la donna. Fuò la vita ha solo un porto sicuro: la donna, Può la vitta mentir da ogni parte. Posson gil uomini esser tutti inganno e crudeltà. Può anche tutta l'illuscione scoprire dovunque il vuoto disperato del graudi sogni, questo non manca: la donoa, il cuore devoto, il cuore fedele, quella che aspetta paziente, quella che di tutto consola.

E il più atto elgoic, questo — mi seinbra, — della compagna mirabile che Ercole Luigi Morselli s'ebbe a fianco nel tormecto del suo calvario, pacificatrice di ribellioni e paure, oggi custode ascara d'una luminosa gloria spezzata.

Custode aacra d'una luminosa gloria spezzata. Questa devota compagna vedrà certamente con tenera consolazione, in queste sere, accorrere al tenera consolazione, in queste sere, accorrere ai valle", per applaudire Belphagor, quanti amaroco e plansero con lei li graode poeta. Presentato alla folla negli scenari d'un prezioso Settecento da balietto russo, leggiadramente disegnate eo oloriti dal pittore Virgilio Marchi, intonato da Corrado d'Errico, regista nuovo, in uno stile di barocca comicità che vuole amplificare sure of barocca comicia che vaore amplimente recitato da Kiki Palmer, da Camillo Pilotto, da Filippo Sceizo e da Gino Cervi, Belpàngor vuol riportare a teatro — tale era il sogno di Morzelli — la fantasia del grandi poeti, da Shakespeare a Musset e senza dimenticare il nostro Carlo Gozzi. La commedia di Shakespeare, s'intende, Musset e senza dimenticare il nostro Cario Gozzi. La commedia di Shakespeare, s'intende, sale più in alto; quella di Musset scende motto più dentro e quella di Cario Gozzi — Augeltin Belverde o Tre Melarance — svaria da tutte le parti con più vastità e più varietà di spettacolo. Ma a queste tradizioni di fantasia-poesia, di comicità-stile, di grottesco-lirico, di favola paesana si riannoda questo Belphagor dove il Morselli, volendo come Machiavelli metter diavoli e donne alle prese, non ha potuto — taoto la donna era cara al auo cuore — che staccarsi dall'antica leggenda infernale e dallo scetticismo di Machiavelli. che se in Belphagor il diavolo ha paura di qualche cosa non ha, come nelle altre opere ispirate dallo stesso molivo, vera paura delle donne, ma solamente ha paura di se atesso. Così contro il suo stesso soggetto il cuore ha preso la mano alla fantasia dello scrittore e, dovendo far commedia della donna-diavolo, anche in quell'arcidiavoleria, anche nel riso, dal poeta venne fuori il poema dell'angellea donna-diavolo, anche in quell'arcidiavoleria, anche nel riso, dal poeta venne fuori il poema dell'angellea donna-diavolo, anche si quell'arcidiavoleria, anche nel riso, dal poeta venne fuori il poema dell'angelica donn



Le scolaresche di città e di campagna in ascalto : qua raccalte nelle aule e nei teatrin<sup>1</sup>, là adunote all'operto, nei giardini, nei compi di giuoca, radiafonica dei presagi ammonitori e dei riti potriarcali onde fu onnunziata e iniziata la staria di Colei che è



in pieno sole e sotto la piaggia, le fiorenti speranze della Patria hanno spiritualmente celebrata la festa delle origini, esaltondosi alla rievocozione madre di tutto le stirpi italiche e nel sua augusto name Imperiale tutte le riassume e le camprende: Roma.



UNICA RAPPRESENTANTE GENERALE ESCLUSIVA PER L'ITALIA.

F.I.V.R.E.

FABBRICA ITALIANA VALVOLE RADIO ELETTRICHE

# GLI APPARECCHI RADIOMARELLI

PRODUZIONE 1933

### SCRIGNO RADIOMARELLI



In contanti L. 1200 A rate L. 200 in contanti e 12 rate da L. 90



In contanti L. 1500 A rate L. 390 in contanti e 12 rate da L. 100 L'AEOO radiofonografo. - il SUPERFILOMELE A rate L, 560 in contanti e 12 rate mensiti da L, 130 cadauna,

#### FONARGESTE

Combinazione Radiofonografo - Supereterodina 10 valvole - Due altoparlanti elettrodinamici



In contanti L. 4500 A rate L. 1200 in contanti e 12 rate da L. 300

NEI PREZZI SONO COMPRESE LE VALVOLE E TASSE GOVERNATIVE Escluso abbonamento Elar

#### Supereteradina 10 valvale - Dualanica

ARGESTE Due oltoporlanti elettrodinamici



In contanti L. 3200 A rate L. 1000 in contanti e 12 rate da L. 200

NEI PREZZI SONO COMPRESE LE VALVOLE E TASSE GOVERNATIVE Escluso abbonamento Elac

# RADIOMARELLI

### Pietro Metastasio e la tragedia dell'amicizia

Angelo De Gubernatis, chiudendo ii suo magistraie corso di iezioni universitarie in Roma su Pictro Metastaslo, così si esprimeva:

«... oso dire che nessuno scrittore Italiano, in tutti i secoli della nostra letteratura, esclusi forse Dante e Manzoni, ha quanto il Melastasio in ogni ordine di sentimenti, con maggior varietà, sincerità e gentilezza, rivelato tanta grazia, tunta generosità e tanto desiderio di bene, quanto il calimniato e deriso Poeta essarco, al quale è tempo che, anche riconoscendone le umane debolezze, si renda, come a grande e puro artista, piene dissistizia! ».

Sessanta anni di gioria prima italiana e pol europea e poi mondlale, universale (fin gli ultiml Geioni io conobbero), e innumerevoli trionfi italiani in terra stranlera, e il merito immenso d'aver imposto la lingua italiana in casa e fuori in tempi calamitosl per la lingua e la nazionalità, e il vanto d'aver superato l'Arcadia con un perfetto senso di classicismo modernizzato e temperato, e l'onore d'aver ricondotto a severe aitezze ja composizione drammatica, d'aver dato alla musica li mezzo per imparentarsi con l'epica e con la lirica, senza che epica e lirica si riducessero a miserevoli libretti d'opera, come pur troppo avvenne più tardi, quando i posteri malevoli deturparono la tragedia dello stesso Metastasio, scomponendone i'unità coturnata in frammenti da operetta, tutto questo, infatti, coi tempi nuovi della Rivoiuzione francese, col gran vento di fronda che da essa si parti per l'Europa, con l'avvento della commedia goidoniana (la quaie aveva pur fatto omaggio giovaniie al già vecchio Poeta dei melodramma), con ie foigoranti violenze alfleriane, anti-tiranniche e misogalilche, svani in un Ingiusto siienzlo oblioso, e fu più tardi risolievato dall'oblio soltanto per irriderio: sicchè, anche nelle scuoie, gli stessi maestri insegnarono ai giovani esser esistito un tal Metastasio, di vero nome Trapassi, autore fecondo e fortunato di svariati melodrammi, di cui pareva sufficiente ricordare aicune strofette. per esempio

voce dal sen fuggita
più richiamar non vale, ecc.

calunniandolo, in nome della fedeltà storica, col qualificativi di incensatore, asservito alie pompe imperiali, e, dimentichi di Orazio, di Shakespeare, di Molière, di Caideron, poeta cesarco nel senso più freddo possibile!...

Ancor oggi, dopo che tanti Hinstri critici e anche grandi scrittori e poeti, han restituito a Pietro Metastasio Il posto che egli deve occupare nella storia letteraria taliana e anche nel ricordo vivo degli italiani, ancor oggi il Poeta che creò una nuova forma letteraria e perfin ei suoi difetti innegabili fu grande, almeno con l'intenzione, è tenuto in disparte, misconosciuto e malfamato.

Eco perché, fedele ai suoi principii di reintegrazione culturale, l'Eiar fa oggi opera di « piena giustizla », come s'augurava il De Gubernatis, riesumando un'opera metastasiana, L'Olimpiade, che appartiene al periodo ancor giovanile del Poeta, al periodo forse piu caldamente appassionato c meno àulico, e fa comunque parte delle tre o quattro maggiori opere metastasiane, messa accanto alla Didone, all'Attillo Regolo, al Temistocle, alia Clemenza di Tito

Come è noto, trovavasi in quel tempo il Metastasio a Vienna, alla Corte di Carlo VI, imperatore del Sacro Romano Impero. Corte che ebbc il gran merito, alla stessa gulsa di quella francese, di dare impulso attivissimo alle arti tutte, e dove tutti eran poeti, o musici, o cantatori o attori, sicche i melodrammi di Metastasio, come prima le operette minori di Stampiglia e di Bernardoni, di Pietro Pariati e di Apostolo Zeno e di Claudio Pasquini, vennero interpretati dagli arciduchi e dalie arciduchesse, primisslme ln zelo e virtù artistica la nobilissima Marla Teresa e sua sorella Maria Anna.

Nel 1733, dunque, duecento anni or sono, il Poeta della cesarea Camera scriveva, per le annuali ricorrenze anniversarie, il Demofonte e L'Olimpiade, quest'ultima precisamente per festeggiare il giorno di nascita dell'Imperatrice elisabetta. Il melodramma veniva rappresentato il 28 agosto, con augusta interpretazione, e con le musiche del veneziano Antonio Caldara, che dal 1718 erasi pure insediato a Vienna.

Fu un trionfo indimenticabile: ed è qui il caso di citare un giudizio insindacabile, quello di Giosuè Carducci, che di poesia e di letteratura s'intendeva e non era facile all'elogio.

«Tutto il secolo diciottesimo si accordò ad acclamare la divina » Olimpiade », dove la mèlica e la melopèa italiana raggiunsero certo una perfezione inarrivata e inarrivabile ».

Il Metastasio, che pur scriveva a ore fisse, si commoveva e si esaltava, di fronte alle passioni du lui stesso descritte: e per L'Olimpiade pianse a più riprese, e di questa commozione, insorta alla doienti avventure di Licida e Manacle, fece soggetto a un sonetto, la cui prima strofa suona così:

Sogni e favole io fingo, eppure in carte, mentre favole e sogni orno e disegno, in lor (folle ch'io son!) prendo tal parte, che del mal che inventai piango e mi sdegno.

Sincero e realmente sensibile, dunque; specialmento in questo meiodramma, che, sebbene tutti i più grandi musicisti volessero poi musicario, è soprattutto una tragedia: la tragedia dell'amicizia, sublimata dai sacrificio fino a superare l'amore e a incontrare in una nobile gara la morte.

La lode che va data al Metastasio, d'aver cioè sempre mirato a esaitare i bei semimenti, a puntare verso il meglio dell'animo umano, a giorificarne le nobili tendenze, è meritatissima per questa tragedia.

I casi della vita han fatto si che i due giovani Licida e Menacie siau condotti ad amare la stessa fanciulla, Aristea, figlia di Clistene. re di Sicione. E che Licida, d'aitronde, sia inconsapevole figlio dello stesso re, e che egli abbia dovuto, in precedenza, fuggir da Creta ove amava, riamato, Argene: sicchè, una duplice rivalità, fra Licida e Menacle, fra Aristea e Argene, anzichė provocare odio e vioienze, muove l'animo di tutti a generosi impulsi, e fino al sacrificio della vita offerto da clascuno all'altro. Lo stesso Clistene, minacciato da Lleida con la spada, dovendo giudicario, lo condanna a morte anche quando ha saputo che si tratta di suo figlio Fillnto, ma è pronto a seguirio sulle fiamme. Senonchè il popolo, chlamato ai nobilissimo ufficio di supremo giudice imparziale, detta la iegge e fa suo il còmplto di iasciare in vita l'uno e l'altro, perchè « dev'esser saivo il colpevole purchè resti salvo l'innocente ».

L'amore, l'amicizia, la generosità, faltruismo, l'abnegazione, tutti i sentimenti più alti sono nella tragedia espressi con grande rara caldissima foras dirammatica. Le necessità melodrammatiche della deprecata strofetta corale, sono qui assai contenute; mentre il pathos è a volte così infiammato da non temere confronto con i passi più celebri delle maggiori opere drammatiche classiche.

Chlariti gil scopi ideali deil'Eiar, per questa importante riesumazione, sia lecto esprimere l'augiario che, ripristinandosi nella cuitura moderna l'amore ai grandi poeti che l'Ottocento relegò ingiustamente nei silenzio, l'opera di Pietro Metastasio sia ricollocata ai suo degno posto, onorando nel Poeta un aitissimo assertore di quella romanità che discende dall'Ellade ed è oggi insediata con stupenda grandezza d'orgogilo in Roma italiana e fascista.

ALBERTO CASELLA.



#### STAGIONE SINFONICA DELL'EIAR

### Concerto Fritz Reiner

Fra i migliori direttori d'orchestra che l'Eiar (e non è questa l'ultima delle sue benemerenze) permise quest'anno ai torinesi di vedere e di applaudire, è glusto porre l'ungherese Fritz Reiner, concertatore finissimo e prodigioso animatore della falange orchestrale, ch'ebbe, sotto la sua bacchetta, un impeto e una foga davvero travolgenti, come è raro poter notare. E il nostro pubblico ben lo comprese, seguendo con molta attenzione il gesto dei direttore, e volendo questo più volte al podio alla chiusa delle due parti del programma, importante soprattutto per l'inclusione delle musiche ungheresi del Weiner e del Kodhiy.

Applaudite le graziose Baruffe chiozzotte di Leone Sinigaglia, e i tre frammenti sinfonici del Malipiero, nei quali cicalecciano i frequentatori della - Bottega da caffe - intorno ai maldicente Leilo, s'indispettisce il "Sior Todaro", malcontento sempre di tutto e di tutti, e le Baruffe chiozzotte sembrano disperdersi in una gioconda risata, furono ascoitate non senza interesse le musiche raccolte da Leo Welner neila sua « suite op. 18 ». Non veri e propri tempi di sinfonla, ma una raccolta di danze ungheresi, passanti dali'« aliegro risoluto » all'« allegro con fuoco «, da un « pesante, poco maestoso » a un presto . I pregi principali di queste musiche, suggestive certo nel senso che, ascoitandoie, non si può non pensare a un'Ungheria fantastica forse ma non perciò meno pittoresca, stanno nel fuoco che le auima e neil'audacia del ritmo, che non è l'arbitrio e il disordine di molti compositori di danze negro-americane. Nel Weiner sentiamo invece ia parentela con gli zingari dei suo paese e coi musicisti che seppero sollevare ia «czarda» da danza popolare a mczzo espressivo di sentimenti svariatissimi. Da ciò i'interesse di tall musiche, che per riveiarsi appieno ha bisogno d'un direttore della tempra dei Relner, capace di farsi seguire da un'orchestra fervida e disciplinata com'è ormai quella deil'Eiar. E se anche non tutto è tale da soddisfare nelle pagine dei Weiner, più briliante certo che profondo, e con quegli alti e bassi che sono pressoché inevitablii neile musiche di carattere rapsodico, non bisogna esser meno grati al Reiner d'aver concesso al pubblico torinese d'appiaudire per primo queste pagine d'uno dei migliori maestri unghercsi d'oggi.

Su Zoitan Kodály riferimmo già alcuni acuti e iusinghieri giudizi dei Pannain, Giusto è ch'egli è un musicista nello stesso tempo popolare e raffinato, semplice e fino senz'essere contorto, e soprattutto « d'una freschezza lmmediata di canto che non è mai dialetto ». Tali caratteristiche apparvero anche nelle tre pagine dell'Hary Yanos fatteci conoscere dal Reiner. Si tratta d'un Liederspiel popolaresco, a centro dei quaie sta la figura d'uno smargiasso sentimentale, non antipatico: una specie di Preludio, un carilion e un Intermezzo ov'è svolto un motivo dl danza furono le pagine sceite, che piacquero per i eleganza con la quale sono trattati spuntl di provenienza certo popolare, e per una garbata spigliatezza, che ironizza leggladramente la materia. Con tutto ciò, non el trovlamo certo di fronte all'opera migllore dei compositore di Kecskemet.

La Sinfonia classica del Prokofief non parve plù d'un lavoro giovanile, in cui la trasparenza non è tanto chiarificazione quanto povertà di contenuto. Può darsi che si tratti d'una caricatura di Mozart, ma poichè non el sembrerebbe riuscita neppure sotto questo aspetto, non ne diciamo di più.

Chiuse il concerto la grandiosa pagina introduttiva del Tannhäuser, ottenendo il successo ch'è sollto accompagnaria quando un'orchestra ben diretta sa metterne in luce le profonde prospettive e la vigorosa drammaticità.

CARLANDREA ROSSI.

# RADIORARIO

### SUSURRI DELL'ETERE

Alla trasmissione dell'Aida dal teatro della Scala di Milano, avvenuta la sera di Pasqua, hanno dedicato spazio e commenti anche i giornati esteri. Non sono qui per jare il riassunto di quei giudizi. Ma nti piace ridare un'occhiata al aquadretto e che nel Radiocorriere di quella settimana elencava le stazioni che ritrasmisero lo spetlacolo scaligero, raccolto dai microfoni dell'Eiar.

Rileggete, gentili lettori, con me: Austria: Vienna, Graz; Cecoslovacchia: Praga, Brno, Bratislava, Moravska-Ostrava, Kosice; Danimarca: Kalundborg, Copenaghen; Prancia: Radio-Parigi, Stazioni statali (Parigi, Lyon-la-Doua, Marsiglia, Tolosa-Pirenei, Grenoble, ecc.); Germania: Berlino, Breslavia, Francoforte, Heilsberg, Koenigswusterhausen, Lipsia; Polonia: Varsavia, Cracoria, Leonoli, Vilna, Lodz, Poznar;

Svezia: Stoccolma, Motala.

E, quando avete riletto, date un'occhiata ad una carta dell'Europa: e vi parrà di comprendere megito la portata meravigliosa dell'invenzione marconiana, considerando che la sera di Pasqua due cassette di legno posate a veni centimetri dalle lampadine elettriche della ribalta scaligera ampliavano miracolosamente la bella sala del Piermarini fino a comprendere tre quarti del nostro continente, quasi facendo presenti all'appiauditissimo spettacolo intirer folle di radiofili sparse nei più lontani paesi europei.

Ma, per noi italiani, radio-trasmissioni del tipo e dell'interesse di questa del capolavoro verdiano alla Scala hanno altro pregio. Per noi, rappresentano la certezza della concentracione di alcuni milioni di radiofili su un'operalirica eseguita in Italia, al modo italiano: rappresentano la valorizzazione, dunque, diretta e magnifica di una duplice gloria nostra — gloria dell'Aida, gloria della Scala.

E rappresentano anche un richtano esemplare alla vera funzione di propaganda che la radio possiede, funzione che oggi in molti paesi sembra subire una deformazione che l'annula. Troppo di frequente si vanto su queste colonne le possibilità offerte dal microfono a una propaganda internazionale dei valori e delle consecuze che ciassuna nazione intende e dene faraprezzare all'estero, per voler diminuire minimamente l'estimazione della sua efficacia di mezzo propagandistico, anche politico. Ma è l'abaso che si fa in molti paesi dello sfruttamento politico di codesta propaganda che ne logora e rischia di annullarne l'efficacia di dello serve della suppresentatione di dello serve della suppresentatione d

Vedete il buon senso e il buon gusto che regolano in Italia le trasmissioni di discorsi e di manifestazioni di tal genere: si tratta sempre di discorsi, di manifestazioni di primissimo ordine, in occasioni eccezionali: nulla mai che tenga della polemichetta giornalistica, della oratoria comiziale. Vedete invece nel notiziario del Radiocorriere dell'altra settimana le cronache sulla « guerra dell'etere » fra la Cecoslovacchia e la Russia sovietica. Altri giornali espongono il fatto con uno stile che sa persino di bollettino di guerra. E' la radio di Mosca che bombarda ogni mercoledi can una trasmissione di propaganda - ufficialmente annunziata - in lingua ceca il villaggio ceco-russo di Nasciod. Praga risponde: ma non contentandosi di farlo con una radioemissione di disturbo durante la emissione moscovita, passa al contrattacco con una radiotrasmissione di rappresaglia in lingua russa nella quale svolge un corsa di critica del

bolseevismo. L'austriaca Ravag — annunta ancora il Radiocorriere — s'è impegnata a trasmettere ogni giorno, oltre le comunicazioni governative, almeno un discorso ministeriale. La notizia dice proprio cost: « almeno...».

La radio germanica, per suo conto (ma qui il momento rivoluzionario giustifica la necessità della continua informazione interna e della rettifica opposta alle campagne sistematiche di denigrazione del movimento hitleriano da alla propaganda politica più ore al dl. Ed ecco alcuni giornali francesi chiedere che la stazione alsaziana sia meglio attrezzata alle repliche.

Se si continua di questo passo l'etere europeo diventerà un immenso parlamento internazionale.

Ho detto che la radiofonia italiana dà un esempio di equilibrio tanto più ammirevole quanto più raro. La sua opera di propaganda della italianità vuol essere continua, ma intende ragglungere i suoi risultati senza trascurare nessuno degli elementi che giovano a far conoscere gli aspetti complessi della nostra rinascita. E' politica, esteriormente, solo nei giorni e nelle occasioni in cui l'opportunità la investe di questa funzione speciale. E' sostanzialmente politica sempre, in quanto si anima sempre dello spirito nuovo di pratriottismo operante, di passione fervidissima che il Regime fascista ha risvegliato e mantiene viva in ogni attività nazionale: politica sempre, questa propaganda, perchè crede nella propria fecondità, anche senza bisogno di ricorrere ad un continuo commento. E crede nella propria fecondità perchè la radiofonia italiana sa di far parte di un sistema politico totalitario che suscita l'interesse del mondo per la forza delle sue istituzioni, per la genialità del suo Duce; di un sistema il quale imprime alla trasmissione di un'opera lirica la facoltà di far conoscere all'estero il tono superiore toccato e mantenuto, nonostante il tempo di durissima crisi, dalle espressioni della vita intellettuale anche le più lontane dal terreno propriamente

Ma un altro esempio riesce a dare la radio italiana, oltre a quello di mostrare di comprendere la propaganda nazionale nel modo più signorile e più alto. Essa rivendica all'invenzione di Guglielmo Marconi il suo carattere ideale, improntato, come tutto quanto è italiano, dai segno universalistico della romanità. Chi nel leggere le notizie e gli episodi della guerra dell'etere » oi resoconti del » parlamento radio fonico » ranmenta ormai più che la radio »enne salutata come un mezzo di conciliazione e di ravvicinamento fra 1 popoli?

Ebbene, senza voler giudicare gli altri, noi Italiani dobbiamo sentirel orgogliosi che la nostra radiofonia tenga fede a quel troppo tracsurato ideale. Ai due poli opposti, ecco la radiofonia russa che diffonde tra i popoli incitamenti alla lotta civile, alle risse fra le Nazioni: ed ecco la radiofonia italiana che riconcilia popoli e Nazioni nell'ammirazione di opere d'arte dove il genio della nostra gente s'afferma donatore di bellezza al mondo intiero.

G. SOMMI PICENARDL



### **SUPERTRASMISSIONI**

OMENICA Roma Napoli Milaco - Toriaco - Genora - Triesta - Firenza - Ore 16,30: /l Trovadore, opera di G. Verdi (dal « Teatro Reale dell'Opera » di Roma). Roma Napoli - Milano - Torioc - Genova - Trieste - Firenza - Bolzaoo - Ore 22: Trammissione da Assisi delle tradizionali Serenute di Calendimaggio. Koccigswosterhauseo - Ora 20: Marta, opera di F. Flotow (da Charlotteaburg). — Strasburgo - Ore 20,30: /l Cid, tragedia di P. Corasille, coa brani musicali dell'opera omonima di Massenet.

UNED Roma - Napoli - Milano - Torico - Genova - Trieste 1 maggio Firenze - Bolzaco - Ore 21:
Pertile, con il concorso dell'a Orchastra Standard »,
Radio Parigi - Ore 20: L'Africano, opara di
G. Meyerheer, con artisti dell'a Opéra », diretta da
H. Oetossa. — Berlino - Ore 20: Rodiocronaca della
manifestazione nazionale di Tempelhof, coa l'intervento di Hiller e dei membri del Governo.

A R T E D | Roma - Napoli - Milano - Toriao - Geaova - Trieste 2 moggio - Fireatz - Ore 13: Veci del moado, trasmissione dal·la Scnola Professionale dell' o Umanitaria » di Milano. - Palermo - Ore 20,45: L'Elsiar d'amore, opera di G. Donizetti (dallo Studio), - Bodapest - Ore 19,30: Ottello, opera di G. Verdi (dall'o Opera Raele Ungherese »), - London Regional - Ore 20,25: L'Oro del Reno, opera di R. Wagaer; direzione di R. Heger (dal "Covent Gardea" di Loadra),

ERCOLEDI Milano - Torino - Geaova 3 maggio 20,45: La serende al sealo
- Haileberg - Ore 20,10: Caacerto or cheptade
dedicato a H. Phitaer. - Radio Suisse Romanda Ore 21,40: Concerto della Civica Filormonica di
Lagano, dedicato alla musica italiana.

I O V E D I Roma - Napoli - Ore 20,45:

4 maggio coacrito di musico americoac diretto dal Maestro
Torino - Genova - Triesta - Frienze - Ore 21:
Lo Vestele, opera di G. Spontiai (dal Politeam Fiorentino). — Strasborgo - Ore 20: Concerto europeo da Helsinki, dedicato a G. Sibelius (collegamanto interazzionale). — Vienna - Ore 21,35: Transistone variota. Recitazione, mueiche e capti dedicati a Venezia.

ENERDI Roma Napoli Milaoo - Torioto - Geneva - Trieste - 5 magglo Firenzo - Ore 20,30: Centeae di A. Baldioi - Milano-Torioto - Geneva - Trieste - Firenzo - Ore 21: Cacarte sialoaico diretto dal Mº Nicolai Malkò - Bodapest Ore 19,30: Ripaletto, opera di G. Verdi (dall'« Opera Reala Ungheree»). - Varsavia Ore 20,15: Cacareto sindonico della Filarmonica di Varsavia, diretta dal mentro G. Filelberg.

A B A T O Roma - Napoli - Ore 20.45: Si, operetta di P. Marcagoi.

6 mogglo Milano - Torino - Geovoa - Trieste - Firenze - Ore 20.45:
Vittoria e il suo Uszaro, operetta di H. Ahrisham - Budapest - Ore 19.30: La leggendo di Sento Elisabetta, oratorio di F. Liuzt, per cori, soli, orchestra e organo (dall'« Opera Reala Ungherees»).

OMENICA On totte le Stazioni italiane - Ore 18: Trasmissione delriacontre di colcie « Italiane - Torino - Genova - Treiste - Frenze - Ove - Oyal: Inizio dalla Stazione lirica dell'E.I.A.R. con ricopera Germanie di A. Franchetti.

# ERADO MILAND 1933

# La visita di S.A.R. il DUCA D'AOSTA



per assistere
alle esperienze di
TELEVISIONE
nel
PADIGLIONE

L'unica Ditta Italiana che abbia saputo e voluto realizzare la Televisione in Italia è stata RADIO SAFAR, grazie all'esperienza de' suoi Ingegneri specialisti ed alla sua perfetta organizzazione scientifica ed industriale. La stessa organizzazione, gli stessi Specialisti progettano e costruiscono per il pubblico gli APPARECCHI RADIO SAFAR



alla FIERA di MILANO





#### MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE-FIRENZE

Mil. COO. Re. 904 - III. 331 8 - kw 50 - Torrno Re. 1096 m. 273,7 · kw. 7 - General &c. 950 - m. 312,8 · kw. 10 FRENZE: kc. 1211 · m. 247.7 · kw. 10 FRENZE: kc. 598 · m. 501.7 · kw. 20

9,40-9,55: Glornale radio.

9,55-11 (Trieste): Messa dalla cattedrale di S Ginsto

10,35 (Firenze): Consigli agli agricoltori; Sen. prof. Tito Poggi, « Lavori agricoli nel maggio ». 10,40: Consigli agli agricoltori, Milano; Dottore C. Basso, "La fienagione" - Torino-Genova: Dott. C. Rava, "Risicoltura".

11 (Milano-Torino-Genova-Firenze): dalla chiesa della SS. Annunziata di Firenze. 11-11,20 (Trieste): P. Petazzl, Conversazione religiosa.

11,20-11,40 (Trieste); Consigli agli agricoltori (dott. Giuliyo).

12-12,15; Spiegazione del Vangelo, Milano: Padre V. Facchinetti: «Gesú nell'Evangelo» -Torlino: Don G. Filno, «Anno Santo: Giubileo di pace « - Genova: Padre V. da Finale, «Il huon pastore » - Firenze: Mons. E. Magri: «Beatt i puri di cuore».

12,30-13,30: Dischi,

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

13,30-14,30: Musica varia.

14,20 (Milano-Torino-Genova): Trasmissione da Alessandria: Rabiocronaca del Circuito Bordino. Negli intervalli: Notizie sportive - Dischi.

16: Notizie sportive e dischi.

16,30: Trasmissione dal Teatro "Reale dell'Opera »:

#### Il Trovatore

Opera In 3 atti di G. VERDI (edizlone Ricordi)

Negli intervalli: Enrico Rocca, «Due maestri della messa In scena», conversazione - Notizie sportive - Risultati e classifica dei Campionato italiano di calcio (Divisione nazionale) e reso-conto degli altri principali avvenimenti sportivi - Risultati delle partite di calcio di prima Divi-sione: Gironi A, B, C, D, E, F.

19: Segnale orario - Comunicazioni del Dopolavoro.

19,10: DISCHI DI CANZONI E BALLABILI: 1. Marf; Baobad, fox trot; 2. De Curtis: Torna a Surriento; 3. Dax: Fairy Ereams, fox; 4. Russo-Dl Capua: Torna maggio; 5. Simi-Neri: Mariolita.

19,30: Dischi varl.

19,45: Eventuall comunicazioni dell'E.I.A.R. Giornale radio - Notizie sportive.

20: Trasmissione del Palazzo dell'E.I.A.R. di Roma: Estrazione delle cartoline vincenti i pre-mi del CONCORSO E.I.A.R. 1933-XI. Dopo l'estrazione: Dischi.

# OMENICA

Varietà 21:

22 (circa): TRASMISSIONE DA ASSISI DELLE TRA-DIZIONALI SERENATE IN OCCASIONE OI CALENDIMAGGIO: Orazio Vecchl: Canzone acustica per imitazione.

2. Orazio Vecchi: Tiridola non dormir.

3. Baldassarre Donato: Chi la gagliarda vo' imparare.

4. Nadyr De Lucia: Ballata medioevale. Dopo le seranate: Dischi. 23. Giornale radio.

#### ROMA - NAPOLI

RDMa: Re 680 Dt. 641,2 - 6.w. 50 Natotal: Rc. 941 - m. 318,8 Kw. 1,5

ROMA onde corte (2 1(O): Rc. 11,811 - 10, 25.4 - kw. 9 10,10: Notizie - Annunci vari di sport e spettacoli.

10.30: Consigli agll agricoltori

10.45: Lettura e spiegazione del Vangelo (Padre dott. Domenico Franzè).
11-12: Messa della chiesa della SS. Annun-

zlata di Firenze.

12,30-13,30: Dischl. 14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

13,30-14,30: Musica varia. 15,45 (Napoll): Bambinopoli - Boliettino meteorologico - Radiosport.

16.30: Trasmissione dal Teatro Reale dell'Opera:

#### Il Trovatore

Opéra in 3 atti di G. VERDI (Edizione Ricordi),

Negli intervalli: « Due maestri della messa In scena », conversazione di Enrico Rocca -Notizie sportive.





19,30: Notizie sportive - Risultati delle par-tite di calclo di l' Divisione (Gironi G. H. I) -Comunicazioni del Dopolavoro - Notizie. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Estrazione delle cartòline vincenti i premi del

CONCORSO « EIAR » 1933 - XI.

20.45:

i premi del

### Concerto del violinista Arrigo Serato

col concorso del pianista Artalo Satta. 1. Mozart: Sonata N. 10 ln si bemolle mag-

giore per violino e planoforte - Allegro moderato - Andantino sostenuto o cantabile allegro.

2. Veracini: Sonata in mi minore per violino

con accompagnamento di pianoforte. -Largo - Allegro - Minuetto c allegro vivace. 3. Brahms: Sonata in re minore per violino

e pianoforte - Allegro - Adagio - Un poco presto e con sentimento - Presto agitato.

22 (circa); SERENATE OF CALENDIMAGGIO.

Vedi Milano).

Dopo le serenate: Dischi. 22,55: Glornale radio.

#### BOLZANO Kc. 815 tn. 368,1 kw. 1

10,30: Musica religiosa. 11-11,10; Dott. Rolando Toma: "Aspettl agrlcoli della Provincia di Bolzano ., conversazione,

coli della Provincia di Bolzano «, conversatione. 12,35-1330: Concerso vocata il straturentali: 1. Benedetto Marcello: Dal Concerto in ta maggiore: Largo; Allegro; Largo ed allegro finable (violoncellista Eros Suà); 2. a) Respigili: Nevicata, b) Rimskij-Korsakov: Canzone indi, c) Zandonat: Ultima rosa (soprano Enrica Rosanelli); 3. a) Beethoven: Rondo, open 51, b) Lalo; Canti russi, c) Saint-Sacins: Allegro appassionato (violoncellista Eros Suà); 4. a) Napoli: I. Non dirmi più, II. Ta sola, b) Neretti: L'usignolo (rispetto toscano). Soprano Enrica Rosanelli - Alla fine del concerto: Dischi. 17, 51schi.

17,55-18: Notizlario sportivo.

### I DISCHI DURIUM vengona trasmesal periodici-

ASCOLTATELL E VI CONVINCERETE DEI LORO PREGI

Hanno un suono brillante, fimpido e deire, ri co di sfumature e sono privi di fruscio, Sono infrangibil e non si deformano neppure a lemperature tropicali.

Sono in vendita ovunque.

Un disco doppio L. B.

# DOMENICA

30 APRILE 1933 - XI

19,50: Comunicazioni del Dopolavoro. 20: Segnale orario - Trasmissione dal Palazzo dell'E.I.A.R., di Roma: Estrazione delle cartoline vincenti del CONCORSO E.I.A.R. 1933-XI.

Dopo il Concorso: Dischi. 20,30: Notizie sportive (Roma).

#### Concerto del violinista Arrigo Serato

22 (circa); Serenata di Calendimaggio, (vedi Roma-Napoli)

#### PALERMO

Kc. 572 m. 524,5 · kw. 3

10.25; Spiegazione del Vangelo; Padre B. Caronia: «Il buon Pastore», conversazione. 10,40: Musica religiosa.

11,5: Dott. Berna: Conversazione agricola 12,45: Giornale radio.

20.45:

13-14: CONCERTO DI MUSICA LEGGERA. 13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati

dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico. 17.30-18.30; Dischi.

20: CONCORSO E.I.A.R.

Comunicazioni del Dopolavoro - Giornale radio. Dopo il concerso, fine alle 20,45: Dischi. 20,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

#### Concerto sinfonico. diretto dal Mo A. La Rosa Parodi.

1. Brahms: 1º Sinfonia ln do minore. G. Longo: «La Santa Caterina di G. Fe-

dele », conversazione. Tommasini: Carnevale di Venezia, varia-zioni sinfoniche (1º esecuzione a Palermo).

3. Wagner: Sigirido, idillio.

4. Mossolow: Fonderie d'acciaio.

Dopo il concerto: Dischi di musica leggera. 22.55; Ultime notizie.

#### BARI

Kc. 1112 m. 269.4 · kw. 90

10,45; Consigii agll agricoltori.

11,5: Musica religiosa trasmessa dalla chiesa di S. Domenico (all'organo il prof. Donato Mar-rone): 1, Saladino: Corale; 2. Celega: Orazione; 3. Widor: Andante cantabile (dalla Quarta sin-jonia); 4. Arcadelt: Are Maria; 5. Bossi: Marcia festiva. 13: Glornale radio.

13.10-14,15: Dischi. 13,55: Bollettino meteorologico. 14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni

17: Trasmissione dal Teatro Santa Lucia: Concerto Dell'Associazione Dame di Carità. 20: CONCORSO E.I.A.R.

Dopo il concorso: Notiziario sportivo - Giornale

20,30; Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R.

#### Concerto variato

- 1. Filippucci: Viaggio in Persia, ouverture. Verdi: Un ballo in maschera, «Alla vita che t'arride» (baritono Lino d'Angelo).
- Van Westerhout: Perché... (soprano Anna Moltenl).
- 4. Verdi: Ernani, fantasia.
- 5. Rubino; O sogno del mio sole! (baritono Lino d'Angelo).
- Laudisa: Ester d'Engaddi, « Quanto tur-bato el parmi » (soprano Anna Molteni).
- 7. Armandola: Orientale. 8. Frontini: Preludio sinfonico.
- Donizettl: La Favorita, « Vlen, Leonora » (baritono Lino d'Angelo).
- 10. Pizzetti: Tre canzoni (soprano Anna Molteni).
- 11. Leoncavallo: Pagliacci.

12. Verdi: Otello, « Credo » (baritono Lino d'Angelo).

13. Mazzone: Scarpino Janco (soprano Anna Molteni).

14. Linder: Carnevale.

Nell'intervallo: Mario Antonino; « Eloglo delle calvizie », lettura.

22.55: IIltime notizie.

# PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI NAZIONALITA'

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 580 · m. 517,2 · kw. 15 ORAZ: kc. 852 - m. 352,1 kw. 7

16,39: Conversazione: « Impressioni di un viaggio in India \*. — 17: Concerlo dell'arrhestra della stazione. — 18.30: Conversazione e letture. — 19: Concerto or — 11\_30; Conversazione e lettirie. — 13; Concerto or-che-stale di musica brillante e da balla con arde per sult. — 19\_80; Segnale crardo - Notiziarlo - Melcorulo-gia. — 20: Hans Nochiteri: Poerrifa, franuma. — 21\_50; Notiziario - Meteorologia. — 12\_8: Concerto urchestrale di musica brillante e da balla.

#### BELGIO

BRUXELLES | (Francese): ko. 589 - m. 509,3 - kw. 15 18: Trasmissione ill un concerto dal Conservatorio di Mons diretto da Alex De Taeye - Nell'intervallo: Bol-hettino sportivo. — 18,15: Concerto di dischi, — 18,46; Raccontini per fanciulli, — 19: Concerto di dischi, — 18.15: Conversazione religiosa. — 18.30: Giornale par lato. — 20: Concerto dell'orchestra sinfonica diretto da J. Snings: I. Lalo: Giuverture del Re d'Ys; 2. Chausson: Poema dell'amore e del mare (canto e or-chestra). - 20,45: Antigeon: Rompiamo, commedia in - 21: Confinuazione del concerto: L. Saint-Saens: H cigno, violoncello e orchestra; 2. Sibelius-l'alse triste; 3. Cras: Concerto per piano e orchestra. - 21.30: Trasmissione di un concerto diretto da Aug. Andelhol: 1. Brumagne: Suite di danze in quattro parti: 2. Divernoy. Serenda per cornetta, quintelto d'archi e pianoforte - Intervallo Glornale parlato - Coutinnazione del concerto: I Massenet: Un'aria dall'*Erodiade*; 2 Rimskli-Korsakov lutroduzione al quarto atto dello Zur Salian — 23: Concerto di di-schi (19 pezzi).

#### BRUXELLES 11 (Flamminga); kc. 888 - m. 337,8 - kw.

17: Concerto di unistea da ballo. — 17.30: Bollettino sportivo. - 18: Concerto di dischi. - 18,30: Concerto di musica da ramera. — 19,15: Conversazione reli-giosa. — 19,30: Giornale parlato. — 20: Concerto delgiosa. — 19,30: Giornaie parlato. — 20: Concerto del l'orchestra della stazione diretta da Walhot - Negli Intervalli: Cauzoni per coro a qualtro voci e reci-tazione allegra: I Hullobrocck: Marcia della marionette; 2. Robrecht; Terzo pot-pourri di vatzer; 3. Sup-pé: Ouverture della Dama di picche; 4. Recitazione allegra; 5. Armandola: Bambala e fantoccio; 6. Intermezo di quariello vocale. — 20,45; Recitazione. — 21: Continuazione del concerlo: 1. Morena: Dirideodi, pot-ponrel; 2. Verdi: Fantasia sul Trovatore; 3. Reci-

#### GINNASTICA DA CAMERA GLI ESERCIZI DI QUESTA SETTIMANA

1º ESERCIZIO - Posizione prona (decubito ventrale) - Braccia flesse - Palme delle manl a terra all'altezza delle spalle. — Rizzare le braccia, allontanare tutto il corpo dal suolo; piede processo del processo del suolo del processo del suolo del suolo del processo de

2º ESERCIZIO - Posizione in piedi - Mani appoggiate al fianchi. — Flettere ed estendere una gamba avanti (esecuzione prima lenta poi rapida; spinte).

3º ESERCIZIO - Posizione in piedi - Gambe divaricate in fuori - Braccia in basso. — Flettere il busto lateralmente (a sinistra ed a destra).

4º ESERCIZIO - Posizione in piedi - Gambe unite e ritte - Braccia in basso. — Sollevare i talloni ed elevare contemporaneamente le braccia in fuori ruotando le palme delle mani in su. 5º ESERCIZIO - Posizione in pledi. — Esercizi di respirazione.

(L'esecuzione di ogni esercizio è regolata con gli atti respiratori),

tazione allegra; 4, Reynaud: Merto e fringuello, duelto bizione aneges), a. Reymon, arero e primarto, mapero per due corriecte; S. Internezzo di canzoni per coro a 4 voci; 6. Inatscher: Un cochitut in un bar misterioso, — 22: Giornale parlato. — 22;06: Converto di dischi, — 22:30: Trasmissione di un concerto dall'Ancienne ibelgique.

#### CECOSLOVACCHIA

PRAGA: kc. 814 · m 488,8 · kw. 120

 Concerio orchestrale da Brito. — 17,30: Conversazione. — 17,45: Concerio di dischi. — 18-18-45: Trasmissione musicale in ledesco. — 19: Concerto orche-strale di musica brillanie e da ballo. — 20: Constraie di imbica infinanse di istito.

certo vocale di canzoni popolari. — 2036: Jereudas:

H canto del secoto, rapsolla radiofonica in cinque
atil — 21: Segnale orario - Da Moravska-Ostrava. - 22: Seguale orario - Notiziario e communati vart. - 22,20 23: Converto di dischi.

#### 8.RATISLAVA: &c. 1876 - m. 278,8 - kw. 13,5

15: Concerto orchestrale da Bruo. — 17,30: Da Praga. — 17,45; Cancerto dell'ordestra della stazione. Da Praga, — 21: Da Moravska-Osfrava Praga

#### BRNO: kc. 878 · m. 341,7 · kw. 32

BRNO: Kc. 878 · m. 341,7 · kw. 32

18: Concerto dell'orchestra della siazione. — 17,30: Concerto vocale di arie e diretti. — 18-18,18: Frasmissione musicale in redesco. — 19: Da Praga. — 20: Concerto di un'orchestra di balainke. — 20,30: Da Praga. — 21: Conversazione di aliualità. — 21,10: Concerto dell'orchestra della stadone con soli di struncenti vaji: 1. Vranicky (17:6-1808): Outeriure in de maggiore; 2. Dussek (1736-1808): Sulpoini la re maggiore; 3. Voriscek (1791-1825): Gran rondo il cuntertio ne miago, violino e cello: 4. Inverak L'orcheste. cuncerto per piano, violino e cello; 4 livorak L'ondina, poema sinfonico, op. 107. - 22: Da Praga.

#### KOSICE: kc. 1022 · m 293,5 · kw. 2,6

16: Concerto orchestrale da Brno. - 17,30: Concerto 16: Concerto decrestrate da Brito. — 11,30: Concerto di di-vocale di canzoni popolari. — 18,30: Concerto di di-schi. — 18,45: Conversazione. — 19: Da Praga. — 20: Trasmissione amaristica — 20,30: Da Praga. — 21: Concerto dell'orchestra della stazione: I. Dvorak. Con-certo per violino e orchestra, opera 53; 2. livorak: Sinfonia n. 3 in fa maggiore, opera 75. -Praga

#### MGRAVSKA-OSTRAVA: kc. 1137 - m. 263,8 - kw. 11,2

15: Da Brno. - 17,30; Trasmissione per gli operal. 16: Da Brno. — 17,30; 3 rasmissione per gu operat. — 18 18,65; Da Praga. — 19: Da Praga. — 21: Concerto di musica brillante: 1. Offenbach: L'isola di Tulipatan, onverture; 2. Nedbal: La casta Burberina, vaixer; 3. Hrnby Partendo da Vienna, potpourri; 4. Strauss: Lo zingaro barone, fox faulusla; 5. Benes: Se tu guardassi i miel occhi, tango; 6. Rawicz: Stelle dauzanti, fox novità; 7. Plichla. Polea degit zampognari; 8. Frimi: Amore allegro, serenata; 9. Fichy: Danza degit zoccoll. 10. Drabek: Gioria alla Starial, marcia - 22,23: Da Praga.

#### DANIMARCA

COPENAGHEN: kc. 1067 - m. 281,2 - kw. 0,75 KALUNDBORG/ kc. 280 - m. 1153,8 - kw. 7,5

8.36: Lezione di ginnustica. — 9: Conferenza. 8.30 Lerlone dl ginnastica, — 9: Collicrenza, — 10: Trasmissione religirosa, — 11,30: Meteorologia, — 11,40: Notiziario. — 12: Concerto. — 13,30: Lezione di Inglese. — 13,50: Lezione di Iedesco. — 14,40: Lezione di Irancese. — 14,30: Dischi. — 14,55: Per I-hambini. — 15,56: Concerto. — 17: Trasmissione re-ligiosa, — 11,20: Conlerenza, — 14,50: Meleorologia. - 19: Notiziario. - 19.15: Segnale orarlo - Bollelti-no sportivo. - 19.30: Conferenza - 20: Campane -Musica d'operetie. - 21; Chiaccherala. - 21,15: Can-Misica d'Operate, — 21; Cinactieral, — 21,05; Concerto di clarinelli e fagotlo: Mozari Divertimento, in si hemolie maggiore, — 22,15; Noliziarlo, — 22,25; Concerto, — 23; Misica da ballo, — 24; Campane.

#### FRANCIA

BORDEAUX - LAFAYETTE: kc. 984 - m. 304 - kw. 13

18.30: Ritrasmissione del Radio-giornale di Fran-18.30: Ritrasmissione del Radio-giotale di Fran-cia. — 19.45: Bollettlao sportivo. — 20: il quarto d'ora degli ex-combattenti. — 20.15: Risultato dell'estrazione dei premi. — 20.30: Musica riprodotja. - 21: Concerto ili musica classica e moderna,

PARIGI P. P. (Poste Parisien): kc. 914 · m. 325,2 · kw. 80 18.45: Glornale radio. - 19: Conversazione sporliva. 18.46: Glornale radlo. — 19: Conversazione sporliva. 19.15: Concerto ill dischi. — 19.36: Conversazione religiosa catiolica. — 29: Musica ripredolia. — 29.16: Intervalio. — 29.30: Concerto vocale di causenette brillanti e nopolari. — 11: intervalio. — 21.16: Tras-missione letteraria: «La Parigina», Jetiura di pose del principali poeli francesi moderal. — 21.45: Con-

cerlo vocale di canzoni per coro a quattro voci.
22,15; Concerto di dischi. — 22,30; Notiziario.

PARICI TORRE EIFFEL: kc. 207 - m 1445,8 - kw. 12 19: Ifrevi conversazioni. 15 45: Nutralacio. 18 48; Smittario. 19; frey Conversaont. -- 19,36; Alliadita. — 19,45; Per i fanciulli. 20,20; Bullet-tino meteorologoro. - 20,30 22; Concerto di dischi offerio da una ditta privata (norsia sinfonica e buillante).

#### RAOLO PARIGI: kc 174 - m. 1724.1 - kw. 75

15,39: Concerto di dischi, — 16: Concerto offerto da ma ditta privala. -- 17: Concerto di dischi. -- 19; Concerlo affecto da una dita privata. - 20: Muste-hali: 1 Maurice Amilyé Repubblica; 2. Qualtro arie 1801: 1 Midrice Antive aeparometa; 2, Quarter arise per soperino, 3, fiper Instrumentary, at Brahms; 1902:0 ii. 5, 6 Brahms; D00:25 ii. 6, c) Mould Caradas; d) Ibbliculet: Chi in I away? 6, Machendselle Varigary nel sine reperforlo; 5, ft. Fevelor: 6imonila, inter-mezio, 6 Intermezzo, di cunti per teiore; 7, Louis Ganne l'ina festa da Frine, frammento del balletto; 8. Intermezzo di canto: 9. Bizet: Selezione del Pesca-turi di perie; 10. Lowenbruck: H mio caro amore; 11. Paul Vidal: Divertimento flammingo: 12. Varney: La signarina Giorgina, shiata - Tra le principali trasmissioni, Nultziari vari.

#### STRASBURGO: kc. 859 - m. 345,2 kw. 11,5

15; Trasmissione di un concerto orchestrale e rorale da Hoerik, — 17: Concero di rilschi. — 17,15: Tras-misshque di un concerto di musica religiosa da una chlesa protestante. - 18,15: Conversazione medica. 18,30: Conversazione sportiva, — 18,45: Musica riprodotta. — 19,30: Seguale grario - Notiziario. — 19,45: Concerto dell'orchestra della stazione diretto da De Villers: I. Massenel Ouverture della Feitra; 2. Massenct: Ballelto del Re di Lahore, 3, Massenet Scène ubazhine, — 20,15: Rassegna della stampa In tellesco Communicati. - 20.30: Serala featrale: Corneille: H (b), fragella la cinque alli la versi con forani nui-sicali tratti dall'opera omenima di Massenel. In nu intervalle Rassegna della slampa in francese - 23-24: Musica da ballo ritrasmessa

TOLOSA: kc. 779 · m. 385,1 · kw. 8 Trusmissioni sosnese a causu dell'incendio.

#### GERMANIA

#### BERLINO: ko. 716 · m. 419 kw. 1,8

18,35; Concerto dell'orchestra della stazione tonversazione «Vita vissula». - 16.5; 18.25; l'ourerte di minsira da camera. -16.5: Leftine. della Nazume d) Conversazione: « La casa dello sindente; b) Simbenti tedeschi in viagghi — 20: Notizie sportive. — 20,5) Converin dell'orchestra della slazione 1. Reznicek: Garreriure ad una commedia; 2. Due ne 1. Members: outermir au unit cammenta; 2. Dim arie per spiratog: 3. Runo (outerto di piano la do minore, op. 115; 4. Frankenspin; Satte di danse, — 21; Conversazione il pullica — 21,20; Seguita del converla, Cornelius; ouverture de Burbiere di Baydud; 6. Aria per soprano; 7. Arm per coro, 8 Aria dud; 6. Arla her subrano; 7. Aria her volo, e Aria her soprino, 9. Kreutzer diverture dell'Accampionen-to di Granata — 22: Notizario - Meleorologia - Musica da ballo rifrasmessa. — 24 (da Amburgo); Trasmisda Italio rifrasmessa. - 23 f (la Amburgo): Trasmissume variata: La festicul Valpuryo e la itonia delle streght.

#### 3RESLAVIA: kc 923 - m 325 - kw 60

16 10: Loncerto dell'egitiestra della stazione. Raccontl e novelle. 18.20: Concertu vocale di Heder per lariluno e soprimo. - 18.50: Trasmissione ili at tualità — 10,30: L'ora della Nazione (da Berlluo). → 20: Concerlo orchestrate di musica e di marcle diffi 21 15: Noliziario. - 21,25: Trasmissione variata Lu jesta della primaveva dello schermo tedesco. — 22: Segnale orario - Noliziario Meteorologia. — 22:00 Bresturia in faminie, railo-recità col roncorso del pompieri. — 23:1: Trasmissione variata: La jesta iti l'atourge e la dunza delle streght (da Andorego)

#### -HANCOFORTE: kc 1157 - m 259,3 - kw 17

16,30: Concerto orchestrale ritrasmesso da Wieshi den. — 18: Conversazione: «La musta patria». — 16,25: Concerto vocale e strumentale varialo. — 16,50: Nullzie sportive. — 19: L'ora della Nazione: u) Conversazione e radiocromaca: «La casa dello studente»; b) (19,30): Trasmissione da Berlino. — 20: Conversazione e letture: «Un episollo della guerra del 1870». — 20,30: Concerto dell'orchestra della stazione: 1 Verdi: Ouveriure della Forza del Inc sitno: 2. Verdi: Musica di hallelto dall'Otetto: 3 Cinque arie per tenore; \. Paccini: Preludio del 3º atto della *Natame Butterfly*; 5. Arie per tenore; 6. Mascagul Preludio e siciliana della *Cavatteria* rustiman — 22,30: Segnale orario - Notiziarlo - Me-leorningia. - 23-1: Trasnissione da Amburgo: La festu di Valpurya e la danza delle streghe,

#### HEILSBERG: kc. 1085 m. 278,5 - kw. 60

15,45; Concerto dell'orchestra della stazione. Conversazione suffe ex-colonie terlesche. - 18: Con-

### **ANTENNA SCHERMATA**

Vedi pagina rabella "Stazioni Rodio d'Europa,



cerla di musica da camera, -- 19; L'ora della Na zione a) Conversazione e multo-cromaca: «La casa della studente », h) (19,30) Trasudissione da Berlino. — 20,5: Trasmissione da Berlino. — 21,10: Trasmissione di un congreto da Danzica dedicato a Wagner, 1. Prelimbo del Lobengrin, 2 Fraumento della l'alchi-ria, 3. Fraumento del Macstri cantori, 4. Prelimbo del Macstri rantori. — 22.10: Nobiziarlo - Musica da batia da Berlino. — 23-1: Trasmissione da Ambargo, La festa di Vatouron e la danza dette streulie dia Amburgo).

KOENIGS WUSTERHAUSEN: kc. 183,5 - m 1934,9 - kw 50 16: Trasmissione di un concerto orchestrale da Wirshallen, - 16,45; Conversazione: «La festa del laveron, - 17,15; Seguito del concerto. Paria Max Skladanowski - 16; Com 16: Conversazione " Versu la vittorla con amove bandiere ", Concerto di musica da camera. - 19: L'ora della Nazione: d) La casa degli studenti; h) (10,30)... Narione: a) La casa (1921) Scientific (1920).
Trasint-stone da Berlino. - 20 (da Charlotterilong)
Flotow: Wartho, opera romantica (h. 4 alli. - 22.55;
Bullottino dal tolare. - 23; La Festa di Valporga e
la danza delle streghe (da Amburgo).

#### LANGENBERG: kg. 635 · m. 472.4 kw. 60

18 30: Concerto dell'orchestra della siggione - la un untervatio: Relazione su una partita di valvio. --19: Trasmissione pei giovani. -- 19.30: Trasmissione da 18: Railin-cronaca iti una admiata ili cuitadhi. — Berhuo. — 20: Notizie sportive. — 20 10: Kreutzer: L'incompamento di Granafa, opera romantica la due



# DOMENICA 30 APRILE 1933 - XI

atti — 23: Radio-crounca di una manifestazione pugllistica. - 22,40: Notiziario. - 23-1: Trasmissione da Amburga di unu serala variala dedicata alle antiche leggerale germantche

#### LIPSIA: ko. 770 m. 369.0 · kw 120

 Concerto dell'orrhestra della stazione - In un intervallo Trasmissione di una manifestazione po-lifira. — 17,30; R. Overweg: La noine net politio. illica. — 17,30; R. Overweg: La rolpie net politica, — 19; L'ura della Nazione; a) Visita ali ma casa per 19; L'ura della Nazione; a) Visita ali ma casa per 21; giovani, b) (19,30). Trasmissione da Berlino. — 22,5; Notiziario. — 22,25; Almillin. — 22,46; Notizia sportive. — 13; ida Amburgo); Trasmissione variata: La festa di laturingo); Trasmissione variata: La festa di laturingo. dell'orchestra della staziona dellicalo a Wagner: L Franmienti dal Vascello fantasma: 2. Franmienti nal Tambauser 3. Preludio del Labengrin; 4. Acio per soprano; 5. Preludio di Tristano e Isolia; 6. Sirna finale del Crepuscoto degli Dei.

#### MONACO DI BAVIERA: ko. 563 - m. 532,9 - kw 00

16 29: Concerto orchestrale di musica brillante e da 17,40: Trasmissione toletaristica dalla città 18,35: Conversazione lurislica del Palatihallin nato. - 18,55: Bellellino meteorologico - Bellellino sportivo. — 19: Arie e canzoni per coro ill fanciolit. — 19,30: Da Berlino. — 20: Conversazione su Johannes Brahms. — 20.29: Suppé Borcaccio, operetta la tra ath. — 22,20: Segnale urarlo e notiziarin. — 23 ii Trasmussione da Hannover, Note di maggio tetesta - Canzoni per sull e per coro.

#### MUEHLAGKER: kc 632 - m 360,6 · kw. 60

18,30: Concerto orchestrale ritrasmesso da Wiesbaden. 18: Natizie sparlive. — 18.20: Сапуртзадіоне апича. (dischi). — 19: L'ora della Nazione; a) Conversazione; a Gli simlenti a Turbinga e di 19,30; Trasmissione da Bernno. — 20: Trasmissione da Francoforte. — 22: Segnale mario - Notiziario - Mateorologia. — 23 i Trasinissione variata: La festa ili l'alpurya e la dan-za delle streghe tila Amburgio.

#### INGHILTERRA

DAVENTRY NATIONAL: kc, 193 · m. 1554,4 · kw. 30 — LONDON NATIONAL: kc, 1747 · m. 261,5 · kw. 60 — NORTH NATIONAL: kc 905 m. 301,5 · kw. 50 — SCOTTISH NATIONAL! kc. 1040 · m 286,5 · kw. 50

15 55; Conversazione religiosa per i fancinili. - 16,15; Segnate prario - Concerto prehestrale di musica bril-Nggiale figatio - Concern inchestrate il liftsus trib-lante e populare Negli intervalli: Arle per soprano, 17.30: Concerto ill pianoforte — 1848.18: Letturo dal Vecchio Testamento, — 19.58: Finzione religiosa, da una chiesa, — 20.48: L'appello dello Buona Causa, - 20,50: Nutiziario - 21: Seguate orario. - 21.5: Concerto orchestrale con soll di violino e arte per soprano) dal Barbiere di Siviglia; 3. Musurgskil: Funtarestu, suile; 2. Rossini - Uun voce poco fa - (per sopra-no) dal Barbiere di Siriglia, 3. Musorgskij: Finiasia. sul Borts Godunos; 4, a) Wienlawski; Leggenita b) 83rasate: Banza spagnuolu, c) Francour: Stelliana s rigaudon (violino); 5. Due aris per soprano; 6. J. Strauss: It hel Danubio blu, vairer, — 22,301 Enllogo

#### LONDON REGIONAL: kc. 843 - m 355,8 - kw. 50

15,55: Concerlo bandistico. — 17-27,30: Letture classiche: Medea di Euripide. — 20: Funzione religiosa sicae: Menca di Euripide. — 201 Funzione Fengiosa da una chiesa. — 20.461 L'Appelle della Biona Causa. — 20.60-211 Nollziario. — 21: Segnale orario. — 21.51 Concerlo dell'orchestra della B.B.C. (sezione B.) diretto da Adrian Boult con Marcelle Meyer (pianoforte): 1. D'Indy: Introduzione dell'alto primo di Ferraal: 2. Debussy: Préluide à l'après midi d'un faune; 3. Ravel: Concerto di pianoforle; 4. Franck; Sinfonia in re minore. - 22,30: Epilogo

#### MIOLANO RECIONAL: kc. 782 m 698,0 kw 25

 15,55: Concerto vocale e strumeniale. — 17-17,30: Da
 London Regional. — 19,55: Da Daveniry National.
 20,45: L'Appello della Buona Causa. — 20,50: No-London Regional. 20.45; L'Appello della Duona Causa, tiziario. — 21: Seguale orario. — 21.5: Da London Regional.

#### ANTENNA SCHERMATA

# DOMENICA 30 APRILE 1933 - XI

NORTH RECIONAL: ke 025 m 460 kw 50 15 55: Cunrerto hamilistico. - 17-17-30; lta Loudon Regional. - 19 55: Im Daventry National - 20.55: L'appello della Buona Carsa. - 20.59: Natiziario. 21,5; pa Loudon Regional - 22.30: Equipeo.

\$COTTISH RECIONAL: kc. 797 m 378,4 · kw 80
16: Trasutissture ill mra manifestazione religiosa. —
171,36: Da London Regional — 20: Da London Regional — 20,45: f. apperlo della linona Causa. — 20,50:
Notizinci — 21,5: Da London Regional

#### JUGOSLAVIA

BELGRADO: kg. 698 - m. 429,7 - kw 2,5.

18: Concerlo curate itt arie potodatt. 17: Musica da ballo (dischi) — 18,55; segnale orusto - Prigram na di domini. 19: Comerlu vecale ill Under jugoslavt. 19,36; Conversadone di raddinerdica. — 20,36; Lancerlo ill unistea per voduno il Versouli Sootta, 2; Wienduwski Fantasia sul Priori, 3. Chapin. Nottacio; 3; Hibay Zerbio — 20,56; Notire sportive — 2140; Concerlo vicale il arie per como a qualito vot. 11,48; Notilizano - Cuncerlo dell'artinestra del la stadonie; I. Strauss Ouverlure dello Impuro si rome, 2, dos Strauss Fancadii rennesi, valver; 3, dos Strauss Perioriali sul Sonno di un interp. 3, dos Strauss Perioriano mobile, valver. 22,48; Musica da tullo ritissimessa.

#### LUBIANA: kc. 521 - m. 575,8 - kw. 7

16,36; Radio dramma.
 17,36; Concerto di dischi.
 20: Concerto vocale.
 20: 45: Canzonele.
 21: Silventa di dischi.
 21:45: Concerto del qualetto della stazione.
 23: Fine.

#### LUSSEMBURGO

LUSSEMBURGO: kc. 262 - m. 1191 - kw. 200

(Garanta dedicata all'Inshilterra). - 92 Concerto di dischi. - 19.45 Bullettino netecordoletto - 19.45 Bullettino netecordoletto - 19.45 Bullettino netecordoletto - 19.45 Converto di dischi a miglese - 19.46 Converto di dischi (missia brillante). - 21. Nolizio in francese. - 2.10; Continuazione del canverco di dischi. - 21.45: Indusnazioni enuope in redesco - 21,35: Musica da ballo e e varietà si dischi. - Negli intervalta Quotaviani di chiristra delle Borse dal diversi nace guropei quotazioni rompreciali i bullettitio sportivo.

#### NORVEGIA

OSLO: kc. 277 · m. 1983 · kw. 60

17. Concepto corale. - 17.45; Fonversacione. - 18.15; Compession per piano e vialono - 18.45; Compassional per la legistra de la legistra della sinciano. Musica modernissiona luglese e francese: 1. Hols: Salle glapporese; 2. Virlar Holy-Internasion free propositional per plano e orderstea; 3. Delina: Die per la legistra della sinciano. Musica per plano e orderstea; 3. Delina: Die per urchestra d'archi: al Petinacea; 1. Delina: Die la legistra della sinciano della per la legistra della sinciano della de

#### OLANDA

HILVERSUM: kc. 1013 - m. 298,1 - kw. 20

16.40; Alschi e bellettino sportivo. — 17.40; Trasuls slone per l'anciulli, — 16.40; Debissey. Lu scalata del giocattal, prano e recitavione. — 19.30; Trasulssione allegra — 20.30; Conercto di musica Lellante e popolare. — 20.30; Kipettalone degli appelli di socrarsi — 20.40; Piogramma delicate al ppino magino (da statifice). — 0.40; Fine della trasmissione.

#### POLONIA

VARSAVIA; kc 212 m 1411,8 - kw 120

10: Programtnos per 1 glovani. - 16,25: Ilischi. 16,45: Conveesazione: « Passeggiate ed escitesioni con i lanrifff s. — 17: Concerto di solisti (violino, barl tono e piato). — 17,55: Programma di domini — 18: Courerto ill. musica brillante da un ristorante l'intervalle: Notizie di altualità. - 19: Varie. 19.25: Trasmissione ni mia breve radio-rectta. vallo. 20: Concerto dell'orchestra della stazione con soli per sopratio. 1. Nowowiejski, Unverture di Fèsamento palacco, 2, Bizel Servanta spagionola Dellies, state sylvio 3. Interpezzo di ranto: 5. Ro zycki. Valzer del bailetto Pau Lwardowski; a. ewski, Mazurca del belletto dell'opera Sirena. Nel Timervallo, Notizlaria e hollettino sportiva. 22: Teasmissione di una radio recta da Leopali – 22.55: Bolletino metercologna e ili Polizia - 23 24; Concerto di musica da ballo da un ristorante

#### KATOWICE: 80 734 - m 468,7 kw 12

18,25: Commerto dell'orchestra della stazione. — 18:30: Raccoull'e trovelle stesione. — 19: Nollziarro -Commerto dell'orchestra della stazione. — 19:0: Concerto dell'orchestra della stazione. — 19,25: Trasmissione da Varsavia. — 23: Concerto di musica da ballo.

#### ROMANIA

BUCAREST: kc. 781 \* m. 394,2 · kw. 12

18: Trasmissione per le campagne — 17: l'oncerto ill musica brillante e rumena. — 18: Radio-giornale, — 18.15: Continuazione del concerto. — 19: Converazione e econaca. — 20: Trasmissione di mi'operetta - Negli intervalli: Radio-giornale.

#### SPAGNA

BARGELLONA (EAJ-1): kc. 860 · m. 348,8 · kw. 7,6 · ks. 7,6 · ks. 7,6 · ks. 1. courseto di disenti. — 18.30: Conversione agricola in catalano. — 18. Concercio dell'orchestra della stazione. — 19.30: Concercio vocale. — 20: Concercio dell'orchestra della stazione della concercio dell'orchestra della stazione della concercio dell'orchestra della stazione della concercio dell'orchestra della concercio dell'orchestra della concercio della concerci

MADRID (EAJ-7): kc. 707 m 424,3 · kw. 3

20: Campane dal Palazza del Governo - Conversadone soll Cervanices - Musica da Dallo. - 31,08 Fine. -22,30: Campane dal Palazzo del Governo - Segualo muriria - Universitó d'apa - Concerto vicale Segualo e lemero. - 1: Campane dal Palazzo del Governo -Fine della trasmissione.

#### SVEZIA

STOCCOLMA: kc. 889 m 435,4 · kw 55 → CUETEBORG: kc. 932 · m. 321,9 · kw 10 → HDERY: kc. 1187 · m 257 · kw 10 → MOTALA: kc. 222 · m. 1346,3 · kw. 30

15 20. J. Ireshus Quialello di gana la la ndinore, 17.5; Funcione religiosa dalla calcierale di Ulankophus, — 15 15; Concerto di discid. — 90,30; Tor Hodberg, Multina di primorera, calin-rerda. 20. Concerto adell'archestra della stazione; I. Rosenberg, Muccia di Iristi, 2. Sodermanni, Lieter populati scodesi. 3. Ballen, Internezio del Teston di Enternezio, del Tempero, Nalveni I pasta — 21; Raborromara della Festo di Valpurga la Pissala — 23, 30; Concerto di ranto di occasione di di concersa di primavera — 22,23; Musica montena da Dallo,

#### SVIZZERA

RAGIO SUISSE ALEMANIQUE; kc. 983 · m. 489,4 · kw 60
16,30; Comerto III discin. — 17; Finr. — 18,30; Da Stabhiltre 18; Segnale oraro - Bollettino sportivo.
19,15; Comersazione sui Parro nazionale. — 19,45; Curcerto orcia-sugle di cala per l'inaugurazione del nuovi studi 21,30; Naliziarlo. 21,40; Cunversazione lerza suile fiste pupolari svizzere. — 22 15; Bollettino sportivo.

RADID SUISSE ROMANDE: kc. 743 m. 463,8 kw. 25 18.36: Conversazione celigiusa, cattelita. — 19: Trasniissione di m. coarerio di organo da Friburgo. 19.46: Noliziario. — 20: Raibo-commedia. — 21: Cincerio dell'acchestra della stazione. — 22: Noliziario. — 22: 15: Fine.

#### UNGHERIA

BUDAPEST: kc 545 · m. 550,6 · kw 18,5

16.30: Giurnale parlaio - III segulio: Cameerto di violimeella e punno — 17; Concerlo di musira religio-a. — 16.15: Conversadone, — 16.45; Cencerto orrhestrale di musica brillante e popolare — 19.30; Bolletinia sportivo. — 20.15: Trasmissione di commedia dallo studio — 22.15; liformale parlaio -Rassegna dei giornali della sera - lu secullo; L'oncerto di mivorhestrina zigana.

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALCERI: kc. 823 - m. 364,5 - kw. 16

20: Cauzonette. — 20,30: Musica da hullo. — 21: Sea junale orazio — 21,3: Concetto vocale e orchiestrale: 1. BaHe. Ouverture della Zingara: 2. Luigiut; Baltetto egiziano: 3. Popper Tarcatelta; 4. Xunuans: Alteluja. — 21,40: Ataute metodie. — 21,30: Concerto orchestrale: 1. Lanuer: Vatter romantico; 2. Hubay: Due poemi ungieresi; 3. Mussenet: Fantasta dall'Erodiade; 4. Gounod: Balletto del Faust. — 22,30: Juzzband, — 3: Fine dell'emissione.

# FRATELLI SGARAVATTI - SEMENTI



SEMENTI ELETTE PER ORTO, GIARDINO PRATO, BULBI DA FIORE - ATTREZZI

300 ETTARI DI COLTURE - 3000 MQ. DI SERRE E 7000 MQ. DI CASSONI A RISCALDAMENTO TERMALE

CATALOGO N. 300 GRATIS

#### MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE

Milano kr. 904 - m. 331.8 - kw 50 - Togino kc. 1096 m. 273.7 - kw. 7 - Genova: Rc. 959 - m. 312.8 - kw. 10 TRESTE: kc. 1211 - m. 247,7 - kw. 10 FIRENZE: kc. 598 • m 501,7 · kw 20

7,45: Ginnastica da camera.

8,15-8,35: Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

11,15-12,30: Concerto di musica varia.

12,30: Dischi.

12.45: Giornale radio.

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'ETAR

13-14,15: DISCHI OI MUSICA VARIA: 1. Wagner: L'oro del Reno, "Entrata degli Dei : 2. Sibelius: Valzer triste; 3. Yradier: La paloma; 4. Rimskij-Korsakov: a) Serenata, b) Il volo del calabrone, da Czar Saltan; 5. Llszt: Seconda rapsodia ungherese; 6. Saint-Saëns: Sansone e Dalila, «S'apre per te il mio cor»; 7. Verdi: Aida, selezione,

13,30-13,45: Borsa e dischi. 14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16,30: Giornale radio.

16,40 (Milano): Cantuccio dei bambini. Mago biu: Corrispondenza e rubrica del perchè; (Torino): Radio giornallno di Spumettino; (Genova): Fata Morgana; (Trieste): "Balilia, a noi! " - I glochetti della radio di Mastro Remo - La zia del perchè; (Firenze): Il nano Bagonghi.

17,10: Dischi.

17,30: Trasmissione dali'Accademia Filarmonica Romana (vedi Roma).

Dopo Il concerto: Giornale radio - Comunicazioni dei Consorzi agrari e del Dopolavoro.

19: Segnaie orario - Comunicazioni dell'Enit -DISCHI OI MUSICA VARIA: 1. Lehar: La danza delle libellule, fantasia; 2. Di Capua-De Curtis-Cottrau: Fantasia di canzoni napoletane; 3. Chiappo-Filippini; Piccolo nido; 4. Padilla: La violetera: 5. Petralia: Non è mammina.

19.20: Glornale radio.

19,45: Dischi. 20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. -Giornale radio - Bollettino meteorologico DISCHI DI MUSICA VARIA: 1. Musorgskij: Una notte sul monte Calvo, fantasia; 2. Bushuer: Notturno per flauto e pianoforte; 3. Mendelssohn: Scherzo per flauto e pianoforte; 4. De Curtis: Sto pensanno 'a Maria; 5. Lelgh-Katscher: Wunder bar, fantasia.

20,45: Fernando Barbacini: «Le caratteristiche astro-meteorologiche del mese di maggio » (lettura).

21.

#### Concerto del tenore Aureliano Pertile

col concorso dell'ORCHESTRA STANDARD diretta dal Mº Ugo Tansini (Omaggio della Socletà Italo-Americana pel Petrolio).

1. Verdi: I vespri siciliani, ouverture.

2. Giordano: Fedora, . Amor tl vieta ...

3. Cilea: Adriana Lecouvreur, "L'anima ho stanca».

4. Giordano: Andrea Chénier, «Improvviso o 5. Pick-Mangiagaili: Il carillon magico, fan-

6. Puccini: Tosca, « E lucean le stelle ».

7. Wagner: Lohengrin, racconto.

8. Wagner: I muestri cantori, ouverture.

Due ladri e una ballerina

avventura in un atto di MARIO BUZZICHINI Dopo la commedia: Dischi,

23: Giornale radio.

#### ANTENNA SCHERMATA

Vedi pagina tabella "Stationi Rodio d'Europa

POMA NAPOH MHANO IORINO - GENOVA - TRIESTE - FIRENZE - BOLZANO Ore 21

# L'ORA STANDARD

NONO CONCERTO DELLA SECONDA STAGIONE "STANDARD "

### CONCERTO

AURELIAN R T

col concorso della ORCHESTRA "STANDARD" diretta dal maestro

UGO TANSINI

OMAGGIO DELLA SOCIETÀ ITALO AMERICANA PEL PETROLIO, PRODUTTRICE DI STANDARD BENZINA STANDARD MOTOR OIL ED ESSO IL SUPERCARBURANTE



#### ROMA - NAPOLI

ROMA: Rc. 680 - 10. 441,2 kw. 50 Napola: Rc. 341 - 10. 318,8 - kw. 1.5

ROMA onde corte (2 RO): kc. 11.811 · m. 25.4 · kw. 9

7,45: Ginnastica da camera.

7,95; Giffiasuca da camera. 8,15-820; Segnale orarlo - Giornale radio -Comunicati dell'Ufficio presagi. 12,30; Previsioni del tempo - Dischl. 14; Segnale orarlo - Eventuali comunicazioni

dell'E.I.A.R.
13-14,15: Concerto vocale e strumentale di musica di operette. 13,30-13,45: Giornale radio - Borsa

16,45: Glornalino del fanciullo. 17,10: Comunicati dell'Ufficio presagl.

17.15: Combi - Giornale radio.
17.30: Trasmissione dalla R. Accademia Filarmonica Romana: Saggio della classe d'orchestra
dell'Accademia Filarimonica, direttore M° Vin-

cenzo Di Donato. 18,40 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - No-

tizie sportive. 18,50: Notizie agricole - Comunicazioni del Dopolavoro - Enlt.

# LUNED MAGGIO 1933 -

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

20,15: Soprano Eiena Cheli.

20,30: Notizie sportive - Giornale radio.

#### Concerto del tenore Aureliano Pertile

col concerso delia grande ORCHESTRA STANDARD diretta dal maestro Ugo Tansini Omaggio della Soc. Italo-Americana pei Petrolio (Vedi Milano)

22: Conversazione di Ernesto Murolo: «La serva >

22,15:

RADIO-ORCHESTRA N. 4

1. May: Viaggio di nozze.

2. a) De Curtis: Autunno; b) Cannio: Surdate nammurate; c) Fusco: Come un raggio di sole; d) Luaidi: Nocita.

3. Di Lazzaro: Chitarra muta.

4. a) Spoilansky; Questa notte o mai più; b) Lama: A' nfrascata; c) Lualdi: Amore di bambola

5. Abel: Baby (orchestra).
6. Orlocchio: Tienete a posto (duetto).
7. a) Abel: Lady; b) Belietti: Bolero del Picador; c). Nardella: Te si scurdate 'e

Nanule. 8. Mascheronl: Fez (orchestra). 22.55. Giornale radio

#### BOLZANO

Rc 815 · m. 368,1 · kw. 1

12,25: Bollettino meteorologico.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni deil'E.I.A.R. - Dischi.

13,30: Giornale radio - Comunicati dei Consorzi agrari.

17-18: Musica varia: 1. Frontini: Elsie, ouverture; 2. Zanfi: Strimpellata alle stelle, serenateiia; 3. Lincke: Amore sognato, valzer; 4. Canzone; 5. Preite: Amore passa, mazurka; 6. Nedbai: Sangue polacco, selezione; 7. Canzone; 8. Cuiotta: Pupa di neve, tango; 9. De Micheli: Novelletta, intermezzo; 10. Mariotti: Ugo, one step.

19,50: Comunicazioni dei Dopolavoro.

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Soprano Mimi Martinelli; 1. Grieg: Canto di Solveig; 2. Brahms: Domenica; 3. Paradies: M'ha preso alla sua ragna - Giornale dell'Enit - 4. Verdi: Il Trovatore, « Tacea la notte placida »; 5. Wagner: Lohengrin, « Sogno di Elsa

26.35 Dischi

21:

#### Concerto del tenore Aureliano Pertile

col concorso dell'ORCHESTRA STANDARD diretta dal Mº Ugo Tansini Omaggio della

SOCIETA ITALO-AMERICANA PEL PETROLIO (Vedi Milano).

22: Conversazione di Ernesto Murolo. (Vedi Roma)

22.10: Dischl. 22,30: Ultime notizle.

#### ANTENNA SCHERMATA

Vedi pagina tabella "Stazioni Radio d'Europa.

#### NFD MAGGIO 1933 - XI

#### PALERMO

Ke, 572 in 524,5 - kw. 3

12.45: Giornale radio.

13-14: Quartetto Sunny Band | M" Castaldeltia

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico, 17,30: Dischl. 18-18.30: Cantucclo dei bambini (Fatina

Radio).
20: Comunicazioni del Dopolavoro - Radiogiornale dell'Enit - Notiziario agricolo - Comu-nicato della R. Società Geografica - Giornale

20,20-20,45: Dischl.

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R 21:

#### Concerto del soprano Mafalda Favero

#### e del tenore Antonio Melandri

col concorso dell'ORCHESTRA STANDARD diretta dal M. Ugo Tansini. Omaggio della Società Italo - Americana pel petrolio.

(Registrazione) 1. Zandonal: Intermezzo dell'opera Giulietta e Romeo. Leoncavallo: Pagliacci. « Arloso »

Mascagni: Iris, «Aria della piovra».

Verdi: Ernani, «Mercè diletto amico».

Cilea: Adriana Lecouvreur, «Poveri fiori».

Meyerbeer: Gli Ugonotti, « Bianca al par di neve »

Puccini: Manon Lescaut, « Duetto ».
Boito: Mefistofele, « Duetto con Faust »
(scena del carcere).

9. Borodin: Danze dall'opera Il Principe

Dopo il concerto: Dischi di musica leggera, 22.55: Illtime notizie.

#### BARI

Kc. 1112 · m. 269,4 · kw. 20

13: Giornale radio.

13.10-14.15: CONCRUNO DEL RADIO-QUINTETTO:
1. Sewarz: Il two ritratio; 2. Mascheroni:
Willya; 3. Rizzoli; In sogno; 4. Sassoli: Capriccio; 5. Floridia: Sulla cuna; 6. Bazzlni: Reverie; 7. Hayos: Ahi Willy; 8. De Micheli: Ninna-nanna; 9. Montanari: Colibri; 10. Wit: Aria;
11. Azzoni: Melodia; 12. Nueci: Candide vele;
13. Gaslar: Come l'ascensore.
13.55: Bollettino meteorologico. 13.55: Bollettino meteorologico.

Segnale orario - Eventuali comunicazioni

14: Segnale orario - Eventuari comunicazioni dell'ELIAR.
17,30-18: Concerto pianistico della Giovane Italiana Eliza Olda Zallone.
18-18.30: Dischi.

20: Notizie agrarie - Radio-giornale dell'Enit -Comunicazioni dei Dopolayoro,

Comunicazioni del Dopolavoro. 20,20: Glornale radio. 20,25: Bollettino presagl. 20,30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R., - Dischi. 21:

#### Concerto del soprano Elisabetta Schumann

col concorso dell'ORCHESTRA STANDARD diretta dal M° U00 TANSINI. Omaggio della Soc. Italo-Americana pel petrollo. (Registrazione).

1. Mozart: a) Don Giovanni, « Batti, batti, bel Masetto »; b) Il Re pastore; c) Alle-luja! (canto e orchestra).

2. Mozart: Cost fan tutte, ouverture (or-

 Mozart: Cost fan titte, ouvertuie to-chestra).
 Schubert: a) Dove?; b) Calma gentil; c) Ninna-nanna (canto e planoforte).
 Schumann: a) Raggio di sole; b) Messaggi (canto e pianoforte).

#### ORA STANDARD

PALERMO On 21

CONCERTO DEL SOPRANO

MAFALDA FAVERO E OEL TENORE

ANTONIO MELANDRI

BARI

CONCERTO DEL SOPRANO

#### **ELISABETTA SCHUMANN**

(Registration))

5. Schubert: Balletti dell'opera Rosamunda (orchestra).
6. R. Strauss: a) Domani; b) Visione amica;

c) Serenata (canto e orchestra) al pia-noforte il Mo Luigi Gallino,

22: Antonino Marl: «Lo spiritello maligno»

22,15: Dischi di musica leggera. 22,55: Ultime notizie.

# PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI NAZIONALITA

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 580 - m. 517,2 - F.W. 15

stazione: L. Mozael. Directimento jo re maggiore: 2. Wagner. a) Due arle per tenore, b) Introduzione al lerzo atto del Lohengrin, c) l'u'aria per tempre; 3. Pfilzner: Frammenti della Bosa del giardina d'una-re: 4. Verdi l'u'aria per tenore dall'Otetio; 5. Weber: Concerto per piano e orchestra in di mingdore, 6, R. Strauss, I del birbon di Tall Entensplegel, poema stiffotco, opera 28 – 21,46; Wagner: Il expussiolo degli Dei, alla terzo (dal Wiener Staatsoper). – 23: Natiziario - Fine,

#### BELGIO

BRUXELLES | (Francese); kc. 589 · m. 509,3 · kw. 15 17: Concerto dell'orchestra della stazione. - 17,30: Trasmissione per i fauchilli. - 18: Conversazione: « La gioveniù moderna », - 18,15: Concerlo di dischi ron internezzi di un quarietto vocale. — 19.15; Con-versazione sul 1º maggio. — 19.30; Giornale parla-to. — 20; Concetto dell'orchestra della stazione 1. J. de tieyier: L'internazionate, 2. Welts: Ouverture della Zio Mathurin, 3. Walifeniel, Esiana, valzer, 4. Bury, Marcia del glucatori di calcio, 5. Well Due frammenti cantali dall'Opera da guattra soldi (dischi); 6. Benatzky, Faulasia sul Cuvattino bianco; Oberfeld, Antonietia, fox Iroll; 8. Oberfeld: C'est pour num papa, one sfep. - 20,45; intermezzo lettepour non papa, une sep. — 20,38; illerinezzo tente-rario. — 21 Concerlo dell'orchestra sinfonica diret-ta da Meulemans; I. Prokofjev; Marcia dall'amore delle tre melarance; 2. Lilolif. Mossimiliano Robes-pierre; 3. Schuberi; Marcia militare; 4. Concerlo di dischi. — 22; Giornale pariato. — 22,36 Concerlo ili dischi (nove numeri), - 22,57; L'Internazionale

BRUXELLES II (Fiamminge): kc #88 - m. 337,8 - kw. 15 17: Concerfo dell'orchestra sinfonica direita da Menlemans, — 17.45; Trasmissione per i funciulii — 18.36; Trasmissione da Hilversum. — 19.30; Radio-glornale. - 20r Concerto pubblico alla Borsa di Anversa col comorso dell'orchestra filarmonica « Varia e canzoni diverse: 1. Preambolo; 2. Rossini. Onverinze del

Guglielmo Tell: 3. Infermezzo di canzoni solilatesche: outhermo trait; 3. Intermezzo di ranzoni solidatesche; 4. Siransa Roudini di villaggio, valice; 5. Iorlania-zione; 6. J. Straus; Duvertine del Phistrello; 7. Si-nellus; Valse Uisle; 8. Cirjkinvskij; Caprivcho liuliano; 5. Conversazione; 10. Clazinow, Valter di concerto; 11. Due arse per hardiono: 12 Geieg Marchi camme-montana: 43. Interiorzzo Giornale igirlatu. 15. Canzont di soldati; Fr. Conversazione, 16. Marcia.

#### CECOSLOVACCHIA

PRAGA: ks. 614 - mt 488,6 - kw. 120

PRAGA; kc. 514 - m 485,6 - kw. 120

8: Trasultsione (II on concerno orchestrate — 17.39; Conversamo on need Macha, — 17.45; Bizone di pueda Macha, — 17.45; Bizone di pueda Macha, — 17.45; Dizone di pueda Macha, — 19.15; Poncerto corade di arie e caizoni puoblaci Siavarehe 19.15; Parosky; II solto sortidente, commella — 21; Segunde orazio - Trasudassione da Broo — 22; Segunde orazio - Nofizando di comministi vari. — 22.15.23; Foncerto ili quasca da lazzone che allori. jazz per due plant.

BRATISLAVA: kc. 1976 · m. 278,8 · kw. 13,5

16: Da Praga - 17.30: Concerlo cocale di arie e candi populari. 18.15: Concerto di tonsten da camera — 18.45: Racconff. — 18.55: Comunicati, — 19: Da Praga. — 21: Da Bruo — 22: Da Praga.

BR NO: kc 878 - m. 341,7 - kw. 32

Pazza. 17 30: Concerto di musica pepolare slovacca. 17 56: Concerto di dischi. - 18 18-16: Con-versazione e tessanissime musicale la tedesca. -19: Tessanissime da Praga - 21: Kozik: Passegnine di maggio, commetta. - 22: Da Praca.

KOSICE: kc. 1022 - m. 293,5 - kw. 2.6

18: Da Praga — 17,30: Concerto di mandolim — 18: Il microfono in casa del senatore Neutvich. — 18.30: Segnito del competo di mandidiat — 19: Da Praga. 21: Da Brilo. - 22: Da Praga.

MORAVSKA-OSTRAVA: kc 1137 - m. 263,8 - kw. 11,2 16-18,45: Da Praga. - 19: Da Praga. - 21: Da Brno, 22-23: Da Praga.

#### DANIMARCA

COPENAGHEN: kc. 1067 · m. 281,2 · kw. 6,75 KALUNDBORG: kc. 280 · m. 1163,8 · kw. 7,5

15.30: Concerto. — 1740: Notizie finanziarie. — 17.50: Confection. — 18 20: Lezione di lingles. — 18.50: Merurolugia. — 19. Notiziario. — 19.18: Segunie princio, — 19.30: Conferenza. — 20: Campane — Converto. I. H. Purcell: The yordian knot united, suite; 2. Ramenn: Concerto q. 5 20.10: Reritazione. — 21.10: Concerto ill juanoforte e ranto. — 21.45: Reritazio-Noliziario. — 22,15: Comerto — 23: Mu-sica da ballo. — 24: Campane. ne. - 22: Notiziario,

#### FRANCIA

BOROEAUX - LAFAYETTE: kc. 988 - m. 304 - kw. 13 17: Trasmissione del rorso di lingue e letterature del Sod-Est. — 18,15: Radio-giornale di Francia. — 19,30: Informazioni e ramid - Mercurlali. - 19, La settimato: Ili Bordeaux ili rento april fa. 19.55: Risuffato dell'estrazione dei premi. - 20: 11 quarto d'ora dei fancidit. — 20.15; Ultime anti-vie -- 20.30; Concerto dell'orchestra della stazione cun intermezzi ili canto.

PARICI P. P. (Poste Parisien): kc. 914 \* m. 328,2 \* kw. 60 18.55: Glornale radio, — 19: Alusica da Jazz (dischi),
— 19.30: Musica riprodotta. — 20: Conversazione scientifica, — 20.5: Conversazione per gli automobili. listi. — 20,15: Intervallo. — 20,30: Concerto di dischi afferto dal giornale Le Haut Purleur. — 21,40: Concerto di dischi afferio da una ditta privata 22 40: Ullime notizie,

PARIGI TORRE EIFFEL: kg. 207 - m. 1445.8 - kw 13 18 45: Conversazione featrale. — 19: Nofiziario. — 19.15: Brevi conversazioni. — 19.45: Allindità. — 20,20: Bollettino meteorologico — 20.30-22: Trasmissione variata di scene testrali con canto è orchestra,

### ASMA - FEBBRE DA FIENO

I sofferenti di questa terribi'e molettie hanno orgi a disposizione coll'apparecchio ULIRA BANOR, un sistema scientifico di prolilassi e di cura, a mezzo d'irradiazione diretta delle cavità nasali. Meroviglioni immodiati risul-tesi. Indicato anche nel comuni raliredidirei, emicrana, erio più di agli orecchi. Cere repide su moletti, gredevola-ciali, dolori agli orecchi. Cere repide su moletti, gredevola-conte nanorecchio. L'ISB. Costo apparecchio L. 150

Informazioni ed acquisti presso

Soc. An. ing. MICHELE ANDREIN! & C. estioni Garibaldi, 3 - MILANO - Telefono 63-789

#### BADIO PARIGI: kc. 174 - m. 1724,1 - kw 75

13.00 Conversazione agricola, — 18.30: Lezione elementare di lurdese, — 18.50: Conversazione cinematore di lurdese, — 19.5: Rasseran di Illeri di miova edizione, — 19.20: Concerto dell'orchestra della stazione, — 20. Meyerdicer. E. Africana, quera, con cantanti dell'Opera. Orchestra diretta da II. Delosse, — 20.40 'Infervatal', Conversazione di Paul Reloox.

#### STRASBURGO: kc. 869 - m. 345,? - kw 11,6

43: Come eto di musica da jazz direlto da Raskan, et Si Caurestazione letteravia. — 18,58: Attaullia in ledesca. — 18,39: Congerto dell'orchestra della stazione direlto du lue Villers. — 15,30: Segnale orario. Notizzario. — 19,48: Musica da irello (dischi). — 20,48: Rasserna della stanqua in tedesco : Comunicati. — 23,36: Concerto di musica da camera con arle per soprano. I. Jean Cras Quinterto per arpia, fianto, viola e cello; 2. Quattro arle per soprano; 3. Adam: sestetro per arelti, due violini, due viole, diue cell. — 2,302 2,39: Rassegna della stampa in francese : Trasmissione di nu concerto di musica popolare e brittante da un Craft di Mulliouse.

TOLOSA: kc. 779 · m. 385,1 · kw. 8
Trasmissioni saspese a rausa drillincepillo.

#### GERMANIA

#### BERLINO: kc. 716 - m. 419 - kw. 1,5

Giornata dedicata al lavoro mazionale della Germa
la 18: Rebert Windt; Sinfonti del Laroro. — 18,45;
Conversazione saltica. — 17,40; Concerio orchestrale
di musica brillante. — 18: Radio-concea - 11 Cancelliere del Reich ricere le rappresentanze degli operal
ledeschi ». — 16,40; Conversazione: » 11 lavoro ».

— 19,30; Radio-cromea dell'arrivo dei membri del governo a Tempelhot — 20; Teasindsione dal campo di
Tempelhot i Canto civale. Der 60tt, der Eisen wachsen Hess; 2, 1 giovani tedeschi piantinio mia quercia
io morre dei Presidente del Relei; 3. Discorso del ministro Goeldrei; 4. Discorso di Hiffer; 5. Concerto orchestrale e corale; 6. Foochi di arifdicio. — 22; Notziario - Meteorologia - Concerto di musica brillanto
e da ballo.

#### BRESLAVIA: kc. 923 - m. 325 - kw. 60

Gieroata dedicata al lavoro nazionale fedesco: Trasnossione da Berlino. ROMA - NAPOLI : MILANO - TORINO : GENOVA 1RI ESTE - FIRENZE Ore 17:30

#### R. ACCADEMIA FILARMONICA R O M A N A

SAGGIO DELL'ORCHESTRA DELL'ACCADEMIA DIRETTA DAL MAESTRO VINCENZO DI DONATO



#### FRANCOFORTE: No. 1157 - m. 259,3 - kw 17

18: Converto dell'orchestra della stazione, - 18.45; Radio-realta satirien. - 17.30; Seguito del concerta, - 18: Radio-cromaca: «Il Cancellere Hitler riceve le rappresentanze degli operal», - 18.20; Conversazione: «Nol guidianu il lavaro. - 19.30; Conversazione: «Nol guidianu il lavaro. - 19.30; Trasmissione di una maulfestazione politica, - 20; Trasmissione dal campo di Tempelhof di una maulfestazione politica con discorsi di lutter. - 22; Segnale orario - Notziario - Meteorologia, - Indi finu alla 31 Missica brillaure e da ballo.

HEILSBERG: ko. 1085 - m 276,5 · kw. 68 Trasmissione da Berlino.

# L U N E D Ì

KOENIGSWUSTERHAUSEN; ko. 183,8 - m. 1634,9 - kw. 88 Giornata dedirata ad Javoto mazionalo della Gerionora - Trasmissione da Berlino.

#### LANCENBERG: kc. 835 m 472,4 1 kw 60

10: Comerto dell'oschestra della stazione, — 18,45; Racconti sattrict.— 17,30: Musica riprodotta.— 13: Discorso di Hilber.— 18,20: Tensinsissione varistra dedicata al lavoro — 19,35: Ita Berline, — 20 Ida Temperinder Feldi: Festa Nationale del Inroyel — 22; Notiziario - Musica brilliante e da batto uffan alle 3).

E1PS1A: ko. 770 m. 389,6 kw. 120 Gloruala del lavoro nazionale fedesco: Trasmissiono da Berlino,

MONACO DI BAYIERA; kc. 563 · m 832,8 · kw. 68 Trasintsatone nazionale da Berlino in occasiono della Festa del Lavero Jedesca.

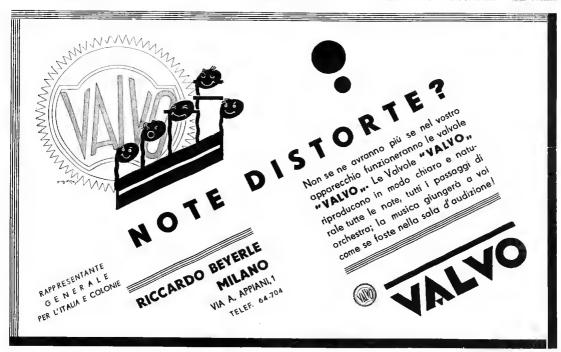
#### MUEHLACKERI kc. 832 - m. 360,6 - kw 60

Giornala dedicata al lavoro nazionale della Germania Trismussione da Berlino. — 22: Segnade orario-Notizzario - Metcorologia — 22,00: Trasmissiono si dischi di una festa sindentesca a Tubniga: Maggio è giundo — 243: Trasmissione da Berlino.

#### INGHILTERRA

OAVENTRY NATIONAL: kc. 183 · m. 1854.4 · kw. 30 — LONDON NATIONAL: kc. 1147 · m. 201,8 · kw. 50 — NORTH NATIONAL: kc. 905 · m. 301,6 · kw. 50 — SCOTTISH NATIONAL: kc. 1040 · m. 785,5 · kw. 50

15.40; Coincerto di musica da ballo, — 16.30; Coincerto di dell'orchestra della stazione di Scottishi Regional - Negli tutervalii soli di plano. — 16.45; Segnale ora-rio. — 17.55; L'ora del fanciulli. — 18; Nollziarlo e scenale orario. — 18.25; Intervalii — 18.30; Bralmus



# MAGGIO 1933 - XI

Una sonala per planoforte. — 18.80: Rassegna ill bbri di ninga edizione. — 19.5 19.25; Conversazione sefeutifica. — 19.30; Conversazione: « L'abidizione entre - 19.5 19.25; Conversazione pea del conidercio degli schiavi nel 1807 «. pes del commercio degli schiavi nei 180 s. 20. Varietta (antoni, bunica strumentale varia, Terita zione macchiette, ecc.). 21; Nadiziario - Sagnata orario 21,00; Converta oreinstrato nedicata alta nomita - 21,40; Converta oreinstrato nedicata alta primavera 1. Havin Wood Pri glorod i muqulo, auterture: 2. Edward German, Primavera dalie stagiant: 3. Tre ranton di magglo (Bantork, Elgar e l'OWEID: 4, J. Stradiss, Loci di primavera, valuer — 22 16: Trasmissione dal Covent Garden - Terzo allo del Cacatiere della rosa di R. Stranss (direltore d'or-phestra sir Thomas Bertanot - 23,20-24: Musica da ballo da Norlli Regional. onal. 23.30; Previsioni marti-Segnale marte Dine

LONGON REGIONAL: kg. 843 - m. 355,8 - kw. E0

TASE Lord and Fatherith 11: Notice to Separate 13: 15: 1. The separate orario. — 18.25: Intervallo. — 18.20: Concerto structural orario. — 18.25: Intervallo. — 18.20: Concerto structural orario metalo equintello e acte per contrato. — 19.30: Concerto del univida brillante Informo a Venezia — 20: Concerto del univida militare informatione del concerto del unividad del contrato del concerto del unividad del salazione per concerto del unividad del concerto de aris per tenere 1. Wakner: susserume in elbost; y Tre Hoder per tenere 3. Rimski Korsakov Tupriccia spagniudo: 4. Tre aris per fenore: 5. Listi Mephidic valori; 3. Qualitio nire per tenere; 7. De Falla, Dinaz-det magnum. = 2145; Miselianea (treef recibe, 2011, Jeeniu miditati per la raillo traxinissione = 2245; Nottziario - Seguale orario. — 0.30 24: Musica da forllo ritrasuessa.

MIOLANO REGIONAL: kc. 762 · m 398,9 · kw 26

17.15: L'ora dei fanciulii. 18: Nullziano - Segnaly orario - 18 30: Concerlo del coro delli stazione. — 18: Concerlo ili ona banda unilitare. — 20: Se guale orarb - Musica da ballo rilrasmessa - 20.46: «Programmi venturi « intiversazione. - 21: Converb-nell'orchestra della stazione « soli di piano. I. Bizel - 21: Converto Selezione della Larmen, 2. Intermezzo di piano; 3. Wientawski: Romanza dal Concerta per violino; 5. Mozari fluido in si bemelle, 5. Clajkovskij, fini-resca: 6. Massinel Serenala del vinidante, 7. De Falla: Prima danza spagniola della Tita breve, 8. mheriorgae ill painie 9 Colerilge-Taylor, Safe 2b gérecco, 22.15; Nutipirelo - Segnale (carlo, — 22.30; Di London Regional, — 23.30-24; Trasmissione con felevisione.

#### NORTH RECIONALI No. 925 - PT 480 - KW 50

17,15: L'ora del famililli, - 16: Notiziario - Seguale orario, - 18.30: Fencerto d'organo da una sula alt bailo - 19: Concerto dell'orchestra ill Manchester ballo — 19: Foreerlo helforthespa in administer e arte per contrallo. — 20: Conversatione su pro-blemi della regione — 20: Formerlo dell'ordic sira della stazione — Aegli intervalli Regional allegna — 21.16: Da London Regional. — 22.16: Notiziario - 22.30 24: Musica da ballo.

SCOTTISH REGIONAL: kc. 797 · m 375,4 · kw 50

18,30: Concerlio dell'orchestra della sigzione. - 17,16: L'ora del fanciulit. - 17 59: Ricorrenze da festeggiare. — 18: Noliziariu. — 15.30: Conceriu dell'orchestra della stazione cou arie per soprano. — 20.15: Variela - 21,15: Da Lombot Regional - 22,16: Notiziario. 22,30 24: 130 Lundon Regional.

#### JUGOSLAVIA

BELGRAOO: kc. 808 - m. 429,7 - kw. 8,6.

101 Concerio dell'orchestra della stazione. - 171 Dia logo in jedesco. — 10.561 Segnale oranja - Programma di domani. — 19: Concerlo di discht — 19.507 iniro-duzione alla trasmissione segnente — 20: Trasmisduzione alla trasmissione seguente - 20: Trasmis-sione di un'opera dal Teatro Nazionale. In un intervalle: Nelfziarle.

#### LUBIANA: ko. 821 - m. 575,8 - kw. 7

16: Converto del quinietto della stazione. - 19: Lezione di esperanto. — 19,30: Lerione di serborrozio. — 20: Trasmissione di un'opera da Beigrado. — 21: Meleorologia - Notiziario. ario. — 22,30; Fine della iras infestiore.

#### LUSSEMBURGO

LUSSEMBURGO: kc. 252 - m. 1191 - kw. 800

(Giornata dedicata all'Italia). - 19: Concerto di illschi. - 19.45; Bolleilling melegrologico, - 19.50; Consont. — 19.45: Botterlina menerorogica. — 19.50: Conversazione di certo sinfonico su dischi. — 20.50: Conversazione di attuatità in italiano. — 20.60: Concerio di dischi (masica brillante). 21: Notizie in francese. — 21.10:

Continuazione del concerto di dischi. - 21,46: Infor mazioni curopce in tedesco. — 2155; Musica da ledio e varteta su dischi - Negli intervalli: Quidazioni di chiusura delle Borse del diversi paesi curopel -Qualazioni comingeriali - Bellettim sportive.

#### NORVEGIA

OSLO: kg. 277 · m. 1083 · kw. 50

18: Lezione di 17: Concerto di musica brillante. - 18 30: Conferenza. — 19: Meirordogus Ledesco. Tetres 6. - 18.30; Conference 3. - 19: Metrogram a Notificatro, - 19.30; Do stabilitre - 20: Seguala orarte - Programma da stabilire - 21.40; Meteorologii - Notiziario - 22: Couversazione di attuationa - 22: 18.20; Programma da stabilire

#### OLANDA

HILVERSUM: kc, 1013 - m 299,1 - kw. 20

18,40: Laurento ill'emizoni. - 17,10: l'onversazione con discht. 18.10: Comerto d'organo. — 19.10: Cromora latteraria. — 19.40: Conferenza. — 20.10: Intermezzo. — 20.15: Inscht. — 20.25: Conversazione: « Lo syduppo del l'eletion m (danda » — 20.40: Segnale (errrio. — 20.41: Notizario. — 20.45: Radio recita, Vrierman: Scene da Il Pulyr della Patria. — 21.56: Concerto dell'orchestra della stazione 1. Meyerbeer: Un'aria negh l'uomotti (canto e orchestra); 2. Meyerbeer: Un'aria negli 1 go-notti (canto e orchestra); 3. Flotow: Ducto nella Maria, 4, Ciajkovskij Pidaeca in Eugenio Onjeglun; 5 Verdi: Un'aria nel Trovatore. — 22 55: Dischi. — 23 40: Concerto di musica brillante e popolnre. — 23 40: Natiziario (nell'infermezzo). — 0,40: Fine

#### POLONIA

VARSAVIA: kc. 212 m 1411,8 - kw. 120

19.25: Lezione elementare di framese. — 16.40: Con-versazione del riclo: « Questioni economiche ». — 17: Comerio di pianoforte, - 17.651 Programma di do-Converso di pianologie, et 1938, programma di de-manil. - 18; Convensazione per Sinileltal di Scole me-die, 18,20; Notirie di almalità. - 18,25; Concerto di mussea brellante da una estorante, - 19; Varie. -19,30; Porrispondenza agricola. 19,30; «Alforizzon-te». - 19,48; Ratifo-glornale, - 20; Uscar Strau-Li voldato reforavo, mercità un tre atti. Nell'infer valla Nativie sportive e supplemento del Radio-gio

S.A. FDATELLI DAM. CASA FONDATA NEL 1815 naie. — 21,45: Carrispondenza e consigli fecnici. — 22: Musica da ballo. — 22.65: Bollettim meteornlogno e di Pidizia. - 23: Concerto di musica da Italia da un daucing.

KATOWICE: kc. 734 - Mt. 406,7 - kw. 12

10.25; Trasmissione da Varsavin. — 49; Conversa-zione per i fotorrafi dilettanti. — 49,16; Comunicati per i carrittori. — 49,36; Trasmissione da Varsavia. — 21,46; Forrispontheza cogli ascollatori. — 22; Trasmissione da Varsavia.

#### ROMANIA

BUCAREST: ko. 761 - m. 394,2 - kw. 12

st. Concerto dell'orchestra della stazione. - 18: formule railto. — 18.16; Cunrerto dell'orchestra della siazione. — 19; Conversazione. — 19,40; Concerio di dischi. — 19,55; Seguale orario. — 20; Concerio di misted at camera Ilvorak: Quartetto in sol toag-guere. — 20,30: Letture. — 20,45; Concerto per ilu-panoforti: I. J. S. Bach, Concerto: 2, Armsky: Suite, 21.15: Musica por trio: Smetana: Trio la sol mi-nore. 21,46: Radio-gramale.

#### SPAGNA

BARCELLONA (EAJ - 1): kc. 850 - m. 348,8 - kw 7,5 Traspissioni sospose

MAORIO (EAJ - 7): kc. 707 - m. 424,3 - kw. 3

20: Campane dal Palazzo del Governo - Quolazioni di Borsa - Bellettino sportiva - Il nucrofono per Initi. - 21,15-21,30: Notiziarlo e fine.

#### SVEZIA

STOCCOLMA: ko. 688 - m 435,4 - kw. 55 — GOETEBORC: kc. 932 - m. 321,9 - kw. 10 — HOERBY: kc. 1167 - m. 257 - kw. 10 — MOTALA: kc. 222 - m. 1345,3 - kw. 80

17,5; Concerto di dischi. - 15; Concerto di un coro 17.5; Concerto di discini. — 18; Concerto di massima brillante e da ballo. — 19.30; l'oncerto di mua banda inflitare - Musica populare. — 20.30; L'ora dei fanciulb. 21; Concerto variato allegro. - 22 23; Radio-cromaca.

#### SVIZZERA

RAO10 SUISSE ALEMANIQUE; kc. 853 - m. 459,4 - kw. 50

16: Concerto del quartello della stazione - 17: Concerto di dischi (n'usica da ballo antica e moderna). certo di discili girlista da fadio antida e moderna; — 17.30: Religimo melaprologica, — 18.30: Conver-sazione, — 19: Segnale orario - Bollettino meteorolo-gico. — 19.15: Lezione introdultiva del curso di mitt. — 19,101 Lezione informitata della siggione, lese, — 19,501 Concerto dell'orchestra della siggione, - 20,161 Conversazione: « Le voci uname « . — 21: Con-- 20,16; Conversazione: Le voi dilline cerlo dell'acriestra della stazione. - 21,30; Bollettimo meteorologico - Notiziario, Indi, Musica da ballo, - 22,16; Fuie.

RADIO SUISSE ROMANDE; kg. 743 m 403,8 · kw 25 10,30-17: Concerlo di musica campestre. — 18: Per l fauchdi. — 18,30: Lezbute di tedesco. — 19: No-liziario. — 19.30: Conversazione e dischi: «Il gran premio del discon. — 201 Serata popolare varinta: Mustra da balla e musura rannestre. — 02: Noti-Musica da ballo e musura rampestre. — 12: Noti-ziario. — 12,10: Relazione sul lavori della Sorielà delle Nazioni. — 22,30: Fine.

#### UNGHERIA

BUOAPEST: ko 645 - m. 550,5 - kw. 18,6

16: Trasmissione per le signore. — 17: Concerto archestrale con intermezal di cauto. — 18-15: Le-zione di tedesco. — 18-45: Concerto di rembata. — 19-15: Conversazione. — 19-45: Presentazione di composizioni musicali ungheresi dirette da Ernest Dolmanyi. — 21.15: Rassegna del giornali della sera • lu segnito: Concerto di un'orchesirina zi gana da un ristorante. — 22,10: Boliettino meteo-rologico. — 23) Concerto orchestrale ritrasmesso da un Caffé.

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALCER!: kc. 823 - m. 364,6 - kw. 18

201 Notizie varie - Quolazioni di borsa - Cambi. 20,15: Previsioni agricole e melcorologiche. 20,76: Prevision agricue e merocoogrifie 20,20 Arie di opere — 20,56: Natizlarlo — 21; Segnale ora-rio — 21,2: Crondra letterarla — 21,15: Balletti l. Ciajrowskij: Il lago dei cigni; 2: Pierné Balletto di cagrosskij, it rago ari cigni; 2. Piemė Baltetto di corte; 3. Sinta-Sabins, Sylini; 4. Delibes, Stefano Mar-cel; 5. Gounod: Bulletto del Fanst, — 22,30: Nolizia-rio. — 22,38: Dance cantate. — 22,51: Informazioni, — 23: Fine dell'emissione.



#### MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE

MILANO: kc. 904 - m. 331.8 - kw. 50 -- TORINO: kc. 1096 - m. 273.7 - kw. 7 -- Genova: kc. 959 - m. 312.8 - kw. 10 TRIESTE: kc. 1911 - ch. 247,7 - kw. 10 FIRENZE: kc. 598 m. 501,7 - kw. 20

7.45: Ginnastica da camera. 8,15-8,35: Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

11,15-12,30: Dischi. Concerto valio: 1. Wagner: 11,15-12,30: Dischi. Concerto valio: 1. Wagner: Riene; ouverture: 2. Bizet: Carmen, fantasia; 3. Mario: Santa Lucia Iontana; 4. Wagner: 1i crepuscolo degli Dei, finale; 5. Il pazzo cantante; 6. De Curtisi: Voce e notte, canzone napoletane; 7. Marenco: Excelsior, gran marcia; 8. Brahms: Gran marcia del drago.

12,30: Dischi, 12,45: Giornale radio,

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni

deil'E.I.A.R.

dell'E.H.A.K.,
13: «Voci del mondo», trasmissione dalla
Seuola di avviamento professionale dell'Umanitaria di Milano: «Radiocronaca e Saggio co-

113,35-13,45; Borsa e dischi. 13,45-14,15; Musica varia. 14,15-14,25 (Milano); Borsa.

14,15-14,25 (willand), Borsa, 16,30: Giornale radlo, 18,40: Cantuccio dei bambini. «Yambo», Dia-loghi con Cluffettino.

17: Corso popolare di meteorologia, Ing. Fer-

dinando Barbacini, «Ripartizione e frequenza della ploggia ». 17,15-18 (Milano-Torino-Genova-Trieste): Musica da ballo dal «Select Savola Dancing» (orchestra Paveslo) - (Firenze): Musica da ballo

chestra Paveslo) - (Pirenze): Musica da ballo del Ristorante Dancing: «Il pozzo di Beatrice» (orchestra Fratelil Tauster).

13,35- Gdiornale radio - Comunicazioni dei Consorzi agrari e del Dopolavoro.

19: Segnale orario - Comunicazioni della Reale Società Geografica - Disent (canzoni e ballabili).

1. Di Lazzazo: Jungla, fox; 2. Stransky: Bacio d'amore, fox; 3. Mascheroni-D'Ardena: Canta Bandoneon, canzone tango; 4. Stransky: Da quell'istante; 5. More Wallace: Andiamo tutti assieme. assieme.

19.20: Giornale radio. 19.45: Dischi. 20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. 20: Eventuali comunicazioni dell'ELIAR. Giornale radio - Bollettino meteorologico - Comunicazioni dell'Enios - Diserri: 1. Bellini: Norma, sinfonia; 2. Vendi: I vespri siciliani, «O tu Palermo»; 3. Marchetti: Ruy Blas, gran duetto, atto (croc; 4. Verdi: Don Carlos, Dormin's oli, 5. Mascagni: Cavalleria rusticana, «Gli aranei olezzano»; 6. Verdi: Ernani, «O sommo Carlo»; 7. Leoncavallo: Pagliacci, «Din-don, suona Verenza.

#### ANTENNA SCHERMATA

# MARTED

MAGGIO 1933 - XI

20,45: Francesco Pastonchi: Lettura e com-mento del canto XXVII dell'Inferno: « Guido da Montefeltro ». 21 15

Varietà

22: Conversazione scientifica di Ernesto Bertarell1.

22.15-23: Musica da ballo. 23; Giornale radio,

#### ROMA - NAPOLI

ROMA: kc. 680 · m. 441,2 - kw. 50 Napolit: kc. 941 · m. 318.8 · kw. 1.5 ROMA on te corte (2 RO): kc. 11,811 - nt. 25,4 - kw, 9

7,45: Ginnastica da camera,

8,15-8,30: Segnale orarlo - Giornale radio -Comunicati dell'Ufficio presagi. 12,30: Previsioni del tempo - Dischl

13: Voci del mondo (vedl Milano), 13:30-13,45: Giornale radio - Borsa, 13,45-14,15: Musica varia.

14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

16,45: Giornalino del fanciullo. 17,10: Comunicati dell'Ufficio presagi. 17,15: Cambi - Giornale radio.

17,30-18.15; RANIO-GENERISTRA N. 4; I. Mazzucchi: Coplas de Granada; 2. Di Lazzaro. Zuena; 3. Flemm: Cazone indana; 4. Fragna: La ronda delle bambole; 5. Savasta: Capriccio; 6. Castelmovo-Tedesco: Passatempi; 7. Martuccl: Improvviso; 8. Crosz: Chi crede nell'amor?; 9. Brancuccl: Per te sarò tenente.

18,40 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notlzie sportlye.

18,50: Notizie agricole - Comunicazioni del Dopoiavoro - Enlt.

19,10: Segnali per il servizio radioatmosferico trasmessi a cura della R. Scuola Federico Cesi. 19.20: Glornale radio,

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E1 A B.





20,2: Conversazione, Prof. Giovanni Andrissi; Il cielo di maggio».

20,15: Dischi. 20.30: Giornale radio - Notizie sportive.

#### Concerto variato col concorso del violinista Mario Corti

 Brahms: Sonata, op. 100, per violino e pianoforti: a) Allegro amabile; b) Ada-gio vivace; c) Finale, allegro ma non troppo (violinista Mario Corti e pianista Germano Arnaldi).

 a) Castelnuovo-Tedesco: La pastorella;
 b) Tommasini: La lavandaia di S. Giovanni;
 c) De Sévérac: Bambolina mia (Ma poupée chérie);
 d) De Falla: Seguitatla e Jota murciana (soprano Uccia Cattaneo).

3. a) Pizzetti: Canto; b) Ferrari-Trecate: Il prode Anselmo; c) Corti: Canzonetla e Tamburino (da un antico manoscritto francese) (violinista Mario Corti e pianista Germano Arnaldi),

#### Quello che vuoi tu

Commedia in un atto dei F.LLI QUINTERO Personaggi:

Josefina ..... Giovanna Scotto Ramon ..... E. Piergiovanni Rlta Giannini Ranco ..... Romeo Franci 22,15; Musica da ballo. 22.55: Glornale radio.

#### BOLZANO

Kc. 815 - m. 368.1 - kw. 1

12.25: Bollettino meteorologico.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunica-12.30: Segnale 'orario - Eventual comunica-tioni dell'ELIA.R. - Musica sellalante: 1. Lin-cke: Fino alle cinque, marcia; 2. Donati: Far-falla bianca; 3. Translateur: Vita del Prater, valzer; 4. Canzone; 5. Barsizza: Chita, ma-zurka; 3. Kalman: La ragazza ciandese, selo-zione; 7. Canzone; 8. Culotta: Fiorella, valzer; 9. Vidale: Señorita; 10. Mariotti: Ti voglio bene. 13.30: Glornale radlo - Comunicati dei Co: -

sorzi agrari.

17-18: Dischi.

19,50: Comunicazioni del Dopolayoro.

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Comunicazioni dell'Ente Nazio-nale per l'organizzazione scientifica del lavoro.

#### ANTENNA SCHERMATA

# MARTED

MAGGIO 1933 - XI

20,10;

#### Concerto sinfonico

diretto dai M" FERNANDO LIMENTA

- 1. Gluck-Wagner: Ifigenia in Aulide, ouverture.
- 2. Bettinelli: Un tramonto in laguna, linpressione
- mancinelli: La fuga degli amanti a Chioggia, dalle "Scene Veneziane ".

Notiziario artistico.

- 4. Bach-Limenta: Due corali
- 4. Bach-Linenta: Die Corai.
  5. Wagner: Incantesimo del Venerdi Santo.
  6. D'Yndy: La foresta incantata.
  7. Rifrazioni >, conversazione di Hans Gricco.
  7. R. Strauss: Don Giovanni, poema sinfonico.

Alla fine del concerto: Dischi. 22,30: Giornale radio.

#### PALERMO

&c 558 · m 537,6 · kw. 3

12,45: Giornale radio. 13-14: Musica varia 12.45: Giornale radio.
13-14: Musica vasta: 1. Vigevani: Varietėsi;
2. Cuscinà: Ronda indiana; 3. Cerrai: Suite alrantica; 4. Gagliano: Gero; 5. Profeta: Fiori e
joglie, gavotta; 6. Pietri: La donna perduta,
fantasla: 7. Culotta: Fiorella, valzer; 8. Fiaccone: Regna o bella, fox-troi.

13.30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17.30: Salotto della signora.

17 40-16 30: Dischi. Comunicazioni del Dopolavoro - Radiogiornale dell'Enit - Notiziario agricolo - Giornote radio.

20,20-20,45: Dischi. 20,30; Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

20.45:

#### L'Elisir d'amore

Opera in 3 atti di G. DONIZETTI Personaggi:

Adi	na					. 8	or	rı	ın	0	V	irg	in	ia	Br	un	et	ŧi
Ner	nori	no	٠,								te	no	re	$\mathbf{E}_{t}$	nili	10	Li	νĺ
Bel	core	٠.						٠			b	ar	ito	no	C	im	in	0
Du	lcan	2 CL 7	a		,				٠,				b	B.S	\$O	0	liv	a
Mα	Di	ret	t.o	re	e	c	ตก	ce	rt	ai	o	re	F	. :	Ru	550	0	_

M° del cori F. Morosini. Negli intervaili: G. Filipponi: «Scene sta-bili», conversazione - Notiziario - Comuni-cazioni dell'Enlos.

Dopo l'opera: Ultime notizle.

#### BARI

Kc. 1112 m. 260,4 - kw. 20

13: Giornale radio 13,10-14.15: Concertino del jazz Blanco y

Negro ».
13,55: Bollettino meteorologico.
Eventu:

14: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni E.I.A.R. 17,30-18.30: Dischi.

20: Notizie agrarie - Radio-giornale dell'Enit -Comunicazioni del Dopolavoro. 20,20: Giornale radio,

20.25; Boilettino presagi.

#### CALZE ELASTICHE

Nuovo tipo sonza cucituro, su qualsiusi misura, ripo-rabili, favobili, poroslosimo, morbidissimo, perfetto NON DANNO NOIA ALCUNA G atis e ilserva o cata ogo N. 6 con opuscolo sulle vene vari-

Fabbriche di Calze Blastiche C. F. ROSSI UM. Dir. di S. MARGHER TA LIGURE

core, Indicazioni per prendere do se stes i le misure, prezzi

20.30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R. - Comunicazioni dell'Enlos. 20.40:

#### Il dono del mattino

Commedia in 3 atti di GIOACCHINO FORZANO Negli intervalli e dopo ia commedia: Dischi. 22.55: Ultime notizie.

### PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI NAZIONALITA'

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 500 - m. 517,2 - kw. 15 GRAZ: Fc. 452 m. 352,1 kw 7

10,35: Conversazione di lecnica. - 17,5: Conversazio ne « Crisi monetarie nel tempi antirhi», — 17,30: Louverto pianistico — 18 10: Conversazione agrirda, - 19,35: Lezione ill francese — 19: Concerto cirche strale ili musica brillante. — 19.35: Segnale orarlo -Notiziario - Meleorologia — 19,40; Seguilo del cun-rerio — 20,15; Conversazione e dischi: « Un viaggio in Lettonia s. — 20,45: Concerto sufoulco dell'orchi-stra della slazione con soli ili cello 1. Lustgarten: Surle della Raba It fancintto della fettettà dalla movella del Fr. Grimm: Il diaroto con tre cuori d'oro; a Dyorak Concerto per soli e orchestra in si mimore, npera 105; 4. Paul Graener: Stofonia breve. — 22,10; Nullziario - Meleorologia — 22,36; Musica da ballo Nuliziario Meleorologia 22, riliasinessa.

#### BELGIO

BRUXELLES ( (Francese); kc. 549 - m. 509,3 - kw. 15 17: Concerto dell'orchestra sinfonica della stazione Musica russa - 17,30: Trasmissione per I fanciulli 18,5: Crouaca lelleraria — 10,15: Composizioni di toloncella e piano, — 19.16; Bollellina setlinanale della Radio rallolica belga — 19.30; Glornale par · 20; Concerto dell'orchestra della stazione di hato. 20: Concerto dell'orrhistra della statione di letta di antirè - Compissioni popolari di Wagner I Marcia dal Triumbdoser, 2 « Romuna alla stella », dal Tampbdoser; 3. Canzone d'ammre dalla Wulch-lta, 4. Cunto di romono uni Maestri Cuntori; 5. Marcia, — 20,45; Conversazione: « Facciamo recon-tura », 22; Concepto dell'orrhestria pinfonio direi - 21: Concerlo dell'orchestra sinfonica direi hita e ta da Meulemans con a sult di piano: 1. Svemlsen Rapsodia norregese; 2. Grieg, Concerto per mano e orchestra; 3. Sodremann: Fuoro ili San Giornam. c orelestrs; 3. Somethamic referred in som Gordan.

22: Gornate parlato. — 22.40; Concerlo di distili

22.40; Il quarte d'ora di musica scrita per finite

Strawlinski: Sinfonio dei solui (cirii ed orchestra)

— 22.55; Llegi Christius vinett.

ARUXELLES II (Fiamminga): kc 080 · m 337,4 · kw. 15 17: Concerto dell'ordrestra della stazione. - 17,45: Trasmissione pre i lamentili. - 18.30: Concerto della piccola orchestra della stazione. - 19.15: Conversazione. - 19.30: Conversazione. - 19.30: Conversazione. - 19.30: diornale parlalo. - 20: Conversa della concentra della concentra della conversazione. Forchestra sinfonica della slazione: I. Rimskij-Kor-sakov. Capriccio spagnolo, 2. Smelana Danze nella Sposa venduta; 3. Intermezzo di canto; 4. Berlioz: Spiral centular, 3. Intermezza de Lamin, a ferriora magherez e, 20,45: Conversatione: « Guadagnerai il pane col sintere della fua frinte ». — 21: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Schubert. Marcia militare; 2. Guirand: Ouverlure di Piccolino; 3 Offenbach: La vita parigina; 4 Keru: Fantasia su Shop Bool, 5. Planquelle Faulasia sille Campane di Cornentie; 6. Ciajkovski; Dance rivse; 7. Yvain Fan-tasia su La in allo; 8. Sarony Quando le guardie ranno alla parata — 22; Giornale pariato — 22,10: Concerto ili dischi.

#### CECOSLOVACCHIA

PRAGA: kc. 814 + mt. 448,6 - kw. 120

18.10: Concerto orchestrale di Moravska-Osfrava. 17.10: Notizle commerciali. - 17.20: Lezione di ceco per I tedeschi - Leziono di tedesco per I cechi. -17,50: Concerlo di dischi. - 18.5: Conversazione agricola. - 10,15; Conversazione per gli operal. - 18 25; Nutiziarlu in tedesco. - 18,301 Conversazione in tedesco, - 19: Campane dalla chiesa di S. Lududlla Notiziario. — 19,10: Conversazione: «L'amore fra l vegetali «. — 19,28: introduzione alla Irasmissione segmente. - 19.30; Dyorak : Il contailino smuliziato, opera in due atti (dal Teatro Nazionale - Nell'analversario della morte del compositore). - 21,49: Relazione sul concorso indetto dal Radio Journal. - 22: Segnale orario - Notiziario e comunicati vari. - 22,15-23; Concerto di dischi.

BRATISLAVA: kc. 1074 - m. 274,8 - kw 13,5

16.10: Concerlo orchestrale da Moravska-Ostrava --17,10: Da Praga, - 17,20: Conversazione. 17.35; Concerlo planistico. — 18,5; Da Praga. — 18,25; Comerto di violino. - 18 56: Compulcall. - 19: Trasmissione da Prasa. - 22,15:23: Concerto di dischi.

#### BRNO: kc 878 - m. 341,7 - kw. 32

12 10: Converto ordiestrale da Morayska-Ostrava -17,19; Rarcouli, - 17,20; Da Praga, - 17,50; Conversazione, — 18: Athaithá. – 18,15: Conversazione per gli operai. — 18,25: Notiziarlo e conversazione in ludesco. - 12: Trasmissione da Praga. - 22,15-23: Conrerla di dischi

#### KOSICE: kc. 1022 - m. 293,5 - kw. 2,8

14.93: Currerto dell'orchistra della stazione. — 17.10; Letture. — 17.30; Concerto vorate till duetti. — 18.40; Conversazione — 14.30; Conrecto di discrit. — 18.40; Conversazione di giene. — 19: Trasmissione da Fra-ga — 22.15-23; Conrecto di ilischi. MORAYSKA-OSTRAYA: kc. 1137 · m. 283.8 - kw. 11.2

16,10: Concerto dell'oreliestra della stazione. — 17.10: Ha Praga. - 17.50: Conversazione sulla Norvegia. -Concerlu di dischi, - 14.15: Da Praga. 12.25; Da Bruo. - 19; Da Praga. - 22.15.23; Dischi.

#### DANIMARCA

#### COPENAGHEN: kc. 1067 - m. 281,2 - kw. 8,75 KALUNDBORG: kc. 200 m. 1153,8 + kw. 7,5

15: Concerto - Nell'intervallo alle 15,45: Canto. - Concerto - Nell'intervallo alle 15,465 (2mto. – 17; Per i hauliful. – 17,40; Nollide finanziarie. –
 Journal I. (1998) (1998 rlo — 19,30: Conferenza. — 20: Campane — Musica populare danese. — 20,45: Seynath moort, quadri ot-torentes-thl. — 22: Conrecto di pianoforde: I. Krome-Das Betterbinschen, 2. Cromi: Medancholy Charlie; 3. Myers. Hue Bell. — 22,48: Notizacio. — 22,39: Mu-sica da camera: Syndsen Onizietto, in do magno-re, op. 5. — 23: Trasmissiona di una festa.

#### FRANCIA

PARIGI P P. (Poste Parisien): kc. 914 - m. 325,2 - kw 89 18,45; Giornale radio. — 19; Musica variala con arm (discht). — 20; Conversazione sul rinema -20.5; Conversazione giuridica. — 20.15; Intervallo. 20,30: Concerto dell'enchestra della stazione dellirato a G. Charpentier (programma da stabillire).
22,30: Phime notizie.

PARIGI TORRE EIFFEL: kc, 207 - m. 1445,8 - kw 13 18 45: Conversazione Teatrale. — 19: Noliziario — 19 15: Brevi conversazioni. - 19 45: Attualità. — 20 20: Bollettino incleorologico. — 20 30: Trusmissione Ic-

devaler lules Romains: Donogoo, commedia.

#### RADIO PARIGI: kc. 174 - m. 1724,1 - kw 75

16 30; Leglone ili inglese. - 19,10; Conversazione agri-10.30; firzione in inglese. — 19,00; Conversazione agri-roda. — 18.30; firzione di inglese di secondo grado. — 18.50; Conversazione lealrale. — 19,3; Conversazione di arle. — 19,20; Concerlo orchestrale. — 19,45; Rasse-HI RIP. — 19,201 I DICCETO OFCICENTRIE, — 19,461 KASSI-GIRA della Sampa augico assono. — 20,461 R. sajotto ili Vantime Recaniter, presentazione di Gabrielle Re-val. — 22: Concerto III discili. — 22,40 (intervallo): Conversazione di M. Zamacois.

#### STRASBURGO: kc. 089 - m. 345,2 - kw. 11,5

16.45; Conversazione sulle colonie « L'Algeria ». -Concerlo dell'orchestra della stazione diretto da Roskam. — 18: Conversazione di sioria. — 18:15: Conver-sazione di attualija. — 16:30: Concerto strumentale di musica per strumenti a fiato. — 19,30: Segnate brario - Noliziario. — 10,45: Musica da ballo (di-schi). — 20,15: Rassegna della stampa in tedesco -Comunicali, — 20,30 22,30: Trasmissione federale da Parigi: Intes Romains: Donogoo, commedia - Indi: Rassegna della siampa in francese



POSA ISTANTANEA

Permette di captare un maggior numero di Stazioni. Riduce le interferenze statiche. Diminuisce i disturbi, Sicurezza assoluta durante i temporali.

Ing. Au. SCIFO - Via Sidoli, 1 - Milano - Tel. 262-119

TOLOSA: kc. 779 m. 385,1 · kw. 8

Frasmissioni sospese a causa dell'incendio.

#### GERMANIA

BERLINO: kc. 710 m 419 kw. 1,5

10.30; Concerto orchestrate da Lipsia. — 17.45; Conversazione di concoma — 17.30; Athailtia, 17.45; Per i giovani. — 48; Concerto per violino, e piant. — 18; 200; Concensione di libri. — 18.45; Athailtiā. — 19; L'ora della Nazione (da Kontigewusterinanen). — 20;5; Musica furtiante e da batto rifrazionessa. 2: Trasmissione variata dedicata a Brabius (programma da slabilire). — 22; Nouziario - Metoardogia. — 22,30;24; Trasmissione di un concerto variato da Amburogia.

#### BRESLAVIA: kc 923 · m. 325 · kw. 98

18,10 Concerto di Reder di Brahms per contrallo 18,40 Letture — 7; concerto dell'orchestra della stazione, — 182 Conversazione di attualità, — 18,23 Conversazione da stabilire, — 18,50; Notiziano, — 19; Leira della Nazione (da Koemusswastoriano, — 10; Trasmissione di un concerto di unisica per etrumenti faito da Kiel — 21; Trasmissione da Helisberg, — 22; Seguale orarlo - Votiziario - Meleorologia, — 22,25; Rassegna degli avvenimenti politici, — 22,00; Conversagione; «A pisseggio per Polsdam. — 233 24; Concerto dell'orchestra della stuzione.

#### FRANCOFDRTE: kc. 1157 - m 259,3 - kw. 17

18.30. Concerto ordestrato da Monaco. — 18. Conversazione di pisicologia. — 18.18 Diete infiniti di almanacce federacio (s. 18.28). Lezione di malfase. —
18.20. Lezione di malfase. — 18.20. Lezione di malfase. —
18.20. Notitario i Meteorologia. —
18.20. Contento dell'ordestra della Stazione. —
191. Concerto dell'ordestra della Stazione. —
191. Concerto dell'ordestra della Stazione. —
191. Concerto dell'ordestra della Stazione. —
191. Poti-pourri della Berta d'Iberia, 3. f.char. Pol-pourri della Terra del sorristi; 4. Kunneke: Pol-pourri del Lesselolt. — 21.35: Trasmissione da Mullacker. — 22.36; Segnale orario - Noltzarlo - Meteorolgia. — 21.48: Da Medilacker. —

#### NEILSBERG: kc. 1085 - m. 278,5 - kw. 60

 Concerto dell'orchestra della stazione. — 17.45: Recensione di Ilbri. — 18.15: Rofiettino agricolo.
 Si Conversazione per gli opera. — 18.26: Meteorologia. — 19: L'ora della Nazione da Koenigswisterbausen). — 20: Notiriario. — 20: Seruia dedicata alla musica da ballo. — 21.45: Conversazione su Marienwenter. — 23,15: Notilizario. Meteorologia.

KOENIGSWUSTERNAUBEN; Ko. 18,5 · m. 184,9 · kw. 60
16; Per le signore — 16,90; Cuncerlo orchestrate de Lapisla, — 17,30; Cuncerlo di unisco da canera — 18: Dizlone di licente — 18,5 : Loversazione; « here de la concerlo di unisco — 18,60; Concerlo di unisco — 19: Lova della Nazione E. W. Möller: Rothachid Pince a Butto, — 18,91; Robertino nucleoriogico — 19: Lova della Nazione E. W. Möller: Rothachid Pince a Butto — 22: Notizzarlo — 18: Trasmissione di un concerto per flauti da Kiel. — 21: Trasmissione — 24: Bollettino del mare, — 33-24; Trasmissione di un concerto variato da Amburgo.

#### LANGENBERG: kc. 835 · m. 472,4 · kw. 40

#### LIPSIA: ke. 770 - m. 389,6 - kw. 120

18.30: Concerto dell'ort-instra della stazione. — 17.30: Noltzie e communali vari. — 13: Per, le signore. — 18.20: Conversazione: «Il barocco nell'Anhalt». — 18.20: Conversazione: «Il barocco nell'Anhalt». — 18.40: Conversazione su Ericil Bethe. — 19: L'ora della Nazione (da Koenigswusterhansen). — 20: Altinalità. — 20:00: Concerto variato di musica per stramenti a fiato. — 21:00: Notiziario. — 21:15: Concerto pianisicio-tugo Kahn, Concerto per piano in de minore. — 22:30:23:30: Notiziario. — Concerto dell'orrehestra della stazione: J. Franchetti. Sinfonia in mi minore; 2. Kampif: Dai giorni gioranti di Eichendorff, posicia sinfenico per grande orchestra; 3. Liszi: Polacca in mi magniore per grande orchestra.

#### MONACO DI BAVIERA: kc. 583 • m. 532,6 • kw. 80

16 00: Conversazione su problemi ghiridici della radiotonia. — 16.30: Concerto orchestrine di musica nicilaline e popolare. — 17.46: Conversazione sulle legende del Palatinato. — 18.5: Segnade esta Palatinato. — 18.5: Segnade esta Pontiguario. — 18.20: Composizioni per due pianoforit. — 19: Da Koenigswisterhausen. — 20: Trasmissione folcioristica da ma città del Palatinato (canzoni per core e soli, musica varia). — 21,25: Concerto dello ricilativa della stazione con soli di violino - Composizioni di Max von Schillings: 1. Prologo sinfonto per l'Edipo Re di Sofocie; 2. Concerto per violino e orchestra. — 22,25: Segnale oratrio e noliziario.

I L D O N O
DEL MATTINO

COMMEDIA IN TRE ATTI D
GIOACCHINO FORZANO

### MUEHLAGKER: kc. 632 · m. 360,6 · kw 60

13: Concerto vecale di Heder. — 16.30: Concerto orchestrale da Monaco. — 17.46: Segnale orario - Noti-ziario. — 16: Conversazione: - La nuova Italia «. — 18.26: Da Princedorie. — 18.50: Segnale orario - Noti-ziario. — 19: L'ora della Nazione dia Koenigawuster Inniseu). — 20: Concerto dell'oreflestra della stazione (E. Reethover: Concerto per piano e orchestra in sol maggiore; 2. H. Zilcher: Sinfonta n. 1, open 47 in la maggiore; 2. H. Zilcher: Sinfonta n. 1, open 47 in la maggiore; 2. H. Zilcher: Sinfonta n. 1, open 47 in control della musica per Come 12 fizee, opera 33. — 21.35: Thor Goote Richthofen. — 12.36: Segnale orario - Notiziario - Meleorologia. — 22.46: Concerto di musica per piano e violino: 1. Haydn: Sonata in fa maggiore; 2. Wieniawski: Polucca Drillante; 3. Sgrasale: Danca spanot. — 23.15:24: Concerto di musica ab silo.

#### INGHILTERRA

OAVENTRY NATIONAL: ko. 193 · m. 1654,4 · kw. 30 · LONOON NATIONAL: ko. 1147 · m. 261,6 · kw. 50 · NORTH NATIONAL: kc. 995 · m. 301,5 · kw. 50 · SCOTTISN NATIONAL: kc. 1040 · m. 285,5 · kw. 50

16.8. Conversazione di attualità. — 16.45: Concerto corbestrale di musica brilante e da hallo da un albergo. — 14.45: Segnale orarlo. — 17.16: Per 1 fancuilli.— 18. Nolldarlo. — Segnale orarlo. — 18.41: Intermezzo. — 18.30: Brahms. Fina sonala per planforte. — 18.50: Conversazione in francesc. — 19.50: Concerto dell'orchesira da leatro della B.B.C. con
are per tenore — 20.30: Conversazione sull'artic moderna del disegno: «11 salotto». — 21: Notiziario moderna del disegno: «11 salotto». — 21: Notiziario mofernio, 2. Rachmannov Concerto n., 2 in do ninore:
3. Holst: Beni Nora; suite orientale. — 22,30: Letinre.
22,35:02: Musica da hallo ritrasmessa. — 22: Pre-

vistoni marittime. — 23.30: Segnale orario. LONDON REGIONAL: kc. 843 · m. 355.8 · kw. 50

16.36: Da Dayeutry National. — 17.48: L'ora itel lanchull. — 18: Notiniano: Segunie oratio. — 18: Ontiniano: Segunie oratio. — 18: Ontiniano: Segunie oratio. — 18: Concerto di solisti daritono e arpisia). — 19: Concerto di musica brillianie (composizioni di Rilly Mayeri). — 19: Segnale oratio : Concerto d'organio da una chiesa I. Rieutherger: Sonata pastora, 23: Healey equ. 88; 2. G. O' Connor Morris: Natiurno; 3. Healey excitativo e corate; 5. Bach Sinfonia. — 20:18: Transissione di Convent Gardeu: Wagner: L'oro del Reno, (direttore d'orchestra Robert Heger). — 22:35:

MIOLANO RECIONAL: Re. 782 · m 308,0 · kw. 25
17,15: L'ora del del fanciulit. — 18: Notiziario Segnale orario. — 18.00: Concerto d'organo da un cinematografo. — 19: Concerto orchestrale o arie per soprano - Composizioni di Haydu Mood. — 20,16: Conversazione: «Illiraento la vita degli uncelli con un apparecchio fedografico . — 40,26: un condon Regional. — 32,23.30: Trasmissione con lejevisione.

NORTH REGIONALI RO. 325 · m. 450 · kw. 50
18: Campane da una chlesa, — 19,45: Da Daventry
National, — 17,15: L'ora dei fanciliil, — 18: Notiziario, — 18,30: Concerto dell'orchesira della stazione, — 19,26: Varietà, — 20,10: Notiziario, —
20,55: 94: Da London Regional,

# M A R T E D Ì

\$QOYTISH REGIONAL: ko. 787 · m. 3764 · kw. 50
14,25: Da Daventry National — 47,15: L'ora dei fancuilli, — 17,96: Ricorreize da fedegglare, — 18. Notiziario. — 18,30: Conversazione su problemi dei mielicuillori. — 18,50: Concerlo mandisilco con arte per
- bartiono. — 20 24: Da Loudon Regional.

#### JUGOSLAVIA

BELORADO: ka. 898 - m. 429,7 - kw 2,5.

10: Concerlo dell'orchestra della sinzione. — 17: l'unversazione, — 18.18: Segnale orario - Programma di domani. — 18.30: Siravinskij: Ario per coro franto dall'Edipo Rt. — 18.30: Concerto di dischi. — 30 (da Zagalaria): Concerlo ordestrale o vocale di ario e di musica popolare jugoslava — 22: Noliziario - Musica da inallo ritrasmessa.

#### LUBIANA: kc. 821 - m. 575,8 - kw. 7

18. Concerto del quintetto della stazione. — 31: Lezione di tedesco. — 19.30: Conversatione. — 20: Trasmissione da Zagabria. I. Concerto orale (compostzioni di Marko Tajcevie); 2. Competzioni per violino (Tartini, Vivaldi, Corelli). — 22: Meteorelogia - Notirlario - Musica brillaute (dischi). — 23: Fine.

#### LUSSEMBURGO

LUSSEMBURGO: kg. 282 - m. 1191 - kw. 200

(Glormata dedicata al Reigio). 19: Concerto di discibi. 19:48; Bollettino meteorologico, 19:50; Concerto sinfonico su dischi. 19:40. Conversazione di dischi. 19:40. Conversazione di distalità di francese. 21:40; Continuazione del concerto di dischi. 21:48; Nolizie in francese. 21:40; Continuazione del concerto di dischi. 21:48; Indicanda di ballone del concerto di dischi. 21:48; Indicanda di ballone di contenta di chi usura delle Borse dei diversi paesi europei. Quotazioni commerciali Bollettino sportivo.

#### NORVEGIA

08LO: kc. 277 - m. 1083 - kw. 60

17: Concerto orchestrale da un albergo. — 18: Due brevi envessazioni per le massia. — 18.48: Due brevi envessazioni per le massia. — 18.48: Due brevi envessazioni per le massia. — 18.48: Due certo di musica popolare per idano e fissarmo nica. — 19: Meteorologia - Nollizirio. — 19.30: Lezione di Inglese. — 20: Segnale orazio. Concerno dell'orchestra della stazione: I. J. Schrammer Methodillorchestra della stazione: A. J. Schrammer Memore muore, valzer; 3. Lebar: Valzer nel Condo di Lussemburgo; 4. Kreischmer Marcia d'incoranzadone; 5. Licheke: Dantio, valzer; 6. Sousa: Marcia dell'annictia; 7. Hopy: Sfinye, valzer: 8. Laasly: Murcia della Radio: 9. Melvoldi. Enterum, valzer; 10 Blankenburg: Marcia d'entrala degli alaber; 10 Blankenburg: Marcia mititare norregese, — 11.40; Melecrologia Notizian. — 21: Conversazione di musicia dell'alialità. — 22.18: Concerlo stemmentale di musicia popolari. — 22.46: Pine della trasmissione.

#### OLANDA

HILVERSUM: kc. 1013 - m. 290,1 - kw. 10

16.40: Concerto vorale di canzoni russe con accompagnamento di pianoforte. — 17.40: Concerto d'un coro di fanciulii. — 17.40: Recilazione per fancialii. — 18.40: Concerto di dischi. — 19.40: Conferenza. — 19.40: Concerto di dischi. — 19.40: Concerto di musica briliante e da ballo. — 25.00: Concerto di musica briliante e da ballo. — 21.40: Concerto Trasmissione dial Concerty sebonu. Orchestra e coro diretti da W. Mengelherg: Johannes Brahms: Un reyutem desco. — 23.00: Dischi. — 23.40: Notizario. — 23.50: Concerto di musica brillante e popolare (da un albergo.) — 0.40: Fine della trasmissione.

#### POLONIA

and received the world of the fact of the first of the fi

VARSAVIA: kc. 212 - m. 1411,8 - kw. 120

17,85; Programma di domaul. — 14; Conversazione per studenti di scuole medic. — 14,26; Nolizie di tatalità. — 15,25; Mustca britianie da un Caffe. — 15; Varie. — 19,26; Lezione di agricoltira per cerrisponieura. — 19,30; Conversazione mostcate. — 19,48; Giornate razio. — 19,69; Intervatione de Zagabria (m. 21,69; Intervatione 21,169; Intervatione 21,169; Intervatione 21,169; Intervatione 21,169; Intervatione 21,169; Bottlettino sportivo. — 11,26; Supplemento del Radio-giornale. — 21,36; Concerto di misica britianie dell'oriestra della statione; 1, 04; elebach. Ouverture dell'orico att'inferno; 2, J.

# MARTEDI MAGGIO 1933 - XI

Strauss I fine donor e tuntoid, valver; 2. Michelli Serenatu Buci al bido; 4 tielipes Ballelta dell'opera Lakmé 5 Buddistette Polka; 0. Sonsa, Murcul — 22: Quarto d'ora lelterario — 22.15: Bollettino meteoro-logico, — 23: Musica da ballo,

#### ROMANIA

BUCAREST: kc. 761 \* m. 394,2 \* kw. 12

17: Concerto da musica brillande e rumena. toiornalo tadio. — 19.18; l'ontinuazione del concerto.

19; Conversazione. — 19.40; Concerto di
dischi. 19.52; Segnale orarlo. — 20; Concerto vo-26,20: Concerto dell'orchestra della stazimo-Weber Ouverture del Franco Cacciatore; 2. Sak: 1 Weber Obverture Oil Franco (Accionov) 2. Sin., Pro raccionol, Suife in due parti; 3. Massenet Pre-limita del Reriber; 4. Abralinn, Pot-pourri dell'ope-retta II force delle Insuig; 5 Miss: Pot-pourri di vecchi Reder vicinies), 6. Sinelana; Valter. — 21. Letture. — 21.55: Concreto dell'orchestra della Sta-2100e 1, Saint-Saens, Danza macabra, peena sin-finire 2, D'Aliert River, 3, Bruch Adagio del Concerto in sol maggiore per viotine; 3, Kricika: Pockod Middete, narria — 11,48; Radio-giornale.

#### SPAGNA

BARCELLONA (EAJ-1): ke. 860 - m. 345,5 - kw. 7,5 18 17: Courerta ili dischi. — 19: Concerima del frio della sizzione. — 20: Dischi (a richiesta degli adella stazione. scullatori), - 20,30; Quotazioni di Borsa - Conversazione sulla storia dell'arie. — 21; Notiziario -Concerto di dischi — 22; Campane dalla caltedrale Prevision ineteorologiche Trasmissione riservala alle famiglie degli endonggi in rolta - Quotazioni ili metri, valori e cotoni. — 22: Trasmisstone virtuata offerta ila una dilta privata. 22.30: Radio teatro litrico 1. Vela e Bru: La ciuda, cunsedia litrica in un anto 2. Chineca e Valveede Luttegria dell'orlo, zarruela in un anto. — 21: Notiburio - tondinuazione della trasmissione litri-ca. — 1: Fine della trasmissione.

#### SVEZIA

8T0GCOLMA: kc. 689 m 435,4 · kw 55 -#8.55: Conversazione: - Lirocle svedesi in lingua 19,30: Conversazione sulla profezione degli actuali. — 20: Concerto dell'orchesta della slazione 1. Sousa II Capitano, nearcia: 2. Wal-lace iniverlure della Maritinia: 3. Ciajkovskij: Sinte delto Schiaccianoci; 4, Björkander: Tre pezzi per orchestra d'archi; 3, Jones Poi pourri delta Geishe - 11,15: Crouaca letteraria. - 22,23: Con-certo orchestrale e corale. Composizioni populari e brillauti

#### SVIZZERA

RADIO SU/88E ALEMANIQUE; kc. 653 - Fr. 459,4 - kw. 60 16: Concerin di dischi. - 17,30: Bollettino meteoro- Concern di Oscin. — Vi, 20: Dottettuo meteorio distrio — 18,30: Radio-dialago 104: in artista demonstrate, — 39: Segnate stario — Bollettine meteoriogire. Commingalini idella Seriola radiolomica 19,38: La Slabilire. — 19,49: Da Statistire (da Bernal — 50,40: Trasinistone de Zagidara, per il programma. vedi Lubiana). - 21.15; Bolletlino nicleorologico -Noliziario. - 21 30; Trasnissione da Beria (da sta Littire). 22,15; Vine.

RADIO SUISSE ROMANDE: No. 743 m. 403,8 - kw. 25 16,36 17: Per le signore. - 18 : Conversazione: « Igiene mentale nel glovant». 18,39; Lezione di inglese. 19: Notizario. 19.20: Certame di Ingiose 19.20: Corrispondenza cogli ascollatori. 19.20: Rassegua sonora di discli. 20: Guicerto di musica da camera artica: I. Gilles Binchois (1460): Di pià ne più: 2. Fultmann: Intrada (1600). 2. Lura Marenzo (1500) Amule il theo milo; 4. H. Marini (1623). Corrente a tre. 5. Pavana e gailturde, 6. Franck (1636): Canto di dauca; 7. J. S. Bach: Inventione; 8. Quando vado vet gravdino, tleder, 9. Musetle; 10. Teleman; Minuello, — 21: Radio-cabaret, — 22: Notizlarin. — 22,12; Rela-gione sul lavori della Società delle Nazioni, —

#### UNGHERIA

BUDAPEST: No 646 - m 650,5 - kw 18,2 Conversazione. — 16.35: Concerto strumentale (quinietto). — 18 10: Lezione di francese. — 19.36: 19.36 Reale Ungherese, - Nell'intervallo: Notiziario - In seguito Dischi. Puntaggio delle prime due domonde punti 600.

RISULTATI 4° CONCORSO SPORTIVO **AMARO CORA** 

THE REPORT OF THE PERSON OF TH

Incontri Calcistici:

AMBROSIANA INTER - TORINO FIORENTINA - BOLOGNA

Risultati Ufficioli degli incontri:

AMBROSIANA INTER - TORINO 5 - 1 FIORENTINA - BOLOGNA 1 - 0

1º Calcia d'angolo nella partita Ambrosiana Inter - Torino al 13º minuto della prima ripresa.

Per agnuna dei vincitori sottanotati che hanno invlato le prime due risposte esatte, è indicato i minuto del calcio d'angolo segnato sulla rispettiva cartalina, nonché il numero di registrazione e la data d'arrivo della stessa.

- 1. AUTOMOBILE BALILLA MINELLI Avv. ALBERTO Via Abbadessa, 14 · Reggio Emilia - 13 · N 9218 15 Aprile. 2 Radio 7 Valvole ATWATER KENT · ROSA
- BRUSIN FRANCESCO Chivasso 12' -
- N. 18886 28 Marzo.
  3. Aspirapolveze "PRCTOS., SCIORATI STEFANO Vio Regelato 7 Torino 12"
   N. 52026 19 Aprille
  Biccletto corsa "GLORIA., FRUTIERO MARIO. Vio Medomo Crotno 76 Torino 10"
- 12' N. 87119 14 Aprile
- 5 Bicicletto Turismo " & LORIA .. . LO SARDO GIOVANNI - Via Parlamento, 19 Paleimo 15 - N 41399 30 Marzo
- d Apparerchio "KODAK., BALZER ALES-SANDRO - Paslicce na - Prazza Cavour Bergamo 11' N 55125 2 Apille

Dal 13º ul 16º; Servizi di cristallo Murano bicchieri e caraffe, i signori: GILLIO ALFREDO: via Po. 4. Torino - 7 N. 64219 · 5 aprile - MORETTO AN-TOMO: Maserada sul Piave (Treviso) - 7" -N. 88307 - 14 aprile - CAMAIORA EMILIO: via d'Insengard, 3, Spezia - 6' - N. 1857 -27 marzo - ARNAUD FRANCO: rorso Roma, 16, Alessandria - 6' - N, 70728 - 7 aprile Dal 17° al 23°: Foot-balls completi F.A.S. della Casa degli Sports, Torino, i signori; LAMARI Carlo: via Bava, 20, Torino · 6' ·

- 7 Grammofono "LA VOCE DEL PA-DRONE,, - COSTANZINI PAOLA - Vignola (Modena) - 10' - N 73889 - 8 Aprile.
- 8 Orologia da tasco "ASTRUA,, CHIESA MARIO · Prazza Covour - Borgosesia · 9' · N 84822 - 14 Aprile
- 9. Poio di Sci completi S. A. I. L. PERSICO FLORENZO - Via Bogino, 13 - Torino - 9 - N. 93099 15 Aprile
- 10 Poio di sci completi S.A. I. L. CARRERA MARIO - Piazza Castello, 14 - Torina 8 -N 15489 - 28 Morzo
- 11. Mocchino Coffè l'xpresso "PROTOS, FRESIA ROMOLO - Coffè Regla Via Pa. 3 Torino 7 - N 12142 - 27 Marzo.
- 12 Orologio do tavolo RORA MARIO Colfé Borsa - Flume - 7' - N 53726 1º Aprile

N. 77129 - 11 aprile - BARDINI FRANCO: Sermide (Mantova) - 5' - N. 13208 - 28 marzo - FUMO SALVATORE: Teramo · 5' · N. 20994 - 29 marzo - GREPPI BATTISTA: via ViHafraura, 105, Torino - 5' - N. 86186 -14 aprile - BERTONCELLI ERASMO: via Roma, 13, Sesto Calcude - 4' - N. 80423 -12 aprile - GALLO GIUSEPPE: piazza Statuto, 10, Torino - 3° - N. 32001 - 30 marzo - VIGNATI MENOTTI: viale Porro, 1, Laveno - 3' - N. 54220 - 1 aprile

# 5° CONCORSO AMARO CORA 5°

INCONTRO INTERNAZIONALE DI CALCIO

ITALIA - INGHILTERRA

Roma 13 maggia 1933 - XI

- 1º Domanda: Quale sarà il risultata ed il punteggio della partito?
- 2º Damanda: Quale squadra segnerà la prima parta?
- 3º Domanda: A quale minuto verrá battuto il primo calcio d'angolo e da quale squadra verrà esso battuto?

Inviate subite la cartelina pronestico richiodendo evunque AMARO CORA in bettigliette capsula rossa

#### MILANO - TORINO - GENOVA TRIESTE - FIRENZE

MII AND: Rc. 204 m. 231.8 - kw. 50 — TORINO: Rc. 1096 - m. 273.7 - kw. 7 — Genova: Rc. 959 - m. 312.8 - kw. 10 THESTE: Rc. 1211 · m. 217,7 · kw. 10 FIRENZE: Rc. 598 m. 501,7 · kw. 20

7.45: Ginnastica da camera.

8,15-8,35: Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

11.15-12.30; Concerto di musica varia.

12.30: Dischi.

12.45: Giornale radio.

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni deil'E.I.A.R.

13-13,30 e 13,45-14,15; RADIO-ORCHESTRA N. 4. 13,30-13,45: Borsa e dischi.

14.15-14.25 (Milano): Borsa.

16.30: Giornale radio.

16,40: Cantuccio del bambini: Pino, « Girotondo »

17,10-18,10 (Milano-Torino-Genova-Firenze): Concerto vocale col concorso del soprano Marta Battan e del baritono Renato Borghi: 1. Leon-cavallo: Pagliacci, prologo (bartinon Borghi); 2. Piuccini: Bohéme, «Mi chiamano Mimi» isoprano Battan); 3. Verdi: Un ballo ia maschera, «Eri lu» (baritono Borghi); 4. Puccini: Madama Butterfy, «Un bel di» (soprano Battan); 5. Goumoi: Faust, «Dio possente» (baritono Borghi); 6. Biest: Carmen, «Aria di Micaela» (soprano Battan); 7. Rossini: Il barbiere di Siviplia (baritono Borghi); 8. Goumod: Faust, «Aria del gioleli» (soprano Battan); 9. Marchetti: Ruy Blas, «Ai miel rivali cedere» (baritono Borghi); 10. Leoneavallo: Pagliacci, ballatella (soprano Battan).
17.10-18.10 (Trieste): CONCERTO VOCALE E STRU-Battan e del baritono Renato Borghi: 1. Leon-

17,10-18.10 (Trieste): Concerto vocale e Stru-MENTALE: 1. Händel: Sonata in la maggiore, per violino e jianoforte: a Andante, b Allegro, c) Adagio, d) Allegro (violinista Magda Gusbert), al piano il M' Enrico Martucel); 2. Beethoven: al piano il M' Enrico Martucci); 2. Beethoven:
Otto canzoni scozzesi, dall'opera 108 per soprano,
violino, violoncello e pianoforte: al La sera; b)
Ricordi di gioventit; c Pi dolce suol natale; d)
Montanari di Scozda; g) La inciulla d'Invernes;
h) Martuccia vieni al finestrino (soprano Elettra Camanzi, violinista Magda Gusberti; violoncellista Ettore Sigon, al pianoforte M' Enrico
Martucci; 3. a) Wagner-Wilhelmi; Parafrasi della canzone del concorso dai Maestri cantori; b)
Rubinstein: Melodia; c) Popper: Canzone villegon - al piano M' E, Martucci).
18-35: Gormale radio - Comunicazioni dei Con-

18.35: Giornale radio - Comunicazioni dei Consorzi agrari e del Dopolavoro.

19; Segnale orario - Comunicazioni dell'Enit -Dischi; l. Arditi: Il bacio, valzer brillante; 2. Pegurl-Peyronnin: Le tourbillon; 3. Pestalozza: Ciribiribin, valzer cantato; 4. Buzzi-Peccia: Mal d'amore; 5. Lehàr: Clo clo, selezione.

19.20: Giornale radio.

19,45; Dischl.

20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,15: Conversazione medica offerta dallo Stabilimento Farmaceutico M. Antonetto, produttore della Salitina M. A. 20 30 Dischi

#### La serenata al vento

commedia in 3 atti di CARLO VENEZIANI

Dopo la commedia: Dischi.

23: Giornale radio.

23.5-23.30 (Firenze): Musica da ballo dal Dancing « Chez moi » Rajola.

# Consiglio Medico Tutti 1 Morceledi alle ora 20,15 conversozione medica offeria dallo stab. Form. M. ANIONETTO, produttore dallo Salitina M. A. e della dolce Eschessies.



#### ROMA - NAPOLI

Roma: kc. 680 - m. 441,9 - kw. 50 Napoll: kc. 911 - m. 318,8 - kw. 1,5 ROMA onde corte (2 RO); &c. 11,811 · m. 25,4 · kw. 9

7,45: Ginnastica da camera

6,15: Segnale orario - Giornale radio - Comunicati dell'Ufficio presagi.
12,30: Previsioni del tempo - Dischi.

14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

dell'ELI.A.R.
13,10-14,15: Radio-orchestra n. 4: 1. Wert: Partendo sulla nave; 2. Petralia: Soavità; 3. Fletcher: Scene silvane; 4. D'Anzi. Per te; 5. Mancinelli: Fuga degli amanti a Chioggia; 6. Morena: Notturno; 7. Claret: In due è meglio; 8. Valdes; Aronito (duetto); 9. Ranzato; Mezanotte a Venezia; 10. Carabella: Rapsodia romanesca; 11. De Curtis: Canzone e malavita; 12. Mariotti: I casi sono tre.

13,30-13.45: Giornale radio - Borsa. 16,45: Giornalino del fanciullo.



# MERCOLEI MAGGIO 1933 - XI

17,10: Comunicati dell'Ufficlo presagi

17,15: Cambi - Comunicato della R. Società Geografica - Giornale radio.

17,30-18,15: Radio-orchestra N. 4: 1. Benatszky: 11.30-16.10; RADIO-ORCHESTRA N. 4; I. BUIALERKY; Pimpinella; 2. Aachen; Vogilo esser two; 3. Mar-cinelli: Carnevale; 4. Nervetti; Simpaticone; 5. Cortopassi; Prendini son tia; 6. Cuiotta; Pupa di neve; 7. Malvezzi; Fior d'Anddusla; 8. Galli: Madrigale; 9. Fiaccone: Sempre e mati

16,40 (Napoli): Cronaca deil'Idroporto - Notizie sportive 18,50: Notizie agricole - Comunicazioni dei Do-

19: Comunicato dell'Istituto Internazionale di Agricoltura (italiano e inglese) - Enit.

19,20: Giornale radio. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischi.

20,15: Conversazione medica offerta dallo Stabilimento Farmaceutico Marco Antonetto pro-

duttore della Salitina M. A. 20,30: Glornale radio - Notlzie sportive.

#### Carmen

Opera ln 4 attl di G. BIZET (Trasmissione fonografica)

Negli intervalli; Maria Luisa Fiumi: «Littoria », conversazione - Notiziario teatrale - Giornale radio.

#### BOLZANO

Ke. 815 · m. 388,1 · kw. 1

12,25: Bollettino meteorologico.
12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.
13: Concernno del Quarterro a Plettrao: 1.
Daniele: Gforie piemoniesi; 2. Sartori: Una
notte di maggio; 3. Crosti: Mirtem; 4. Salvetti:
Sogno bizzarro; 5. Maestri: Iride.

13,30: Giornale radio - Comunicazioni dei Consorzi agrari.

17-18: MUSICA VARIA: 1, Gomez: Salvator 17-18: MUSICA VARIA: 1. GOMEZ: Savator Rosa, sinfonia; 2. Rupprecht: Ballo masche-rato, valzer; 3. Ferraris: Screnata di Natale; 4. Canzone; 5. Meniconi: Quando cadon le jo-glie; 6. Leihar-Federica, selezione; 7. Canzone; 8. Szokoli: Televisione; 9. Mariotti-Mendes: Tango del vento; 10. Curti: Bella Roxita.

19,50: Comunicazioni dei Dopolavoro. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni deli'E.I.A.R.

#### Concerto variato

Parte prima: .

1. Adam: Se io fossi re, ouverture. 2. Pennati-Malvezzi: Danza rustica.

3. Caylor: Colombi al sole,

4. Caldieri: Capri, barcarola.

5. Schreiner: Un album di opere, selezione.

6. Leuschner: Fra il Don e il Dniester, Intermezzo russo.

Notiziario letterario.

Parte seconda: 1. a) Gasco: La vergine alla culla; b) Nin-Salinas: Moderato; c) Nin-Bassa: Mi-nuetto (violinista Leo Petroni). 2. Azzoni: Baccanale (orchestra).

3. Steccanella: Meditazione. 4. Cremieux: Festosa brigata, marcetta.

5. Popy: Suite orientale.

6. Kochmann: Il pipistrello, fox.

Parte terza:

Rimskij-Korsakov: Fantasia da concerto su temi russi (violinista Leo Petroni).

2. Kalman: Sentendo suonare (orchestra). 3. Gargiulo: Mammina mia, slow.

4. O. Straus: Sogno di un valzer, selezione

5. Solazzi: Al Pitagos, one step.

22,30; Giornale radio.

# MERCOLEDI

### MAGGIO 1933 - XI

#### **PALERMO**

Ke. 558 - 10, 537 6 - kw. 3

12,45: Giornale radio. 13-14: Quartetto Sunny Band (M° Castaldelli).

13.39; Segnale orarlo - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico. 17.30-18.30; Dischi,

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Radio-glornale dell'Enlt - Notiziario agricolo - Giornale radio

20,20-20.45; Dischi. 20.30: Segnale orarlo - Eventuall comunicati dell'E.I.A.R.

20.45:

#### Concerto variato

1. Brahms: Danze ungheresi (orchestra)

2. Beethoven: Romanza, op. 50 (clarinettista A. Micozal).

3. Dall'Argine: Sarabanda (orchestra).

4. a) Tirindelli: Validnio; b) Monforte; Occhi buoni (soprano E. Russo).

A. Gurrleri: « La Sicilia e la rivoluzione francese o, conversazione.

Mulè: Danza satiresca (orchestra). 6. Verdi: Solo per clarinetto dall'opera La forza del destino (clasinettista A. Micozzi)

7. a) Carlssimi: Vittoria, vittoria; b) Tirin-delli: Primavera (soprano E. Russo).

Glinka: Ruslan e Ludmilla (orchestra).

#### CANZONI DI VARIETA'

1. Tartarini: Fior di Castiglia (soprano Rosson); 2. Ralmondo: Piecola vagabonda (tenore Restanl); 3. Bixlo: Finestre (soprano Pinova); 4. Pizzaroni: Fenesta oscura (tenore Conti); 5. Collazzo: Mama no quiero un novio (soprano Rosson); 6. Bonavolontà: Arrivederci Mimi (tenore Restani); 7. Caslar: Giovinezza senza amore (soprano Pinova); 8. Stolz: Quando l'a-more ruole (tenore Conti).

#### BARI

13: Glornale radio.

Kc. 1112 · m. 269,4 · kw. 20

13.10-14,15: Dischi. 13.55: Bollettino meteorologico. Segnale orarlo - Eventuali comunicazioni dell'ETAR



17,30-18: Cantuccio dei bambini. 18-18.30: Dischi.

20: Notizie agrarie - Radio-giornale dell'Enit -

20: Notizie agrarie - radio-giorinale del Ent. -Comunicazioni del Dopolavoro. 20,20: Giornale radio - Bollettino presagi. 20,30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.L.A.R.

#### Concerto di musica da camera

1. Mozart: Cost fan tutte, ouverture, Van Westerhout: Serenata (tenore Gia-

como d'Amacco).
G. B. Pergolesl: Stizzoso, mio stizzoso

(soprano M. De Santis).
4. a) Grieg: Berceuse; b) Godard: Cavaliere fantastico (planista Donato Marrone).

Papantl: Gavotta tenera.
Tostl: A vucchella (tenore G. D'Ammacco),

7. a) Delle Cese: Lo spillo; b) Giannini; Romanza (soprano De Santis).

 Rossini-Liszt: Due canzonette: a) La promessa; b) La danza (pianista Donato Marrone).

Nicola Calitri: «La ruota del pavone », conversazione.

9. Cimarosa; Il matrimonio segreto, sin-

10. Schubert: Il viandante (tenore Giacomo d'Ammacco).

Ottone Pesce: Canzone di maggio (so-prano M. De Santis),

12. Turina: a) Passeggiata notturna; b) Festa moresca in Tangeri (pianista Do-nato Marrone).

 Tartarini: Minuetto antico.
 Plni Corsi: Stornello (tenore Giacomo d'Ammacco).

a) Paisiello: Nel cor più non mi sento;
b) Brahms: Serenata inutile (soprano M. De Santis).

16: Chopin: Scherzo op. 20 (planista Donato Marrone).

22.30: Dischl.

22,55: Ultime notizie.

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALEABETICO DI MAZIONALITA

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 580 · m. 517,2 · kw. 15 GRAZ: ko. 852 - m. 352,1 - kw 7

16 15: Conversazione di pedagogia. — 17: Conversa-zione sull'estrazione di una lotteria. — 17:20: Concerto di musica da camera con canto. — 18.5: Conversazione » Le cure at bambloi in campagna ». — 18,35; Conversazione per gli implegati, — 19; Concerto prapistico dedurata ai compositori riasi e polarchi. — 19,35: Segnale orario - Natiziario - Meteorologia. — Concerto erchestrale dedicato alle musiche e alle arie populari vienusi: Godete ta vita! — 20,50; Commeniorazione ili Anton Wildgans. — 21,35; Notiziario - Meteorologia. — 21.50: Musica da ballo ri-trasmessa.

#### BELGIO

BRUXELLES | (Francese): kc. 589 - m 509,3 - kw. 15 17: Concerta dell'orchestra della stazione - Musica francese. - 18: Conversazione unristica: « Spa ». 18,15: Concerta vocale - Composiziona di J. S. Bach. - 18.30: Concerta il dischi. - 18.45: Concerto di vio-loncello e piano. - 19,15: Conversazione protestante, - 19.30; Giornale parlato — 20; Trasmissione della Passione, dramma lirico di Alberto Dupnis (da Verviers). — 20.45; Letture scelte. — 21; Il secondo atto della Passione. — 21.40: Concerto di dischi. — 21.55: Il terzo atto della Passione. — 22.55: Giornale parlato. — 22.55: Concerto di dischi. — 22.50: Quarto atto della Passione. — 23.25: Fine della trasulissione.

BRUXELLES II (Fiamminea); kc. 888 - m. 337,8 - kw. 15 17: Concerto dell'orchestra sinfonica della stazione. -18; Dischi. — 18,15; Conversazione di pedagogia. — 18.30: Concerto vocale. - 19: Concerto di dischi. 18.301 COMERTO VOCALE.—19: COMERTO UI GISCHI.—19.15: COMERTO UI GISCHI.—19.15: COMERTO UI GISCHI.—19.301 GIOTALE PATILIO.—20: Concerto dell'ordestra della stazione con Intervalli di canzoni per tenore: 1. J. Sirnuss: Marcia egiziana; 2. Lehar: Valzer dall'Amore zigino; 3. Offenbach; Ouverture dell'Orfeo atl'Inferno; 4. Intermezo di canto; 5. Kalman; Potpourri di operelle, — 20,45; Recitazione, — 21; Continuazione del concerto; I. Rossini: Ouverture del Barbiere di Siviatia, 2. Waldtenfel: Estimianlina, valzer, 3. Paccini, Fantasia solla Bobeine, 4. Interniezzo di canto; 5. Coonal: Balletto III Romeo e Giuliella, 6 Plampieus: Sambre et Weuse, marçla — 22: Giornale parlato — 22 10: Concerto di dischi.

#### CECOSLOVACCHIA

#### PRAGA; kc. 614 - m. 488,8 - kw. 120

18.10: Concerto orchestrale da Moravska-Ostrava — 17. Conversazione di feculca — 17.10: Trasmassone — 18,5: Conversazione agricola. — Conversazione per gli operal. — 18,25: Notiziario in telesco. — 18,30: Conversazione in telesco. — 19; Campane dalla chiesa di S. Ludnilla - Notiziario. — 19.10: Conversazione per gli impiegati. — 19.25: Trasmissione da Bratislava. — 28 15: Trasmissione bruscale bi orcasione della Fesla nazionale polacca: 1. Disentso: 2. Szimanowski: Duverture del Concerto in oil maggiore, opera 12, 3. Tansman: Stafoniella per purola orchestra; 5. Rathans; Dance; 5. Con-versazione. — 22: Segunde stario - Notiziario e ro-punicati vari. — 22 15-22 38; Notiziario to francesper l'estero.

#### BRATISLAVA: kc. 1076 - m. 278,8 - kw. 13,5

18,10; Concerto orchestrole da Moravska-Ostrava 17: Conversazione sulle scuole, — 17,10; Concerto di fluisica da camera — 17,35; Trasmissione variata per l giovani. - 17,55: Conversazioni varie in angherese. - 18 55: Communicati. - 19: Ha Praga. - 19 25: Tras-missione variata in communicazione di R Stefantk. 20,15: Trasmissione da Praga

#### BRNO: kc. 878 - m. 341.7 - kw. 32

16,19: Concerto orchestrule da Morayska-Ustraya. — 17: Da Pilarg. — 17,10: Tearri della marionette. — 18.5: Altinitità — 18,15: Conversazione per gli operal. 18.25: Notiziario e conversazione in tedesco. - 19.
 Da Praga. - 19.10: Conversazione letteraria. - 19.25: Da Bratislava. - 20,15; Trasmissione da Praga.

#### KOSIGE: kc. 1022 - m. 293.5 - kw. 2.8

16,10: Concerto orchestrale da Morayska-Ostrava. 17,10: Per i fanciulli, - 18 20: Concerto di dischi. -18,30: Conversazione agricola. - 19: Da Praga 19.19: Concerto di dischi. — 19.30: Trasmissione di mia manifestazione studentesca in commenorazione di R. Stefanik. - 20.15: Traspussione da Praga

#### MORAVSKA-DSTRAVA; kc. 1137 · m. 263,8 · kw. 11,2

16.10: Concerto dell'orchestra della stuzione. — 12: Conversazione storica sulla regione. — 17.10: Da Bene. — 18.5: Conversazione agricula. — 18.10: Concerto di disciti, — 18,15; Trasmissione per gli operal. — 18,25; Mezz'ora di composizioni polacciti per pianoforie. — 19: Da Praga. — 19.25: Da Bratislava. 20.15 22.15: Da Praga.

#### DANIMARCA

#### GOPENACHEN: kc. 1867 - m. 281,2 - kw. 0,75 KALUNOBORG: kc. 260 m. 1153,8 kw. 7,5

15,30: Concerto - Nell'intervallo alle 18,15: Per le signore. — 17,40: Notizie finanziarle. renza. — 18,20: Lezione ill francese. — 17.50: Combe-18 50: Meteoreniza. — 18.20. Lerione in trancese. — 18.30: Adace-rologia. — 19: Notiziario. — 19.30: Conferenza agri-cola. — 20: Campane - Concerto. — 21,16: Conferen-za. — 21,45: Dischl. — 21,56: Poesia danese — 22,10:



### BELLEZZA SALUTE VIGORE

Cure sensazionall!

del capelli, rughe, labbra rosse naturali, malattie della pelle, Sciatica, Gotta, Reumi, Stitichezzo, Asma,

Bronchite, Pleurite, ecc., coi celebri apparecchi elettramedicali ed elettroloilette: Fon, Sanax, Radiosiai, ecc., in vendita presso Sacletà Elettriche, artapedici, farmacisti.

Chiedete SUBITO GRATIS catalogo illustrata a:

#### Z. CAPPELLI - SANITAS - OMEGA

FIRENZE - Via Tripali, 23 - 25 · Telefano 20-257

Annunzio pubblicitario autorizzolo dalla Prefettura di Firenze (Decreto n. 12800 del 28/4/1929).

Nultziario. — 22,25: Musica spagnola: I. Turina: Dantas fantisticas; 2. Halfifer: Sinfontetta, in re maggiore; 3. Albenta: Deria, selezione. — 23,10: Musica da ballo. — 23,45: Trasmissione di una festa.

#### FRANCIA

#### BORDEAUX - LAFAYETTE; kc. 988 - m. 304 - kw. 13

17,30; Conversazioni sulla sloria di Borileaux. — 18 15: Railloschenale di Francia. — 19,30; informazioni dell'uttina nera - Mercuriali. — 19-40; il quarto dora di crittea drammatica. — 19,55; Risultato dell'estrazione del premi. — 20; il quarto dora agricolo. — 20,16; Notiziarie. — 20,30; Mosica ripordolta. — 21; Concerto dell'orchestra sinfonica della stazione con interinezi di canto.

PARIGI P. P. (Poste Parisien): &c 914 · m 22.2 · kw. 30 18 45; Giornale radio. — 19.5; Concerto di ilischi. — 20; Cronaza delle Asstrurazioni sociali. — 20.5; Conversazione di econorda. — 20.15; Intervatio. — 20.30; Serata teatrale: Ethioned Giurand. Pina donna det ndo puese, contacedla in quattro atti. — 22.30; Minsca da latio filrasionessa. — 23; Cilium noffici.

PARIGI TORRE EIFFEL: kc. 207 · m. 1445,8 · kw. 13
18.46: Conversaziane musicale - 49: Nedizario, 19.5: Brevi conversaziani, - 19.30: Alfoallia, 19.46: Der I grovani, - 20.30: Bolletine meteorologree - 10.30: Concerto di musica da camera (1.)
Valadii, Concerto per 3 violum, 2. Mozari, Andante del 
I Concerto per 13 violum, 2. Mozari, Andante del 
I Concerto per fagotto: 3. Chabrier, Larghetto per 
conto e ordinatria, 3. Sunt. Saens. Capiterio su aria

danest e riese per flanto, alor, charinetto e pinto, 21,15; Natriagno: — 2130/22; Seguito del concerto. Saint-Saens Minurito del settmino con trombia; 6. Haemiel: Concecto per Confradasse; 7. Charjientier, Serrowia per cella e viola; 8. Gershwitt Riapsonja del production del

#### RADIO PARIGI: kc 174 - m. 1724,1 - kw 75

13.00; Conversazione agracola — 13.40; Lezione di Losseo, — 19.00; Conversazione modus. — 19.20; Conversazione condusta dellarato di valzer, — 20; Letture letture agrafico i moristici ». — 20.43; Concerdo agraco dellarato di valzer, — 20; Letture letture seriori moristici ». — 20.43; Concerdo per parte di morista da camera 1. Ravel: Qualetto per archi, 2. Per planen di Turina: Ver giordini di Marcela, 10, 21, 11111. Il ravolatio dell'. (Haudrer, c) E. Toch: 11 viocaliere, di Manuel Infante Zimourceler, 3 Sail di viocaliere, di Manuel Infante Zimourceler, 3 Sail di viocaliere, di darelli — 20.40; Franca della modus per letto darelli — 20.40; Franca della modus.

#### STRASBURGO; kc. 859 mt. 345,2 · kw 11,5

18,45; Universaziume sull'elettricità, in tedesca, 12; Concetto di musica da jazz, diretto da Rossani, 18; Trasid-sione di un roncerlo variato da Cossani, 18; Trasid-sione di un roncerlo variato da Luta, 19; Conversazione giunticu. — 19,65; Minstella, 19; Conversazione giunticu. — 19,65; Minstella, 19,55; Trasiassione da Parigi Torre Effet — 29,15; Hassegna della stampa, in tedesco - Commictani, 20,30; Cometto di discili 20,45; Trasialismone da Metz di un comerto strumentalo e vocale, i. Morari Soudia per parime e violino, 2, Quattra arro ter soprano; 3, Cimpre brani pepedari per violino; 3, Quattro brani pepodari per piano, 5, Quattro brani pepodari per piano, 5, Quattro firma pepodari per piano; 6, Tre brani per violino; 7, Tre arre tere barriona - In un intervallo: Rassegna della stampa, in framese. — 22,4544; Musica da Ballo (uschi).

TOLOSA: kc. 779 - m. 385,1 - kw. 8
Trasmissioni sospese a causa dell'Incendio.

#### GERMANIA

#### BERLINO: kc. 716 ° m. 419 ° kw. 1,5

15.38; Concerto orchestrate da Amburgo. 17.38; Cuntersatzione. - Tradeschi dimenticati. - 17.30; For 1 giovazione. - 17.48; contende de la co

#### BRESLAVIA: ke. 923 · m. 325 · kw. 60

18.30. Concerto di musica per flauto.— 17. Conversio.

June: Anixari mialire ».— 17.30. Conversi pianistro.

17.40. Conversazione « Viloggio nell'Alta Siesia «.—

18. Converto di musica da camera dedicato a Mendelscolm.— 18.36. Conversazione: « Traffico alerro «.—

18.60. Nulliario.— 19. L'ora della Nazione (da Muehlacker).— 190. Concerto dell'orchestra della siazione mu garle per baritono; 1. Lorizing: Ouverture del Wittschultz. 2. Due arie per baritono; 3. Relssiger-Ouverture del Mutino sulta roccia; 4. Aria per haritono; 5. Pol pourri sulle opere del 1re Strauss; 6. Arle varie per baritono,— 21. Nolliziario.— 11.60.

Otto Thlemer: Hab' mein ll'agen voltgeladen..., radiorecita su antichi mollyl tedeschi. — 22,10: Segnale orario - Notiziario - Meteorologia — 22,30: Conversazione Inristica — 22,50: Musica da hallo da Berlino.

#### FRANCOFORTE: kg. 1157 - m 259,3 - kw 17

18.45: Converte archestrale da Monaco, — 18: Conversarione: «Baitila ». — 18.25: Minalta.

18.50: Segnala orario - Notivario - Meteorologia 19: L'ora della Nazione (da Muchlacker). — 20: Funiversarione: «La liforma a Francotte ». 20,45: Died minuit di almanacco tedesco. — 21: Concerto della rechestra della stazione dellamina i fradino: 1: Serendia per piecola orchestra in la mangiare, po, 16; 2. Concerto per vollino con orchestra in unasgiare, po, 16; 2. Concerto per vollino con orchestra in la mangiare, po, 16; 2. Concerto per vollino con orchestra in la mangiare, po, 16; 2. Concerto per vollino con orchestra in Voltara l'alla Meteorologia. — 22 45: Trasmissione da Monaco, policia della della

#### HEILSBERG: kc. 1085 - m. 278.5 - kw. 60

45.30. Cuncerto orchestrale da Amburgo, — Ñ.45. Leone di britge, — \$1.55. Bollettino garicado, — \$1.55. Conversizione di lagene, — \$1.50. Meteorologia, — \$1.50. Meteorologia, — \$1.50. Meteorologia, — \$1.50. Leone della Nazione (da Muedianker). \$20. Nutziario, — \$2.50. Converto dell'orchiesta della stazione dell'arto a Philmer I, «Trillogia Sinfonica «Balla malata romantica Fon deutscher Seel di Elehendorff per grandi undeslarg. 2 Ouverture e Hed del Christelleiri; 3. Tre preindi del Patestrino, § Die Heinstelleiri; 3. Tre preindi del Patestrino, § Die Heinstelleiri, 3. Die H

## MERCOLEDI 3 MAGGIO 1933 - XI

KOENIGSWUSTERRAUSEN: kc. 183,5 - m 1834,9 - kw 60

18.30; Concerto nerthestrale da Andurgo. — 17.30; Per I giuvanti — 17.30; Conversazione; «Mussilità e Nietzsche ». — 18; Dizione di puesle. — 18.5; Cuita ricri vocale di Indere, — 18.25; Altantità, — 18.40; Partversazione di raddofrenica — 18.50; Bullettino melaurologico. — 19; L'ora della Nazione (da Mussilità e Prasilità di Resilità di Problema — 21.00; Trasmissione da Breslavia. — 22 10; Nutziario — Meteorologia — 22.46; Bollettino del nuere. — 23; Trasmissione da Helisberg.

#### LANGENBERG: kc 135 · m. 472,4 kw. 40

16 30: Concerto di musica da camera 17.45: Conversazione agricola, 18: Conversazione e la structura della Germania e 18 20: Interespidante e Pedagora dell'industria e 18 20: Conversazione, « Pedagora dell'industria e 18 48: Segunde crarin - Noltzuren Meteorologia 16: Lora della Nazione (da Muchiarker), — 20: Nottriario, — 20: Trick La storia mercologiasa della letta Ma-

## **VESTIRSI DA SE**



RECA LA NUOVA MODA DI PRIMAVERA
CONTIENE 120 MODELLI
A PREZZI MIRA COLOSI

PER VESTIR BENE CONSULTARE VESTA

ABBONAMENTO ANNUO (6 NUMERI) L. 12 CON DIRITIO AL 25% DI SCONTO SU TUTTI I MODELLI PRATICAMENTE, PER CHI ACQUISTA L. 50 DI MODELLI L'ABBON AMENTO È GRATUIT C

VESTA - CASELLA POSTALE 1206 - MILANO

## MERCOLEDÌ 3 MAGGIO 1933 - XI

getoni, con Reder di Brahms. — 21.00 Concerto nell'orchestra della stazione: 1. Reger-Renier Rivsolità sindonie; 2. Renter, Rapsadai. — 22.15 Noliriario. — 22.36 24: Concerto di musica brillante e da ballo.

#### LIPSIA: kc. 770 - m. 389,8 - kw. 120

ig: Trasmissione musiciale per i giovani, — 17,02: curversazione e dischi: Autiche danze tedescini — 17,62: Nolizie e commicali vari. — 18: Rassegnia di libri. — 18,29: Conversazione a decidersi. — 19: Lora della Nazione (di Muellavker). — 20: Letlure. — 20,30: Trasmissione di una serata popolare da Amburgo. — 22,52,30: Noliziario - Concerti della Perchestra della stazione dedicata alle composizioni di Karg-Eleri.

MONAGO DI BAVIERA: kc 683 · m. 532,9 kw 80
16,5: Trasmissione per i famiditt. — 10.46: Concerto
critestrate in musica trillance e populare - Negli
intervaliti. Arle per soprano e soli di violonerilo. —
17.60: Trasmissione da una città del Padaltaalo Trasmissione folcloristica (reciliazione e conversaziont. – 18.25: Segunite orario - Nolizario : — 16.35: Conversazione di sioria todesca. — 19: Da Mueblacker. —
29: Concerto di una banda milliare. — 21: Hartinana
Fredirer von Richibosci: Il canceltere di Stata, Tadiorecita. — 22,36: Seguale corrip - Notiziario. — 12,4524: Concerto di una banda milliare. — 21.4624: Concerto di una sincia brillante e papolare.

#### MUEHLAGKER: kc 832 · m. 360,8 · kw 80

10.48; Pomeerlo orchestraie da Montaco, — 17.48; Seguale mario - Notizarlo, — 18; Conversazione guale mario - Notizarlo, — 18; Conversazione sulla storia della entiliza, — 18,18; Conversazione sulla storia della cermania, — 18,18; Seguale orario - Notizarlo, — 19; L'ora della Nazione: Trasmissione variata della Nazione: Trasmissione variata della lonenstatura e della lintenzaliera, — 20; Trasmissione da Brestavia, — 21; Raccanti el ripisoli della guerra montiliale, — 21; Raccanti el ripisoli della guerra montiliale, — 21; Seguale orario - Notizario - Meteorologia, — 22; Seguale orario - Notizario - Meteorologia, — 22; Seguale orario - Notizario - Meteorologia, — 2145; Trasmissione da Minazo, — 248; Trasmissione da Minazo, — 248; Trasmissione da Minazo.

#### INGHILTERRA

DAVENTBY NATIONAL: kc. 193 · m. 1554,4 · kw. 30 · LONDON NATIONAL: kc. 1147 · m. 261,5 kw 50 · NORTH NATIONAL: kc. 195 · m. 301,5 · kw. 50 · SCOTTISH NATIONAL: kc. 1040 · m. 283,8 · kw. 50

18.40: Concerle dell'orchestra municipale di Dournemonthi con sull di plano (direttore d'orchestra str lam Godfrey). — 18.45: Segnale orario. — 18.45: Centerlo d'organo da un cinematografo. — 17.45: L'ora del famenill. — 18: Notiziario - Segnale ergrio. — 18,25; Intervallo. — 18,30; Bradius; Una sonata per piamoforte. — 18,50; Conversazione di legione — 19,35; Conversazione di pricone — 19,30; Conversazione di gricola — 19,30; Conversazione di gricola — 19,30; Conversazione del circla - Religional industriali III beneri per la vorare a. — 20; Conversazione tibestra fedita dell'eribestra fedita dell'er

#### LONDON REGIONAL: kc \$43 · m 355.8 · kw £0

15,50: Radio cronaca di una carsa ippica. Da Davrofry Nalbonal — 17,15: L'ora del fancialli. — 18: Naliziario - Segnale orario — 18 25: intermezzo. 18.30? Concrete di un'orchestra ill balatalette con arie per basso. - 19: l'uncerto della banda militare arie per Bassi. — 19: funceria deria manta minoradia della stazione con nrie per sopratio. — 20: Segnale prarlo - «The Weisern Land», dialogo diritimitativo di un fattore, cui un pescalore, un coltivature di fiori, e un infinatore. Tradattya di dave l'impressione del lavoro proprio della Cornovaglia affraverso il - 21: Cuncerto di vinboucella (Lauri Kenmicrufono. nedy) e piano: L. J. S. Barli: Aria, Resta con me, 2. Locatelli Atteuro: 3 Vivaldi: Internezzo: 4. Juaquila Nin. Toogita Murclant; 5. Lawrence Brown; Due Canzoul mistirhe negre: 6. Ernest Bloch Canta chrateo; 2. Ebram Chasms Finoresea coraica 8. Grainster The Sussex Munimier's Emas Carol; 9. Popper: Mazurha. - 21,30: Trasmissione dal « Palace Theatre . di Huddersfield (da North Regional). 22,15; Noliziario - Segnale orario, — 22,30-24; Musica da hado ritrasuessa.

#### MIDLANO REGIONAL: kc. 752 · m 398,9 · kw 25

97.16; L'ora del fameiulli, — 18; Notiziarlo - Segnale morro, — 18-30; Ph. Julianson Send her Vielentan, commetta faise Ph. Julianson Send her Vielentan, commetta farseca in un atlo (ila un tentra di Birmungham), — 19.5; Concerto ordestrale di mussca brillante rifrasmessa da un athergo. — 20; Segnale mario - Da London; Rezional. — 23; Concerto di dischi (strumenti a comin'), — 21,30; Ph. North Regional. — 23; S. Notiziano - Segnale caracteria di dischi (strumenti a comin'), — 22,30; Ph. Landon; Regional. — 23,30; 23; Trusmissione, con televisiane.

#### NORTH REGIONALI kc 625 · m 480 · kw 50

17.15: L'ura del fanciulli. — 18: Nobiziario. 18.30: Conversazione di ginedinaggio. — 18.50: Concerto di musica da camera. — 20: Da Landon Regional. — 21: Converto dell'orichestra della stazione. — 21.30: Ritrasmissione da un teatro di Huddersfield 22.15: Nobiziario. — 22.30-24: Da London Regional.

SCOTTISH REGIONAL: kc. 797 · m. 316,4 · kw 50 17.15; L'ora dei tancinili — 17.56; Rieurenze da festegalare. - 18: Notzarin. — 18.30; Da London Regional. — 19: Concerlo strumentale. — 20: Da London Regional. — 21,30; Da Narili Regional. — 22,15; Nofiziarlo.

#### JUGOSLAVIA

#### BELGRADO: kc. 898 - m. 429,7 - kw. 2,8.

17. Conversazione medira. — 18,55: Seguale oranio - Programma di domani. — 19: Concerio vocale di lieder popolari. — 19,30: Conversazione. — 20,40: Canicerto vocale di arie di opere. — 20,40: Radio-commenda — 21,10: Concerio di chilarre liavagiane. — 21,40: Notiziario : Concepto orchestrale di musica popolare jugoslava. — 22,50: Musica da ballo (dischi);

#### LUBIANA; kc, 521 - m 575,8 - kw. 7

17.30: Raccontl. — 18: Dischi luglest, — 18.30: Canzonetto per fanciulli — 19: Lezione ill russo. — 19:30: Conversazione felleraria. — 20: Conversazione inusicate — 10.30: Concerto del quinicilo della stazione: La primarera nella musica — 21,30: Medio riologia - Noliziario, — 21,50: Concerto di dischi. — 22.30: Film edita trasmissione.

#### LUSSEMBURGO

#### LUSSEMBURGO: kc. 252 - m. 1191 - kw. 200

(Ginvata dedicala al Lissenburgo). - 19. Concerto dischi. - 19.45; Bellettino meteorologico. - 19.50; Concerto sinfonico su dischi. - 20.30; Conversazione di attachia in tedesco. - 20.40; Concerto di dischi musica civillarie). - 21; Notizie in francese. - 21.48; Continuazione del concerto di dischi. - 21,46; Infornazioni enropea ia tedesco. - 21.55; Mastea da ballo e varietà su dischi - Negli intervalli; Quotazioni di chiusura delle Borse del diversi paesi europei - Quotazioni commerciali - Bollettino sportivo.

#### NORVEGIA

OSLO: Fc. 277 - m. 1083 - kw. 60

17.16. Connecto di mano a cuillo, — 48. Lezione ili francese, — 18.30; Riccombi per 1 giovani, — 19. Meteorologia - Neliziarra, — 19.39; Conversazione, — 20. Segundo caralo - Concerto dell'archiestra della sizuane; 1 Mozarl Ouvertino dello Notze di Figuro; 2, Max Bruch: Concerto la sol misore per violiane a crificistra; 3. Calkovskij, Suttle n. 3. — 21.30; Programma offerto da mai dilla privata — 21.30; Informazioni agricole - Meteorologia, Nulziario, — 22. Conversazione di attualita, — 22.15; Ricciarione — 22.45; Fine iella trassassione.

#### OLANDA

HILVERSUM: kc. 1013 - m. 298,1 - kw. 20

15.40: Traismissime per l'Inicialit. — 16.10: Concerto dell'archiestra da ramera della stariume. — 19.00. Trasmissione variota. — 19.40: Conversazione. — 19.50: Concerto variale (coro forminute) e sirmmentale - Composatoral di Bratinas. — 29.40: Ripetizame degli appelli di soccroso. — 20.40: Trasmissione di una radio-redist. — 22.10: Dischi. — 22.20: Concerto dell'orchestra della sizzione: 1. Supple divorcura del Buntilit; 2. Bullerian. Satte romantica, 3. Rachmantinuv. Pretudio; 4. Rubinstein. Metodra; 5. Wagner Emirala della ossilli nel Warthing dal Tambauser. — 23.10: Notirario. — 23.26: Concerto della pierola orchestra della stuzione. Musica viennece e helliante. — 23.55: Concerto di musica da batto.

#### POLONIA

#### VARSAVIA: kc 212 m 1411,8 · kw. 129

46: Conversaziones per i funciulli, — 46.25; Dischl, — 6.55; Conversaziones is Sfancias Staside, — 17. Concerlo di violino è piano is unucci), — 17.55; Programma di homani, — 48; Concerlo di musca brillaria da un ristorarde, — 19; Varie, — 19.25; Raulio recita. — 19.55; Intervalla. — 29. Concerlo delurada alla misca na ladio en pularen. L'orchestra della statiune diretta da Garagno funcione del concerlo delurada alla misica da ladio da Kalawice) — 22.35; Conversazione in esperanto: Doissato e al nostra giorni ». — 22.35; Bullellino nucleo-rologno e al Poliza.

#### KATOWIGE: kc. 734 - m. 408,7 - kw. 12

16 25; Comento di discht. — 18,48; Trasmissione da Varsavia. — 49; Conversaziono in organime della Fiesta Naztionale. — 19,16; Nullziarro - Discht. — 19,26; Trasmissione da Varsavia. — 19,36; Nullzia sporte. — 10; Trasmissione da Varsavia. — 22; Trasmissione da Varsavia. — 22; Trasmissione da Varsavia. — 23; Nullziarro - Currispondenza cogli ascolatori in francese.



### CASA DI VENDITA A RATE

L. BUZZACCHI Via Cante, 15 - MILANO



Fucili - Rivoltelle Biciclette - Binoccoli



Chiedete Cotologo unendo LIRE UNA in froncobolli nominondo questo glornale



Il My Twelwe Rampoldi'e Jazz, che la sera del 4 aprile ha svolto un brillante programma di varietà.

#### ROMANIA

BUCAREST: kg. 761 · m. 394,2 · kw. 12

17: Coucerto dell'orchestra della stazione. — 18,19: Giornale radio. — 18,19: Concerit dell'orchestra della stazione. — 19; Conversazione. — 19,40: Concerto di lischi. — 19,55: Segnale cervin. — 20: Concerto di lischi. — 19,55: Segnale cervin. — 20: Concerto di pisoni della 20: 30: Letture. — 20: Si-concerto di pisoni della 20: Si-concerto di pisoni della 20: Si-concerto di pisoni della 20: Concerto di pisoni della 20: Concerto di pisoni della 20: Si-concerto di pisoni della 20: Concerto di pisoni di pisoni

#### SPAGNA

BARCELLONA (EAJ - 1): kc 860 - m. 348.8 - kw. 7.5

21: Conerto di dischi ca industa degli aspolitatori i Notizinici — 22: Urunguno dalla cattedrale - Prevision meteorologiche - Quolazioni di purchi, valori e cotoni. 22.6: Concerto dell'urchestia deflu stazione — 22.30: lanze moderne - 22.30: Lanze moderne - 22.30: Lanze moderne - 23.5: Poneetin dell'archestia d'ami della stazione. Welev: Juliel, ouverture: 2 Reclioven. Romane. Urune de Previoline 3. Chavarris Acquaretti rules. 21ani. 4. Elgar: Servinto, 5. Haenitei: Concerto. 24: Notizinio - Continuazione del concerto - Dischi Continuazione del concerto - Dischi — 3: Fine. - 3: Fine.

#### FISSANDO UN "PIX,, SULLA VOSTRA ANTENNA ELIMINERETE LE STAZIONI DISTURBATRIOI

Aumenierste la Selettivilà la
Purazza dei vostro
apparecchio.

4 santierte
la Stazione desiderate!
Supporth
L. 4

Ing. An. SCIFO - Via Sidell, 1 - Tel, 262-119 - Milano

### VEGETALI

sono più offini all'organismo che i minerali. Il MATHÈ DELLA FLORIDA

> curo rapidamente ed efficacemente la **Stit chezza**

CHIEDETE UN SAGGIO GRATIS AL

Dott. M. F. IMBERT

VIA DEPRETIS 62. NAPOLI

invlandogli questo talloncino e centesimi 50 in francaballi per rimborsa spese pastali.

#### MADRID (EAJ.-7): kc. 707 - m. 494,3 - kw. 3

20 Campane dal Palazzo del Governo - Quotazioni di Borsa - Dischi [a richiesia degli asculatori). — 21,36:
 Notiziario - Relazione della sciutta pariamentare.
 21,30: Fine. — 22,30: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Relazione fiella seduta parlamentare. — 0.48: Noliziario. — 1: Fine.

#### SVEZIA

STOCCOLMA: kc. 889 · m. 435,4 · kw. 55 — COETEBORG: kc. 922 · m. 321,9 · kw. 40 — HOERBY: kc. 1187 · m. 257 · kw. 40 — MOTALA: kc. 222 · m. 1348,8 · kw. 38

17,5: Musica di socuatori ambulanti. — 17,25: Recitazione. — 17,45: Concerto prehestrale ritrasmesso da Malmbiergei. 1845: Crenaca giuridica. — 19,30: Conversazione sui primordi della civilizzazione. — 20,30: Anno e recitazione, — 20,30: Anno e triminista chiere e Umetto, commedia — 22-23: Misica moderna da hallu

#### SVIZZERA

RADIO SUISSE ALEMANIQUE: kc. 463 · m. 459,4 kw. 80
19,60: Concerto dell'orchestra della stazione — 20,40:
Traisuissione musiro-letteraria. — 21,60: Bol let (Ino meteorologico - Notiziario. — 21,40: Radio Nytzera, Itahana: Concerto della civica Blarmonica di Lugano. —
27,5: Ette della trasmissione.

RADIO SUISSE ROMANDE: ko 743 m 403,8 · kw 25 18 36-17: Minsira da Ieillo (dischi). — 18: Per i farruulli. — 19: Noliziarii. — 19.30: Cuiversazione agricula. — 20: Converto dell'orchestra ilelli stazione.

21.0: Converto pianistico di inniva riassa: Il horodin. Nel convento; 2. Rachmaninov. Prelatio in soli minore: 3. Relation: All Probofero di Natate; 4. Probofero Marcia dell'Albero di Natate; 4. Probofero Marcia dell'Albero di Natate; 5. Seriabio 3. Studio, op. 42 in do diesis minore; 7) Poema, op. 32 in da diesis minore; d) Due pettudi, op. 11; e) Tre studio, p. 8.—21,36: Nolivlario.—21,40: Programma delle Ila Radio Svitzera Haliana. Concerto della civile Filarmonica di Lugano: 1. Zananimi: Helcelia, marcia; 2. Peroni. Sinona in do minore; 3. Virdio, filario del 2º nito della Forza del distino, del Designo della Concernia della Pera del distino, del pero della Concernia della

seto: Preludio sinfonico; 5. Biordano: Suite dell'alto 4º dell'Andrea Chemier. — 22,361 Fine.

#### UNGHERIA

BUDAPEST: kc. 545 \* m 560,5 \* kw 18,5

Conversazione. 12: Ponversazione a lettirra.
 2.30: Concerto orchestrale. — 18.30: Lezione di Labinio. — 19: Concerto orchestrale. — 19.48: Trasmissione di una radio-recita di Paul Gerality. — 2.21: Stane di una radio-recita di Paul Gerality. — 2.21: Concerto orchestrale della sera - In seguito: Concerto orchestrale e musica rigaria.

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGERI: ko. 823 - m. 384,8 - kw. 16

20. Notizie varie - Quotazient di horsa - Cambi. - 20,00; Notizie marittime. - 20,00; Bullettino meteorologico. - 20,20; Alcune metodie. - 20,55; Informazioni. - 21; Segnale orario. - 21,2; Conversazione - II deserto della Somalia ». - 21,45; Converto grommonofonico. - 21,45; Concetto sinfonico: 1, Corelli; Concerto grosso; 2, Suinan: a) Probadio: D) Panana; 3, d'Indy; Lied; 5, Roussel II festino del raquo - Nel-

### MERCOLEDI 3 MAGGIO 1933 - XI

Pintervallo Informazioni - 5. Honegger, Concerlo per piano e orchestra, 6. Brahms: I Sinforta in do minore,



#### TRASMISSIONI IN ESPERANTO

DOMENICA 30 APRILE

9.30 (6): L(Ha/P,T/T,Nord) (m. 26): - kw. 2): Lazione, informazioni, Termre.

10 10,15: Lyan-la-Dona (m. 460); Lezhule, 10,30: Marsiglia: Conversazione, 11 40-12: Radio Luon (m. 88); Lezhule

11.40-12: Radio Lyon (m. 28): Leviche 18 18 30: Tailline: A. Kasemels: «Missex estones, conversazione cm. escupi musocati.

LUNEDI 1º MAGGIO

19: Labiana (m. 576 - kw 7): Lezione elementaro,

MARTEDI' 2 MACGIO

19,201 Hulten, Conversatione 20 26 10: Yallin (m. 298 kw Ed): Conversatione in esperanto ed estone.

22,7-22,30; Leningrado (m. 857): Nultria.

#### MERCOLEDI' 3 MAGCIO

20,15 20,30: Marsaqlin (m. 318): Lezinne. 22 35 22,55: Farsania (m. 1511,6): Conversazione « La Polonia ed I polacchi una volta en aggiglarno».

#### CIGYEOI' & MACGIO

19,35 16,50: Fienna in. 517,5 kw, 15); Gras (m. 352 - kw 7) e futte le alire studioù austriache: Informazioni e molirle sull'Austria.

VENERDI' 6 MACCIO

20.16.28.30; Mizia-Janie les-Pins (m. 248 - kw. 9), Conversyzonie e lezhone 21.21.16; Hadia Variotialie (m. 591) Lezioni - Infor-

### SABATO & MAGGIO

17.55: Hulsen im. 1855): Lerione elementare. 17.50 l8: Reno im. 341,7 · kw. 36) Conversazione. 20.10-20.20: Lyon in Rano im. 30) - kw. 30 Conversazione.

22.7-22,30: Leningrada (m. 857): Nulleur) o.

Un corso di esperanto per corrispondenza è stato organizzato da « L'Esperanto», periodico quindicinale. Chilodere saggio e lezione introdultiva gratuita a « L'ESPERANTO», via C. Casalis, 25 - TRPINN



Franca Franchi.

Ringraziamo il signor MARIO SCOLARI, nuovo affittuario dei locali da noi occupati in vis Passarella, 3, MILANO, il quale gentil-Amgraziamo ii signor MARIO SOLUANI, iluovo amituario dei locali da noi occupati in ia Passarella, 3, MILANO, il quale gentilinente ci ha concesso di rimanere ancora fino al 15 Maggio nei locali stessi, onde permetterci di liquidare a qualunque prezzo tutta la merce esistente presso la nostra Agenzia Orologi « Verbania ».

Quindi, sotto la data del 15 Maggio la nostra AGENZIA OROLOGI « VERBANIA » di via Passarella, 3, MILANO, tanto nota a

migliaia di affezionati clienti, sarà chiusa definitivamente.

Desideriano (in questo breve tempo che aucora ci rimane) dar prova della nostra riconoscenza e del nostro affetto alla stimata e affezionata clientela che tanta simpatia e tanta preferenza ri ha sempre dimostrato, e pertanto du oggi al 15 Maggio compreso, a titolo di rivonoscenza e di omaggio offriamo

### un regalo del valore di

Con questo nostro ULTIMO ANNUNCIO, rispondiamo anche a tutti coloro, che, avendo letto in ritardo il nostro precedente annuncio fatto sul Rudiocorriere, ci hanno scritto pregandoci di riservare loro uno ilei nostri magnifici orologi cronografi a Verbania » 18 K.R. Ognuno troverà in fondo a questo annuncio un buono regalo.

Tale huono serve per l'acquisto con Lire 25, di un orologio cronografo « Verhania » 18 K.R. munito di cinturino di pelle

tate unono serve per tatquisto con lure 25, di un orologio-cronografo « vertianta » 18 K.K. minuto di critturno di pelle prima qualità, e vetro infrangibile, cronografo da noi venduto normalmente a Lire 40. Non vogliamo ripetere le qualità del nostro orologio-cronografo « Verbania » le quali sono ormai universalmente conosciute, ma desideriamo solo ricordare che esso E UTILE E INDISPENSABILE A TUTTI, perche oltre all'essere un magnifico orologio da polso dall'ora esatta, esso è indispensabile a professionisti, ingegneri, ternici, medici, ecc., per il controllo dei tempi e delle velocità.



Ricordiamo aneora che l'orologio-cronografo « Verbania » è stato adottato per arbitrare le famase e leggendarie partite di foot-ball tra la squadra nazionale italiana e quella austriaca a Vienna e tra la squadra italiana e quella francese a Parigi.

Nelle partite di calcio nesson orologio è pratico e utile come l'orologio-cronografo « VERBANIA », dato che per il suo quadrante speciale, permette di controllare i tempi esattamente, e di calcolare anche i minuti di sospensione e interruzione del giuoco dovuti a qualsiasi causa.

E' il vero orologio creato per lo sportivo.

ln seguito al precedente nostro ANNUNCIO REGALO ci sono arrivate un'enorme quantità di lettere di ringraziamento e di lode da parte di tutti coloro che lianno avuto la fortuna di approfittare della nostra eccezionale e disinteressata offerta.

Approfittate nel Vostro interesse. - Mai si presenterà simile occasione.

La vendita viene fatta direttamente al pubblico nel nostro negozio di Via Passarella, 3. Milano, duve ognuno potrà liberamente scegliersi il sno orologio. Chi abita fuori Milano, deve ritagliare e incollare il buono regalo del valore di Lire 15 su una cartolina vaglia, oppure può spedirci il buono a mezzo raccomandata assieme alla somma di Lire 25 al nostro indirizzo.

### Agenzia Orologi "Verbania,, MILANO - Via Passarella, 3 - MILANO

NB, - Ad ogni orologio-cronografo uniamo una speciale istruzione per l'uso. La Via Passarella è la terza Via a destra di Corso Vittorio Emanuele, venendo da Piazza del Duomo. Chi non rimane soddisfatto degli orologi che noi gli spediremo, è libero di ritornarceli entro 24 ore dopo la ricezione. e noi restituiremo senz'altro ad ognuno il suo denaro.

D	A	R	ı	T	A	G	L	ı	A	R	E
DA RITAGLIARE RADIOCORRIERE	BUONO Il press Lire 2 Verbon Il press Indirizz	ente 15 si ia 18 ente l	buon erve K.R.	o, oe per ven	comp l'acq duto	ognate uisto norma	dall di un Iment	a so erc	mma nogr Lire	di afo 40.	30 Aprile 1933 - A. XI

Milano: kc, 904 - m, 331,8 - kw, 50 - Torino: kc, 1096 - m, 273,7 - kw, 7 - Genory: kc, 959 - m, 312,8 - kw, 10 Teifste: kc, 1211 - m, 247,7 - kw, 10 FIRENZE: kc. 598 - m. 501,7 - kw. 20

7,45: Ginnastica da camera. 8,15-8,35: Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

lista delle vivande.

11,15-12,30: Dischi di musica varia: 1. Mendelssohn: La grotta di Fingal, ouverture; 2. Verdi: La forza del destino, « Solenne in quest'ora »; 3. Strauss: Sangue viennese, valzer; 4. Debussy: Pomeriggio di un fauno; 5. Strauss: Rondini dell'Austria, valzer; 6. Puecini: La Bohème, « O Mimi tu più non torni »; 7. Respichi: Le fontane di Roma; 8. Erkel-Francese-Hunyades: Larlo, ouverture; 9. Verdi: Aida, « Rivedral le foreste Imbalsamate ».

12.30: Dischi.

ravedrai le foreste imbalsamate». 12,30: Dischl. 12,45: Giornale radio. 13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

13-13.5: Carlo Veneziani e la contessa di Mon-teallegro: « Cinque minuti di buon umore », offerti dalla Manifattura Lane Borgossia. 13,5-1330 e 13,45-14,15: Musica varia. 13,30-13,45: Borsa e dischi. 14,15-14,25 (Milano): Borsa.

14,15-14,25 (Milano): Borsa.
16,30: Giornale radio.
16,40 (Milano): Cantuccio dei bambini: Alberto
Casclia: «Sillabario di poesia » - Dischi; (Torino): Radio giornalino di Soumettino; (Genova): Palestra dei piecoli; (Trieste): «Bailia,
a noil» - Il disegno radiofonico di Mastro Remo; (Firenze): Fata Dianora.
17,10-18: Trasmissione dal «Cabari» di Milano. Quartetto zigano Illescu.
18,35: Giornale radio - Comunicazioni dei Consorsi agraria e del Donolavoro.

18,35: Giornale radio - Comunicazioni del Consorzi agrari e del Dopolavoro.

19: Segnale orario - Comunicazioni dell'Enit Discru (ballabili): 1. Hoffmann: Felice e Fortunato, fox; 2. Villajos: Canta Guttarra, paso
doble; 3. Desée: Idea, valzer; 4. Maril: Agapito;
5. Descè: Carnotts Py, mazurca.

19,20: Giornale radio.

19,45: Dischi.
20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. Giornale radio - Bollettino meteorologico lischi

20.30: Sem Beneili: «Ricordo di Libero An-

dreotti », conversazione.

20.50: Cenni sull'opera La Vestale.

#### 21: Trasmissione dal Politeama Fiorentino: La Vestale

Opera in 3 atti di G. SPONTINI. Diretta dal M. VITTORIO Gui.

Negli intervalli: Andrea Della Corte: «Il melodramma italiano dell'800», conversazione - Giornale radio - Notiziario.

#### ROMA - NAPOLI

ROMA: kc. 680 · m. 441,2 · kw. 50 NATOLL: kc. 941 · m. 318 8 · kw. 1,5 ROMA ond: corte 12 RO) · kc. 11,811 · m. 25,4 · kw. 9

7.45: Ginnastica da camera.

8.15-8.30: Segnale orario - Giornale radio - Comunicati dell'Ufficio presagi.

12.30: Previsioni del tempo - Dischi.
13-13.5: Carlo Veneziani e la Contiessa di Monteallegro: « Cinque minuti di buon umore », offerti dalla Manifattura Lane Borgoessia.

13.5-14.15: Musica vanta.
14. Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'ELI.A.R.
13.30-13.45: Giornele radio - Porte.

13,30-13,45: Giornale radio - Borŝa, 16,45 (Napoli): Bambinopoli - Radiosport -(Roma): Giornalino del fanciullo,

17,10: Comunicati dell'Ufficio presagi. 17,15: Cambi - Giornale radio. 17,30-18,15: Concerto vocale e strumentale: 1. a) Sammartini: Canto amoroso, b) Mozart:

### I DISCHI DURIUM vengono trasmessi periodica-mente da tutte le staz. EIAR

ASCOLTATELI E VI CONVINCERETE DEI LORO PREGL

Hanno un suono brillante, limpido e dolce, ricco di sfumature e sono privi di fruscio. Sono infrangibili e non si deformano neppure a lemperature iropicali.

Sono in vendita ovunque,

Un disce doppie L. .



Kreiser, rondò (violinista Luigi Blondi); 2. a) Panseron: Arietta, b) Bellini: La Sonambula, « Come per me sereno « (soprano Giaima Perea Labia); 3. a) Ravel: 1. Canzone itatiana, II. Canzone fracese, IIII. Canzone greea, b) Persico: Una rota si ja in cielo (tenore Angelo Parigli); 4. a) Giacomelli: Canzonetta andalusa, b) Sara-sate: Plagera (violinista Luigi Biondi); 5. Proch: Variazioni di bravura (soprano Glanna Perea Labia).

18.40 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notlzie sportive, 18,50: Notizie agricole - Comunicazioni del Do-

19,20: Giornale radio - Dischi. 20: Segnale orarlo - Eventuali comunicazioni

polavoro - Enit.

dell'E.I.A.R.

MILANO, TORINO, GENOVA TRIESTE - FIRENZE Ore 21 VESTALE OPERA IN 3 ATTI DI G. SPONTINI INTERPRETI PRINCIPALI Ucinio, generale romano, R. Zanelli Giulia, giovane vestale, R. Ponselle Cinna, capa legione, Piero Basini R sommo Sacerdote, Tancredi Pasero La gran Vestale ... Ebe Stignani MAESTRO DIRETTORE VITTORIO GUI TRASMISSIONE OAL POLITEAMA FIGRENTING

### GIOVEDI

MAGGIO 1933 - X

20,2: Note romane.

20,15: Soprano Anna Maria Laudisa. 20,30: Giornale radio - Notizie sportive.

#### Concerto sinfonico di musica americana

diretto dal Mª WERNER JANSSEN

1. John Powel-Natchez: Sul colle, tre danze paesane della Virginia (orchestra).

2. W. Janssen: Capo d'anno a New York. W. Janssen: a) Canzone fox trot sinfo-nico; b) Virginny, fantasia su teml americanl.

4. Gershwin; Un americano a Parigi, poema sinfonico (orchestra). Conversazione, Lucio D'Ambra: La vita

letterarla ed artistica".
5. William Grant Still: Scherzo, dalla Sinfonta Ajro-Americana (orchestra).

6. Werner Janssen: Louisiana, suite moderna (orchestra),

22,55: Giornale radio.

#### BOLZANO

Kc. 615 - m. 368,t - kw. t

12,25: Bollettino meteorologico.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Musica varia: 1. Fucik: Ussari in vedetta, marcia; 2. De Michell: Danza injantile; 3. Lukesle: Ricordo, valzer; 4. Canzone; 5. Mariottl; Canzone degli sci; 6. Ascher: Sua Altezza balla il valzer, selezione; 7. Canzone; 8. Kollo: Se vuoi sognare; 9. Petrini: Dove sei; 10. Calderoni: La canzone del Layo Maggiore, one step.

13,30: Giornale radio - Comunicati dei Consorzi agrari.

17-18: La Palestra del Bambinl: a) La zia dei perchė; b) Lo zio Bomba; c) La cugina Orietta. In seguito: Dischi.

19,50: Comunicazioni del Dopolavoro. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni

dell'E.I.A.R.

#### Concerto di musica operettistica Canzoni e danze

Parte prima:

l. G. Strauss: Lo zingaro barone, ouverture.

2. Jessel: La ragazza della selva nera, selezione. 3. Pietri: " La festa notturna », dal Quar-

tetto vagabondo. 4. Lehàr: Figlio di principi, selezione.

Notiziario di varietà - Glornale dell'Enit.

5. Ziehrer: I vagabondi, selezione.

6. Ostali; Mazuka degli uccelli. 7. O. Straus: Primavera scapigliata, sele-

zione.

B. Lincke: Una volta sola, canzone.

9. Bettinelli: Il re della réclame, selezione.

Torino - Milano - Genava - Trieste - Firenze Romo - Napali Tutti | Giovadi, alle ore 13

### Rubrica del Buon Umore

Conversazione britiante fro Carlo Veneziani e la Contessa di Manteallegro, gentilmente offetta dalle

Lane Borgosesia

### GIOVED MAGGIO 1933 - XI

Parte seconda:

#### CANZONI E DANZE

 a) Bonavolontà: Maygio menestrello; b) Stocchetti: Pallida Mary; c) Mascheronl; Fa la cortesia; di Marlotti: Io di amori ne ho tre (tenore Aldo Rella).

2. Stolz: Giovani camerati, marcia (orchestra).

cnestra).
3. Culotta: Il bel Cecé, fox.
4. Chiappino: Piccola argentina, tango.
5. Marlottl: Un bacio, fox.

6. Squazzottl: Bocca preziosa, one step. 2230: Giornale radio.

#### PALERMO

Rc. 572 · m. 524,5 · kw. 3

12,45: Olornale radio.

12.40: Olornaie Fadio.

13.14: Musica Vanta: 1. Firpo: Girardengo;
2. Scassola: Piccola geisha, Intermezzo; 3.
Lethàr: La danza delle ilbellule, fantasia; 4.
Rampoldi: Leggenda, Intermezzo; 5. Andiovitz:
Andalusa, valzer; 6. Puccini: Suor Angelica,
fantasia; 7. Altavillia: Movimento musicale, improvviso; 8. Muiè: Fiori d'Alcazar.

13.30; Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17.30; Dischi,

18-18,30: Cantuccio del bambini (Fatina radio.

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Notiziario agricolo - Glornale radio.

20,20-20,45; Dischl. 20,30: Segnale orarlo - Eventuali comunica-

zloni dell'E.I.A.R. 20.45:

#### Selezione di operette

Parte prima;

1. Lehàr: Eva.

2. Lombardo: La casa innamorata, 21.30:

#### Surfareddu

Commedia dialettale in un atto di A. GIRGENTI

22: SELEZIONE DI OPERETTE

Parte seconda:

1. Pietri: Primarosa.

2. Kalman: La Bayadera 22.55: Ultime notizie.

#### BARI

Ke. 1112 · m. 289,4 - kw. 20

13: Giornale radio

13.10-14,15: Concertino del Quartetto a plettro harese

13.55: Bollettino meteorologico.

14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni deff'ETAR

17,30-18; Dischl. 18-18,30; Lavinla Trerotoll Adaml; •Il salotto delle signore . 20: Notizie agrarie - Radio-glornale dell'Enit -

Comunicazioni del Dopolavoro. 20,20: Giornale radio - Bollettino presagi,

20,30; Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

#### Concerto della Banda presidiaria del IX Corpo d'Armata

diretta dai Mo Salvatore Rubino

1. Rossini: La gazza ladra, sinfonia.

Bizet: I pescatori di perle, fantasla. Mascagni: Il piccolo Marat, aunto delfonera:

4. Sacchini: Pantomima sull'opera Il Cid.

5. Mulè: Sicilia canora, suite in due templ: a) Una notte a Taormina, b) Fioriscon gli aranci.

Mulė: Marcia trionfale.
 Nell'intervalio: Notiziario vario.

22.30: Dischi. 22.55: Ultime notizie.

### PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI NAZIONALITA

#### AUSTRIA

#### VIENNA: kc. 580 - m. 517,2 - kw. 15 GRAZ: kc. 852 - m. 352,1 kw. 7

16.35; Conversazione. « Relazione sul inoviniento esperaniista in Austria . — 18,50: Per le signore. — 17,15: l'oncerto di dischi. — 17,55: Conversazione teatrale. l'oncerto di dischi. — 17,85: Conversazione teutrale. — 18,5: Conversazione » El implegati e gli operai. — 18,30: l'onversazione » El rolipevole l'accusato » " — 18,6 Conversazione » El rolipevole l'accusato » " — 18,6 Conversazione » El Turventoro della macchina da cucire, Jusef Madersperger ». — 19,5: Concerto dell'ortelestra della stazione. — 18,55: Segnado urario Notiziario - Meteorologia. — 20,5: Weisholz: Goró in pericolo di vita, seene bell'anti. — 20,30: Trasmissione del Concerto enroyee da Helistinki (per il programma vedi Praga). — 21,20: Notiziario - Meteorologia. — 21,30: Trasmissone variata dettetata va dettetata. logia. — 21.35: Trasmissione variata deficata a Venezia. — 22.15: Trasmissione di un concerto da un Caffé

#### BELGIO

BRUXELLES | (Francese): kc. 589 - m. 509,3 - kw. 15 17; Concerta di dischi. — 17,30; Théo Firtschmann: La pace di dristofane (musica di André). — 18,30; Intermezzo di dischi. — 18,35; Conversazione: « L8 di dischi, – 19.15: Conversazione « La genera di Bru-Concerto di dischi. 28 15: Trasmissione dedicata allo scrifture belga Arturo Cantillon. Conversazione e letting. 21,10: Radio-trasnissione di og concerto data a Liegi da quel Cicrolo corale. — 22: Glornale parlato, - 22,101 Trasmissione di un concerlo di jonseca da baijo.

RRHX FL1 FS 11 (Figmmings): kc 888 - m. 337.8 - kw. 16 17: Trasnássione di un concerto di musica da hallo. Dischi. — 18.15: Ponyersazione su Luiero. — 18 30: Concerto della piccola orchestra della stazione conterro mena piecola orchestra (lella stazione. - 19,15; Conversazione del richi: «Il Belgio e la crisi » «La navigazione del 1 frasporti.» — 19,30; Giornale parlalo. 20; Foncerto di dischi. — 20,30; Trastufssione da Heistoli (1908). sione da Heisinki (per il programma vedi Praga). 22; Giornale parlato, - 22,18; Concerta di drishi.

#### CECOSLOVACCHIA

#### PRAGA: kg 614 · m. 488.8 · kw. 120

16,18; Concerto orchestrale da Brno. — 17,10; Nolizie 18,18: Concerto orchestrale da Brio. — 17,01; Nolizie cominercial. — 17,20: Trasmissimo da Brio. — 17,50; Concerto ili dischi. — 18,5: Conversazione argicola. — 18,55: Conversazione ner gli operal. — 18,55: Notiziario in todesco. — 18,30: Conversazione in tedesco. — 19: Campane dalla chiesa di Santa Ludmilla — Notiziario — 19: Die Lezione di Inglese. 19,56: Concerto di un'orchestra di mandolio, —
19,56: Conversazione; «Il sole azzurro». — 20,4:
Trasmissione munistica. — 20,30: Trasmissione da Helsinki del Concerio europeo dedicato alle compo-sizioni di Sibelius: 1. Le Oceanidi, poema sinfonico; 22. Concerto per violino e orchestra: 3. Sinfonia n. 5 In nil bemolle maggiore. — 22: Segnale orario -Noliziario e commicati vari. — 22.1523: Trasmis-Nolizlario e commicati vari. — i sione da Bratislava



#### BRATISLAVA: Fc. 1076 m. 278,8 - kw 13,5

18,10: Concerto prepestrate da Bruo. — 17,10: Commemorazione di R. Stefanik. — 17,20: Da Bruo. — 17.59: Concerto di dishli. — 18.5: Pa Praga. — 18.25: Concerto vocale di ane russe. — 18.65: Communicata. toncerto todace il are risse. — 16,53; Commicata. — 19; Da Praga. — 19,18; Conversazione il economia. — 19,26; Trasmissione da Praga — 22 15 23; Converto or-chest cafe di nocara brillante e da Lallo.

#### BRN0: kc 878 - m. 341,7 - kw, 32

10,10: Concerdo dell'orchestra della stazione. - 17,10: Conversazione per I giovaid. - 17,20; Trasmissione nosicale per i giovani. — 17,50: Conversazione per gli sindenti. — 18: Attnalità. — 18,15: Da Praga. — 18,26: Nofiziario e conversazione in tedesco. — 19: Da Perga. — 10,60: Concerto orchestrale di nousica campestre. — 20,30: Da 1'raga. — 22,15: Da Bratislava.

#### KOSICE: kc. 1022 - m. 293,5 - kw. 2,8

16,10: Concerto ochestrate da Bruo. — 17,10; Concerto vocale di arie per soprano. — 17,30: Leilure. — 12,40: Concerto planistico. — 18: Per le signore. — 18,10: Recitazione. — 18,20: Concerto di dischi. — 18,30: Le-Rechazione, — 18.20; Concerno di discini, — 18.30; Le-zione di tedesco. — 19; Da Praga. — 19.10; Concerto dell'orchestra della slazione. — 20.5; Trasonissione da Praga. — 22.15; Trasmissione da Bratislava.

MORAVSKA-OSTRAVA: kg. 1137 - m. 283,8 - kw. 11.2

18,10: Da Brno, — 17,50: hischi, — 18: Conversa-zione: « La musica all'epoca del Rinasrimento». — 2 Da Praga. — 19,25; Concerlo orrhestrate di musica popolare e irrillante. — 19,50; Da Praga. — 22.15-23: Da Beatislava.

#### DANIMARCA

### COPENACHEN; kc. 1067 - m. 281,2 - kw. 0,75 KALUNDBORG: kc. 280 m. 1153,8 - kw. 7,5

15: Concerto - Nell'intervallo alle 15.45: Canto. -17: Per i hambini. - 17,40: Notizie finanziarie. 17.50: Conferenza 18.20: Lezione de ingrese. — 18.58: Meteorologia. — 19: Notiziario — 19.15: Segnale orario. — 19.16: Conferenza. — 18.45: Lezione di nanese. 20.5: Ponferenza.
 20.15: Trasmissione di au concerlo dal teatro di Aarhus: Kurl Weili: Der Lindbergflug.
 21: Conferenza.
 21: Conferenza. 21.45: Raho-commedia — 22: Noloriario. 22 15: Musica viennese. - 23: Musica da ballo. -

#### FRANCIA

BORDEAUX - LA FAYETTE: kc. 986 · m. 304 · kw. 13 16.30: Trasmissione per i faminili, — 18.30: Radio-gionnaie di Francia. — 19.30: Conversazione comunicata dall'Ulicio Internazionalo del Layoro. nicala dall'Ulicio Internazionato del Lavoro. -1955: Rusullato dell'estradimo dei preni e del
romosa delle scarade. -- 20: Il quarto d'ora
del Vino. -- 20:16; Ultone notizie. -- 21,38; P. Gavanil: La piccole cioccolatina, rommedia.

PARIGI P. P. (Posle Parisien): kc. 914 · m. 328,2 · kw. 80 18 15: Glornale radio, - 19: La mezz'ora del faucintli. - 19.30; Concerto di dischi. - 20; Conversaciulli. — 19.36 concerto di discili. — 20: Conversa-zione agrifola — 20:5: Conversazione per gli opera-— 20:16: Intervalio. — 29.30: Converto di masica per assasiono asolo: 1. (Bislerti, Fratiote; 2. Frimi; In-dian Love Call; 3. King: Bagatella: 4. Widol: Pa artia, valver. — 20:60: Intervalio. — 41:5: Concecto di arpa: 1. G. Grovlex Imprompti, 2. Bach. Gigo. 3. Gallon: Improversazione e atterpo. — 21:28: Inter-- 21,38: Concerio di dischi offerto da una ditta privata. - 22,30: Ultime nolizie.

PARIGI TORRE EIFFEL: kc. 207 - m. 1445,8 - kw 13 18.45: Conversazione teatrale. - 19: Nofiziario. -19,15; Brevi conversazioni. — 18,45; Alinalità. — 20,20; Bollettino meteorologico. — 20,30-22; Concerta di dischi offerto da una ditta privata (musica brillante e sinfonica).

#### RADIO PARIGI: kc. 174 - m. 1724,1 - kw. 75

18,10: Conversazione agricola. - 18,30: Concerio di dischi. — 18,45: Conversazione giuridica. — 19: Conversazione. — 19.30: Concerto orchestrale — 19.45: Rassegna della stanipa germanica. — 28: Radio-teatro: 1. A. Dumas, figlio: Una visita di nozze: 2. H. Pagat: L'invitato. — 21,30: Dischi. — 20,40 (intervallo): Conversazione di Christophe,

#### 6TRASBURGO: kc. 889 - m. 345,2 - kw. 11,8

16,16: Dizione di poesie. — 18,30: Trasmissione da Bordeanx Lafayette — 18: Conversazione d'arte, in tedesco. — 18,16: Per le signore. — 18,30: Concerto dell'orchestra della siazione diretto da Roskam. — 19.30: Segnale orario - Notiziario. - 19.45: Rassegna della stampa in tedesco - Comunicati, - 20-22,30: Trasmissione del Concerto Europeo dalla Finlandia (per il programma vedi Praga) - Indi Rassegna della stampa, in francese,

TOLOSA: kc. 779 · m. 385,1 · kw. 8
Trusmissioni sospese a causa dell'incendio.

#### GERMANIA

BERLINO; kc. 716 \* m. 419 \* kw. 1,5

18.30: Concerto dell'orchestra della stazione, — 17,15: Per I giovani. — 17,50: Conversazione salla Pomerina - 18: Concerto di miorchestra di mandollui, — 18,45: Attinilla, — 19: L'ora della Nazione (da Lipsia). — 20,10: Concerto jerneniala Mozari: Concerto per plarinetto e orchestra in la maggiore, — 20,30: lecture. — 21,30: Seguito del concerto: Mozari Concerto per piano e orchestra in do maggiore, — 22 24: No-liziario - Motorofoglia - Concerto di musica ila jalia.

BRESLAVIA; kc 923 · m. 325 · kw. 60

Concertu dell'orchestra della stazione. 17: Contrasazione di socologia. - 17.30: Conversazione di seconomia. - 17.50: Conversazione. - 18.10: Tracuissione da stabilitro. - 19: L'ora della Nazione (da Lipsia). - 20: Concerto dell'orchestra della Nazione (L. Lipsia). - 20: Concerto dell'orchestra della Nazione I. Beelloven: L'ouonastico, onverture, opera 15; 2. Gebier: Concerto di plimo; 3. Brahmis: Stationa n. 2 in re maggiore, ocera 73. - 22: Segnala orazio - Natario: National della del

FRANCOFORTE: ko. 1157 - m 259,3 · kw. 17

14.30: Connerto dell'orchestra della starione — 18.
Attualità – 18.25: Recasione di libri. — 18,00: Seguale orario - Notiziario - Meteorologia — 19:
L'ora della Nazione (da Lipsa) — 20: Concerto dell'orchestra della stazione Haydra Sinfonta miero 92 (Ostori), — 20.30: Trasmissione del Concerto Europeo da Helsinki (per il programma vell Pragal, — 22.00: Notizia di arte e di sclenza — 22.00: Segnale orario - Notiziario - Meteorologia - Fine.

HEILSBERG: kc. 1085 - m. 276,5 - kw. 80

16: Concerto dell'orchestra della stazione. — 17.45:
 Conversazione. — 18.15: Bollettino agricolo. — 18.26:
 Conversazione agricola. — 18.60: Meteorologia — 19:

MILANO - IORINO - GENOVA - IRIESTE - FIRENZE Ose 20.35

SEM BENELLI

RICORDO DI
LIBERO ANDREOTTI

(CONVERSAZIONE)



L'ara della Nazione (la Lipsia). — 20: Roskini: La colpa è dei pedate destroi, scena miziale ron musica e dianze. — 20,30: Trasmissione del concerto europeo da Helshuki (per il programma veili Praga). — 21,56: Notiviario. — 21,50: Lezione di Inglese, — 21,51: Notiviario. — 21,50: Lezione di Inglese, — 21,51: Notiviario. — 21,50: Lezione di Inglese, — 21,51: Notiviario Meteorologia. — Pine.

## G I O V E D I

NOEMIGSWUSTERRAUSENI KO. 183,5 - m. 1034,0 ; kw. 60
10,30; Concerto orchestrale da Berlino. - 17,06; Atanilia. - 17,30; Concerto di musica da crimera 18; Dizione ili peeste. - 18,5; Conversazione; « Questioni di politice militare ». - 18,30; Conversazione aglicola. - 18,50; Bollettino meteorologito. - 19; Cora della Nazione (da Lipsia. - 20; Concerto di musica da Isalio. - 20,69; Dizione o letture. - 21,10; Segnito del concerto. - 22; Nolziurio - Moteorologito. - 23; Bollettino del mare. - 23; Trasmissione da Langeuberg.

LANGENBERG: kc. 635 · m. 472,4 · kw. 00

18.38. Concerto dell'orchestra della siazione, — 17.45. Recensione di libri, — 18.51. Conversazione: - Loy, gende della Renanda e della Vestitalia ... 18.25. Dialogo in francese, — 18.35. Segnalo orardo - Notizario - Meteorologia — 191. Lora della Nazione ida Lipisia). — 201. Notiziario — 20.5. Concerto di fisarmoniche o cori popolari. Canzoni e arie in vega. — 20.38. Trasmissione del Concerto Europeo da licisinki, dedicajo a Sibellus (per il programma vedi Sira-burgo). — 21.5. Noliziario. — 22.35 Tal. Concerto di musica brillante e da ballo.

LIPSIA: kc 770 \* m. 388,8 ftw. 120

18. Fourceto dell'orchestra della stazione. — 17,301. Nolizie e communenti vari. — 18. Conversazione sull'Università di Lipsia. — 18,25; Conversazione: «Le trasmissioni tedesche in Finlandia. » — 19,45; Conversazione una stabilite. — 191 L'ora della Nazione: Trasmissione variata desileata allo Ilazz. — 20. Atamissione del Concerto Europeo da Helsinki (per Il Programma, veil Pragn.) — 22,5; Notiziario - Fine.

### LIBERATEVI DAI DISTURBI

DELLA RICEZIONE USANDO BUONI DISPOSITIVI ANTI-DISTURBATORI.

Migliaia di lettere entusiastiche testimoniano l'efficacia dell'ANTOVAR del DETEX a dell'ANTENNEX





INVENZIONI SENSAZIONALI

 ANTOVAR: Il regolatore elettrico d'antenna che elimina i disturbi radiofonici di qualsiasi genere ed aumenta sensibilimente la selettività del Vostro apparecchio.

Si spedisce contro assegno di L. 30.

 DETEX: Lo stesso dispositivo di maggiore sensibilità e volume; quindi più indicato per ricevitori da 5 valvole in più,

Si spedisce contro assegno di L. 35.

3) ANTENNEX: Dispositivo in forma di scatola che inscrito tra terra ed apparecchio rende superflua l'antenna e gerantisce anche ad apparecchi di poche vatvofe una ricezione chiara delle stazioni le più ioniane, Sostituisce un'antenna esterna schermata di 30 metri di lunghezza.

Si spedisce contro assegna di L. 60.

Tutti i tre apparecchi applicabili a qualsiasi tipo di ricevitore senza spesa alcuna nè intervento di tecnici.



### CRANE RADIO AND TELEVISION CORP.

CHICAGO (U.S.A.) - AGENZIA PER L'ITALIA: TORINO - CORSO CAIROLI, 6 - Tel. 53:743

## G I O V E D Ì 4 MAGGIO 1933 - XI

MONADO DI BAYLERA: kc 263 · m. 232,9 kw 46 18 %: Conversazione di storia drila regione havarese

184; Conversation all storia firlia regione havarrese

18 90; Tersatussione in ma utilia del Palatinato.
Correto di Heder - 47; Concerto prefestale del richiama del mangiore del regione del respectore del regione del respectore del regione del regione del regione produce del regione del region

#### MUEHLAOKERI kc 831 m 360,6 kw 60

13.30: Concerlo o robestrate da Francoforte — 17.50: Seguale orario — Notiziario — 16: Conversazione da Gibria. — 18.50: Conversazione di pedagogia — 18.50: Seguale orario — Notiziardo — 16: L'ora della Nationale da Lipsial. — 20: Concerto dell'orchestra flaritorica di Stocarda; 1 J. S. Bach: Concerto in muzzione per violino con accompognamento di circlestra d'arribi e cendello, 2. J. Chr. Harb. Simbulo — 20: Terroniscione da Berlino. — 22: Seguale orario — Notiziaro — Metrirologia per piano, Dipera 2. — 23: Transissione da Berlino. — 22: Seguale orario — Notiziaro — Metrirologia per piano, Dipera 2. — 23: Transissione variata dedicata a Wallier von dei Vogelweble (adliffac-platst).

#### INGHILTERRA

OAYENTRY NATIONAL: kc. 193 · m. 1554,4 · kw. 50 — LONDON NATIONAL: kc. 1147 · m. 261,5 · kw. 50 — NORTN NATIONAL: kc. 1467 · m. 301,5 · kw. 50 — SOOTTISN NATIONAL: kc. 1040 · m. 285,5 · kw. 50

15: Campane dall'Abazia di Westinnister. — 15,50: Per le semde - Lettura in Iedeson. — 16,5: Concerto or-chestrale da un albergo — 18 45: Seguale terario chestrale da un albergo Com erto dell'orchestra di North Regional. 17 15 ara del fancistili. — 18: Segnale orario Notiziaria. 12 25: Intermezzo. — 18.59: Conversazione in Spa gundin — 12.20: Bolleitino settimanale di notizie speciali — 12.30: Conversazione III: «Il dialetto che - 20: Concerto dell'orchestra della danna le mivelle «. -B.H.C. [Sezhuie D.] filretio da Edgar Bahdon: I. Schumann Ouverture di Genorieffa 4 Délius, Schizzi Mette region! mirdiche, 3, Pajkovskij. Chiverture di Romeo e Gintletta - 21; Notiziario : Segnale orario. 21 10: « La settimana all'estreno, conversatione — 21.3: Trasmissione di Ire lavori drammatiri glapponesi tradizionali (NO) tradicti in luglese da Arthur Waley 1. Zemiliku Fjimon: Kumuseko 2 Semil - Aya na Tsuzumi - (R humburo di homusen); Scamil Kugrhiyo .. 22,30; Breve funzione religiosa di mezza sellimana - 22.4824; Concerlo di musua da ballo dell'orchestrina (diretta da Henry Hall) 23: Previsioni marittime 23,30; Segnate prarie

LONGON REGIONAL: Rc. 53 m 35.5 kw 40
3.3 in Inventry Nathonal. 17.15. I/bra del fanbilli. 18. Natharin - Segnale ovarie — 12.30: Concepto dell'orchestra di Segnile ovarie — 12.30: Concepto dell'orchestra di Segnile ovarie inventale ovarie
i violine e arie per sourand. — 20: Segnile ovarie
varielà (cazzoni varie, missea Strumentale, recizione, macchielle, rec.). — 10: Concerdo dell'orchestra
della B.B.C. (Sezione C.) - Negli intervalli: Reciazione allegra 1. Supple invertire della Boma
di picche; 2. Recliazione; 3. Verifi Musica di laiblette
dal Mucieth: 4. Recitazione; 5. Unifolis State in mitutturo, 6. Reciliazione; 7. d. Strums. Bose del Stat,
Valver. — 22.15: Nolt/rario - Segnale orario. — 21.30
24: Musica da fadit dell'orchestrum all Henry Hail

MIOLANO RECIONAL; kc. 752 · m. 308,9 · kw. 28
17,751. L'ora del fancluill. — 18: Noliziario - Segnale
orario, — 18,30: Concerto ili ima lamila militare
con soli ili violomedio e recitazione allegra at piano.
— 20: Segnale orario — Da London Regional.
— 21: Concerto dell'orcinstra della stazione ron arie
per tenore e baritono (composizioni di Dorothy
Zikinsoni. — 22: Conversazione - Hecenii impresioni sit New Yurk ». — 22,15: Noliziario - Segnate
orario. — 22.0 23: Da London Regional.

NORTH REGIONAL: ke ess - m 480 - kw 80 185: Da Daveniry National. - 16.48; Concerlo del-Forchestra della stazione. - 17.18; L'ura del Puiriulli. - 18; Noltziario. - 17.30; Concerlo orchestrale da un chiendiografio. - 200; Concerb i violuno e piano. - 20; Da London Regional. -2.16; Noltziario. - 12.36 24; Da London Regional. 800TTISH REGIONAL: kc. 797 · m 376,4 · kw 50
14.5: Do Davenlry Nathonal — 47.15: Lora del farillit. • 17.50 (Ricerracy dia Geologiane — 18: Sarirania — 18 30: Concerto dell'orchestra della stazione —
20: Conversazione letteraria — 20.00: Converto del
lorchestra della stazione ron intervalli di letture
varte — 21: Ha Lombon Regional — 22 15: Notiziario —
2.23.024: Da Lombon Regional —

#### JUGOSLAVIA

BELGRAOO: kc. 098 - m. 429,7 - kw 2,5

12: tum erte vocale il tretter popolari, 16,32: Concert chi dischi 17: Golaver-sallone il 25: Segmente maria - Programma di dontani — 18,33: Dialogo fu Tramerse, 19: Concerto dell'orchesi ra della stationa 20: l'oncerta vocale il Heder popolari — 20,30: Trasmissione del Concerto europeo da Belsinki por il programma vedi Praga — 22: Nollyagin - Musica zigami ritrassorsa.

#### LUBIANA: kc 521 - m. 575,8 - kw. 7

16: Luncoln del gundelto della stazione, — 19: Leczione III Rallano — 19: 30: Correlpondenza capazione del Rallano — 19: Concerto vocale, — 20:40: Cuncerto assintatori, — 29: Concerto del gundelto della stazione, — 22: Meteorologia — Notzarro. — 23: Fine della tra-nissione.

#### LUSSEMBURGO

LUSSEMBURCO: kc. 252 - m. 1191 - kw. 200

(Glorpata dellicala alla Germania). - 19: Concerto di dischi - 19:45; Bellettim meteorodogica. - 19:60; Concerto sinfuniro, su dischi. - 20:30; Conversazione di utinalità di fishero. - 20:40; Concerto di dischi quasica brillante, 21; Natzie in femiese. - 21:10; l'antiniazione del concerto di dischi. - 31:46; Informarloni europee in fedesco, - 21:55; Musica da hallo e varietà su dischi. - Negli intervalli Quiotzation di Chiusura delle leorso dei diversi paesi europei quasicalo commerciati. - Ballettino sportivo.

#### NORVEGIA

05L0: kc. 277 · m. 1053 · kw 88

17.30; Concerto di dischi.— 18; Lezione di tedesco.
18.30; Finzione religiosa dallo studin.— 19;
Meteorologia - Notiziario.— 19.30; Concerto strumentale allegro, Misica popolare (piano, violino,
ritiarra, Bermannia, etc.).— 20; Segnale caramezzora di conversazione agricula.— 20.30; Concerto entopie da Melsinki per il jungramma, vedi
Prava).— 22; Muteoridogia - Notiziario.— 22.15;
Conversizione d'attualità.— 21.30; Concerto voca

le— 13; Fine della trasmissione.

#### OLANDA

HILVERSUM: kc. 1013 - m 296,1 - kw. 20

19.25: Discht. 14.00: Programma per gli ammalati.
17.10: Composizioni per violino e piano. — 17.40:
Recurzione per fanciulit. — 18.10: Concerno di musica irriliante e da ballo. — 19.10: Conversazione
sportiva — 19.40: Continuazione del concerto di musica irriliante e da ballo. — 20.40: Conversazione sulrollanda. — 20.40: Seguale orazio. — 20.41: Notiziario.
28.40: Disbell — 21.25: Concerto acid irrichestra di distarione con sedi di violino: 1. Mozari: Concerto per
violino e avribestra z. Julius Roingen: Respetti toscani (per ranto e piano). — 22.40: Continuazione del
contretto: 1. Kreilser: Piccola marcia vicinnese. 2.
Lenon: Capriccin mazarea; 3. Ketelbey: Sutte acque
contretto: 1. Kreilser: Piccola marcia vicinnese.
Lunghi: Lu voce delle vampane. — 21.40: Roid-o-teatro.
23.10: Continuazione del concerto. — I. BernardisMusica russa. 2. Steele Kuro-Bube; 3. Gillet; Pattugtia
figantite; 4. Gillet: Au multino; 5. J. Strauss: Selerione dello Zinguro barune. — 23.40: Noliziario. —
23.26: Distri. — 0.00: Fine della trasmissione.

#### POLONIA

VARSAVIA: kc. 212 m. 1811,6 - kw. 126

18,26; Lezione di Irancese, — 18,40; Conversazione.

17; Concerte di Inschi. — 17,40; Conferenza d'attun17; Concerte di Inschi. — 17,40; Conferenza d'attun114. — 17,56; Programma di domani. — 18; Genversazione per i maestri. — 18,10; Musica brillante da
19,30; Couver-azione sulla vila letteraria. — 19,40;
Radio glumale. — 20; Dischi. — 29,46; Introduzione
al concerto ettropeo ila Helsinki (per il programma,
vedi Pragal. — 20,22; Intervallo. — 23,30; Trasmissione
da Helsinki — 22; Quarto d'ora letterario. — 22,15;
Bollettino sportivo. — 22,25; Stupjenumb del radioglumale. — 22,25; Inschi. — 22,56; Bollettino meleorologico e di Polizia.

#### KATOWICE: ko. 734 - m. 406,7 - kw. 12

16,25: Trasmissione da Varsavia. — 17: Concerto corale di arie popolari polacche. — 12,40: Trasmissione da Varsavia. — 19: Conversazione sportiva. — 19.15: Nultziario - Dischi, — 19.25: Cumunicari per l'hoys-spouts. - 19.36: Trassilssione da Varsavia 22.25: Concerbo di dischi. — 22.55: Trassilssione da Varsavia

#### ROMANIA

BUCAREST: kc. 761 - m. 394,2 kw. 12

Trasmissione per i funcialii, — 17: Concerto di musua belliante e rumena. — 18: Giornale va ho 18:15: Continuazione del convecto. — 19: Conferenza — 19: Confereto di dischi, — 20: Trasmissione di misquera (in dischi) - Negli intervalti. Letture e giornale radii.

#### SPAGNA

8ARCELLONA (EAJ-1): ko. 800 - m. 340,8 - kw. 7,5
20 30; qualazioni ili Barsa - Cultura catalana - Coneresazione - 21: Converto di distri sectit - Noliviario - 22: l'ampane orale della ratteirale Previsioni meteorologisthe - Quotagiani di merci si valori - 225; Converto dell'orchestra della stazione I. Schulbert: Marcia militare n. 3; 2. Valverdie e Servano; Seleziona del Perro Chiu; 3. Bipeti. Hercense; 4. Minsorgiski Dane persiune;
Cojipola: Nofficio, 8. Dvoras Carperule, oliverture. 22: Radio-tentro: Pedro Minus Serva e
Juan Lupez Ninez II patante, scherzo romino in
tre att. 34 Notifacio - Continuazione del Radio
iestra - 11 Fine della Transilssione.

#### SVEZIA

STOCCOLMA: kc. 889 - m. 486,4 - kw 65 --

17.8 Conversatione: «La lutta per la vita». — 17.80. Tresulissima per i fanciulit. — 17.81. Concertu il utsetti. — 18.45. Lectione di ingless. — 19.20. Cini utsetti. — 18.45. Lectione di ingless. — 19.20. Cini erezio di uni coro ingolorie. — 20. Conversacione seconda sul necumento feminista. — 29.30. Tresulissima delle reperto e uropeo da Helsinki (per il programma vedi Pragan). — 11.30. Radio-tronava — 12.33. Concerto urchestrici dell'ovcinestra della stazione: 1. Adam, Ouvertine di Se Jossi re; 2. 3. Stranss: Jaier su europoi (Fancore: 3. Jeangem Dio pezzi per clarinetto e piano; 6. Bonelli Servintii: 5. Westimiler: Selizia kerdesi, sitte conda; 6. Leopoldi: Vatzer riennete: 7. Künneker Passa dappio.

#### SVIZZERA

RADIO SUISSE ALEMANIQUEI kc. 663 - m. 459,4 - kw. 60

Courente urchestrale di musica infiliante e populare. - 17. Courente di dischi. - 17,20: Bollettino meteorologico. - 18,30: l'onversazione « La situazione eillizia delli citta curiper . - 19: Segnație orario : Bollettino meteorologico - Nufriaria commerciale. - 19,15: Conversazione e lezione in fialiano. - 20: Lietore di Haydu cuitati da Max Meili. - 20,30: Concedeuropeo da Helsinki (per il programma vedi Praga). - 21: Meteorologici - Nofiziario - Fina.

RADIO 80185E ROMANDE: ko 743 m 403,5 kw 25 16,30-17; Concerlo ill misira da halli, - 18; Conversazione sportiva. — 18-30; Quindici minuti ill esperanto. — 18-35; Lezione di Italiano — 19; Kotiziario. — 19-30; Cronaca Ivatrale. — 20; Concerlo dell'orchestra della stazione rini soli ill cello. — 21; Notiziario. — 22,10; Relazione sil lavori della Società delle Nazioni, — 22,30; Fine.

#### UNGHERIA

BUGAPEST: kc. 545 \* m. 550,8 \* kw. 18,5

81 Conversacione sull'aviazione - In segnitu: Radiocronaca da un campo di aviazione - 177 Rola (diocronaca da un campo di aviazione - 177 Rola (disconacione) - 178 Rola (disc

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGERI: ka 223 - m 264,5 - kw. 18
20.20: Dizhone - 22,384 Arie di opere 1. Massenet;
La morte di Werther dal Werther; 2. Wagner: Uniria della Rietherin; 3. Massenet; Uni-aria dallarodiale - 20,58; Noliziario. - 21: Segnale ovario.
- 21:2; Cronaca giurillia, - 21:10; Recita di macommella, - 21:45; Curiosità e rureazioni. - 21:
concerto di mandolial e di chitare. - 21:20; Inlorimazioni, - 22,45; Musica da Italio. - 23: Musica orientale, - 24; Pine dell'emissione.



MILANO: Rc. 904 - nl. 331,8 - kw. 50 - TORINO: Rc. 1696 m. 273.7 - kw, 7 - Genova: kc. 959 - m. 312.8 - kw. 10

TRIESTE: kc. 1211 - m. 277.7 - kw. 10

FIRENZE: kc. 598 - m. 501.7 - kw, 20

7,45: Ginnastica da camera. 8,15-8,35; Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

11,15-12,30: Discht di Musica varia: 1. Wagner: I maestri cantori, preludio atto terzo; 2. Schuctti Millare; 3. Verdi: Rigoletto, Tutte le feste al tempio e; 4. Mascagni: Il piccolo Marat, "Va nella tua stanzetta e; 5. Donizetti. Don Pasquale, duetto comleo; 8. Glordano: Anciac Cheffer Statisticale; 3. drea Chénier, «Si. fui soldato»; 7. Grieg: Dara-ze novegesi, 8. Cherubini. Anacreon, ouverture; 9. Wagner: Tannhäuser, «O tu bell'astro»; 10. Catalani: Loreley, «Valzer del fiori»; 11. Man-cinelli: Ero e Leandro, suite.

12,30: Dischl.

12,45: Giornale radio.

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'ETAR. 13-13,30 e 13,45-14,15: Radio-orchestra n. 4.

13,30-13,45: Borsa e dischi. 14.15-14.25 (Milano): Borsa.

1630: Giornale radio.

16.40: Cantucclo del bambinl: Recitazione.

17-18: MUSICA DA CAMERA.

18.35: Glornale radio - Comunicazioni del Consorzi agrari e del Dopolavoro.

Segnale orario - Comunicazioni della Reale Società Geografica.

19.20: Giornale radlo. 19,45: Dischi.

20: Eventuall comunicazioni dell'E.I.A.R. -Giornale radio - Bollettino meteorologico DISCHI: 1. Fratl-Schlsa: Chitarre di Spagna; 2. Montanari-Mignone: La febbre di Parigi; 3. Borella-Picchelli: Tango... che passione!; 4. Timbaldi-Chirico: Fatina bianca; 5. Galdieri-Mancini: Ogni amore... una canzone

20,30: IL CENTENARIO ARIOSTESCO. Antonio Bal-dini: « Consigli sul modo di leggere l'Ariosto». 20,45: Dischi.

#### Concerto sinfonico

di musica russa

diretto dal Mº Nicolai Malkò Nell'intervallo: Marlo De' Gaslini: «Gli uomini e l'Idea coloniale », conversazione. 23: Glornale radio,

#### ANTENNA SCHERMATA

### VENERD

MAGGIO 1933 - XI

#### ROMA - NAPOLI

ROMA: kc, 680 · m, 441,2 · kw. 50 NAPOLI: kc. 941 · m, 318,8 · kw. 1,5 ROMA ende corte (2 RO): kc. 11,811 - m. 25,4 - kw. 9

7,45: Ginnastica da camera. 8,15-8,30: Segnale orario - Giornale radio -Comunicati dell'Ufficio presagi. 12,20: Previsioni del tempo - Dischi. 13-14,15: Radio-orachessyra N. 4.

13-14.15: RADD-ORCHESTRA N. 4.
14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'ELIA.R. - 1. Mattani: Sangue gitano; 2. Carducci: Edra; 3. Chiarell: A.B.C. Inno a Z; 4. Zandonal: Francessa da Rimini, fantasia; 5. Azzoni: Baccande; 6. Wilnig: Ti bacco motto; 7. Larrieu: Scene antiche; 8. Allan: Io non sono un Creso; 9. Tosti: Aprile; 10. Rizza: Per me, per te.
16,45 (Roma): Giornalino del fanciullo - (Napoli): Bambinopoll - Radiosport, 17,10: Comunicati dell'Ufficio presagi. 17,15: Cambi - Giornale radio, 17,30-18,15: Concerto vocale e strumentale, 18,40 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Notizie sportive.

18.50: Notizie agricole – Dopolavoro. 19: Comunicato dell'Istituto Internazionale di Agricoltura (spagnolo, tedesco, francese). 19,20: Glornale radio.

10,30: Notizie sportive

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

#### STAGIONE SINFONICA DELL'EIAR

MILANO-TORINO-GENOVA-TRIESTE-FIRENZE Ote 21

### CONCERTO SINFONICO DI MUSICA RUSSA

DIRETTO DAL MAESTRO



#### PROGRAMMA

PARTE PRIMA

Ciajkovskij: Quinta sinfonia, a) Andante allegro con anima, b) Andante cantabile, c) Valzer allegro moderato, d) Andante maestoso molto vivace.

#### PARTE SECONDA

i. - Rimskij-Korsakov: Fantasia su temi russi, per violoncello e orchestra (violoncellista Massimo Amfitheatrof).

Prokoflev: Scherzo e Marcia dell'opera L'amore delle tre melarance.

Rimskij-Korsakov: Capriccio spagnoto:
 a) Alborada; b) Variazioni; c) Alborada; d) Scena e canto gitano.

PALERMO Ore 20.45

### ANDREA CHÉNIFR

OPERA IN QUATTRO ATTI DE UMBERTO GIORDANO



20,5: Mario Corsi: « Santa Ullva », conversaz,

20,15: Dischi.
20,30: Centenario Ariostesco. Antonio Baldini:
«Consigli sul modo di leggere l'Ariosto».

20,45: Trasmissione

### di dischi «Parlophon»

Parte prima:

Parte prima:

1. a) Rossini: Guglielmo Tell, sinfonla, b) Mascagni: Cavalleria rusticana, intermezzo (Grande
ornestra: sinfonica di Berlino diretta dal Maestro Welssmanni; 2. Puccini: Bohėme, fantasia
(Orchestra Edith Lorandi; 3. Sarasate: Romanza andalusa (violinista Hubermann).

Parte seconda:

Parte seconda:
Discult multa Nivov Serie E.LA.R.-RADIOMARELLI (Radio-orchestra dl Milano): 1. Blancolistransky: a 17 cover sogna, valer; b) Manuela,
tango (dal film « Cereasi modella »); 2. BlancoliRaymond: a 1 L'amore cos'e, fox-trot, b) Starò
con te, slowvfox (dal film « Una notte con te »);
3. a) Neri-Bixio: Parlami d'amore, Martiu, valzer, b) Ramo-D'Anzi: Uno, due, tre, fox-trot (dal
film « Gll uomini, che mascalsonil »); 4. Nino
Ravasini: Caterinette, one step: 5. Lopez: Bruna
madonna, rumba fox-trot; 6. a) Galdieri-Spolansky: Questa notte o mai più, slow-fox, b)
Galdieri-Rosen: La tua bocca diet, tango (dal
film « La canzone di una notte »).
21,45: Conversasione 21,45: Conversazione.

#### Concerto della Banda del R. Corpo di Polizia

diretto dal Mº Andrea Marchesini Goldmark: Tema con variazioni, dalla Sinfonia Nozze campestri.

2. Pinna: Santo Stefano, poema sinfonico. 3. Dukas: L'apprendista stregone, poema sinfonico.

sinfonico.

4. Respighi: Canzone e danze brasiliane.

5. German: Nell Gwynn, tre danze caratteristiche: a) Danza ristica, b) Danza paesana, c) Danza di festa.

6. Marchesini: L'urbe, marcia sinfonica. 22.55: Giornale radio.

### BOLZANO

Kc 815 - m. 368,1 - kw. 1

12,25: Bollettino meteorologico. 12,30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R. - Musica ITALIANA. 13,30: Giornale radio - Gomunicati del Con-

sorzi agrari.

17-18: Dischl. 19,50: Comunicazioni del Dopolavoro.

#### ANTENNA SCHERMATA

### ENER MAGGIO

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

#### La fidanzata di Cesare

Commedia in tre atti di SILVIO ZAMBALDI Negli intervalli ed alla fine della commedia: Dischi.

22.30: Giornale radio

#### PALERMO

&c. 558 m 537,6 · kw. 3

12,45: Giornaie radio.

13-14: Quartetto Sunny Band (M" Castal-

13.30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R. - Bollettino meteorologico.

17,30-18,30: Dischi.
20: Comunicazioni del Dopolavoro - Radiogiornale dell'Enit - Notiziario agricolo - Comunicato della R. Socletà Geografica - Giornale radio 20,20-20,45: Dischl.

20,30: Segnaie orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

#### 20.45 Andrea Chénier

Opera ln 4 atti di U. GIORDANO (Edizione Sonzogno). Maestro direttore e concertatore F. Russo

Maestro dei corl F. Morosini Negli intervalli: F. De Maria: « Musa femminile », conversazione - Notiziario - Ultime

notizie.

#### BARI

Kc. 1112 m. 269,4 - kw. 20

13: Giornale radio. 13,10-14,15: CONCERTINO DEL RADIO-QUINTETTO:
1. Donati: Il ritorno d'Ulisse; 2. Pletri: Ivana;
3. Manno: Intermezzo romantico; 4. Fall: Come bacia Carlotta; 5. Cordova: Serenatella; 6. Principe: Un canto popolare dell'Hainaut; 7. Fali: cipe: Un canto popolare dell'Hamaut, T. Fair. Il cielo di Vienna; 8. Cuscinà: Aurora pallida; 9. Franco: Se non mi vuoi più bene; 10. Cui-tta: Idillio; 11. Fragna: Canto alla luna; 12. Biill: Fantasia tripolina; 12. De Michell: Novelletta; 14. Mascheroni: Non è così.

13.45: Bollettino meteorologico.

14: Segnaie orarlo - Eventuali comunicazioni deii E.I.A.R.

17,30-i8: Concerto della pianista Dora Cola-MITISSI.

18-18,30: Dischi. Notizie agrarie - Radio-giornaie dell'Enit.
 Comunicazioni del Dopolavoro.

20.20: Giornaie radio - Bollettino presagi. 20.30: Segnale orario - Eventuali comunicazionl dell'E.I.A.R.

#### Concerto di musica teatrale

Parte prima:

1. Bohne: La jesta del corpo dei tiratori,

ouverture; Verdi: La forza del destino, «Urna fa-tal» (barltono Lino d'Angelo).

#### CONVERSAZIONI AGRICOLE DELLA SETTIMANA

1 magglo - L'ailato.

2 maggio - L'irrigazione automatica sotterranea.

3 maggio - La primavera batte alle soglie.

4 maggio - Piante pericolose.

5 maggio - Assistenza agli orto-frutticoltori.

6 maggio - L'uva crespina.

Le conversazioni agricole del pomeriggio vengono trasmesse da tutte le Stazioni. L'ora della trasmissione è indicata nei programmi.

Manzocchi: Dolores, canto (soprano Milena Barberio) 3. Auteri-Manzocchi:

Pick-Mangiagalii: Il carillon magico. commedia mimo-sinfonica.

5. Thomas: Amleto, Oh vin, discaccia la tristezza (baritono Lino D'Angelo).
 6. Giordano: Fedora, preghlera (soprano

Milena Barberio).

7. La Rotelia: Fasma, fantasia.

Parte seconda:

Mulė: Dafni, Interludio.

Verdi: Otello, «Canzone del salice» e «Ave Maria» (soprano Milena Barberio)

3. Mozart: Don Giovanni, "Deh vleni alia

finestra » (baritono Lino D'Angelo).
4. Giordano: Andrea Chénier, sunto atto 4°.
5. Mascagni: Cavalleria rusticana, » Voi lo sapetc o mamma » (soprano Milena Barberio).
6. Donizetti: La Favorita, «Vien Leonora»

(baritono Lino D'Angelo). 7. Giordano: Il re, fantasia.

Nell'Intervailo: Notiziario teatrale.

22,30: Dischi. 22,55: Ultime notizie.

### PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI MAZIONALITA

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 589 - m. 517,2 - kw. 15 GRAZ: kc. 852 - m. 3(2,1 kw 7

18 25: Bullettino degli sport. 18,35: Conversazione: I layori al Testro di Stato e. = 18,50; il inferofono tra gli operat. - 19,25: Concerto di poisica da camera. — 19.50: Segnale orario - Notiziario - Meteoro-logia. — 20: Conversazione e lettura di bullate di 20,30: Schiller: L'accompamento di Wal ragedia. - 21.30: Trasmissione ili carta 22: Notiziarro Meteorologia. - 22.15: della straila 22.20: Musica da ballo ritenstein, tragedia. SOROFA. Bollettino della straila figurinessa.

#### BELGIO

BRUXELLES | (Francese): kc. 559 - m. 509,3 - kw. 15 17: Concrete dell'orchestra della stazione. -- 18: Conversazione sulta necessità dell'assicurazione contro 18,151 Concerto ali dischi. la vecchiala Coureros de piane dedicale a Beethoven 19.15: Conversazione: « Solifoquio di un biogrhese » Giorgide parlato. 20: Concerto dell'orchestra sin-fonira diretta da Menlencias - Negli interinezzi a soll per sojaano- t. Wagner Unverture dal Timuhanser, 2, intermezzo di canto, 3, Lato Franticatt ill Nambuna: 4. Eurspie Rapsodia ramena. Conversazione Inristica su Spa 21: Continuazione del converto: 1. Massenet: Ouverture daila Fedra: 2. Garrand, Gretha Gren: 3 Musorgskij: Danze persiane nella Kormus'eina; 4. Intermezzo di camto; 5. Elgae: Satato d'anone; 6. Rimskij Korsakov, Itanza dei buffom in Snjeynroc'ha; 7 Luigini: Balletto egiziano - 22: Giornale parlato - 22:10: Il quarto d'ora degli ascoliatori. 22:45: Concerto di dischi 23: Lu Brahaugunne.

BRUXELLES 11 (Framminga): kc 888 - m 437,8 - kw. 15 21: Continuazione del concerto, 1. Saint-Saeus: Marcia del leone: 2. Schubert: L'ape, 3. Pollakin: Il cana-rino; 4. Sykes. Il brontosauro, 5. Massenel: La cicata; 8. SaintSacus. Il cigno: 7. Intermezzo di vanta; 8. Iberi Gil asinetti; 9. Basilewsky: a) Il jazz netto 200; b) It canguro, fox-trot; c) It cumello, tango; d) L'e lefante, blues; e) La scouttolo, charleston; f) L'uc-cello azzurro, valzer lento; g) Lo struzzo, one step. -22: Giornale parlato. — 22,10: Converto di dischi Musica prillante e da ballo.

#### CECOSLOVACCHIA

PRAGA: kc. 614 - m 485,8 - kw. 126

18.10: Concerto orchestrale da Brito. - 16.55: Conversazione: « Due anni di Repubblica in Spagna». — 17.5: Concerto di musica da camera. — 18.5: Conversazione agricola. - 18.15: Conversazione per gli operal. — 18,25; Notiziarlo in ledesco. — 18,30; Conversazione in tedesco. — 19; Campane dalla chiesa versazione in tedesco. — 19: Campane dalla chiesa dl S. Lutiulila - Notiziario. — 19,10: Conversazione. — 19,25: Trasmissione da Morayska-Ostrava. — 20: Trasmissione da Brno. — 21: Segnale orario - Con-versazione su Vojan. — 11,20: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Biecha: Ouverture per una



6 VALVOLE

DI CUI UNA WUNDERLICH ANTI-FADING, AUTOREGOLAZIONE DEL VOLUME ED UN PENTODO FINALE N. 59 A 7 PIEDINI

Rateale

Valvole e tosse governative comprese Escluso obbonamento all'Elar

### UNDA RADIO SOL DOBBIACO

RAPPRESENTANTE GENERALE:

TH. MOHWINCKEL MILANO - VIA QUADRONNO N. 9 operetta, iquena 91, 2. Gollwell: Suite di danze cinesi; 3. Vodic'ky: Hatto della nonna; 4. Karel: Suite addlica opera 10, — 22-22,16; Segnale orario - Notiziarlo e comunicati vari.

#### #BATISLAVA; kc. 1076 - m. 278.8 - kw. 13.5

16.0: Concerto orchestrate da Birno. — 18,55; Conversazione: «L'Azerbaigian », — 17,5; Da Praga. — 18,25; Conversazione sportiva. — 18 45; Misica riprodutta, — 18.55; Conunicati. — 19; Da Praga. — 19,56; Concerto planistica Figatinis; Nonata in fa minore, opera 5.
20: Trasmissione da Birno. — 21: Trasmissione da Praga.

#### BRND: kc 878 - m. 341.7 - kw. 32

15.0: Cuicerto dell'orchestra della stizione — 16.55. Notizie toalizii, — 17.5: Da Praga, — 18.5: Vinalizii, — 17.5: Da Praga, — 18.5: Vinalizii, — 18.15: Conversarione per gli operat. — 19: Da Praga, — 19.10: Conversazione: «1 famiunili in America « — 19.25: Da Moravska-ostrava — 20: Flussimani: Risagna urcidure il Mandarino: famiusa radiolonica — 21: Da Praga, — 22.16-23: Trasmission esperantio; Conversazioni e concerto ordicasionale: Sineiama Ouverbire della Sposa gendula, 2. Nerda - Attunitali di magnis: 3. Dovasi: La fatetarice, dimito moravo; 1. Vively, Rithatta di pitanecen; 5. Finich: Poma; 6. Grovani: Canto di maggio; 1. Da logo Lini e Ici in maggio: 8. Krir ka, Estadratu, polka.

#### KOSIGE: kc. 1022 m. 293,5 - kw. 2,5

15.10: Courerlo di illachi. – 17.5: Pa Praga. – 18.5: Couversatione in ungherese. – 18.00: Conversatione sportiva. – 19: Da Praga. – 19.10: Concerto orchestrate til musica brillante. – 20: Trasmissione da Brago. – 21: Trasmissione da Praga.

#### MORAYSKA-OSTRAYA; kc. 1137 · m. 283.8 · kw. 11,2 16.10; Da Briii. — 18.55; Ba Praga — 18.5 · Conver-

16.16; Da Brill. — 18.55; Da Praga — 18.5; Conversazione: «La difesa aerea». — 18.15; Da Praga — 19.10; Cunversazione « Il nostro villaggio ». — 19.25; Concerto di una banda popolare campestre. — 20; Da Praga — 22.15-23; Da Brilo,

#### DANIMARCA

#### GOPENAOHEN; kc. 1067 · m. 281,2 · kw. 0,78 KALUNDBORG; kc. 260 · m. 1153,8 · kw. 7,5

15.20. Trasmussione dal ristorante a Mirca, — 17.

For i tambliti. — 17.40. Nollzie finanziarie. — 17.50

Fonfrenza. — 18.20. Lezimu di tetesco. — 18.50 MeFronfrenza. — 18.20. Lezimu di tetesco. — 18.50 MeFrondegla. — 19. Noll Ligilo. — 19.15; Sermale orFro. — 19.33; Confrenza. — 20. Campane — Duett di emlealo. Padre Marlini: Sontia n. 5. in sol minere. — 10.20. Campane del tetesco. — 19.30 minere. — 10.20

#### FRANCIA

#### BOROEAUX - LAFAYETTE: kg. 988 - m. 304 - kw. 13

17. L'ora leiteraria, — 18,15: Radio-giornale di Prancia, — 19 30: Informazioni dell'Inlitima ora, — 19 40: Il quarin d'ora di informazioni scolastiche, — 19 55: Risultain dell'estrazione dei preni, — 20. Lezime di lingua signiola, — 20,16: Noliziario, — 20.00: Concerto dell'orchestra sinfonica della siazone, con soi il il violonecilo e intermezzi di cana. — 22,30: Trasmissione del film. Tre nomini in fracda un chemaligirato (con Tito Schipa),

PARIGI P. P. (Poste Parision): Ko. 314 - m. 322 - kw. 40 18-45; Giornale radio. - 39; Conversatione di alton-114. — 19,10; Musica riprodutta. — 19,81; Cronaca settimanule. — 20; Conversatione musicale — 20,41; Intervallo. — 20,30; Concerto sinfunico dell'ordustra della stazione I. Isidore de Larra, Ouvertuetta della stazione I. Isidore de Larra, Ouvertuetta della stazione I. Isidore de Larra, Ouvertuetta della stazione I. Isidore de Larra, Ouvertuda della musica de scena per il Fausti S. M. S. Rousdsena: Mutale nel Berry, G. Herri Storie; S. Guisad-Serna e valzer del Cofin-Mathurd. — 22 30; Utiline 100126

PARIGI TORRE EIFFEL; kc. 207 - m. 1445,8 · kw. 13
18 45: Conversazione leatrale. — 19: Nollario. —
19: 165: Brevi conversazioni. — 19: 43: Altualilà — 20,00:
Bolletino meteorologico. — 20,00: Trasinissione variata letteraria e musicale per i giovani. — 31,15-22:
Concerio sinfonico ilell'orchestra della signome diretto da Fianenti : 1. Puccui: Franmento della Manon Lescini (solo di violino); 2. Demersengano. Una festa ad Aranjue; (solo di cello); 3. Brusselmans: Net vampi; 4. Goubiler: Londavo dat rillangia, 5. Turbina; iliochi.

#### RAGIO PARIGII ko. 174 - m. 1721,1 - kw. 75

16.30: Lezione di inglese, — 18.10: Conversazione agricola. — 18.30: Dischi, — 18.50: l'ronaca delle Assicanrazioni sociali, — 19: Radio-discussione. — 19.20: Concerfo di dischi. — 20: Letinre letterarite; » Pagine di Colette «.— 20.46: Radio teatro — benis Amíst: L'età del ferro, con artisti della Comédie Française, — 20:40 (intervallo): Cronaca gastronomica.



#### STRASBURGO: kc. 869 - m. 345.2 - kw. 11.5

16.45: Conversazione letteraria. — 17: Concerto della diagnosi della statone differente della suamone differente da Roskan. — 18: Trasmissione da Lilla ili un converto di musico dia camera. — 19: Attualità, in tedesco. — 19:46: Conversazione. — 19:30: Segnate orario - Notiziario. — 19:46: Concerto il il licchi. — 20;46: Rassegna della statupa, in tedesco - Comunicali. — 20;30: Serata di operetta: Lehàr: Il passe del sorrist, operetta di operetta: Lehàr: Il passe del sorrist, operetta di na alli - in un intervallo: Rassegna della stampa, in francese.

#### GERMANIA

#### BERLIND: kc. 718 - m. 418 kw. 1,6

11.30. Concerto orchestrale da Lipsia. — 17.16: Recentione di libri. — 17.26: Conversazione «1 compiti della stampa sportiva». — 17.40: Rassegna libraria. — 18.33: Commicati per gli ascoliatori. — 18.46: Attinatione in Libraria del Aszlone Bruno Nelissen-Haken: I. Cronava di una famiglia tedesca; 2. La via di una famiglia, 3. I vagabondaggi di un popolo. — 20.00: Concerto di un'orchestra il mandolini con arie per coro. — 21: Grillparrer: R sogno — Pra vital' fiaba itranimatica in 4 atti. — 22.30-24: Notiziano - Melegrotogia - Minista da kalio ritrasmessa.

#### BRESLAVIA: kc 993 - m 395 - kw 80

18.10: Concerto dell'orrhestru della stazione con canto.
17.30: Conversazione. — 18: Convessazione da sala
lutre. — 18.30: Convessazione. «Mammienti perdiffi
a Bresiavia, ». 18.60: Notiziario. — 19: L'ora della
Nazione (da Berlino). — 20: Concerto dell'orchestra
della Sazione (1. Mozai: Eine Reine Anchemista);
18.50: Notiziario. — 19: L'ora della Nazione da Mueb2. Boccherini: Serendia a Madrid. — 21.40: France
Grillparter: B'eh dem, der Lud, Tadu recuta — 22:
Seguale orario. Notiziario. — Metopologia, — 22-20:
Conversazione su Tolelo. — 22-40: Musica da hallo da
Bertino.

#### FRANGOFORTE: kc. 1157 · m. 259,3 · kw 17

16,30; Trasmissione da Muchlacker. — 18; Conversazione: «La forza della parola». — 18,25; Conversazione: «Significato e origine delle leggende». —



## "MARCA MARTIN,, IN ALPACCA ARGENTATA

Immutabile restanda la sua qualità, ha **ridotta** sensibilmente i suoi prezzi.

Dove l'articala non è in vendita, chiedere il nuovo listino al Cancessionaria Generale per l'Italia:

ot.

GUGLIELMO HAUFLER - Milano Via Monte Napoleone, 34 (angole Via Gesú)

## **VENERDI**5 MAGGIO 1933 - XI

1159: Segnule crario - Neilziario - Meteorologia -19: L'ora della Nazione (da Rerlino). - 20: Trusunissione da Muchla kelt 21: It Schriebre.
Si regatu una colanta, radio-recila -vario - Notikario - Meteorologia.
22: Segnatavario - Notikario - Meteorologia.
23: Segnatavario - Notikario - Meteorologia.
24: Segnatavario - Notikario - Meteorologia.
25: Segnatavario - Notikario - Meteorologia.
26: Segnatavario - Notikario - Meteorologia.
27: Segnatavario - Notikario -

#### HEILSBERG: No. 1085 - ms. 278,5 - Nw. 50

18.30; Concerto mechestrale da Lipsia — 17.35; Conversazione - Plonteri antichi e moderni » - 18.45; Rolledin experimentale da Barria, della della consensazione da Barria, della della consensazione della co

ROENIGS WUSTERHAUSENi ko. 183,5 · m. 184,9 · kw. 80
18.30: Comerto ordnesimie da Lijisin. — 17,10; Altaulifd. — 17,30; Conversaziono: · Sport e gioca net
tempi passati in Germania · — 18: Dizione ul
possie. — 18.5: Converto di Reder moderni per coru
a 4 vocl. — 18.30; Conversazione. « La parenicla
tedesca ». — 18.50; Rollettino meterrologico. — 18:
L'ora della Nazione (da Berlino). — 20: Trasunissione ita Mirehiarker. — 25: Notiziarlo · Meteorologia,
21.46; Balletlino ilei mare. — 23: Radio-cronara
(sn ilischi) della gara per la Coppa d'oro Missolini · Indi. Trasunissione da Papaceforie.

#### LANGENBERG: ko. 835 - m. 472,4 kw 60

17.50; Conversazione di tecnica. — 18,5 Conversazione. « Nel regno vegelale ». — 18.25; Dialogo in mglese. — 18.50; Septale nearlo » Notifarin Meteorologia. — 19; L'ora della Nazione (da Berlino). — 20; Notifario. — 20,5; Concerto di discid — 20,55; Losef Winckler: R dotte Elecabert, commedia in A alti. — 22,5; Notifilario. — 22,35-24; Trasmissione dia Francoforie.

#### LIPSIA: ko. 770 - m. 388,8 - kw 120

18.30: Concerto dell'orchestra della statane. — 17.30: Noltice e commitcati vari. — 18: Conversazione e dischi: « Trasnissime di caria sonora » — 18,26: Conversazione e dischi: « Trasnissime di caria sonora » — 18,46: Conversazione da stabilire. — 19: L'ora della Nazione (di Berlino). — 20: Concerto dell'orchestra della Stazione : 1. Betssiger: Overcure del Mellon sulta roccia; 2. Bechiveri Lider « soccia; 3. Inausierni soluto a licuna, valzer, 3. Griege Suite tirua, n. 53; 5. Verdi: Melonie di Bulla nuachera e, Manis Franimenti della Piccola sutte per orchestra. — 21: Nofiziario. — 21,06. Conversazione giurdinea. — 21,481 Concerio vicale di Bedon il Brahms per contrallo. — 22.15; 23.30: Notiziario. — 22.15; Notiziario. — 22.15; Notiziario. — 22.15; Conversazione giurdinea. — 21.481 Concerio vicale di Bedor di Brahms per contrallo. — 22.15; 23.30: Notiziario. — Concerto di dischi.

MONAGO OI BAYIERA: No. 563 · m. 533,9 - kw 80
18.25: Segnale orario e noliziario. — 18.35: Kurt Kolsch: Il santo fuzco, ma radio-recita informo alla
bandiera — 19: Da Berlina. — 20: Verdi: La forza
det destino, secomio, terzo e quarto atto dal Teatro
nazionnie di Monaco). — 22 20: Segnale orario e notiziario.

#### MUEHLACKER: kc. 832 m. 360,8 · kw 80

18: Cumerto vocale di Hoder. — 13.20: Trassulssione variata. Primmera, — 17.45: Segnale orario Notiziario. — 18: Conversazione « La rivoluzione dello comunità tedesche», — 16.50: Segnale orario Notiziario. — 9a. L'ora della Nazione dia Berlino). — 20: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Straussi Muria del dragoni: 2. Suppe. Ouverture di Fiote Burishe: 3. Zichrer B'eona Madin, valzer; 4 Jessei: Parata det stodatini di stagno, internezzo: 5. Straussi Giverture di Pota notte a l'enezia; 6. Jos. Straussi Chiverture di Pota notte a l'enezia; 6. Jos. Straussi Chiverture di Pota conduino. — 21: Georg von der Bring: leachement Korfes, indio-retita — 22. Segnale orario Notiziario Melevrologia. — 22.30: Concerto plinistico Nicumani. Antargo, riclo di 13 pezzi caratterishi tesegnita dall'autore). — 23: Trasmissione da Franceforie.

#### INGHILTERRA

OAVENTRY NATIONAL: ko. 183 · m. 1584,1 · kw. 30 · LONDON NATIONAL: ko. 1147 · m. 261,6 · kw. 50 · NORTH NATIONAL: kc. 938 · m. 301,5 · kw. 50 · SCOTTISH HATIONAL: kc. 1040 · m. 788,8 · kw. 50

10.16: Concerto dell'orchestra di North Regional — 16.46: Segnale orario. — 17.16: "L'ora del fancinili. — 18: Notiziario. — 18.26: Intervallo. — 18.30: Brahms: Una sonata ili pianoforte. — 19: Conversazione. —

### **VENERDÌ** 5 MAGGIO 1933 - XI

19.15: Cenversazione ill granifirmeglo 19.30: Conversazione «Explorando il regio indicale III». 20: Remard Watkie «La terra recibirmate». In Narrazione dealimatea fra lavoratori della tianovoglia Prendono Parte a questo tentativo di cappir-sentazione del caratteri il mai regione del Principlicira (un fathere, de pessitore, di roblivatore di fini del un ministore). 21: Notizione Segnale orario — 11.00 (oniversazione di attualia

21.38. Concerto di musica da camera con solo di piano: 1. Hasadel Quartello in re. 2, 3, 8 fash piano: 1. Hasadel Quartello in re. 2, 3, 8 fash piano: 1. Hasadel Quartello in re. 2, 3, 8 fash piano: 4 Micrarti Buetto in sol per violino e viola, 5, Antony Collins Mosta da in mero ii 1 per llanto, viola ed arpa. - 22.56 Lefte. 234 (Conerto di musica di bullo da in alberto 23) Previsioni marifitime - 23.30; Seguala orazio.

LONDON RECIONALI kc. 843 - m. 355,8 - kw. 58

TOMOON REGIONALI R. 183, m. 308, 8 W. 18
17.16. L'ora dei fancinili. — 18: Notiziaria - Segnale
orario. — 18.39: Intervallo. — 18,36: Concerlo dell'orchestra di North Regional - Negli intervalli ariper harliono e soll di pianoforte — 10: Segnale
orario. Traonessime variata a cura ili arlisti neari
(ranyoni, musica strumentale, danze, ecc.).—21: Concerto orchestrale con arle per temore: i. Mozari serenata n. 3 lu rev. 2 Berthoven. Adelufate (canto e orchestra); 3. Rarele Mar madre l'oco, sulle, 3 Tre auper feuore ed orchestra; 5 Bizet. Maggietto dell'intessience, 6. Balakirev. Omerince su teni mass.
22.16: Notiziario. Segnale orario. — 22.46.18; Mosa 5
da ballo ritrasmess.

MIGLAND REGIONAL: No. 752 - m 898,9 - kw 25

17.18 L'oca del famicalli. 18: Naliziario - Seznatoraria 18.30: Contretto cortestrate di musica berliante e 18.30: Contretto cortestrate di musica berliante e 18.30: Contretto del Salamore 20: Seguato 18: 10: La Landon Regional. 21: Comparzioni e 18: Landon Regional. 22: Contreta del Contre

NORTH REGIONAL: ke \$25 \cdot m 480 \cdot kw 50
\$15.15 (One-rin dell'ur-hestra della slazione 17.15;
L'ora dei hao nilli. 18: Notizione e 80; (Chrecto dell'orchestra della slazione e 80; (II) piano
20: Da Londine Regional. 2: Radio retta silli
vila della regione 22.18: Notiziario
Da London Regional.

SCOTTISM RECIONALI Ke. 797 - m 376,4 kw 50 17,161 L'Orn del fanculli 17.30. Brootenize di losiograpa — 18: Noll'ajario, — 18.00. Canversatione per i piecoli — 18.00. Conversatione di giantinargio, — 18.50. Concerto diorgana — 18.53. Arte per contrallo con accompagnimento di pianoforte, — 20. Da Lourion Regional, — 21: Haedudel: Frantimenti dell'ora forto Saut. — 22: Rassegna del nese, — 27.35. Nultra foi. — 27.00. 28. Mission di bullo.

#### JUGOSLAVIA

BELGRADD: kc. 698 - m. 429,7 - kw 2,5.

14: Converto dell'orrhestra della stazione. — 17: Conversazione di giminatica — 18.55 segnitari diarris. Programma di domani. — 18: 50 segnitari diarris. — 19.30: Conversazione per del di dispiti — 19.30: Conversazione per del di dispiti — 19.30: Converto vocale di l'idere popolari, concerto eseguito da una handa militare. — 22: Nonziarro - Musica zignua. — 23: Trasmissione di Uranak dill'addi Cingalija.

LUBIANA: kc 521 - m 575,8 - kw. 7

Concerto del quinietto della siazione.
 Lectore il Francese. — 19.30: Conversazione di gendigia.
 Su: Converto di musica da camera — 21: Meteorologia - Neltriario. — 21.30: Trasmissione da un Caffe. — 22.20: Fine della leasurissione.

#### LUSSEMBURGO

(Colorada delivata all'Olanda), 19; Concerto di di selli, — 19; Bolie delivata all'Olanda), — 19; Concerto di di selli, — 19; Bolie Bolie di meteorologico, — 19; 80; Concerto sufonno su dischi, — 26,30; Conversazione di attualità in olandese. — 20,40; Converto di dischi (musica brillante), 21; Nolize in Irancese. — 21,69; Contionazione del concerto di dischi, — 21,45; Informazioni europee in jedecco, — 21,59; Musica da hillondazioni europee in jedecco, — 21,59;

e varielà su dischi - Negli intervalli: Quotazioni di chiusura delle Borse dei diversi passi europet -Omolazioni commentali - Bullettino snottivo.

#### NORVEGIA

OSLO: kc. 277 - m. 1083 - kw. 80

17.15; Concerto ill dischi 12; Lezione il Brancese 18.30; Musica da camera. — 19; Meleorologra Notizunto. 19.30; Lezione il inglies. 20; Seguale marto - Serula nazionale ritrasmessa da Konzestinzer (ranzzut, musica varia danze, rec.) 21.40; Meteorologra - Notiziacin, — 22; Conversa zinne ili attualita. — 22,15; Recifazione. — 22.45; Fine della Arganistione.

#### OLANDA

#### POLONIA

#### VARSAVIA: kg. 212 - m. 1411,8 - kw. 120

19 40: Conversatione su questioni ligienicle. — 47: Conversatione su questioni ligienicle. — 47: Sin azione. — 47:55: Programmo di domanti. — 18: Concerto di minista bell'amite per l'orivinetra della Sizione. — 47:55: Programmo di domanti. — 18: Concerto di minista leggera dal Carfe Italia - Nell'intervallo.
Notirie di attualità. — 19: Varie. —— 19:20: Conversazione e il lime e la lane 3. —— 19:30: Conversazione proprieti della Pilaria del Conversazione della ribaria del Conversazione della ribaria del Varsavia diretto da Gregoria Fileberg con Robert Casadessis (mandie). 1. Mozari Onvertire del Ratto dal Seringlio, 2. a. Listi: Converto di pinno di la minore, di Casadessis: Concerto di pinno di la minore, di Casadessis: Concerto di pinno di la minore, di Casadessis: Concerto di pinno di la minore, di Casadessi: Concerto di pinno di la minore di Georgia Casado. — 22:56: Individuali di Lipita di Lipita di Casadesi di Lipita da Crarovia.

KATOWICE: kc. 731 · m. 408,7 · kw. 12

18 25: Conversations per 1 glandulerie; a 190 Trassussione da Varsavia
Endlin Zegadlowicz, 19 25: Notizianie - Dischi
Varsavia, 2 23: Correspondenza rogii asrolialori in
Tradicione - Notizianie - Notizianie - Notizianie



FEBO

Esso provvederà al vostro benessere ed alla vostra salute

fornendo alla vostra casa labbondante

Esigetelo dal vostro installatore di fiducia

Opuscala ed informazioni gratuiti dalla

Ditta FEDERICO DELL'ORTO - MILANO
Via Principe Umberto, 10

#### ROMANIA

BUCAREST: kc. 761 - m. 394,2 - kw. 12

Contretto irichestrale ili musica futiliante e inomata. - 12: Giornale radio 15.15; Continuazione del romerto. - 19: Contret-azonie. - 19: 30; Concerto ill dischi - 20: Concerto varale. - 40.20; Concerto ill musica andilare. - 21: Curiversazione 21.20; Continuazione del concerto ili musica multiare. - 22: Contreta illinorismo principo.
 23: 95; Radio-circinole. - 22; Contretazione sul l'unorismo rinicipo.

#### SPAGNA

BARCELLONA (EAJ-1): kc 889 - m. 2433 - kw. 7,5
10-17: Concerto di dischi. 19: Concertina del Iran
della slazione 20: Comerto di dischi. - 2030:
Quolagioni di Borsa. 21: Dischi scelli - Nolizarcho. 21: Campan della catterizate - Previsioni
meteorologiche - Qualazioni di raceri, valori e cininii. - 22,5: Concerto intell'occerta della stazione
L. Rost: Tilla felice, onventore: 2, Noark Tolgat
Volgat valere; 3, be 7aye Canzone italiana. 4,
Miyee: Tempa di minuello. - 22,30: Canzonelli,
23; Fande in versi. - 23,15: Trasmissione di
un concerto da un Caffe - 24: Noliziario - Continuazione del concerto. - 1; Fine

MADRID (EAJ - 7): kc. 707 - m. 424,3 - kw. 3

20. Campane d'al Palazzo del Governo - Quoiazioni di Borsa, - Selezione di novita muscali - 21,30: Finc. - 22 30: Campane dal Palazo del Governo - Segnata prario - Relazione della sedata parlamentare - Programma dellaciato alla Galiza (discorso, canzoni), con e mostra per l'orrhestra della stazione) - 0 48: Noliziario - Crum sul programma della settimana via l'ira di Campane dal Palazzo del Governo - Finc.

#### SVEZIA

STOCODIMA: kc. 889 - m. 438,4 - kw 55 -COETEBORC: kc. 932 m. 321,8 - kw 10 -HOERBY: kc 1167 - m. 257 - kw 10 -- MOTALA:
kc 222 m. 1348,3 - kw. 30

17.5: Trasmisdone per i Jaicuilli. — 17.25: Comerli di Bastinonica. — 17.50: Conversazione: «Avventure nella Mongada ». — 18.5: Comerto di dischi. 19.30: Conversazione stile vite di alruni poeti 20: Concerlo Strimmenda (parafetto) ron intermetro di canto. — 20.35: Alfred de Mussel: Relline, radio-rommedia — 22.23: Concerlo dell'orchestra della estazione: 1 Coleridge-Taylor: Piccula aute di concerlo 20: Vocalismo: In una sula du le al centeshou gradion: 3. Schuberi: Daaz tedesche; 4. Sile-n Ch. po. di amore, siguaga, 5. Amadei: La Jandu lango, 6. Cenger: Lebardana

#### SVIZZERA

RADIO SUISSE ALEMANIQUE: Kc. 853 - m. 493 - kw. 60 - 13.30; l'ouversatione per l'auccilii ... 41; Couvert di dischi! — 47.30; Bolletimo meteorologim. — 18.30; Couversatione sulle sembe della Spagna — 19: 30; lettin diversi, — 19.30 19.46; Da Berna (programma da siniliire). — 21.30; Ibiletimo meteorologico · Noliziario. — 21.40; Da Berna (programma da siniliire).

RADIO SUISSE ROMANOE; ke 743 m 403,8 · kw. 25
16-17; Per le signière. — 18; Letture. — 18 15; Per i
glovail. — 13,30; Ciniversazione religinsa profesimite. • 16; Notiziarió. — 19,30; Conversazione: — 80; Souversazione. — 29,30;
Converto sinfonico dell'orchestra della stazione; 1,
Rechiavei: Onvertiure della Creatione di Prometto.
2. Schulieri: Sinfonia n. 1 in ra maggiore; 3. Mozari:
Sinfonia in mi lemolle maggiore. 4. Schulieri: Internezzo: n. 2 di Busamunda; 5. Straius; Uta d'artisti, valzer; 22: Notiziario. — 22:10; Razione sii
lavuel della Società delle Nazioni. — 22:30; Fini.

#### UNGHERIA

BUDAPEST; kc. 645 \* m. 559,5 · kw. 18,5

16: Conversatione. — 15.45: Glornale parlint — 15: Conversa ovchestrale cun intermezit di game — 15.51: Rassegna di glornali della sera. — 19.19: Conversazione sulla Frera internazionale di Budapest. — 19.30: Trasmissione dalla Rappresentazione dell'opera Reale Ungherese, Verdi: Rigolello, opera in quattro atti - Negli intervalli: Rassegna dei giornali della sera - In seguito: Concerlo di internazione dell'opera ficiale della sera - In seguito: Concerlo di internazione dell'opera zizana.

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALGER1: kc 823 · m 364,5 - kw. 18

20: Notiziario, — 30,10: Minimento del pioto di Algeri. — 30,15: Bollettino meteorologico. — 30,20: Conversazione agrirola. — 23,35: Dischi. — 39,56: Notiziario. — 31: Segnale orario. — 21,16: Charles Goarem: R orano di bellezza, Ianiasia su arle anliche (canto e orrhestra). — 23: Fine.



Milaso: kc. 904 m. 231,8 - kw 50 - Torino kc 1096 m. 273,7 · kw. 7 - GENOVA: kc. 959 · m. 312,8 kw. 10 TRESTE: Rc. 1211 - m. 247,7 kw. 10 FIRENZE: kc. 598 m 501,7 kw 20

7,45: Ginnastica da camera.

8,15-8,35: Segnale orario - Giornale radio e lista delle vivande.

11,15-12,30: Concerto di musica varia.

12,30: Dischi.

12,45: Giornale radio e notizie sulla prima tappa del GIRO CICLISTICO B'ITALIA.

13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

13-13.30 e 13.45-14.15: Trasmissione dal Cabari di Milano: Quartetto zigano « lliescu »,

13,30-13,45: Borsa e dischi. 14,15-14,25 (Milano): Borsa.

16.30: Giornale radio.

16,40: Rubrica della signora

16,50: Cantuccio dei bambini: Favole e leggende - (Trieste): Il teatrino dei Baliila - (Firenze): Il nano Bagonghi.

17,10-18: Dischi di musica da camera: 1. Re-IT, 10-18: DISCHI DI MUSICA DI CAMERA: 1. Re-nato Bellini: a) Piccolo valzer, b) Umoresea; 2. Glazunov: Dalle Novellette: a) All'ungherese, b) Interludio in modo antico; 3. Debussy-Sush-kin: Minuetto, violinista Kreisler; 4. Kreisler: Tamburino cinese, violinista Kreisler; 5. Thome: Simple aveu, romanza senza parole; 6. Beetho-ven: Danza campagnole; 7. Searlatti: Pastorale dalla Sonata n. 8; 8. Ciajkovskji: Quartetto in do andoute campalia do, andante cantablle.

18,35: Giornale radio - Estrazione del Regio Lotto - Comunicazioni del Consorzi agrari e

del Dopolavoro.

19: Segnale orario - Comunicazioni dell'Enit -DISCHI DI CANZONI E BALLABILI: 1. De Angells: Rumba delle violette; 2. Nisa-Mignone: Oro, tango; 3. De Angelis: Dorme; 4. Boccia: Sogno di bimba; 5. Bracchi-Kennedy: Virginia, valzer. Dischi.

19,20: Giornale radio.

19,45: Dischi.

20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. -Giornale radio - Bollettino meteorologico

20,30; Battista Pellegrinl; « Avvenimenti e problemi », conversazione,

#### 20,45: Vittoria e il suo ussaro

Operetta in 3 attl di ABRAHAM.

Diretta dal M. NICOLA RICCI. Negli intervalli: Libri nuovi - Notiziario. Dopo l'operetta: Glornaie radio.

Fino alle 22,30 (Flrenze): Musica da ballo dal Dancing « Chez moi » Rajola.

## SABAT

#### ROMA - NAPOLI

ROMA, Rc. 680 m. 441,2 kw 50 m 318,8 kw. 1,5 NAPELI: Rc. 951

ROMA onde corte (2 RO): kc. 11,811 - m 25,4 - kw. 9 7,45: Ginnastica da camera.

1.45: Ginnastica da camera. 6,15-8,30: Segnale orario - Giornale radio -Comunicati dell'Ufficio presagi. 12.30: Previsioni del tempo - Dischi. 13.30-13.45: Giornale radio - Borsa. 14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni

14: Segnale orano - Eventuan commicazioni dell'ELIA.R. 13-14.15: Radio-obernessa N. 4: 1. Mignone: Portabandiera: 2. Culotta: Nostalgia; 3. Elie: Babilonia; 4. Eislele: Mi sei sempre fedder; 5. Abel: Non parlar d'amore; 6. Puccini: La fami-ciula del West; 7. Pullpheddu: Feste di rondini 8. Staffelli: La mia serenata; 9. Einberger: Ti-lii: 10. Mozabergui: 2e divengiasi un aura sirilli; 10. Mascheroni: Se diventassi un gran signore.

gnore.

16.30: Glornalino del fanciullo.
16.45: Comunicato della Reale Società Geografica - Giornale radio.

17.5: Cambi - Comunicati dell'Ufficio presagi.
17.15: Novella di Ugo Chiarelli.
17.30-18.15: Ramo-orchestra n. 4: 1. Lenàr: Presentazione; 2. De Micheli: Ninna-nanna; 3. Ramponi: City; 4. Pick-Manglagalli: Carillon magico; 5. Frazzi: Toccata; 6. Lisat: Mormorio della foresta; 7. Debussy: Il giardino sotto la pioggia; 8. Escobar: La prima volta.
18.40 (Napoli): Cronaca dell'Enit - Notize sportive.
18.50: Notizle agricole - Comunicato del Dopolavoro.

polavoro. 19,10: Segnali per Il Servizio radioatmosferico trasmessi a cura della R. Scuola Federico Cesi. 19,20: Giornale radio - Notizie agricole.

20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Dischl.

20,15: Soprano Maria Teresa Barboni, tenore Gino Del Signore, 20,30: Glornale radio - Notizie sportive.

20.45: Sì

Operetta in 3 attl dl PIETRO MASCAGNI Direttore d'orchestra Mº Alberto Paoletti Negli intervalli: Librl nuovi - Notiziario dl

Dopo l'operetta: Ultime notizie.





#### BOLZANO

Rc. 815 - m. 368,1 - kw. 1

1225; Bollettino meteorologico. 1225: Bollettimo meteorologico.
1236: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Concerto di Musico Brillante: La Canzone del Core; 2.
Trevisloi: Sogno d'amore; 3. Lincke: Corse miscali, selezione; 4. Canzone; 5. Manfred: Vivala via, valzer; 6. Allegra: Mademoiselle Ultra la via, valzer; 6. Allegra: Mademoiselle Ultra di bambole; 9. Culotta: Mondo meraviglioso; 10. Maly: La donna di legno.
13:30: Glornale radio - Comunicati dei Conserio agrafi.

sorzi agrari.

17-18: Dischl. 19.50: Comunicazioni del Dopolavoro. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazion! dell'E.I.A.R.

### Concerto di musica teatrale

diretto dal M" FERNANDO LIMENTA Verdi: I Vespri Siciliani, sinfonia.
 Massenet: Cendrillon, 2º fantasia.
 Libri Nuovi - Giornale dell'Enit.

3. Wolf-Ferrari: I gioielli della Madonna, intermezzo. 4 Lalo: Le roi d'Ys, fantasia.

La rubrica della signora. 5. Giordano: Marcella, fantasia. 6. Puccini: Le Willy, « La Tregenda ».

Alla fine del concerto: Dischl. 22.30: Giornale radio.

#### PALERMO Kc. 558 - m. 537.6 - kw. 3

12,45: Giornale radio. 12,45: Giornale radio.
13-14: Muysica varis: 1. Mariotti: Canzone degli sci; 2. Pick-Mangiagaili: Casanova a Venezia, gavotta; 3. Bolto: Mefisto/ele, fantaid.
4. Kochmann: Il pipistrello; 5. Di Dio: Notte stellata, intermezzo; 8. Lombardo: Madama di Tebe, fantasia; 7. Lojero: Pupazzetti, Intermezzo; 8. Lo Cicero: Piccola conchita, bolero.
13,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'ELIAR. - Bollettino meteorologico.
17,30: Dischi

17,30: Dischl. 18-18.30: Ca Cantuccio dei bambini (sorella

### Il consiglio del libraio

Questo sero, alle ore 22 circo, tutto le stazieni parlere

VIRGILIO BROCCHI GONFALONI DI LUCIFERO

### SABAT MAGGIO 1933 - XI

20: Comunicazioni del Dopolavoro - Radiogiornale dell'Enit - Notlziarlo agricolo - Gior-

nale radio. 20.20: Araldo sportivo. 20,25-20,45: Dischl.

20.30: Segnale orarlo - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R.

#### I granatieri

Operetta in tre atti di V. VALENTE. Direttore Maestro F. MILITELLO. Negli Intervalli: Libri nuovi - Notiziario, Dopo l'operetta; Ultime notizie.

#### BARI

Kc. 1112 - m. 269,4 - kw. 20

13: Giornale radio.

13,10-14,15; Concertino del jazz « Blanco y Negro »

13,55: Bollettino meteorologico. 14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni

17,30-18: Cantuccio del bambini, 18-18,30: Dischi.

20: Notizie agrarie - Radio-giornale dell'Enit zo: Motizie agrarie - Hagio-giornale dell'Enit -Comunicazioni del Dopolavoro. 20,20: Giornale radio - Bollettino presagi. 20,30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R.

Trasmissione fonografica dell'opera

#### Madama Butterfly di GIACOMO PUCCINI

Nell'Intervallo: Prof. Saverio La Sorsa; « Nella Cina misteriosa », conversazione -Libri nuovi

Dopo l'opera: Ultime notizie

### PROGRAMMI ESTER

LE STAZIONI SONO IN ORDINE ALFABETICO DI NAZIONALITA

#### AUSTRIA

VIENNA: kc. 530 + m. 517,2 + kw. 15 GRAZ: kc 852 + m. 312,1 kw. 7

10.35: Concerto di un'orchestrina di inandollini. 10,38; Concerto al III orchesteria di III attorini. — 17,90. Conversazione r dischi «Canti e danze del Mauri . — 17,50: Concerto dell'orchestra della sia-zione 15,65; Conversazione: «Altraverso le anti-chissimo vallate del Caucas» — 19,16; Concerto vucale di l'éder e di arte popolari. — 19,10: Concerto vucale di l'éder e di arte popolari. — 19,45: Detti e proyerbi. — 19,80: Seguale orarto - Notiziario - Me-feorologia. — 20: Educund Eyslo: Il mascalzone immortale, operetta in 3 atti la un intervallo Noti-ziario - Meteorologia - 22,16: Musica da ballo ri-103300033

#### BELGIO

BRUXELLES 1 (Francese); kc 589 · m. 509,3 · kw. 15 17; Concerto di musica ila ballo ritrasmessa 18: Conversazione sul pittore helga Gustave de Smet. 18) Conversazione sui pittore helga Guistave de Smet, 18,15; Dischi, — 18,45; Michel de Ghielderode Péacere d'amore, bozzeto radiofonico, — 19; Concerto il dischi. — 19,16; Conversazione «1 viaggi di Napoleme nel Belgio « — 19,30; Giornale paratao, — 39; Peiere Cornellie: Cima, tragedia in 3 attl. — 21; Giornale pariato, — 22,16; Dischi, — 22,30; Concerto d'all'Ancienne Belgique.

BRUXELLES 11 (Flamminga): ko. 888 - m. 337,0 - kw. 16 17: Concerto dell'orchestra sinfonica. — 17.45: Tras-missione per I fanciuili. — 18.30: Concerto di musica rossa per balalaica e chitarra. - 19,15: Cronaca del libri e del cinematografo. - 19,30: Giornate parlato. — 20: Concerto dell'orchestra sinfonica diretta da J. Kumps: i. Ganne: Marcia lorenese; 2. Ganne: Ouver-ture del Saltimbanchi; 3. Gershwin: Rapsodia in blue; 4. Intermezzo di canto (basso); 5. Chabrier: España; 6. Chabrier, Marcia altegra. — 20.45: Conversazione. — 21: Continuazione del concerto: 1. Rimskij-Korsakov: Cupriceto spagnolo; 2. Intermezzo di canto; 3 Stranss: Ouverture dello Ziogaro barone; 4. Strauss. Molo perpetuo; 5. Strauss: Vita d'artisti, valzer; 6. Meulemans, K.V.R.O., marcia — 2155: Proghlera della sera — 22: Giornale parlato — 22,10: Concerto di dischi: Wagner: Selezione della Vathtria — 23: Concerto di dischi

#### CECOSLOVACCHIA

#### PRAGA: kc. 614 - m. 488,8 - kw. 120

18.10: Concerto orchestrale da Moravska-Ostrava. 17,10: Notizie commerciali. - 17,20: Lezione di ceco 17,10: Notizie commerciali. — 17,30: Lezione di cecoper I teisevil : Lezione di tedesco per I cochi.
17,50: Concerto di dischi. — 18,5: Conversazione
agricola. — 18,16: Conversazione per gli operal. —
18 25: Notiziario in tedesco. — 18,30: Conversazione
in tedesco. — 19: Campane dalla chiesa di Santa
Ludintilla : Notiziario. — 19,10: Conversazione: «Usi
nuziafi in Arabia ». — 19,25: Conversazione: «Usi
camera. — 20: Trasmissione da Bratislava. — 22,30:
Notiziario e comunicati vari. — 22,4823,30: Trasmissione da Morayska-Ostrava.

#### BRATISLA VA: ko. 1078 - m. 278,5 - kw. 13,5

16 10: Concerto orchestrale da Moravska-Ostrava. -Da Praga. - 17,26; Teatro delle marionette. 10,00 Conversazione: «Il veleno nelle manu della domina ». — 14,30 Cimerto di dissib. — 14,30 Per le signore. — 16,56: Comunicati. — 19: Da Praga. — 20: Serata di operetta: Supple. Boccatcio, operetta in reati. — 22 10; Da Praga. — 22,46: Da Mourska-Usirava.

#### BRNO: kc. 878 - m. 341,7 - kw. 32

18.10: Concerto orchestrale da Moravska-Ostrava, -17,10: Racconti. - 17,20: Da Praga. - 17.50; Conver-17,00 Rationia. — 17,00 Pa Fraga. — 17,00 Collections in esperanto. — 10: Attualità. — 18,15: Da Praga. — 18,26: Notiziario e trasmissione musicale in ledesco. — 19: Da Praga. — 26: Da Bralislava. — -22 30: Da Praga. - · 22 85: Da Morayska-Ostrava

#### KOSICE: kc. 1022 · m 293,5 · kw. 2,8

18,10; Concerto orchestrale da Morayska Ostrava — 17,10; Per I ziovani — 17,80; Concerto di musica campestre. — 18,10; Lezione di motociclismo. — 13,30; Alimalità — 18,40; Rassegna setumanate delle borse. 18,50; Concerto di dischii — 19; Da Praga. — 20;
 Da Bratislava. — 22,30; Da Praga. — 22,45; Da Muravska-Dstrava

MORAVSKA-OSTRAVA: kc. 1137 - m. 253,8 - kw. 11,2 18,10: Concerto dell'orchestra della stazione. - 17,10: Dn Peaga — 17.50; Conversazione inisicale. — 18: Conversazione: « L'umorismo nella letteratura ceca ». - 10,15: Da Praga. - 18 25: Cuncerto di composizioni comatiche per fisarmonea. — 18.45: Discht. — 19. Da Praga — 20: Da Bratislava. — 22.30: Da Praga — 22.45 23.30: Concerto di musica brillante dell'ar-chestra della stazione: I. Frimi: Selerione dei Tre moschettieri; 2. Kals: Le Havai hanno perduto l'in mostracticity, and state that the most permit and permit and the p cla slovacea.

#### DANIMARCA

### COPENAGMEN: kc. 1067 = m. 281,2 - kw. -0,75 KALUNDBORG: kc. 200 - m. 1153,0 - kw. 7,5

15.30: Concerto - Nell'intervallo alle 18,15: Recitazione. — 17.40. Notizie finanziarie. — 17.50: Conferenza. — 18.20: Lezione di francese. — 18.50; Meteorologia. - 19: Nolizario. - 19.15: Negnale orario. - 19.30: Conferenza. - 20: Campane - Mozari: Don Giovanui, opera in 2 atti. - 23: Nolizario. - 23.18: Notizio - 24: Campane.

#### FRANCIA

#### BORDEAUX - LAFAYETTE: kc, 986 - m. 304 - kw, 13

BONDEAUX LAFAYETTE: Ro. 380 - m. 300 - kw. 13
15.8: Trasmissionte da Parigi. — 13,15: Radioglornale di Francia. — 19,40: Bollettino sportivo. —
19,45: Conversazione comunicata dall'Associazione
degli intentori e piccoli fabbricanti francesi. —
20: Informazioni e canuli. — 30,5: Lezione di Inglese — 20,50: Ultime notizle. — 20,30: Concerto di
dischi. — 21: R. Gignoux: L'appello del clava, commedicia in un atto. media in un atto.

#### PARIGI P. P. (Poste Parisien): kc. 814 - m. 328,2 - kw. 60

18.85: Glornale radio. - 10; Concerto di dischi, -19,30: Corrispondenza cogli ascollatori. - 19,35: Con-certo di dischi. - 20 Conversazione di attualità. -20,5: Conversazione leatrale. - 20,18: Intervallo, -20,30: Concerto di musica da camera con soli di violino: 1. Corelli: Sonatu in mi minore n. 8 per violino e piano; 2. Wagner: Preludio, allemande, sarabanda, giga e romanza; 3. Tartini Kreislar: Variazioni su un

### ALTA QUALITÀ



### BASSO PREZZO

### S. A. JOHN GELOSO

VIALE BRENTA, 18 - MILANO

Esclusivisti per l'Italia:

F. M. VIOTTI Corso Ita ia, 1 - MILANO tenos di Corcili: 4. Bach: 4ria, 5. Kreisler: Tamburino cinese. — 21: Intervallo. — 21.10: Concerto di musica da ballo. — 23: Ullime nedzie. — 23.6-24: Musica da ballo (dischi).

PARIGI TORRE EIFFEL; kg. 207 - m. 1445,8 - kw 13 18,45: Conversazione featralit. 19: Notizburio 19,45: Brevi conversazioni, - 19,45: Attualità, - 20,20: Bollettino meteorològico 20,30: Converto planistico dedicato a composifori italiani; 1, Pasquini; Toccuta sul canto del cucalo; 2 Segriatii Pustorale, ca-priccio, allegro, teccuta; 3 Pergadesi: Arietta; 4 Pu-scelli: Attegro; 5, Cumarosa Sonale, — 22: Concerto ill musica da camera (programma da statultre). --22: Fine.

#### RADIO PARIGI: kc 174 - m. 1724,1 kw. 75

18,10: Conversazione agrinda. - 18,30: Concerto del-18,18 (Goversazione agricoli, - 13,30 (Goreria del Lordiestra della Stazione, 19 (Conversazione sten-fifica, - 1230 (Goreria) dell'orchestra della stazione, - 19,45 (Massegna della Stanpa latina, 20 (Septa ill variedo offerta da tima della privata - 20,45 (Se-zata di rationi) - 20,60 intervallo i forcersazione rata di canzoni 20,40 dinerso di Jesa Ricux

#### STRASBURGO, kc. 869 · m. 345,2 · kw 11,5

10: Concerto dell'orchestra della stazione diretto da rs. 18: Conversazione giuridica, in 16: 18:15: Lezione di francese. -- 18:30: Con-De Villers. design. 18 197 heating a transcess. — 10,00 con-certo til discht. — 19,151 Conversazione agricola. — 19,30: Segnate orario - Notiziario. — 19,451 Musica da ballo dischi) — 20,161 Rassegna della stampa tu tedesco Commicall. - 20,30; Serala letteràcia:
Presentazione letteraria dell'opera di Massenot
Il colher, con communità ansivale, 22; Russegna Herither, con commento mostrale. 22: Rassegna della shingm in francesse Correcto di musica da jozz diretto da Roskani, - 23-24: Musica da ballo ritrasmessa

#### GERMANIA

#### BERLINO: kc. 716 - m. 419 kw. 1,5

16: Concerto dell'orchestra della stazione. - 17: Conversazione. «Un viaggio in Inghilterra». -- 17.15: Seguilo del concerto, - 18: Conversazione » Fatti di vita vissula». -- 18.20: Altualità -- 18.45: Attitalitu. via vissum ». — 18 20; Aumain — 18 49; Attibutu. — 19; L'ora della Nazione da Langenberg) — 26 10 inall'Accademia di canto); Brahms; Neofa per 1900 inisto e orchestra. — 20,30; Trasmissione da Langeoberg. — 22 0.30; Notiziarco - Meteorologia - Musica da hallo ritraspessa.

#### BRESLAVIA: kg 923 · m. 325 · kw. 40

16 30: Concerto orchestrale da Amburgo. - 17,30: Recensione Hibraria. — 17,50: Conversazione: « La Stesia nel 1813 ». — 18,10: Musica da hallo e brillante ph-schi) — 18,50: Notiziario. — 19: L'ora della Nazione (da Langenberg). 20: Trasmissione da simbilire. 20,30: Trasmussione brillante variata. *Muggio è gian-*tol – 22: Segnale oraria - Notiziario - Meteorologia, 22.30: Musica da ballo da Brefino

#### FRANCOFORTE; kc 1157 m 259,3 kw 17

18.20: Frasmissione da Muchlacker. 18 Conver-Sazinie Suma Germanni (1948) 18.23 (Conversa-zione di geomoria (18.80) Segnale Infario - Nat-ziario - Meteorologia, — 191 L'ora della Nazinie (da Langenheez). — 29 Trasmis-Sume variara: « ta-peratori, cavalieri e torghes). — 20,48 Edimad (Kumicke, Bione chiapito) aperetta il 7 Atti. — 22.30. Seguale orano - Notiziardo - Meteorología, Trasmissione da Monaco

#### HEILSBERG: kc. 1085 m 270,5 kw 80

la Trasmissione da Bertone 17,38c Conversazione a Modalità doganali per il translio delle lli « — 18: Programma della prossina set-Turistica. automotdfr « skrimer - 18.48; Bollettine ngrirolo. 19.25; Ponver skrimer « La gibventu di Hitler ». 18.56; Metcopa-legia 19: Lora della Nazione (da Laugenberg). — 20: Notestarne 20,10: Concerto orchestrale dedicato a Brahms: 1, 9000110:0 accadentes solenne, 2, Don pto concertu per violino a rello, - 21: Trasmissime da Langenberg. - 22: Notiziarno - Metoorniogaa - Min-slea da hallo da Rechno

KOENIGS WUSTER HAUSEN: kg. 183,5 - m 1:34,9 - kw 60 16.30: Cancerla jurhestralis da Amburgo. - 17.18: Rassegna settiuanale. — 18: Dizione di paesir 18.5: Concerte di musica da camera, — 18,30: 18 36: 1 DH versazione all ringhy a. 48.50: fullettino inicio ridugira ist L'ora della Nazione (da Langen-herg) — 20: Trasmissione brillante (da stabilire) 21: Concerto di musica da ballo. — 22: Nodizi Meteorologia. — 22.45: Bollettino del mare. 22: Nidiziario 

#### ANTENNA SCHERMATA

### SABAT MAGGIO 1933 - XI

LANGENBERG; kc. 635 m. 472,4 kw 80

16.30; Concerto orchestrate e corate. ~ 17.45; Per le signore: 18.5; Conversazione: « Pescatori sul Remos. - 18.251 Conversazione e reritazione Segnale orario - Notiziorio - McLeorologiu. Segnide orario - Notizineto - Meteorologiji, 13. Lora della Nazoune Comercio dello ordestra della stircine di Beethoven: Directure Leonora II, 2. Straies Cos parto Zovathostra, poema sinfanteo. 20: Notiziado. - 20 si Serata dell'Indie di varieta Maggio è quindo - 22,10: Notiziado. missione da Monaro.

#### LIPSIA: kc. 770 m 389,0 kw. 120

16,36; Concerto orritestrate da Heglipo - 187 Lagrane 18 30: Chiliversa dt fedesco. -- 1820; Allialită. zione di economia. 19: L'ora della Nazione da Langemberg). 20: Attuatth, - 20,00: Concerto di un'orchestra di mandidini. - 20,40: Convetsiari de de la competita de la competita de la competita del la competita del la competita del la competita del la competita de Zetler Undern der spiranor, 3. Supple Melolik della Bella Galaria, 4. Strauss, Unlaria per soprime: a lienbegger; Ouverline del Balla dell'Opera, a 9 arie per soprimi; 7. Millocker, Melolik del kild-prediger, 2. 23,30 av. Sodiabrito - Musica da Indirffrasmessa

MONAGO OI BAVIERA: kc. 563 m. 632,8 kw 60 16,15: Trasmissione variala da Landau frecitazione di un drazuma religiosol. -- 17.8: Concerto dell'orchesca della stazione. - 18,10: Trasmissione per i giovini. 19: Da Langenteerg. - 20,5: Trasmissione variata of legra. In seguito: Congerto di un'orchestrina. - 22.20: Segnule orario e notiziario. - 22,45 24: Concerto di musica brillante e popolare

MUEHLACKER: kc 832 m 360,6 kw 60

16,30: Concerto di retre. — 17: l'rastatssimie di na concerto da Fritungo, — 17.50: Segnale centro - Ni-liziario. — 18: Conversazione « la e le cose».



#### ABBONAMENTO AL RADIOCORRIFRE

DA OGGI AL 31 DICEMBRE

Lire 18

che devono essere inviote all'Amministrazione del Giornale In Vio Arsenale, 21 - Torino

### SABATO MAGGIO 1933 - XI

sazinne - cosa vinde la gioveniù ili Illi 15 25: 1 Off Vert Herita, 18,50: Segunic orario - Notiziario, 19: Lora nella Nazione da Langenberg) 20: Trasutsstone da Francologia. 22 30: Seguaie gravio - Nul-

#### INGHILTERRA

DAVENTRY NATIONAL: K0 193 · FT 1564,4 · kw 30 · LONOON NATIONAL: Kc. 1147 · m. 281,5 · kw 50 · NORTH NATIONAL: K0 95 · m. 301,5 · kw 50 · SCOTTISH NATIONAL: K0 95 · m. 301,5 · kw 50 · SCOTTISH NATIONAL: K0 95 · kw 50 · SCOTTISH NATIONAL: K0 1640 · m. 286,5 · kw 50

19 5 19 25: Conversazione - Comprate una rruna ». -19 30: Converte ner dine planoforlici. Florent Schuntt Raybodin francese; 2. Alfredo Casella: Pupazzetti; 3. Rachirantino 3) Barnenta, lantasia, qc. 5; b) Taruntella (Scrom la sulle), op. 15. - 20: Concerlo variate di un'orrhestra di negri dal Kenturky (canzoni e suli iliversi). - 21: Segnale orario ylarlı 21.20; Conversatone su artiste refeiri del passata 21.45; Converto del roro della stazione, - 22.30; Letture, - 22.35/24; Musica da ballo ritrasnessa da un altergo. - 23: Previsioni marit-fine. - 23:30; Seguale orario.

LONDON REGIDNAL: kc. 643 m 355,8 kw 58 16 45: Da Daventry National - 17,15: L'ura del fan chilli - 18: Neliziaria - Seguale erario. - 18:30: Conrerio strumentale (quintetto) e arie per soprano -19 30: Concerto di massi a quaderna per animietto - 20: Seguide orario - Concerto di noistra da camera, 1. Beellioven Trio in Sal, 190 I, n. 2, 2. Lieder per bari-tione; 3. Dvorak. Frio in ml minure, 190 90. — 21,15: Trasmissione di tre recile tradizionali giapponesi iradotte la Inglose da Howard Rose (per il programma detagliate well Daventry National, glovedl, ore 21,35). - 22,15: Notizlario - Seguale orario . - 22,30 24: Mil sira da hallo ettrasmessa.

MIDLAND REGIONAL: kc 752 · m 396,9 · kw 25 16 45: Concerto dell'orfiestra Pattison da me Caffe 17,15: L'ora (fel fanrinilli, - 18: Notiziarlo - Segnafe cearte. 16 30: Converte dell'orchestra della Stazione con arie per baritone e soll di violoncella 20: Seguale prario - Trasioissione variata (ran soll di arpa, breve recita, racconzold per tenore. II, erc i. 21.15: Da London Regional - 22.15 Nodiziario - Seguale orario. - 22.30: Conversazione 22 15: sourtiva 22,45 23; Da London Regional

NORTH RECIDNAL; kc 825 - m. 460 kw 50 16 45; Da Daverdry National. - 17.15; L'ora dei fanctuill. 16: Notiziario. — 15 30: Concerto d'organo da ma sala da ballo. — 19: Concerto di dischi. - 19,45; Conversazione sportiva, — 20;<br/>
«Concerto dell'orchestra della stazione e arie per muzzo sue - 21,15: Da Lenden Regional. — 22,15: zlario. - 22,30-21: Da London Regional. - 22.15: Noti-

SCOTTISH REGIONAL: kc. 797 · m 378,4 · kw 50 16,45; Da Daventry National, - 17,15; L'ora del fancuilli — 17.50: Ricorrenze da festeggiare. — 15: Noli-ziario. — 18,30: Concerto corale. — 20: Da London Regional. — 21 15: Trasmisione di una breve radio recita — 22 15: Notiziarlo. — 22 30-24: Da Lendon Regional.

#### CON SOLE L. 88



di primo versamento spediamo ovunque questa modernissima su pereterodina a 5 valvole con selet-tivilà a taglio di coltello, polentis-sima e di tono slma e di tono meraviglioso.

Chedere invio gratuito prospetto illustrato e condizioni a

PADIO PRATI

SUPER PRINCEPS

Plazza Virailla, 4 - MILANO - Telefano 16-119

### <u>JUGO</u>SLAVIA

BELCRACO: ko. 695 - mt. 429,7 - kw. 2,5.

16; Com esta vicale di lleder pondari. - 16:30; Con 10; tim cui vicaje il trace jujedari. — 18 30; con-certi dell'archestri della stritani. — 18 36; Segiale mario - Programma di humani. — 19; Concerti di musicii per violine. — 18,36; Furerisatione. — 20; Tharlovie. La piccula Fureiny, operetta in tre atti Isa dischi) — 2 130; Notil'ario i Trasimischem falle

LUBIANA: ko. 521 m. 575,5 kw. 2,6

17; Concerto del quintetto della stazione. - 18; Conversazione folchiristica. — 18 30: Leznone di mi-giese — 19: Conversazione per gli operal. — 19,30: Conversatione sulla hlusolla — 20: Ciajkovskij: Quarta sinfoniu. 2045: Quartello vocale — 21,30: Guarta sintanta Metroridogia Nuliziario. — 22: Cuncerto del quin-tetto della stazione. — 23: Fine della trasmissione.

#### LUSSEMBURGO

LUSSEMBURGD: kc, 252 - m. 1191 - kw. 200

(Guerrala dollegia alla Francia) . 19: Cunverto di disrht. - 19,45: Bolleltino melecorologica. - 19,50: Concerto sinfonco so dischi. — 20,30: Conversazione di altualità in francese. — 20,40: Converto di dischi (musica brillante). 21: Notizie in francese. — 21,10: Continuazione del roncerto di dischi. — 21,45; Informazioni curopee in tedesco. — 21,51; Missira da ladilo e varieta sa dischi - Negli Innervalli: Quodazioni di chinsara delle Borse dei diversi paesi europei - Quodazioni rominervalli - Bullettino spertivo.

#### NORVEGIA

OSLO: kc. 277 - m. 1053 - kw. 60

16.30; l'onrerto di dischi. — 17.16; Trasmissione per i fancintili. — 18.16; Musica nazionale su strumenti nazionali. — 15.46; Conversazione economica. — 19: Meteorologia · Notiziario, — 19.30; Caicaret (can-zoni e musica μοροίτας). — 20; Seguate orario -Conversazione -- 20,30: Converto dell'archestra della stazione t. Suppé Guverture Focia e contadina, 2. Bizel: Selezione ilella Carmen; 3. Toselli: Sere mala: 4. Sibelins: Valse trisic: 5. Per Steilierg: Minuetto; 6. Rubinsteln: Metodia, 7. Paccini: Selsrume della Mailmoc Butterfly: 8. Januefell: Pre-ludai: 0. Dvorak: Unorescu: 10. Ole Olsen: Solufaldssangen: 11. Grirg: Til varen: 12. Walilleulel: Très juli, valzer 13. E. Berg, Mayela dei cadetti. — 21.40: Meteorologia - Noliziario. — 22; Conversazione ili attualità. — 22: Enversazione ili uttualità. — 22: Esconrerto di varietà del quartetto della stazione. — 23: Fine. Meteorologia -

#### OLANDA

HILVERSUM: kc. 1013 - m 296,1 - kw. 20

18-40: Conversacione. 17: Concerlo di violuncello e piano. 17.15: Dischi — 17.20: Continuazione del con-certo di violoniedhe e piano. — 17.30: Conversazione nuisica brillante e pupolare. — 18.70: Conversazione letteraria. -- 18 40: Musica Irriflante. --19 25: Cunver sazione. -19.40) Trasmissione variata (da stabilire). 20,40: Concerta dell'orchestra della stazione, ranzoni per sigirano e pisno, notiziario, concerto d'organo (queste trasuitssioni vengono alternale). — 23,40: Concerto di dischi. - 0.40: Fine della frasmissione

#### POLONIA

VARSAVIA: kc 212 - m. 1411.8 - kw. 120

18: Dischl. - 16,40: Conversazione su Bronislaw Pilsudski nel Gjappone. - 17; Dischi. - 17,38; Notizie di sudski nel Giappone. – 17. Dischi. – 17.36; Notizie di admaltia. – 17.46; Conversazione di altualtia. – 17.55; Programma di domani. – 18: Funzione religiosa ri-trasmessa ita una rappella. – 19; Varie. – 11.90; No-tizie agricole di attualtia. – 19.36; All'orizzonte. – 19.46; Ratilognetuale. – 20: Concerto di musica bril-lanie dell'orchestra della stazione con arle per soprano e sul di mandolino. — 22: Intervallo. — 22,5; Composizioni di Chopin: 1. Scherzo in si bemolle minre: 2. Polaceu in ad beaudle minore: 3. Due valter In re bemolle maggiore e m1 bemolle maggiore; 4. Tre mazurche (in do illesla minore, in mi minore, in si minore, in si minore); 5. Berreuse. — 22,40: Conversazione. — 22,55: Holleltmo meteorologico e di Polizia. — 23 Comerto di musica da ballo da un ristorante. In un intervalio: Noliziario per i membri della spedi-zione polacca all'Isota degli Orsi.

#### KATOWICE: kc. 734 - m. 408,7 - kw. 12

17,40: Trasmissione da Varsavia. -- 19: Noliziario -plischi, — 19.15: «I viaggi nella stratostera», ron-versazione. — 19.30: Trasmissione da Varsavia. — 23,35: Conreyto di musica da ballo.

#### ROMANIA

BUCAREST; kc. 781 \* m. 394,2 \* kw. 12

17: Comerto dell'orchestra della stazione. — 16: Giornale radio. — 18.15: Concerto dell'orchestra

della stazione - 49: Cunferenza - 49.40: Converto di disthi. - 207 tigicerto di un'orchestrina di strumenti a plettro, — 20,30; Conversacione, — 20,46; Trasmissione di un converto di musica laribate e rimena da un ristorante, — 21,45; Radicegorinte,

#### SPAGNA

BARCELLONA (EAJ-1)/ kc. 880 - m. 348,8 - kw. 7,6 16: Concerto di ilischt. - 16 30-17: Il microlano per tutii (trasmissique riservata agli ascultalori). — 13: Trasmissique per l'fanciulli. — 20: Concertà di di-Trasmostore per 1 familian. — 20. Concerta di di-schii — 20.30: Quotazimi di Borsa - Lezione di gram-malira catalina. — 21: Irischi srelti - Notizlario — 22: Panquane della cattedrale - Previsioni meteoroligurlie - Quotazioni di merci, valori e cotodi. — 22,5; Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Heber: Mercatel, marcia; 2. Cotò: L'ullima lagrima, habanera; 3. Dreyer: Danza dei libetani; 4. Wagner: Ouverille del Bienzi. - 22,30: Trasmissione da Madrid. - 24: Natiziario - Continuazione della trasmissione.

per i lancinili. — 17.46: Cancerte vocale. — 18: Concerte di dischi, — 19: Conversazione per le massate. — 19,30: Musica ilia balle antica. — 20 13: Conversazione. — 20,48: Concerto III musica brit-lante etalia la 10 — 22.23; Musica da la lallo mederal

#### SVIZZERA

RADIO SUISSE ALEMANIQUE: kc. 653 · m. 459,4 · kw 60 18: Concerto per fisarmoniche. — 16,30: Il runsightera populare - Consigh di ligiene. — 17: Fine — 15,30: Trasmissione per i fanciulli. — 19: Compana delle chlese di Zorigo. — 19.46; Segnale orario - Bullettimo meleorologico - Mercuria II. — 19.15; Conversazione su Mukden. — 19.45; Canzoni di maggio. — 21.30; Bolleltino meleordingles - Notiviario. — 21,40: Concern di musten da baflo con canto (dischi) - 23: Hischi,

RADIO BUISSE ROMANDE: kc 743 m. 403.5 · kw 75 19,30; Conversazione sul chienia. — 20; Com dell'orrhestra della stazione (musica (gullante) - 20: Comerta

20.35: Concerly orthestrate e curale. - 22: Noltziarlo. - 22: Ott Relazione sui lavori della Società delle Nazioni. - 22.30-23.30: Cuncerlo di musica da lullo.

#### UNGHERIA

BUDAPEST; kc. 545 · m 550,5 · kw. 15,5

17.30: Arte per lénore con accompagnamento di 17.30: Arie per fenore con arcompagnamento in planoforie. — 16: Corrispondenza cigli asveltatori. — 18.30: « Le voci dell'Africa », conversazione con discili. — 19: Conversazione allegra. — 19.30: Trus-missione dall'Opera Reale Tugheres; Liszi: La leggenda di Santa Elisabetta, oratoria. - 22,15; Rassegna dei giornali della sera - In seguito Dischi

#### STAZIONI EXTRAEUROPEE

ALCERI: kc 823 · m. 354,5 · kw. 16

16.30: Trasmissione per le schole. - 20: Notiziario. — 20,10: Movimento del Porto ili Algeri. — 20,15: Bollettino metrorologica. — 20,20: Dischi. — 20,40: noncituro metrorologico, — 20,20: Dischi. — 20,40: Arie da film sonori. — 20,55: Notiziario. — 21: Segnale orario. — 21:2; Musica brillante e soli. — 21.35: Notiziario. — 21.40: Continuazione del con-21.35: Nollziario. — 21.40: Conthinazione del concerlo. — 22.35: Ritrasmissione di un concerlo di musica da hallo. — 23: Fine,

#### E' uscito ii nuovissimo libro di G. B. ANGELETTI L'ALIMENTAZIONE DEI MODERNI RADIORICEVITORI ED AMPLIFICATORI

Seconda edizione completamente rifatta. Edizione in ottavo di circa 150 pagine con più di 300 iliustrazioni, varie formule e numerose tabelle.

In vendita al mitissimo prezzo di L. 10, in tutta Italia presso ie principali Librerie. Ogni costruttore dilettante, 'ogni riparatore e ogni radiotecnico lo deve acquistare. Sarà loro utilissimo in rapporto alla ricchezza dei dati in esso contenuti e la praticità

organica con cui sono stati raccolti. Richiederlo, inviando lire 10, alla Casa Editrice A. MILESI & FIGLI, Milano - Via Campo Lodigiano, n. 5 - che lo spedirà franco di porto nei Regno.

G. C. Postale n. 3/20048.

Millano: kc. 905 - m. 331.8 - kw. 50 - Torino: kc. 1006 m. 273,7 - kw. 7 - Genova: 8c, 959 - m. 312,8 - kw. 10 TRIESTE: kc. 1211 - m. 247,7 - kw. 10 FIRENZE: kc. 598 - m. 501,7 - kw. 20

9,40-9,55: Giornale radio. 9,55-11 (Trieste); Messa dalla cattedrale di San Giusto.

10,35 (Firenze): Consigli agli agricoitori: "La 10,35 (Firenze); Consign agit agricoltori; «La fenagione e i silos per foraggi) sen. T. Poggi). 10,40; Consigli agli agricoltori - (Milano); Dot-tor C. Basso - (Torino-Genova); «I vini del Plemonte » (dott. C. Rava). 11 (Milaoo-Torino-Genova-Firenze); Messa dalla chiesa della SS. Annunziata di Firenze. 11-11,20 (Trieste); P. Petazzi; Conversazione

11.20-11.40 (Trieste): Consigli agli agricoltori

(dott. Morandini). (dott., Morandini).
12-12,15: Spicgazione del Vangelo: (Milano):
«Gesù nell'Evangelo » (P. V. Facchinetti) - (Torino: Anno Santo: Redenzione. «L'umanità
caduta » (Don G. Pino) - (Genova): P. Valeriano da Pinule - (Pirenze): «Beati i pacifici »

(Mons. E. Magri).

(Mons. E. Magri). 12,30-13,30: Concerto di musica varia. 13: Segnale orario ed eventuali comunicazioni dell'ELIA.R. - Notizle sulla seconda tappa dei Giro ciclistico d'Italia.

Giro cicustico d'Itana. 13,30-14,30: Dischi o Concerto orchestrale. 15: Trasmissione dallo Stadio Berta di Fi-renze dell'incontro di calcio fra le squadre rappresentative d'ITALIA E CECOSLOVACCHIA. 17: Trasmissione dal teatro Augusteo:

#### Concerto sinfonico

diretto dal Mo Clemens KRAUS.

18,15-18,30: Glornale radio - Notizie sportive, 19: Segnale orario - Comunicazioni del Dopolavoro. 19,10-20: Dischl.

20: Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. -Giornale radio - Notizie sportive. 20,20: Cenni illustrativi sull'opera Germania.

Germania

20.30:

Opera in 4 atti di ALBERTO FRANCHETTI.
(Edizione Ricordi).

Maestro concertatore e direttore d'orchestra RICCARDO SANTARELLI

Negli intervalli: Conversazione di Piero Gadda: «Scoperta del nuovo mondo» - Noti-ziario teatrale - Giornale radio.

ROMA kc. 680 - m. 441,2 - kw. 50 Napuli kc. 941 - m. 318,8 - kw. 1,5 ROMA unde cotte (2 RO); kc. 1,131 - m. 25,4 - kw. 9

10,10: Notizie - Annunci di sport e spettacoli.
10,30: Consigli agli agricoltori.
10,45: Lettura e spiegazione del Vangelo.

10,58-12: Messa dalla chiesa della SS. Annun-ziata di Firenze.

12,36-13,30: Musica varia. 14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni

13,30-14,30: ORCHESTRA R. (Vedi Milano). 15: Trasmissione dallo Stadlo Berta di Firenze: Incontro di calclo

#### ITALIA-CECOSLOVACCHIA.

Dopo l'incontro: Radio-eschestra n. 4. - Nell'intervallo: Notizie sportive.

17: Trasmissione dall'Augusteo del concerto sinfonico diretto dal Mº Clemens Kraus - Nel-

l'Intervallo: Notizie sportive.

19,30: Notizie sportive - Comunicazioni del Dopolavoro - Notizie. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

20,30: Notizie sportive. 20 45:

#### Musica varia

Parte prima:

1. Concerto del «Quartetto di cetre Ma-

2. Tenore Emilio Livi: a) Donizetti: Don Pasquale, romanza; b) Boito: Mefisto-jele, «Giunto sul passo estemo s; c) O Bizet: I pescatori di perle, «Mi par d'u-dire ancora »; d) Verdi: Rigoletto, bal-lata; c) Massenet: Munon, «Chiudo gli



### Un uomo ed una donna

Commedia in un atto

Personaggi: Nora Silvestri . . . . . Glovanna Scotto Francesco Silvestri . Ettore Piergiovanni Giovanni . . . . . Enzo Silvestri 22,15: CONCENTO VARIATO.

Parte seconda: 1. Vlolioista Alessandro Del Signore: a) Sa-rasate: Danza spagnola; b) Chopin: Notturno in mi bemolle; c) Wieniawski: Scherzo, tarantella.

Dopo Il concerto: Dischi. 22,55: Giornale radio.



### DOMENICA

MAGGIO 1933 - XI

#### BOLZANO

Rc. 815 · m. 368,1 kw. 1

10.30: Musica religiosa. 11-11.10: Dott. Rolando Toma: Conversazione. 12,30: Segnale orario - Eventuali comuni-cazioni dell'E.I.A.R. - Pio Callari: Notiziario

12,35-13,30: FOLCIORE ALTO ATESINO: Concertista di cetra: Massimo Sparer; Cantaote: Rodolfo Hechensteiner - Nell'Intervallo ed alla fine del concerto: Dischi.

15: Incontro internazionale di calcio ITALIA - CECOSLOVACCHIA

Dischi.

17,55-18: Notlziario sportivo.

19,50: Comunicazioni del Dopolavoro. 20: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R. - Notiziario teatrale - Dischi. 20,30: Notizle sportive. 20 45:

Concerto variato e commedia (Vedl Roma).

#### PALERMO

Kc. 558 · m. 537,6 · kw. 3

10,25: Vangelo: Padre B. Caronia: «11 dolore che da ll premlo». 10,40: Musica religiosa.

11,5: Dott. Berna: «Viver bene con poco», conversazione agricola.

12.45: Gornale radio.
13-44: Concessro B MUSICA LEGGERA: 1. Ricter.
13.30: Segnale orarlo - Eventuali comunica2001i dell'E.LA.R. - Bollettino meteorolegico.
15: Incontro Internazionale di calcio

#### ITALIA-CECOSLOVACCHIA.

17,30-18,30: Dischi. 26: Comunicazioni del Dopolavoro - Giornale

radio. 20,20: Notizie sportive.

20,20-20,45: Dischi. 20,30: Segnale orario - Eventuali comunica-zioni dell'E.I.A.R.

20,45:

#### Concerto sinfonico

diretto dal M" A. La Rosa Paroni.

Schubert: Sinfonia in si bemolle.
 Longo: «Liriche di Gino Novelli», con-

versazione. 2. Nino Rota: Balli (prima esecuzione a Pa-

lermo).

3. Debussy: Feste.
4. Wagner: I Maestri cantori, ouverture.

Dopo il concerto: Dischl di musica leggera. 22,55: Ultime notizie.

#### BARI

Kc. 1112 - nr. 260,4 kw. 20

10,45; Consigli agli agricoltori. 11,5; Musica religiosa dalla chiesa di S. D.-menico (all'organo il prof. Donato Marrone). 11,30: Monsignore Calamita: Lettura e spe-gazione del Yangelo.

13,30: Giornale radio.

13,10: Dischl. 13,55-14: Bollettino meteorologico.

14: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.LA.R.

15: Incontro internazionale di calcio

ITALIA-CECOSLOVACCHIA 17,30-18,30: Dischi - Negl'intervalli: Notigie

sportive.

20: Notizie sportive. 20:20: Giornale radio - Bollettino presagi. 20:30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

20,35:

#### Musica di operette e canzoni

Nell'Intervallo: Notiziario artistico. 22,30: Dischi. 22.55: Ultime notizie.



#### Da un luminoso studio

Luminoto, ma molto relativamente, perchè quel noto di cielo che accoro tra il frascame novello ed odorante di linia, è grigto grigio. E si che l'inizio della giornata era splendialo. Qui trovo un freschetto mente dellizioso di sette quattro. Ma a renifere anche più Iresca questo freschetto, eco che nel vuoltare il sacco da montagna ho latto una constatazione allegra: ho dimenticato in città quel po' di eltere vostre che avevo preso a caso per rispondere qui dai bosthi. Non è nn male senza rimedio, polici la pazina patrò prepararla anche domani. Ma i soliti forbietti pazina patrò prepararla anche domani. Ma i soliti forbietti pazina rilessone di ciuque minutti, mi son devio ili prepararua anche monta il minutti mi son devio ili prepararua coni modo il o Railioforolare n. Cercherfi di ricordare parecche lettere ed a queste risponderò.

Questo è dunque uno dei miei tuminosi studi. Grazinso, supete? Un boschetto di robinie o false acarie, che noi

chramiamo sempliremente gaggle.

La ribitità dese il nome al botanico Robin il quale dall'America Settentrionale la portò in Francia, vattelanesca coundo. Ma quello che ben pochi sanno è che ad intro durla in Italia fu Alessaniro Marconi, il quale obbe tempo di vederla propagata ovunque; e disse che, più che le sue opere letterarie, il suo vanto era quello ili aver iliffusa la robinia in Halac.

Dunque se in oggi mi soffin sulle ilita in un boschetto di robinie, il merito risale ad Alessandro Manzoni! Ringrazio il Suo Spirito per la delicata attenzione. E se ce ne fosse una bella fascina fiannoeggiante, sarei anche più

grato all'Illustre.

Il tappeto che i miei piedi premiono è formato di cerichi dissecrate, ma che però mettorio già delle finissime ramificazioni venfi e, tra queste, è possibile scorgere due logliuzze con una geninina in mezzo. E l'o Orchis murio u, orchidea dei hoschi, dalla spighetta molescitissima di fiori paonazzi. Ma non la si vedrà che lra un mese e più. Non ho mai nerennato alla orchidea dei boschi? Mi pare di no.

lla sotterra due « patatine » minuscole. Una è il nagazino viveri di rinerva e l'altra passa l'alimento alla pianticila. Quodidi questa seconda patatina, cun il cre secre dell'inchidea, si fa sempre più flaccida e finisce con vuotars tutta e rimanere più niente; ma, intanto, la prima si la ricca di sostanze di riserva ed al suo fianco mette un nuovo minuscolo tubero. Esso alimente la pianta quandin anche la campacna sun diventetà flaccida. Ne ileriva che ogni anno la piantina d'orchidea si sposta nel terreno di un centinetro e così percore un metto in cente anni. E' un muoversi rapido, non è vere? Ma per la natura i secoli valgono quanto i nostri mianu.

Attendete che mi dia una lregatina alle mani e non dovete creclere che sia per la soddisfazione di quanto ho scritto.

Qui non sono sul numero 6 ed il mio sosteno... schie nale non è ili metallo eromato e di legno compensato. In compenso ha il pregio ili essere molto antico, poichè si tratta d'un rispettabile sasso che qualche pi di borraceina tenta invano d'ammorbidire. Questo sasso, signori mie, è saturo di ricordi, se non precisamente storici certo altrettanto importanti, perchè si riferiscono a me.

Ricordi di pagine scritte a lette, di soste durante le cacce del tempo che fu.

Qui attorno fui tante volte a cercare le primaverine più implaneati... Ma su tutti i ricordi uno ce n'è che mi la

ale

Occorre tornare molto inflictro negli anni: molto assai. Per il sasso, lo capisco, è una sciocchezza, posche, l'ho già detto, per la natura i secoli valgono quanto i nostri minuti, ma per me no, perdinci!

Infatti il sasso è sempre lui. Auch'io sono io; con la differenza però che allora sedevo sopra di esso ed ora trovo più riposante allungarmi sull'eriche ed appoggiarvi su la schiena Più tardi... ma lasciamo correre.

Il ricordo che questo sasso suscita è così gaio, che non voglio avviarmi al malinconico.

Iu quei tenpi, non faccio per dire, ero uno calantissimo impiezato d'una. Casa Connerciale di Torino. Avvo Troino. Avvo Troino. Avvo Troino. Avvo Troino. Avvo Troino di occuparmi di contabilità e di corrispondenza. Infatta contabilità consisteva nel contare il piorni che mi separavano da quelli festivi, e, circa la corrispondenza, corrispondenza con un certo Giei jun razgazzotto che non vidico) nella voglia di non far nulla. Uffat Quanti altri ricordi se Lasciassi libera la penna: chissà se Gigi ritorda le « mosche-rubino »?! Ben: un giorno vi racconterò anche questa storia.

Dunque un bel di al contabile corrispondente venne Inviata dal Cielo una leggera flussione alla guancia. A non occuparsene, in due giorni sarebbe svanita, Ma eravamu té giugno ed un sopraluoco fatto la dumenica anteceliente in questi boschi m'aveva reso persuaso che la migliore contahilità era quella di contare le foglic e la corrispondenza della nicrenda era pari all'appetito, E allora salutai la leggera flussione quale in dono di Lassia. Curai Fennagione con opportuni spiragli d'aria che battessori i pieno sulla guancia. Infatti all'indomani andai all'Ufficio on una tale obestià laccile, che fin il « Signor Crualicre » ci pose su un dito dicendo che avrei fatto meglio a restarmene a casa.

Risposi con un quarto di sorriso, chi'era il massimo che la mia bocca potesse concedere, e dissi che quel malanni



Maria Scarcena 2 3, Terumando di 193113.

era tutto visibile, ma che la mla attività, tutta invisibile,

Infatti uscito il principale, diedi un nuovo spiraglio alla guancia ed al seconilo giorno un occhio era chiuso per ingombro dei locali.

If Cavaliere non elibe bisogno il contatti e mi mando spifero e n'ebbi il risultato atteso. L'indonani la guancia ni precedette all'ulficio per non so quanti preumatici!

— Ma che le gira?! — mi grido allibito il Cavaliere —

— Ma che le gira?? — mi gridò allibito il Cavahere — Torna qui in condizioni simili? S\u00fcbto a casa e si ponga a letto!

— E che ci faccio io a casa, se sono tutto solo ed ho i miei fuori Torino?

Net representation of the second and the second appropriate in ufficiol Chi la vede qui, the cosa dice dinue? Che sono un barbaro, sicuramente... Vada, vada!

Na la contabilità, Cavaliere, la contabilità!

— Si metterà con lena raddoppiata! Vada. E torni guarito...

Me n'andai pensando alla... leua. « Leua, la bella Lena, porta la... piena di questo ceri ». E mì toccai la gobha a ponente del visuecio. E non fu luna creseente, chè due ore dopo proprio sotto il « buon gigante » ha lancetta del bravo medico condotto cou un ampio taglio interno segnificava il pallone. E quel meriggio stesso, signori, 10 ero qui, qui su questo sasso con la merenda in grembo e la cassetta dei cofori ad ollo ai piedi.

Ma prima di piombarvi, una cartolina pietosa avvisava il principale che il dottore mi obbligava a e guardare il letto » e sperava di evitare conglicazioni. Il letto che io avrei guardato, era quello, molto comodo, del torrente Saugone e questo del hoschi, fiorito della cara amica,

« Orchis Morio »!

Quindici giorni di felicità incommensurabile!... Questo era il mio luogo prediletto (vedete che il letto c'entra) del mattino. Feci un quadro dal vero, portentoso!! Le robinie non c'erano ancora, ma quercioli sottili. Allora se ne capiva nulla del mio dipinto; se l'avesti aucora, credo sarebbe celebrato, perchè di quelli, come dice il Babbo di Isabella, che hanno valore poiche non se ne capisce nulla. Lo sentivo fin dalla 'nascita, io, il luturismo!...

preoccupato, a qualche mia cartolina aveva, poveretto, risposto consigliandomi a badare di avermi dei riguardi, ch'io ero troppo imprudente, e pazienza se i lavori d'ufficio rinianevano in arretrato (!!!)...

Bene: quando tornai la ufficio il principale m'accolse con una seslamazione di stupore. — Che fliavolo — disse pare che invece che dal letto mi capiti dal Saharal E' un vero beduino!

— Le dirò, cavaliere. Il dottore è per le cure naturali. Un letto sì, ma in nieno sole!...

Più tardi racconta tutto alla moglie del Cavaliere: una santa donna quella! E ci rise su lietamente, assicurandomi che la contadhità non era mai andata così bene come durante il tempo ch'io «guardavo il letto!».

In tanti anni la scienza medica non ha fatto progressi. E per guarire flussioni, non si è ancora persuasa che nessun mezzo è più efficace della cura lenta, metodica, razionale, cauta, solare... e a passo d'orchidea!

### Onde Corte

Vedrò di ricordare il contenuto di qualche lettera.

Nadia. - Sai che pur di qui resta il ricordo della tua bocca aperta ad un «oh!» formidabile? L'hai poi chiusa? C'è anche l'errore d'un trenta mesi nel conto della tua età. Tienti preziosi i mesi che ti ho tulto. Verrà il giorno che ci troveremo d'accordo nel computo. — Spinacino. Gustosissima la parodia at « In Sant'Ambrogio » del Giusti. Mi chiedevi se le testate non potrebbero essere copiate. No: tutte vostre e discguate con cura. Mandami le lettere rhe ini scrivevi... quando non mi scrivevi. Le avrò care. Piera. · L'ho con me, sai, la piccola fronda d'ulivo. E' un dono prezioso per la gentile e commovente tradizione della vostra Famiglia. Il Posto vuoto non c'è, figliola cara, quando con tanto accorato sentimento si rievoca chi è pur sempre con noi. — Glicine fiorito. - Sei dunque come l'amica ed io ti abbiamo pensata. Indirizzi pubblicati qui? Non lo faccio. Ed assai raramente li ilò in privato. Non so come potrei favorirti, dato che ignoro il tuo vero nome-- Aquiletta implume. Tanti auguri alla tua ventiduesima novella aurora. Il tuo amichetto è proprio carino, Un'akra volta fammi tracciare uno sgorbietto per saluto. juventina. - « Pardon! » come si dice sul tram. Se mem-meno un incontro sul medesimo ti scuote, devo attendere uno scontro? Speriamo di no.

Mammina dei pulcini. Leri per caso ricordal quanto mi avevi detto altra volta e sciupai trenta centesimi nell'accquisto di quel settimanale. Io nou sono quel Baflo di gatto che vi trovai ed anche mi son stupito che tu possa creolere ch'io ni caccò ir a quelle pagine. Quanto all' « Imnominato »; rassicurati: le frasi le aveva scritte per burla. — Isabelia. Prava! Hai fatto benissimo conilatra el babbo il tuo piccolo caro segreto. Gli sono grato che permetta questa corrisponilenzi innocente ed affettuosa. Pregalo che li autorizzi a mandarmi il ritratto tuo. Non lo stamperù, lo terrò per nen. E mi piacerebbe pure assai avere la fotografia (se la lenete) della grande tua statua fatta dall'il lustre scultore e qualche fiolografia di quadri del babbo. Sono indiscreto, non è vero? Fa tu le nie scuse. Accarezo i brutti capelle color e pappa a della mia piccola Isabella, nipotina carissima. Artistica assai la cartolina fotografia cel riore quella graziosa bimba? Anche tu hai riso leggendo che Isabella non esisterebbe. Non lo sapevi, vero?!

M. T. Ciecco. - Seguo quanto più è desilerato. Tant'è

M. T. Cicero. - Seguo quanto più è desillerato. Taut'e che la pagina prina era solianto per i ragazzi. E se fossero d'avvero i bimb a scrivermi come i più cari fanno e non copinare dai genitori, ti assicuro, amiro, che ben poco spazio lascierei per voi grandi. Cè non so se una nuova amirca ol una giù nota, che ha schizzata la tua immagine, così come se la raffigura. Di qui non ricordo che mi ricorlo di te e sai il perchè? Tu vuoi suggenire ai radio focolaristi di acquistare il francobollo antituberolare. Ti assicuro che gran parte delle lettere ch'io rieveo hanno questo nobille contrassegno. — Nuvofetta grigia. - Ricordo la tua carta color di cenere e la vorrei azzurra. Anche il cielo ch'io intravedo tra le palmate fogliofine è ora azzurro. — Nihili. - E di te un italiamissimo letterone tutto impeti vibranti. E c'è ll'irrattino del tuo vispo Balilla ed una fotografia che dà tutta una folla intenta alla lettura del Messaggio del Duce. E c'è nel tuo letterone delle pagine nelle quali rievochi la Compagna tua, caro e buon Mihil. — Marpherita. La Mamma si è ben ristabilitat L'augurio a tutti voi di gran cuore. Tu produci diesatri in cucina: una vera mareggiata!

Francesco Sulliotti, · Ho ricevuto il tuo giornale tirado a pochiesimi esemplari e quindi prezioso e trovo delle pagine tue ottime. Bravo, Ceccol E cari saluti: chissà quante volte mi sarai vicino, ma tu, e non soltanto tu, zitto! Vi pigliate la rivinicita dei miei perseguitati!

BAFFO DI GATTO.

#### 1 AZZATI GIOVANNI - Milano.

Come glà ho scritto alla direzione dell Eur, approvo entusiasticamente II progetto delle due stazioni trasmillenti, ma ura un ucrorrerebbe un filtro pre poter offenere I risultat! promessini. Mi rivolge quiniti a rotesto giornale pregando calialmente ili am-larmi, data la mia poca competenza in materia. Io ho un apparenchin a tre valvole il quale mi rende alibaslanza luge anche senza antenna. Le sarei infinitributant from a run sear autentia. The street filling tributent graft so volesce Indiraruni in schema il in shunu filtra, rost da poter diffra mit listupi. Se, as storac che l'alta mi distupi. Se, as suparrer, posso iruvarlo in runninercio anche già fatto, ma coi metestino resultato, mettio antera.

Ethi troverd la descrizione del filtro adollo u paalia i itet n. 2 itet Raillocarrière Averetiuma che per un errore ili stumpa il condinesutore variabile non sarit du 0,005, ma da 0,0005 niterafirad. Analoghi filtri trovansi mur hi commercio, rame antri cerificare aminundo le insertioni pubbilettorie di questo pe-

#### **ABBONATO N. A 098305**

Csando per la ricezione un apparecchio a 3 ralvole - S.I.T.I. 33 - con attarco ad imbrina all'estreno del fablicicato di abitazione ed alfarco agli riemen-Hath riscalifamento per la presa illitaria, ma è suc-ressa in qualche sera dopo le nie 22 la ressazione improvvisa della ruezione. Desiderrel conscere la causa della lamentata sespensione. Pini questa es-sere dovitta alla volonto di presina estrapea alla fattaglia? ed in questo caso, come essa potreidie of leneria : ed è tale azione permessi :

nilla una precisa se la ressazione della rivezione è stata completa e directura, appare parcialo e di breve directa. Nel primo raco pua esservi traffula di na cattina cantatto nell'interna dell'apparecchio, nel secondo cuso può essere duenta ulla elefannat ill yindi be appureciblo a reasione - il cii uso e previtera ricinto, - In questo cuso però ta sennepursa purelute di ricesione ai relibe duvido essere precedula e seguita da un fisclio

#### ABBONAMENTO 199723 - Missaglia.

In un apparecebto a reazione, per elevare il tono della ricezione è consigliabile aparare con la reazione appure cal regulabire di valurar? Perchè Il mio apparerritio Aristona (i vatvute) nei passati gioral mevusi ricuveva la slazione lucale di Milano (disto km. 26) in acuto assordante, tanto che anche a potenzionetro citinso riuscivo ugnalmente a senticle? Da cosa poleva dipendere, che la ricezione subisse forti escillazioni, dall'afflevolumento al rafforzantento, senza nessuna manover dell'apparecchio? Peresi untare che ora è educanta manuale. Per quale mo-tivo un trasformatore B. F. puù henciare o deterio-

Gainido è passibile è sempre constationile, per la purezza del sumo, erescere il radune end regolatore di calonie auzicho con la renzione, la nere, confendo il snoto rondutture, facilità la ricezione. Gli afficenlimenti crano dorniti alle contizioni almosferiche speciali, l'a trasformatore B. F. puo deteriorarsi a hruviave per infinite cause: unidità, veccliata, passaygo eccessivo di corrente, ecc.

#### ABBONATO N. A 7174.

Pregovi darmi istruzioni per costruirmi una linona antenna interna per un apparecelno 6 valvole.

Una huona untenna tuterna sara costituita da un pio in rame di 1 mm., tunga cirra 10 metri teso orizzuntulmente in naminien divezione oppini u zig-zan distanziato dal mano mediante isnialari in por-

#### PAOLO GORI - Firenze,

Da tempo ricevo una stazione radio che si fa sentire verso le ore i ili nofie, segnifando la trasmis-sione per molle ore, della lunghezza in kilocicii circa 630 e trasmette sempre come un ilialogo fra due voci masciuli. Non riescò a capire pero che lingua sia e solamente si comprendono ben chiare due parole: Nichevato e Macario. Io credo debba forso trattarsi di qualche dilettante estero, ma sarei curiuso ill supere da voi qualcosa di preciso,

Su 635 hilochili trasmette la stazione di Langenberg e su 625 hHorivil quella di North Regional. In questa gummu non suno voncesse licenze a dilettunti. Bilemiamo quimili che si tratti di una delle dne stazioni suimticate.

#### Direttore responsabile: GIG1 MICHELOTTI

#### Tipografia Società Editrice Torinese - Corso Valdocco, 2

### LA PAROLA AI LETTORI STAZIONI RADIO D'EUROPA

Kiloeicli	Lungh. onda metra	STAZIONE	Potenza	Gradua- zione	Kaloctelt	I.ungh onda metra	STAZIONE	Polenza	Gradua
100	1875	Huizen (Olanda)	7,5		923	335	Breslava (Germania)	60	
	1724,1	Radio Parigi (Francia)	75		932	321.9	Goteborg (Svezia)	10	
	1634,9	Königswusterhausen (Ger.)	60		941		NAPOLI	1,5	
	1554.4	Daventry National (Inghil.)	30				Dresila (Germania)	0,25	
		Mosca Komint. (U.R.S.S.)	500		950	315	Marsiglia (Francia)	1,6	
202	1481 1445,8	Parigi T. E. (Francia)	13		959	312,8	GENOVA	10	
	1411,8	Varsavia (Polonia)	120		968		retacovia tromonia)	1,7	
	1348,3	Motala (Svezia)	30		968		Cardiff (highilteria) Parigi Vitos (Francia)	0.7	
	1304	Mosca WZSP5 (U.R.S.S.)	100			307	Zagabria (Jugoslavia)	0.75	
959	1191	Lussemburgo	200		977	301	Falon (Sveria)	0,5	
260	1191 1153,8	Kalunilborg (Panimarca) .	7,5		986	304	Bordcaux-Laiayette (Franc)	13	
277	1083	Oslo (Norvegta)	60		995	301,5	North National [Inch.] )	50	
300	1000	Mosra Stalin (U.R.S.S.) .	100						
521	575.8	Lubiana (Jugoslavia)	7		1004	298,8	Tallinn (Estonia)	20 20	
530	519,6 566	Grenoble (Francia)	2		1013	296,1	Hilvirsma (Olanda)	0.7	
531	565	Vilna (Polonia)	16		1022	293,5	Linuges (Francia)	2.6	
1	1	Augshurg (Germania)	0,25		1031	291	Viborg (Finlandia)	10	
536	559,7	Kaiserslautern (Germania)	1,5		- 00 1		(Bournemouth (Inghilterra)	1	
545	550,5	Budapest I (Ungheria)	18,5		1040	288,5	Plymouth (Inghilterra)	0,12	
554	541,5	Sendsvall (Svezia)	10		1		Scottish National (Inghil.)	50	
55B	537,6	PALERMO	3		1049	286	Montpellier (Francia)	0,8	
503	532,9	Monaco (Germania)	60		1052	285.1	Lone (Francia)	0.7	
572 580	524,5 517.2	Riga (Lettoria)	15 15		1 1		Innsbruck (Austria)	0,5	
589	517,2	Vienna (Austria)	15		1058	283.6	Berlino II (Germania)	1),5	
59B	501.7	Bruxelles I (Belgio) FIRENZE	20		1058		Stettino (Germania)	0,5	
370	301()	FIRENZE			1		Magdeburgo (Germania) .	0,5	
105	495,8	Trondheim (Norvegia)	1,2		1063	282,2	Lishona (Portogalla) . Copenaghen (Dammarca) .	2	
614	488,6	Praga (Cecoslovacchia)	120		1067	281.2	Bratislava (Ceroslovarchia)	0,75 13.5	
625	480	North Regional (Inghil.) .	50		1076	278,8 276,5	Heilsberg (Germania)	60	
635	472,4	Langenberg (Germania)	60		1085			2	
644	465,8 459,4	Lyon-la-Doua (Francia) Beromuenster (Svizzera) .	15 60		1096	273,7	TORING	4	
653	409,4	San Sebastiano (Spagna)	0.6		1103	272	Rennes (francia)	1.3	
662	453,2	Klagenfuri (Austria)	0.5			269.4	BARI	20	
671	447.1	Parigi P.T.T. (Francia)	7		1112	269,4	Brems (Germania)	0,25	
680	441,4	R O M A	50		1121	267,6	Valencia (Spagna)	1,5	
580	435,4	Stoccolma (Svezia)	55		1122	267,4	Nyiregyhaza (Ungheria)	1,3	
898		Belgrado (Jugoslavia)	2,5		1130	265,4 263,8	Lilla P. T. T. Nord (Frin) Moravska Ostrava (Cerusl)	11,2	
-		Madrid EAJ-7 (Spagna)	3		1137	261,6	London National (Inghil)	50	
707	424,3	Berlino I (Germania)	1.5		1147		Francoforte (Germania)	17	
716	419	Rabat (Marocco)	5		1157	259,3	Treviri (Germania)	2	
725	413,8	Athlone (Irlanda)	60		1167	257	Hörliy (Scegia)	10	
734	498,7	Kalowice (Polonia)	12		1376	255,1	Tulosa P T T (Francia).	0,7	
743	493,8	Sottens (Svizzera)	25		1185	253	Gleiwitz (Germania)	5	
752	398.9	Midland Regional (Inghil.)	25		1193	252	Barcellona EAJ 15 (Spagna)	1	
761	394,2	Bucarest (Rumenia)	12		1204	249.2	Juan-les Pins (Francia)	0,8	
710	389,8	Lipsia (Germania)	120			247.7	TRIESTE	10	
779	385,1	Tolosa (Francia)	8		1211	241.1	(Cassel (Germania)	0,25	
788		Leopoli (Polonia)	16			0.18.5	Linz (Austria)	0.5	
797	376.4	Scottish Regional (Inghil.)	50		1220	245.9	Cartagena (Spagna)	0,4	
806	372.2	Amburgo (Germania)	1,5	1			Swansea (Inghilterra)	0.12	
	014,4	BOLZANO	1		1229	244.1	Basilea (Svizzera)	0,5	
	060.5	Siviglia (Spagna)	i		1238	242.3	Belfast (Irlanda)	1	
815	368.1	Helsinki (Finlandia)	10		1247	240,6	Stavanger (Norvegia)	0,5	
		Parigi L. L. (Francia)	0,8		1256	238,9	Norimherga (Germania) , ,	2	
823	364.5	Bergen (Norvegia)	1		1265	237.2	Bordeaux S. W. (Francia) .	3	
		Algeri (Algeria)	16		1283	233,8	Loilz (Polonia)	1,65	
832	360,6	Muehlacker (Germania)	60		1292	232,2	Kiel (Germania)	0,25	
843	355.8	London Regional (Inghil.)	50	1	1201	BUO 2	Mulmä (Sugara)	0,125	_
852	352,1	Graz (Austria)	7 7.5		1301	230, G 227, 4	Malmö (Svezia)	0.5	
860	348,8	Strasburgo (Francia)	11.5		1328	225.9	Radio Normandie	10	
869	345,2 341.7	Brno (Creoslovacchia)	32		1337	224.4	Cerk (Irlanda)	1	
878 888	341,7	Bruxelles II (Belgio)	15		1	218.5	Salishurgo (Austria)	0.5	
897		Poznan (Polonia)	1,35		1373	218.0	Plymouth (Inghilterra)	0,3	
	5044			-					
					1400	214,3	Aberdeen (Inghilterra)	1	
904	331,8 328,2	MILANO, Parigi P. P. (Francia)	50 60	ł	1400		Newcastle (Inghilterra)	1	

(Dati docunti delle comunicazioni dell'Unione Internazionale di Radio-diffesione di Gineves!

ANTENNA SCHERMATA N. 2 a presa multipla. Sostituisce agni oltro tipo di Antenno. Diminuisce i disturbi ed elimina tutti i pericoli delle scariche elettriche temporalesche. Nessuna modifica all'appa-recchia Radio. Minima ingambro. Elegante confezione. Si spedisca contra assegna di L. 35.

Acquistandola richiedete sempre il collaudo firmato dall'Ing. Tortufari che VI dà diritto al modulo vale-vole un anno per Canculenza Tecnica a distanza.

Officina specializzate Riparazioni Radio - Ing. TARTUFARI - Via dei Mille, 24 - TORINO - Tel. 46-249



# SERIE ALCIS

LA REGINA DELLE SUPERETERODINE